

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1975-1976

28 OCTOBRE 1975

PROJET DE tot
relatif aux propositions budgétaires 1975-1976.

EXPOSE DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Comme les deux années précédentes, le Gouvernement a l'honneur de proposer au Parlement une série de mesures qui doivent contribuer d'une part à tenir les dépenses de l'Etat dans les limites fixées par les budgets qu'il soumet à son vote et d'autre part à assurer une redistribution du revenu national qui tienne particulièrement compte des groupes de la population davantage frappés par l'inflation et la récession économique.

INTRODUCTION.

Cette « loi-programme » constitue un des axes de la politique gouvernementale, celui qui a plus spécialement trait aux matières d'ordre budgétaire.

Le Gouvernement déposera incessamment devant le Parlement le projet de loi tendant à modifier ou à introduire un certain nombre de dispositions législatives nécessaires à la mise en œuvre du plan de redressement économique.

Le présent projet de loi comporte essentiellement trois volets: un volet fiscal, un volet ayant trait à des modifications législatives concernant le financement de certaines institutions et un volet social.

I. Dispositions fiscales.

Le volet fiscal comprend lui-même trois sortes de mesures:

- l'aménagement de l'impôt des personnes physiques pour l'adapter à l'évolution des prix et fixer le régime fiscal des revenus de remplacement;
- des mesures en faveur des familles;
- des dispositions se rapportant au taux de certains impôts indirects et à la lutte contre la fraude fiscale.

**Kamer
van Volksvertegenwoordigera**

ZITTING 1975-1976

28 OKTOBER 1975

WETSONTWERP
betreffende de budgettaire voorstellen 1975-1976.

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Zoals de twee vorige [aren], heeft de Regering de eer aan het Parlement een reeks maatregelen voor te stellen, die enerzijds het hunne moeten bijdragen om de uitgaven van het Rijk te houden binnen de vastgestelde grenzen van de begrotingen die de Regering ter stemming legt, en anderzijds om een herverdeling van het nationaal inkomen te bewerkten, waarbij vooral rekening wordt gehouden met die bevolkingsgroepen die het meest getroffen worden door de inflatie en de economische recessie.

INLEIDING.

Deze « programmawet » bevat een van de krachtlijnen van de Regeringspolitiek, nl. deze die betrekking heeft op het begrotingsbeleid.

Gelijklopend zal de Regering weldra bij het Parlement een ander wetsontwerp indienen, dat een aantal wettelijke beschikkingen wijzigt of invoert, die noodzakelijk zijn om het herstelplan in werking te stellen.

Het voorgelegde wetsontwerp bevat drie luiken: een fiscaal luik, een luik dat betrekking heeft op wetswijzigingen inzake de financiering van sommige instellingen en tenslotte een sociaal luik.

I. Fiscale beschikkingen.

Het fiscale luik bevat zelf drie soorten van maatregelen:

- wijzigingen van de personenbelasting om deze aan te passen aan de evolutie der prijzen en vaststelling van het fiscaal stelsel voor de vervangingsinkomens;
- maatregelen ten gunste van de gezinnen;
- beschikkingen betreffende de aanslagvoet van bepaalde indirecte belastingen en inzake de strijd tegen de belastingintuiking.

1. Revenus modestes et 11/0)(115.

L'aménagement de l'impôt des personnes physiques pour l'exercice d'imposition 1976 a notamment pour effet:

- 1) de relever le forfait de dépenses pour charges professionnelles déductibles des rémunérations ou profits;
- 2) de relever le montant de l'abattement sur les revenus professionnels de l'épouse;
- 3) de majorer les montants des minima exonérés d'impôt;
- 4) d'adapter les taux d'imposition pour tenir compte de l'évolution des prix et mettre en place un mécanisme qui apporte un assouplissement dans les possibilités d'adaptation des barèmes, de manière à pouvoir corriger plus aisément les tarifs de l'impôt en fonction de la hausse des prix.

Parallèlement à ces mesures, il est apparu au Gouvernement que s'il importait de libérer plus largement de l'impôt les personnes disposant de revenus modestes, il convenait en même temps de tenir compte de l'ensemble des revenus dont dispose le contribuable lorsque ceux-ci sont composés pour partie de revenus de remplacement. C'est ainsi que la législation qui est proposée au Parlement contient des dispositions tendant à taxer dans certaines conditions les dits revenus de remplacement. Le système sera mis progressivement en vigueur. Dans une première phase, le revenu de remplacement ne sera pas taxé, mais il interviendra dans le calcul des montants de revenus soumis à l'impôt.

2. Mesures d'ordre familial.

Le deuxième type de mesures qui font partie du volet fiscal se rapporte aux conditions dans lesquelles sont taxés les revenus des conjoints et des familles.

Lorsque des époux disposent chacun d'un revenu, les revenus professionnels de la femme ne seront plus cumulés avec les autres revenus du ménage et seront donc taxés au taux afférent à ses seuls revenus.

Ces mesures auront effet lorsque le montant net des revenus professionnels cumulés des conjoints n'excède pas 350 000 F. Au-delà de ce montant calculé conformément à la règle habituelle ne pourra être supérieur à celui que donnerait le nouveau régime, majoré de la moitié de la différence entre le total des revenus professionnels et le montant susdit de 350 000 F.

Simultanément, les réductions pour charges de famille seront augmentées. Le plafond en dessous duquel ces réductions s'opèrent sera relevé de 280 000 F à 300 000 F dans une première étape et à 350 000 F dans une deuxième étape (revenus de 1976). De même, le supplément à ce plafond fixé en fonction du nombre de personnes à charge à partir de la troisième, sera majoré de 36 000 F (contre 32 000) pour les revenus de 1976.

3. Autres mesures fiscales.

En vue d'assurer une plus juste perception de l'impôt, les délais d'imposition en matière d'impôt sur les revenus seront prolongés de deux ans en cas d'infraction grave.

Une accise spéciale sera établie sur les vins et boissons similaires.

Enfin, la T. V. A. payée pour l'acquisition des biens d'investissement ne sera pas déductible en 1976 à concurrence de 5 %.

1. Kleine en middelgrote inkomsten.

De wijziging van de personenbelasting voor het aanslagjaar 1976 heeft vooral voor doel:

- 1) het forfait te verhogen inzake bedrijfsuitgaaven of lasten dat in mindering mag worden gebracht van de bezoldigingen of baten;
- 2) het bedrag van de aftrek op de bedrijfsinkomsten van de gehuwde vrouwen te verhogen;
- 3) de belastingsvrije minima te verhogen;
- 4) de aanslagvoeten aan te passen om rekening te houden met de evolutie van de prijzen en de mogelijkheden tot aanpassing van de barema's te versoepelen, ten einde de belastingtarieven gemakkelijker te kunnen aanpassen in functie van prijsstijgingen.

Gelijklopend met deze maatregelen, komt het de Regering voor dat, indien het nuttig is de belastingdruk op de bescheiden inkomens te verlichten, het ook noodzakelijk is terzelfdertijd rekening te houden met het geheel van de inkomens over dewelke de belastingplichtige beschikt, wanneer deze inkomens voor een deel gevormd worden door vervangingsinkomens. De wettelijke beschikkingen die aan het Parlement voorgesteld worden houden dan ook onder bepaalde omstandigheden een belasting in voor bedoelde vervangingsinkomens. Het stelsel zal geleidelijk in voege treden. In een eerste fase zal het vervangingsinkomen zelf niet belast worden, maar het zal meegerekend worden in het totaal van de belastbare inkomens.

2. Maatregelen ten gunste van de gezinnen.

Een tweede reeks maatregelen, die deel uitmaken van het fiscale luik, heeft betrekking op de belasting van de inkomens van echtgenoten en gezinnen.

Wanneer beide echtgenoten ieder over een inkomen beschikken, zullen de beroepsinkomens van de vrouw niet gecumuleerd worden met de andere inkomens van het gezin. Ze zullen dus belast worden met de aanslagvoet overeenstemmend met haar eigen inkomen.

Deze maatregelen zullen gevlogen hebben wanneer het nettobedrag van de samengevoegde beroepsinkomsten van de echtgenoten 350 000 F niet overschrijdt. Boven dit bedrag mag de belasting, berekend volgens de gebruikelijke regel, niet hoger zijn van diegene berekend volgens het nieuw stelsel, verhoogd met de helft van het verschil tussen het totaal van de beroepsinkomens en het hoger aangegeven bedrag van 350 000 F.

Terzelfdertijd zal ook de aftrek wegens gezinslasten worden verhoogd. Het plafond beneden hetwelke deze aftrek toegestaan wordt zal verhoogd worden van 280 000 tot 300 000 F in een eerste fase, en tot 350 000 F in een tweede fase (inkomen van 1976). Terzelfdertijd zal de verhoging van dit plafond in functie van het aantal personen ten laste, vanaf de derde, verhoogd worden tot 36 000 F tegenover 32 000 F per persoon ten laste, voor de inkomsten van 1976.

3. Andere fiscale maatregelen.

Met het oog op een rechtvaardiger belastinginringing, zullen de aanslagtermijnen inzake belasting op de inkomens in geval van grove inbreuk met twee jaar verlengd worden.

Een speciale accijns zal geheven worden op wijnen en soortgelijke dranken.

Tenslotte zal de belasting op de toegevoegde waarde, betaald bij de verwerving van investeringsgoederen, in 1976 slechts voor 5 % aftrekbaar zijn.

II. Financement des pouvoirs locaux et des universités.

Quant au deuxième volet, constitué des chapitres II et III, il a trait d'une part au financement des provinces et des communes et d'autre part au financement des institutions universitaires.

Le Fonds des provinces et le Fonds des communes disposeront en 1976 d'une dotation fixée respectivement à 4717 millions de francs et 38750 millions de francs, ce qui représente une augmentation de 20 % par rapport à 1975.

A partir de 1977, on en reviendra pour ces deux fonds à l'application normale de la législation et cela en fonction de nouvelles normes proposées dans le présent projet.

Le Fonds des provinces et le Fonds des communes seront dès lors alimentés par un prélèvement sur l'ensemble des recettes fiscales courantes de l'Etat de la pénultième année.

Ce prélèvement sera de 0,909 % pour le Fonds des provinces et de 7,61 % pour le Fonds des communes.

D'autre part, en liaison avec les fusions de communes et la régionalisation des crédits afférents au Fonds des communes, le projet contient les dispositions nécessaires pour la mise en place d'un nouveau Fonds des communes.

Le projet prévoit notamment à ce sujet la manière dont la dotation sera répartie régionalement et ce selon un système progressif tendant à assurer la régionalisation intégrale en 1981. La loi prévoit également le prélèvement spécial en faveur de la Ville de Bruxelles au titre de capitale du pays, les répartitions éventuelles au bénéfice des communes fusionnées et les quote-parts pour les agglomérations et fédérations.

En ce qui concerne le financement des institutions universitaires, la plupart des dispositions de nature financière qui étaient contenues dans le projet n° 635 déposé au Sénat ont été reprises dans le présent projet.

Elles concernent notamment le calcul du nombre d'étudiants subsidiables, l'imputation budgétaire des allocations, la répartition en orientations d'études et les taux d'encadrement qui y correspondent, les nombres-planchers pris en considération pour le financement, les règles qui gouvernent la composition des recettes et dépenses du patrimoine, la fixation du cadre du personnel, la fixation des échelles de traitement, le mode de calcul du subside au Fonds national de la recherche scientifique, la répartition du personnel scientifique en fonction du cadre.

III. Mesures sociales.

Dans le secteur social, une première mesure a pour objet d'octroyer une allocation complémentaire aux pensionnés et invalides. Cette allocation est fixée à 4500 F pour les ménages et 3 600 F pour les isolés. En proposant cette mesure le Gouvernement a voulu faire bénéficier d'une manière équivalente les prestataires sociaux relevant d'un même régime d'un complément aux allocations qui leur sont actuellement servies. Cette mesure exigeait une modification de la loi pour ce qui concerne les pensionnés et invalides. Il va de soi que cette allocation sera également accordée aux autres prestataires sociaux.

Elle sera au surplus d'un montant plus élevé pour les personnes les moins favorisées, notamment les handicapés et les bénéficiaires du minimum de moyens d'existence ou du revenu garanti aux personnes âgées; pour ces catégories les montants seront respectivement de 6000 et 4200 F. Les dispositions relatives au minimum de moyens d'existence

II. Financiering van de plaatselijke besturen en de universiteiten.

Het tweede luik, gevormd door de hoofdstukken II en III, heeft betrekking enerzijds op de financiering van provincies en gemeenten, en anderzijds op de financiering van de universitaire instellingen.

Het Fonds der Provinciën en het Gemeentefonds zullen in 1976 over een dotatie beschikken, die onderscheidenlijk vastgesteld werd op 4717 miljoen frank en 38 750 miljoen frank, wat een verhoging is met 20 % t.O.V. 1975.

Vanaf 1977 zal men voor deze twee fondsen terugkeren naar een normale toepassing van de wet en dit in functie van nieuwe normen, die in het huidige wetsontwerp voorgesteld worden.

Het Fonds der Provinciën en het Gemeentefonds zullen dan gespijsd worden door een voorafneming op het gehele van de lopende belastingontvangsten van het Rijk voor het voorlaatste jaar.

Deze voorafneming zal 0,909 % belopen voor het Fonds der Provinciën en 7,61 % voor het Gemeentefonds.

Anderzijds bevat het wetsontwerp de nodige beschikkingen tot oprichting van een nieuw Gemeentefonds, hierbij rekening houdend met de samenvoeging van gemeenten en de regionalisatie van de kredieten, toegekend aan het Gemeentefonds.

Het ontwerp voorziet o.m. de wijze waarop de dotatie zal verdeeld worden tussen de gewesten en dit volgens een progressief stelsel, dat zal leiden tot een integrale regionalisatie van het Gemeentefonds in 1981. De wet voorziet eveneens een speciale voorafneming ten gunste van de Stad Brussel, in haar hoedanigheid van hoofdstad, een eventuele verdeling ten gunste van de gefuseerde gemeenten en het aandeel voor de agglomeraties en federaties.

Wat betreft de financiering van de universitaire instellingen werd het merendeel van de beschikkingen van financiële aard welke begrepen waren in het ontwerp nr 635, neergelegd bij de Senaat, hernomen in het huidig ontwerp.

Zij betreffen inzonderheid de berekening van het aantal susidieerbare studenten, de budgettaire aanrekening van de toelagen, de verdeling volgens studierichting en de overeenstemmende omkadering, de voor financiering in aanmerking genomen drempels, de regels welke de samenstelling van de ontvangsten en uitgaven van het patrimonium beheersen, de vaststelling van het personeelskader en de weddeschalen, de berekeningswijze van de toelage aan het Nationaal Fonds voor Wetenschappelijk Onderzoek, de verdeling van het wetenschappelijk personeel in functie van het kader.

III. Sociale maatregelen.

In de sociale sector, heeft een eerste maatregel voor doel een aanvullende toelage toe te kermen aan gepensioneerden en invaliden. Deze toelage wordt vastgesteld op 4 500 F voor gezinnen en 3 000 F voor alleenstaanden. Door het voorstellen van deze maatregel heeft de Regering op een gelijkwaardige wijze de gerechtigden op sociale vergoeding welke tot een zelfde stelsel behoren, willen laten genieten van een aanvullende toelage bij de reeds verleende. Deze maatregel vereiste een wijziging van de wetgeving voor gepensioneerden en invaliden. Het spreekt vanzelf dat deze toelage eveneens zal toegekend worden aan de overige rechthebbenden op sociale vergoedingen.

Zij zal bovendien groter zijn voor de minder bedeelden, namelijk de gehandicapten en de rechthebbende op het minimum inkomen of het gewaarborgd inkomen voor bejaarden. Voor deze categoriën worden de bedragen respectievelijk 6000 en 4200 F. De beschikkingen betreffende het gewaarborgd bestaansminimum zullen versoepeld worden.

sont assouplies de manière telle que cette législation puisse s'appliquer à des personnes qui actuellement ne peuvent en bénéficier faute de répondre à toutes les conditions prescrites.

Dans le souci d'une meilleure répartition des charges sociales qui pèsent sur les entreprises, une modification est introduite dans le taux de cotisation destiné au régime des allocations familiales pour travailleurs salariés.

Le taux de 10,25 % prélevé sur des salaires plafonnés est remplacé par un taux de 8 % sur les rémunérations non plafonnées. Une quotité de 0,25 % sera affectée à l'octroi d'une allocation socio-pédagogique.

En matière de politique de l'emploi, il est proposé que des règles de cumul s'appliquent aux pensionnés du secteur public de la même manière qu'elles gouvernent le cumul d'une pension et d'une activité professionnelle dans le régime des pensions pour travailleurs salariés. Une limite est ainsi fixée à l'activité professionnelle que peuvent exercer les titulaires d'une pension de retraite à partir de l'âge de 65 ans pour les agents masculins et de 60 ans pour les agents féminins.

Dans le secteur de la santé, l'investissement de l'appareillage médical lourd sera réglémenté en vue de sa programmation et de sa subsidiation éventuelle.

Des mesures seront également proposées pour l'intégration de la sécurité sociale d'outre-mer dans le régime général de la sécurité sociale et pour la coordination des inspections sociales.

dcrwijzc dat deze wetgeving zal rocpasselijkt worden op de personen die daar rhans niet kunnen van genieten omdat ze niet beantwoorden aan de voorgeschreven voorwaarden.

Bezorgd om een betere verdeling van de sociale lasten welke op de ondernemingen drukken, wordt een wijziging ingevoerd in de bijdragevoet bestemd voor het stelsel van kinderbijslagen voor werknemers.

De bijdragevoet van 10,25 % geheven op de geplafonneerde lonen, wordt vervangen door een bijdragepercentage van 8 % op de niet-geplafonneerde bezoldigingen. Een deel hiervan nl. 0,25 % zal aangewend worden voor het toekermen van een sociaal-pedagogische toelage.

Inzake tewerkstellingspolitiek, wordt voorgesteld de cumulatieregels, die gelden voor het cumuleren van een pensioen met een beroepsactiviteit in het stelsel van de werknemerpensioenen, toe te passen in de openbare sector. Een grens wordt aldus gesteld aan de beroepsactiviteit die de titularissen van een rustpensioen kunnen uitoefenen vanaf de leeftijd van 65 jaar voor mannelijke agenten, en 60 jaar voor de vrouwelijke agenten.

In de sector gezondheidszorg, zullen de investeringen in de zware medische apparatuur gereglementeerd worden met het oog op hun programmatie en eventuele subsidiëring.

Maatregelen worden eveneens voorgesteld tot integratie van de overzeese sociale zekerheid in de algemene sociale zekerheid en inzake de coördinatie van de sociale inspecties.

COMMENTAIRE
DES MESURES LEGALES PROPOSEES.

CHAPITRE PREMIER.

MESURES FISCALES.

SECTION 1.

Aménagement de l'impôt des personnes physiques de l'exercice d'imposition 1976 pour les petits et moyens revenus de l'année 1975 et mesures connexes.

En cette matière, le projet ne fait que concrétiser un engagement pris par le Gouvernement et renouvelé à plusieurs reprises en Comité national d'expansion économique.

L'aménagement proposé dans le projet s'opère suivant une méthode plus directe que celle qui a été utilisée pour les années antérieures : en fait, la nouvelle méthode correspond à une « indexation » de l'impôt pour les petits et moyens revenus en fonction d'un taux annuel d'inflation de 12,9 % pour l'année 1975 par rapport à l'année 1974 (taux retenu pour le budget économique de 1975).

Cet aménagement sera réalisé à travers un ensemble de mesures portant sur les modalités de :

a) *détermination de l'assiette de l'impôt :*

1^o aménagement du forfait de dépenses ou charges professionnelles déductible des rémunérations ou profits;

2^o adaptation de l'abattement forfaitaire sur les revenus professionnels autres que les pensions;

3^o adaptation de l'abattement forfaitaire sur les pensions de retraite ou de survie et sur les sommes y assimilées;

4^o relèvement de l'abattement spécial sur les revenus professionnels des femmes mariées.

b) *du calcul de l'impôt.*

5^o relèvement des minimums imposables et adaptation corrélative du taux de l'impôt pour la première tranche de 50000 F de revenus;

6^o relèvement de la limite au-delà de laquelle des réductions d'impôt pour charges de famille cessent d'être accordées;

7^o réductions d'impôt en raison de personnes à charge handicapées.

Ces mesures, qui sont commentées ci-après, aboutiront à :

- effacer intégralement l'incidence de la progressivité de l'impôt sur la quotité monétaire des revenus imposables de l'année 1975 dont le montant net n'excédera pas 201000 F;

- effacer partiellement et de manière dégressive cette incidence pour les revenus compris entre 201 000 F et 450 000 F;

- accentuer la dimension familiale de l'aménagement d'impôt susvisé.

COMMENTAAR VAN DE VOORGESTELDE
WETTELIJKE MAATREGELEN.

HOOFDSTUK I.

FISCALE MAATREGELEN.

AFDELING 1.

Aanpassing van de personenbelasting van het aanslagjaar 1976 voor de kleine- en middelgrote inkomens van het jaar 1975 en daarmee samengaande maatregelen.

Op dit gebied lost het ontwerp slechts een verbintenis in die door de Regering werd aangegaan en die herhaaldelijk werd hernieuwd in het Nationaal Comité voor de Economische Expansie.

De in het ontwerp voorgestelde aanpassing gebeurt volgens een meer rechtstreekse methode dan die welke voor de vorige jaren werd toegepast : de nieuwe methode stemt in feite overeen met een « indexatie » van de belasting voor de kleine en middelgrote inkomsten, rekening houdend met een jaardijkse inflatievoet van 12,9 % voor het jaar 1975 ten opzichte van het jaar 1974 (percentage in aanmerking genomen voor het economisch budget van 1975).

Die aanpassing zal geschieden door middel van een geheel van maatregelen die betrekking hebben op de modaliteiten van:

a) *de bepaling van de grondslag van de belasting :*

1^o aanpassing van het forfait inzake bedrijfsuitgaven of lasten dat in mindering mag worden gebracht van de bezoldigingen Ol baren;

2^o aanpassing van de forfaitaire aftrek op de andere bedrijfsinkomsten dan pensioenen;

3^o aanpassing van de forfaitaire aftrek op de rust- of overlevingspensioenen en op de ermude gelijkgestelde bedragen;

4^o verhoging van de speciale aftrek op de bedrijfsinkomsten van de gehuwde vrouw.

b) *de berekening van de belasting :*

5^o verhoging van de belastbare minima en overeenkomstige aanpassing van het tarief van de belasting voor de eerste schijf van SAD 000 Finkomsten;

6^o verhoging van het grensbedrag waarboven geen verminderingen wegens gezinslasten worden verleend;

7^o belastingverminderingen wegens minder valide personen ten laste.

Deze maatregelen, die hierna worden besproken, zullen ertoe leiden :

- volledig de weerslag van de progressiviteit van de belasting ongedaan te maken op het monetaire gedeelte van de belastbare inkomsten van het jaar 1975, waarvan het nettobedrag 201000 F niet zal overtreffen;

- gedeeltelijk en degressief deze weerslag ongedaan te maken voor de inkomsten begrepen tussen 201 000 F en 450 000 F;

- de familiale dimensie van de aanpassing van de belasting te benadrukken.

*1^e AII/Clli/grllelt du forfait de dépenses ou charges pn»
[professionnelles déductible des rémunérations ou llnfits.*

Les « rééquilibrages » successifs auxquels fut soumis ces dernières années le forfait des dépenses ou charges professionnelles applicable aux travailleurs salariés et aux titulaires de professions libérales ont conduit à une situation assez hybride.

Ce forfait est, en principe, fixé en pourcentage du montant total des rémunérations ou profits bruts imposables, ce pourcentage étant actuellement de 20, 17, 16, 15 ou 10 suivant la hauteur du revenu. Mais, pour assurer la transition entre ces cinq pourcentages, il a fallu prévoir l'application de « règles de palier » sous la forme de forfaits fixés en chiffres absolus, dont le champ d'application s'est élargi d'année en année, à un point tel qu'il est devenu pratiquement impossible de continuer « rééquilibrer » le forfait de cette façon, sans entrer dans la voie des complications quasi inextricables ou sans renforcer la tendance au resserrement de ce forfait.

Pour pallier ces inconvénients, le Gouvernement vous propose de modifier, à partir de l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975), la structure même de ce forfait en le fixant — comme l'impôt d'ailleurs — par tranches de revenus.

Pour l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975), ce forfait sera déterminé de la manière suivante :

- 20% pour la première tranche de 150 000 F de rémunérations ou profits bruts imposables (montant brut moins les cotisations sociales);
- 10% pour la tranche de 150 000 F à 300 000 F;
- 5% pour la tranche excédant 300 000 F avec un maximum de 60 000 F (comme actuellement).

L'application de cette nouvelle méthode aura comme conséquence que, dans la plupart des cas, la déduction forfaitaire sera légèrement majorée par rapport à la situation actuelle tout au moins pour les « rémunérations » ou « profits » bruts imposables n'atteignant pas 600 000 F.

Pour les « rémunérations » ou « profits » bruts imposables atteignant 600 000 F, la déduction forfaitaire sera, par continuation, plafonnée à 60 000 F; dans la conjoncture budgétaire du moment, le Gouvernement ne voit pas la possibilité de relever ce plafond avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1975 (anulation aux rémunérations, etc., payées à partir du 1^{er} janvier 1975).

Mais, conscient de l'acuité du problème que pose le maintien à 60 000 F du maximum du forfait dont il s'agit - et ce depuis la réforme fiscale de 1962 -, il vous propose de porter ce maximum de 60 000 F à 75 000 F à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de l'année 1976); la mesure proposée aura pour effet de relever le forfait déductible des « rémunérations » ou « profits » bruts imposables excédant 600 000 F.

2^e Adattation de l'abattement forfaitaire sur les revenus professionnels autres que les pensions.

Dans les aménagements effectués pour les années précédentes, l'allègement d'imoût recherché s'obtenait en ordre principal par la manipulation de l'abattement forfaitaire sur les revenus professionnels.

1^e AII/fhlSSil/g uan de forfaitaire bedrijfsuitgave/t of fas-tell die in mindering llogen toorden gebracht van de bezoldigingen of baten.

De methode die de laatste jaren werd aangewend om het voor de loontrekende en titularissen van vrije beroepen geldend forfait inzake bedrijfsuitgaven of lasten evenwichtiger te maken, heeft tot een tamelijk hybride toesrand geleid.

Dit forfait is in principe vastgesteld op een percentage van het totale bedrag van de belastbare brutobezoldigingen of baten, percentage dat thans 20, 17, 16, 15 of 10 % bedraagt naar gelang de hoogte van het inkomen. Doch, om de overgang tussen de vijf voormelde percentages te verzekeren moet in « overstapregels » worden voorzien onder de vorm van vaste forfaits uitgedrukt in absolute cijfers, waarvan de toepassing van jaar tot jaar werd uitgebreid, zodat het praktisch onmogelijk werd die methode nog verder aan te wenden, zonder te komen tot quasi onontwarbare verwikkelingen of zonder dit forfait nog enger te maken.

Om deze tekortkomingen te ondervangen stelt de Regering voor om vanaf het aanslagjaar 1976 (inkomsten van het jaar 1975) de structuur zelf van dat forfait te wijzigen door het vast te stellen — zoals trouwens de belasting zelf — per schijf van inkomsten.

Voor het aanslagjaar 1976 (inkomsten van het jaar 1975) zal dit forfait als volgt worden bepaald :

- 20% voor de eerste schijf van 150 000 F belastbare brutobezoldigingen of baten (brutowedrag min de sociale lasten);
- 10% voor de schijf van 150 000 F tot 300 000 F;
- 5% voor de schijf boven 300 000 F, met een maximum van 60 000 F (zoals thans).

De toepassing van die nieuwe methode zal tot gevolg hebben dat, in de meeste gevallen, het aftrekbaar forfait lichtjes zal worden verhoogd in vergelijking met de huidige toestand, althans voor de «belastbare-bruto-bezoldigingen» of «-baten» die lager liggen dan 600 000 F.

Voor de belastbare «bruto-bezoldigingen» en «-baten» welke minstens 600 000 F bedragen, zal het aftrekbaar forfait verder op 60 000 F behouden blijven; in de huidige budgettaire conjunctuur ziet de Regering de mogelijkheid niet dit maximum met terugwerkende kracht op 1 januari 1975 te verhogen (van toepassing op de bezoldigingen, enz., betaalde vanaf 1 januari 1975).

Doch, bewust van de scherpte van het probleem dat wordt geschapen door het behoud van het maximum van dat forfait oo 60 000 F - en dit sedert de belastinghervorming van 1962 - - stelt de Regering voor dat maximum van 60 000 F op 75 000 F te brengen vanaf het aanslagjaar 1977 (inkomsten van het jaar 1976).

De voorgestelde maatregel zal voor gevolg hebben dat het aftrekbaar forfait wordt opgetrokken op de belastbare «brutobezoldigingen» en «baten», boven 600 000 F.

2^e Aanpassing van de forfaitaire afrek op de andere bedrijfsinkomsten dan pensioenen.

In de voor de vorige jaren gedane aanpassingen werd de beoogde belastingvermindering hoofdzakelijk bekomen door de manipulatie van de forfaitaire afrek op de bedrijfsinkomsten.

C'est ainsi que, pour l'année 1974, cet abattement :

— était fixé uniformément à 29 000 F pour les revenus professionnels dont le montant imposable ne dépassait pas 170 000 F;

— variait de 29 000 F à la 000 F pour les revenus professionnels dont le montant imposable était compris entre 170 000 F et 360 000 F;

— était fixé uniformément à la 000 F pour les revenus professionnels dont le montant imposable dépassait 360 000 F,

Le fait que l'aménagement de l'impôt proposé pour l'année 1975 s'opérera par la voie directe (c'est-à-dire comme il est exposé plus loin, notamment par une « indexation des minimums imposables et du tarif) permet d'en revenir à un abattement forfaitaire sur les revenus professionnels fixé uniformément à 10 000 F (sauf pour les pensions), ce qui constituera une simplification importante aussi bien pour le contribuable que pour l'administration.

3° Adaptation de l'abattement forfaitaire sur les pensions de retraite ou de survie et sur les sommes y assimilées.

En vue de garantir l'exonération de fait des pensions dites « sociales », la loi du 28 mars 1973, dite « loi Namèche », a instauré un abattement forfaitaire sur ces pensions qui devait être fixé annuellement en fonction, d'une part, du montant minimum de la pension de ménage pour une carrière complète dans le régime des ouvriers et, d'autre part, du minimum imposable.

Le Gouvernement vous propose de reconduire pour l'année 1975 le régime instauré par la loi précitée, tout en l'amendant sur les deux points ci-après, pour réduire les avantages anormaux actuellement consentis à certains bénéficiaires de pensions relativement importantes :

1° l'abattement unique prévu actuellement sera remplacé par deux abattements distincts :

— un premier pour les bénéficiaires d'une « pension de ménage »;

— un second pour les bénéficiaires d'une « pension d'isolé » (isolé-homme, isolé-femme ou veuve).

2° le minimum de l'abattement en cause, qui est actuellement de 22 000 F, sera ramené à la 000 F.

En clair, cela signifie que si, pour l'année 1975, le minimum garanti, pour une carrière complète, dans le régime des ouvriers atteignait respectivement — comme les prévisions actuelles permettent de le supposer — 144 000 F, 115 000 F ou 112 000 F (montants arrondis), suivant qu'il s'agit d'une « pension de ménage », d'une « pension d'isolé-homme » ou d'une « pension d'isolé-femme », la somme globale (forfait de dépenses ou charges professionnelles plus abattement forfaitaire) déductible des pensions devrait être :

— pour un ménage bénéficiant d'une seule pension, de 144 000 F moins 68 000 F (minimum imposable pour un ménage), soit 76 000 F;

— pour un homme célibataire ou veuf, etc., de 115 000 F moins 62 000 F (minimum imposable pour un isolé), soit 53 000 F;

Aldus WIS die ufrck voor het 11/1974 :

— eenvormig vastgesrelt op 29 000 F voor de bedrijfsinkomsten waarvan het belastbaar bedrag 170 000 F niet overtrof;

— schommelde hij van 29 000 F tot la 000 F voor de bedrijfsinkomsten waarvan het belastbaar bedrag begrepen was tussen 170 000 F en 360 000 F;

— bepaald op het eenvormig bedrag van la 000 F voor de bedrijfsinkomsten waarvan het belastbaar bedrag hoger lag dan 360 000 F.

Daar de voor het jaar 1975 voorgestelde aanpassing van de belasting zal geschieden volgens een rechtstreekse methode, d.w.z. zoals we verder zullen zien, door een « indexering » van de belastbare minima en van het tarief, kan thans worden teruggekeerd naar een forfaitaire aftrek op de bedrijfsinkomsten die, behalve voor de pensioenen, eenvormig op la 000 F zal worden vastgesteld wat een belangrijke vereenvoudiging zal uitmaken zowel voor de belastingplichtige, als voor de administratie.

3° Aanpassing van de forfaitaire aftrek op de rust- of ouerleuingspensioenen en op de ermde gelijkgestelde sommen.

Ten einde de feitelijke vrijstelling te waarborgen van de zogenaamde « sociale » pensioenen, had de wet van 28 maart 1973, de zogeheten « wet Namèche », een forfaitaire aftrek op die pensioenen ingesteld die jaarlijks moet bepaald worden rekening houdend, eenseeds, met het minimumbedrag van het gezinspensioen voor een volledige loopbaan in het regime van de arbeiders en, anderseeds, met het belastbaar minimum.

De Regering stelt U voor het bij de voormelde wet ingevoerde stelsel verder toe te passen in 1975, doch het aan te passen op de twee hiernavolgende punten, teneinde de abnormale voordeelen te beperken die thans worden toegekend aan bepaalde genieters van betrekkelijk hoge pensioenen:

1° de huidige eenvormige aftrek zal vervangen worden door twee onderscheiden aftrekken :

— een eerste, voor de verkrijgers van een « gezinspensioen »;

— een tweede, voor de verkrijgers van een « pensioen »; van alleenstaande (alleenstaande man, alleenstaande vrouw of weduwe);

2° het minimum van de aftrek in kwestie dat thans 22 000 F bedraagt, zal tot 10000 F worden teruggebracht.

Kortom, zulks betekent dat, indien voor het jaar 1975, het gewaarborgd minimum voor een volledige loopbaan in het werkliedenstelsel respectievelijk — zoals de huidige vooruitzichten laten vermoeden — 144 000 F, 115 000 F of 112 000 F zou bedragen (afgeronde bedragen), naargelang het een « gezinspensioen », een pensioen voor « alleenstaande man » of een pensioen voor « alleenstaande vrouw » betreft, de totale van de pensioenen aftrekbare som (forfaitaire bedrijfsuitgaven of -lasten plus bijzondere aftrek) zou moeten bedragen :

— voor een gezin met één enkel pensioen : 144 000 F min 68 000 F (belastbaar minimum voor een gezin) zegge 76 000 F;

— voor een man, ongehuwd of weduwnaar, enz... : 115 000 F min 62 000 F (belastbaar minimum voor een alleenstaande), zegge 53 000 F;

- pour une femme célibataire ou veuve, etc., de 112 000 F moins 62 000 F, soit 50 000 F;

- pour un ménage dont chacun des conjoints bénéficie d'une pension distincte: 53 000 F pour l'homme et 50 000 F pour la femme.

Dans un souci de simplification et surtout parce qu'il s'agira, en fait, d'une mesure transitoire (voir ci-après), le Gouvernement vous propose d'accorder le même abattement, soit 53 000 F (au lieu de 50 000 F) aux bénéficiaires de pensions d'isolé, de manière telle qu'il n'y ait que deux abattements (le second étant éventuellement accordé deux fois).

4° Relèvement de l'abattement spécial sur les revenus professionnels des femmes mariées.

Dans l'état actuel de la législation, les ménages où les deux époux travaillent bénéficient d'un abattement spécial appliqué sur les revenus professionnels de l'épouse. Cet abattement est de 40 % avec un minimum de 19 000 F et un maximum de 27 000 F.

Cet abattement spécial s'applique cumulativement avec l'abattement sur revenus professionnels. Cela signifie que, lorsque le montant imposable des revenus professionnels de la femme mariée ne dépassait pas 170 000 F pour l'année 1974, le montant cumulé de ces deux abattements pouvait atteindre 27 000 F plus 29 000 F, soit 56 000 F (pour l'exercice d'imposition 1975 - revenus de l'année 1974).

Afin de ne pas aggraver la situation de ces contribuables dans le régime envisagé pour l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975), où le montant de l'abattement forfaitaire sur les revenus professionnels sera ramené au montant uniforme de 1a 000 F, il faut que l'abattement spécial sur les revenus professionnels des femmes mariées soit fixé à 46 000 F, de manière telle que le montant cumulé des deux abattements atteigne encore 56 000 F.

C'est pourquoi le Gouvernement vous propose de fixer l'abattement spécial sur les revenus de la femme mariée uniformément à 46 000 F, tout en étant conscient que par la force des choses cette mesure profitera également aux ménages à revenus professionnels relativement élevés.

Corrélativement, la limite en dessous de laquelle l'attribution d'une quote-part des bénéfices ou profits au conjoint aidant ne peut pas avoir pour effet de faire descendre la quote-part de l'autre conjoint sera portée de 72 000 F à 120 000 F.

5° Relèvement des minimums imposables et adaptation corrélatrice du tarif pour les petits et moyens revenus.

a) Pour calculer les nouveaux minimums imposables, le montant des revenus professionnels nets (autres que les pensions) à partir duquel l'impôt est dû pour l'exercice d'imposition 1975 (revenus de l'année 1974) sera majoré de 12,9 % (taux annuel d'inflation retenu pour l'année 1975 par rapport à l'année 1974) et le montant ainsi majoré sera réduit des 1a 000 F d'abattement forfaitaire sur les revenus professionnels.

Compte tenu des minimums imposables (35 000 - 40 000 - 45 000 - 50 000 - 76 000 - 117 000 - 158 000 - 199 000, etc.) en vigueur pour l'exercice d'imposition 1975 (revenus de l'année 1974) et de l'abattement qui était consenti pour cet exercice d'imposition sur les revenus professionnels (29 000 F jusqu'à 170 000 F et montant dégressif à partir de ce dernier montant jusqu'à 360 000 F), on peut dire que les montants des revenus professionnels à partir

- voor een vrouw, ongehuwd of weduwe, min 112 000 F minus 62 000 F, zegge 50 000 F;

- voor een gezin waarvan iedere echtgenoot een afzonderlijk pensioen geniet: 53 000 F voor de man en 50 000 F voor de vrouw.

In een streven naar vereenvoudiging en vooral daar het in feite zal gaan om een overgangsmaatregel (zie hierna), stelt de Regering U voor dezelfde forfaitaire aftrek, namelijk 53 000 F (in plaats van 50 000 F), toe te staan aan de genieters van een pensioen van « alleenstaande », zodanig dat er slechts twee forfaitaire aftrekken zullen zijn (de tweede eventueel tweemaal toe te staan),

4° Verhoging van de bijzondere aftrek op de bedrijfsinkomsten van de gehuwde vrouwe.

In de huidige stand van de wetgeving genieten de gezinnen waar beide echtgenoten een beroepswerkzaamheid uitoefenen een speciale aftrek die toegepast wordt op de bedrijfsinkomsten van de vrouw. Die aftrek bedraagt 40 % met een minimum van 19 000 F en een maximum van 27 000 F.

Die bijzondere aftrek wordt gecumuleerd met de aftrek op de bedrijfsinkomsten. Dit betekent dat, wanneer het belastbaar bedrag van de bedrijfsinkomsten van de gehuwde vrouw 170 000 F niet overstijgt voor het jaar 1974, het gecumuleerd bedrag van die twee aftrekken 27 000 F plus 29 000 F of 56 000 F kan bereiken (voor het aanslagjaar 1975 - inkomsten van het jaar 1974).

Teneinde de toestand van die belastingplichtigen niet te verzwaren in het stelsel dat ingevoerd zal worden voor het aanslagjaar 1976 (inkomsten van het jaar 1975), waar de forfaitaire aftrek op de bedrijfsinkomsten teruggebracht zal worden tot het eenvormig bedrag van 1a 000 F, dient de bijzondere aftrek op de bedrijfsinkomsten van de gehuwde vrouw op 46 000 F te worden bepaald, derwijze dat het gecumuleerd bedrag van de twee aftrekken nog steeds 56 000 F bereikt.

Het is om die reden dat de Regering voorstelt de bijzondere aftrek op de inkomsten van de gehuwde vrouw eenvormig op 46 000 F vast te stellen, al is zij er zich van bewust dat die maatregel eveneens gunstig uitvalt voor de gezinnen met relatief hoge inkomsten.

Correlatief zal de grens waaronder het gedeelte van de anderé echtgenoot niet mag gaan, in geval van toekenning van een gedeelte der winsten of baten aan de medewerkende echtgenoot, van 72 000 F op 120 000 F worden gebracht.

5° Verhoging van de belastbare minima en overeenkomstige aanpassing van het tarief van de belasting voor de kleine en middelgrote inkomens.

a) Om de nieuwe belastbare minima te berekenen, zal het bedrag van de nettobedrijfsinkomsten (die geen pensioenen zijn) vanaf welke de belasting verschuldigd is voor het aanslagjaar 1975 (inkomsten van het jaar 1974) verhoogd worden met 12,9% (in aanmerking genomen jaarlijks inflatievoet coefficient voor het jaar 1975 ten opzichte van het jaar 1974) en het aldus verhoogde bedrag zal verminderd worden met 10 000 F, nl. het bedrag van de forfaitaire aftrek op de bedrijfsinkomsten.

Rekening houdend met de belastbare minima (35 000 - 40 000 - 45 000 - 50 000 - 76 000 - 117 000 - 158 000 - 199 000, enz.) van toepassing voor het aanslagjaar 1975 (inkomsten van het jaar 1974) en de voor dit aanslagjaar toegestane forfaitaire aftrek op de bedrijfsinkomsten (29 000 F tot 170 000 F en degressief vanaf dit laatste bedrag tot 360 000 F), kan men zeggen dat de bedragen der bedrijfsinkomsten vanaf dewelke de belasting

desquels l'impôt est dû pour l'année exercice s'élèvent respectivement à 64 000 F, 67 000 F, 74 000 F, 79 000 F, 105 000 F, 146 000 F, 185 500 F, 222 800 F, etc

Si l'on tient égard au fait que l'abattement de 29 000 F (avec dégression jusqu'à 10 000 F) sera ramené uniformément à 10 000 F, les minimums imposables « indexés » s'établissent comme suit:

a pers. à charge (64 000 × 1,129) - 10 000 = 62 256 arrondi à 62 000;
1 pers. à charge (69 000 × 1,129) - 10 000 = 67 901 arrondi à 68 000;
2 pers. à charge (74 000 × 1,129) - 10 000 = 73 546 arrondi à 74 000;
3 pers. à charge (79 000 × 1,129) - 10 000 = 79 191 arrondi à 80 000;
4 pers. à charge (85 000 × 1,129) - 10 000 = 108 545 arrondi à 110 000;
5 pers. à charge (146 000 × 1,129) - 10 000 = 154 834 arrondi à 155 000;
6 pers. à charge (185 500 × 1,129) - 10 000 = 199 430 arrondi à 200 000;
7 pers. à charge (222 800 × 1,129) - 10 000 = 241 541 arrondi à 245 000; etc.

b) Les limites des premières tranches du tarif de l'impôt seront également majorées de 12,9 %, de manière telle que l'impôt afférent aux revenus imposables n'excéderait pas 201 000 F pour l'année 1975 soit purement et simplement « indexé » et que l'impôt afférent aux revenus imposables compris entre 201 000 F et 450 000 F soit « indexé » partiellement et de manière dégressive.

Le tarif de l'impôt se présentera dès lors comme suit, pour ce qui concerne les contribuables n'ayant aucune personne à charge (tarif de base):

revenu imposable inférieur à 62 000 F : 0;
revenu imposable égal à 62 000 F : 300 F;
revenu imposable compris entre 62 000 F et 79 000 F : 300 F plus 17 % de l'excédent sur 62 000 F;
revenu imposable compris entre 79 000 F et 90 000 F : 3 190 F plus 17,5 % de l'excédent sur 79 000 F;
revenu imposable compris entre 90 000 F et 107 000 F : 5 115 F plus 18 % de l'excédent sur 90 000 F;
revenu imposable compris entre 107 000 et 113 000 F : 8 175 F plus 20 % de l'excédent sur 107 000 F;
revenu imposable compris entre 113 000 F et 124 000 F : 9 375 F plus 21 % de l'excédent sur 113 000 F;
revenu imposable compris entre 124 000 F et 147 000 F : 11 685 F plus 23 % de l'excédent sur 124 000 F;
revenu imposable compris entre 147 000 F et 158 000 F : 16 975 F plus 24 % de l'excédent sur 147 000 F;
revenu imposable compris entre 158 000 F et 181 000 F : 19 615 F plus 25 % de l'excédent sur 158 000 F;
revenu imposable compris entre 181 000 F et 191 000 F : 25 365 F plus 28 % de l'excédent sur 181 000 F;
revenu imposable compris entre 191 000 F et 201 000 F : 28 165 F plus 30 % de l'excédent sur 191 000 F;
revenu imposable compris entre 201 000 F et 330 000 F : 31 165 F plus 34,75 % de l'excédent sur 201 000 F;
revenu imposable compris entre 330 000 et 448 500 F : 75 993 F plus 37,5 % de l'excédent sur 330 000 F;
revenu imposable compris entre 448 500 F et 500 000 F : 120 431 F plus 38 % de l'excédent sur 448 500 F.

verschuldigd is voor bedoeld aanslagjaar respctievelijk 64 000 F, 69 000 F, 74 000 F, 79 000 F, 105 000 F, 146 000 F, 185 500 F, 222 800 F, enz... belopen.

Indien men rekening houdt met het feit dat de forfaitaire afrek van 29 000 F (degressief tot 10 000 F) een voorrnning zal teruggebracht worden tot 10 000 F, zullen de « geindexeerde » belastbare minima als volgt dienen vastgesteld te worden:

a pers. ten laste (64 000 × 1,129) - 10 000 = 62 256 afgerond op 62 000;
1 pel's. ten laste (69 000 × 1,129) - 10 000 = 67 901 afgerond op 68 000;
2 pers. ten laste (74 000 × 1,129) - 10 000 = 73 546 afgerond op 74 000;
3 pers. ten laste (79 000 × 1,129) - 10 000 = 79 191 afgerond op 80 000;
4 pers. ten laste (105 000 × 1,129) - 10 000 = 108 545 afgerond op 110 000;
5 pers. ten laste (146 000 × 1,129) - 10 000 = 154 834 afgerond op 155 000;
6 pers. ten laste (185 500 × 1,129) - 10 000 = 199 430 afgerond op 200 000;
7 pers. ten laste (222 800 × 1,129) - 10 000 = 241 541 afgerond op 245 000; enz.

b) De grensbedragen van de eerste schijven van het tarief zullen eveneens met 12,9% worden verhoogd, derwijze dat de belasting betreffende de belastbare inkomsten die niet hoger liggen dan 201 000 F voor het jaar 1975 integraal, en de belasting met betrekking tot de belastbare inkomsten begrepen tussen 201 000 F en 450 000 F gedeeltelijk en op degressieve wijze « geindexeerd » wordt ».

De aanslagvoet voor de belastingplichtigen die geen personen ten laste hebben (basistarief), zal er derhalve als volgt uitzien :

belastbaar inkomen lager dan 62 000 F : 0;
belastbaar inkomen gelijk aan 62 000 F : 300 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 62 000 F en 79 000 F : 300 F plus 17 % op het deel boven 62 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 79 000 F en 90 000 F : 3 190 F plus 17,5 % op het deel boven 79 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 90 000 F en 107 000 F : 5 115 F plus 18 % op het deel boven 90 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 107 000 F en 113 000 F : 8 175 F plus 20 % op het deel boven 107 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 113 000 F en 124 000 F : 9 375 F plus 21 % op het deel boven 113 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 124 000 en 147 000 F : 11 685 F plus 23 % op het deel boven 124 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 147 000 F en 158 000 F : 16 975 F plus 24 % op het deel boven 147 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 158 000 F en 181 000 F : 19 615 F plus 25 % op het deel boven 158 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 181 000 F en 191 000 F : 25 365 F plus 28 % op het deel boven 181 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 191 000 F en 201 000 F : 28 165 F plus 30 % op het deel boven 191 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 201 000 F en 330 000 F : 31 165 F plus 34,75 % op het deel boven 201 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 330 000 F en 448 500 F : 75 993 F plus 37,5 % op het deel boven 330 000 F;
belastbaar inkomen begrepen tussen 448 500 F en 500 000 F : 120 431 F plus 38 % op het deel boven 448 500 F.

Pour la première tranche de 500000 F de revenu imposable, l'impôt de base sera de 11111 de 140000 F (au lieu de 139 825 F suivant la législation actuelle).

6° Relèvement de la limite au-delà de laquelle les réductions d'impôt pour charges de famille cessent d'être accordées.

Pour l'exercice d'imposition 1975 (revenus de l'année 1974) aucune réduction n'est accordée sur l'impôt qui se rapporte à la tranche du revenu imposable qui excède 280 000 F plus 32 000 F par personne à charge au-delà de la troisième.

Lors des aménagements antérieurs de l'impôt sur les petits et moyens revenus professionnels, on avait donné une « dimension familiale » à ces aménagements, en relevant chaque fois la limite susvisée de 2 000 F par personne à charge au-delà de la troisième.

La nouvelle technique utilisée implique un relèvement de cette limite pour tous les contribuables ayant des charges de famille et pour faire bonne mesure, il a été jugé nécessaire d'améliorer sensiblement la situation des familles, qui subissent les effets de l'inflation d'autant plus que le nombre de membres du ménage est élevé.

La limite sera donc portée à 300 000 F plus 32 000 F par personne à charge au-delà de la troisième, d'où une majoration uniforme de 20 000 F quel que soit le nombre de personnes à charge.

Quant au minimum exonéré « de fait » pour les contribuables ayant au moins huit personnes à charge et pour lesquels les réductions d'impôt pour charges de famille atteignent 100 % de l'impôt afférent à la première tranche de revenu correspondant à la limite susvisée, il passera :

- pour 8 personnes à charge, de 440 000 F à 460 000 F;
- pour 9 personnes à charge, de 472 000 F à 492 000 F;
- pour 10 personnes à charge, de 504 000 F à 524 000 F; etc.

A noter déjà ici qu'un nouveau relèvement de la limite dont il s'agit interviendra à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de l'année 1976) car cette limite sera portée à 350 000 F plus 36 000 F par personne à charge au-delà de la troisième.

7° Réductions d'impôts en raison de personnes à charge handicapées.

Pour la détermination du nombre de personnes à charge du contribuable, les enfants qui sont atteints à 66 % au moins d'une insuffisance ou diminution de capacité physique ou mentale du chef d'une ou plusieurs affections, sont comptés pour deux personnes à charge, pour autant qu'ils fassent partie du ménage du contribuable et qu'ils ne bénéficient pas personnellement de ressources d'un montant net supérieur à 50 000 F (montant égal au double de la limite applicable pour les autres personnes à charge).

Cette disposition, qui fait l'objet de l'article 82, § 4, C. I. R., et qui est applicable depuis l'exercice d'imposition 1972 (revenus de l'année 1971), est actuellement considérée comme:

1° discriminatoire à l'égard des contribuables qui assurent la charge de handicapés autres que leurs descendants.

Voor de eerste schijf van het belasthuur inkomen van SUO OOU F zal de basisbelasting dus 140000 F bedragen (i.p.v. 139825 F volgens de huidige werving),

6° Verhoging van het grensbedrag boven hettoelk gcm belastingvermindering tuegens gezinslasten meer wordt toegekend,

Voor het aanslagjaar 1975 (inkomsten van het jaar 1974) wordt geen vermindering wegens gezinslasten toegekend op de belasting die betrekking heeft op de schijf van de belastbare inkomenst die hoger ligt dan 280 000 F plus 32 000 F per persoon ten laste boven de drie.

Bij de vorige aanpassingen van de belasting op de kleine en middelgrote bedrijfsinkomsten had men een « familiale dimensie » aan deze aanpassingen gegeven, door rekkens het voormeld grensbedrag te verhogen met 2 000 F per persoon ten laste boven de drie.

De nieuwe techniek die thans wordt aangewend impliceert een verhoging van dit grensbedrag voor al de belastingplichtigen die gezinslasten hebben, bovendien werd het nodig geoordeeld van de gelegenheid gebruik te maken om de toestand van de gezinnen merkbaar te verbeteren. Het zijn immers de gezinnen — en dan vooral de grote gezinnen — die het meest onder de inflatie lijden.

Het grensbedrag zal dus gebracht worden op 300 000 F plus 32 000 F per persoon ten laste boven de drie, hetgeen een eenvormige verhoging van 20 000 F betekent welke ook het aantal personen ten laste wezen.

Het feitelijk belastingvrij minimum voor de belastingplichtigen die ten minste acht personen ten laste hebben en waarvoor de belastingvermindering wegens gezinslasten 100 % bedraagt van de belasting die betrekking heeft op de eerste schijf van inkomen beneden voormeld grensbedrag, zal opgevoerd worden:

- voor 8 personen ten laste, van 440 000 F tot 460 000 F;
- voor 9 personen ten laste, van 472 000 F tot 492 000 F;
- voor 10 personen ten laste, van 504 000 F tot 524 000 F.

Hier valt reeds op te merken dat een nieuwe verhoging van dit grensbedrag zal worden ingevoerd met ingang van her aanslagjaar 1977 (inkomsten van het jaar 1976); en 350 000 F plus 36 000 F per persoon ten laste boven de drie zal bedragen.

7° Belastingvermindering wegens minder-valide personen ten laste.

Voor het bepalen van het aantal personen ten laste van de belastingplichtigen worden de kinderen die voor ten minste 66 % getroffen zijn door ontoereikendheid of vermindering van lichamelijke of geestelijke geschiktheid wegens één of meer aandoeningen, voor twee personen ten laste geteld, voor zover zij deel uitmaken van het gezin van de belastingplichtigen en zij persoonlijk niet meer dan 5000 F nettobestaansmiddelen genieten (bedrag gelijk aan het dubbele van de grens die van toepassing is voor de andere personen ten laste).

Deze bepaling, vervat in artikel 82, § 4, W. I. B., die sedert het aanslagjaar 1972 (inkomsten van het jaar 1971) van toepassing is, wordt thans beschouwd als:

1° discriminerend voor de belastingplichtigen die de last dragen van andere minder-validen dan hun afstammelingen.

et enfants assimilés (cas, uoranunent, des contribuables qui ont recueilli, après le décès de leurs parents, un frère handicapé ou une sœur handicapée, alors que ce collatéral avait déjà atteint sa majorité);

2° inadaptée aux réalités socio-économiques en ce qui concerne la limite de ressources personnelles au-delà de laquelle un handicapé ne peut plus être fiscalement compté comme étant à la charge du contribuable du ménage duquel il fait partie, l'augmentation et la liaison à l'évolution du bien-être général des allocations sociales payées aux handicapés ayant eu pour effet d'exclure la plupart des handicapés - et surtout ceux dont le handicap est le plus profond - du champ d'application de la disposition fiscale prise en leur faveur (le montant des allocations aux handicapés excède largement 50000 F dans la majorité des cas);

3° insuffisante en ce qu'elle s'applique exclusivement en matière de calcul de l'impôt dû sur le revenu global des contribuables intéressés et n'est donc pas applicable en matière de réduction du précompte immobilier.

Le Gouvernement, ayant, à diverses reprises déjà, pris l'engagement d'accueillir les revendications formulées dans les matières indiquées ci-dessus, vous propose:

la de remplacer à l'article 82, § 4, C. I. R., les mots « les enfants » par les mots « les personnes », de manière à éliminer la discrimination dont il est question sub. la (ce faisant, il reprend d'ailleurs à son compte une proposition formulée par MM. les Sénateurs C. De Clercq et consorts - voir doc. parl. Sénat, S. E. 1974, na 81/1);

2° de compléter l'article 83, C. I. R. (Pour les membres de la famille qui accomplissent leur service militaire ... il est fait abstraction des revenus professionnels pour déterminer si ces personnes ont bénéficié personnellement ... de ressources d'un montant net supérieur à 25 000 F) par une disposition analogue concernant les handicapés; pour ceux-ci, il sera fait abstraction des allocations sociales spécifiques qui leur sont attribuées à charge de la collectivité;

3° de profiter de l'occasion pour reporter à l'article 83, C. I. R., où elle trouvera mieux sa place, la disposition faisant actuellement l'objet de l'article 85, alinéa 3, C. I. R.;

4° de remplacer l'article 162, § 1^{er}, 3^e, C. I. R. (réduction du précompte immobilier pour enfants à charge) de manière telle que l'enfant handicapé soit également compté pour deux en matière de précompte immobilier. (Sur ce point, le Gouvernement vous propose de reprendre également, mais dans la mesure seulement où il s'agit d'enfants à charge, la proposition de loi susvisée de MM. les Sénateurs C. De Clercq et consorts).

SECTION 2.

Aménagement du régime fiscal
des allocations sociales ayant le caractère
de revenus de remplacement et mesures connexes.

1) Etat actuel du régime fiscal.

Dans l'état actuel de la législation, les allocations sociales ayant le caractère d'un « revenu de remplacement » (indemnités ou allocations de chômage, d'assurance maladie-invalidité, d'accident du travail ou sur le chemin du travail ou de maladie professionnelle) sont immunisées lorsque leur montant brut imposable en principe (montant brut diminué, le cas échéant, des retenues de sécurité sociale) n'atteint pas

en termes de glijgcsrelde kinderen (inzonderhoud belastingplichtigen die, na de dood van hun ouders, een minder valide broer of zuster hebben opgenomen, wanneer deze zijverwant reeds meerderjarig was);

2° n'est pas adapté aux socio-économiques nécessités, car la limitation concerne les personnes privées de leur soutien familial au-delà de laquelle un handicapé ne peut plus être fiscalement compté comme étant à la charge du contribuable du ménage duquel il fait partie, l'augmentation et la liaison à l'évolution du bien-être général des allocations sociales payées aux handicapés ayant eu pour effet d'exclure la plupart des handicapés - et surtout ceux dont le handicap est le plus profond - du champ d'application de la disposition fiscale prise en leur faveur (le montant des allocations aux handicapés excède largement 50000 F dans la majorité des cas);

3° insuffisante en ce qu'elle s'applique exclusivement en matière de calcul de l'impôt dû sur le revenu global des contribuables intéressés et n'est donc pas applicable en matière de réduction du précompte immobilier.

Daar de Regering reeds bij verschillende gelegenheden de verbintenis heeft aangegaan om de grieven in te willigen, die in verband met het hierover vermalde onderwerp werden geformuleerd, stelt zij U voor:

la in artikel 82, § 4, W. I. B., de woorden « kinderen » te vervangen door de woorden « personen », om also de discriminatie waarvan sprake sub. loop te heffen (aldusneemt ze trouwens een voorstel over ingediend door de heren C. De Clercq en andere Senatoren - zie Parl. Doc. Senaat, zitting 1974, n° 81/1);

2° aan artikel 83 W. I. B., (Voor de gezinsleden die hun militaire dienst vervullen...) worden de bedrijfsinkomsten buiten beschouwing gelaten om te bepalen of deze personen ... persoonlijke bestaansmiddelen genoten hebben die meer dan 25 000 F netto bedragen) een gelijkaardige bepaling toe te voegen in verband met de minder-validen : voor deze laatsten zullen de specifieke sociale toedagen die hun ten laste van de gemeenschap worden toegekend, buiten beschouwing worden gelaten;

3° van de gelegenheid gebruik te maken om de bepaling die thans opgenomen is in artikel 85, derde lid, W. I. B., naar artikel 83 W. I. B. over te brengen, waar ze meer thuis hoort;

4° artikel 162, § 1, 3^e, W. I. B. (vermindering van onroerende voorheffing voor kinderen ten laste) te vervangen, derwijs dat het minder valide kind inzake onroerende voorheffing eveneens voor twee personen zou tellen (op dit punt stelt de Regering U ook voor, maar alleen voor zover het kinderen ten laste betreft, het wetsvoorstel van de heren C. De Clercq en andere Senatoren, over te nemen).

AFDELING 2.

Aanpassing van het belastingstelsel van de sociale toedagen welke de aard hebben van « vervangingsinkomens » en daarmee gepaard gaande maatregelen.

1) Huidig belastingstelsel.

Volgens de thans geldende wetgeving zijn de sociale toedagen welke de aard hebben van een « vervangingsinkomen » (vergoedingen of - toedagen wegens werkloosheid, ziekte, invaliditeit, arbeidsongeval, ongevaloverkomsten op de weg van en naar het werk of beroepsziekte) belastingvrij wanneer het in principe belastbaar brutobedrag ervan (brutowedrag, desgevallend verminderd met de afhoudingen voor

HOY, de la rémunération brute que le bénéficiaire — ou la personne dont celui-ci est l'ayant droit — perd — où est censée perdre — par suite du fait dommageable (maladie, accident ou chômage) qui donne ouverture à l'indemnisation, pendant la période à laquelle se rapporte l'indemnité ou allocation envisagée.

Cette limite a dû être prévue pour éviter que des travailleurs salariés en état d'incapacité de travail ne gagnent finalement plus qu'en travaillant.

Pour déterminer si la limite de 80 % est ou non atteinte, il est tenu compte, le cas échéant, des indemnités ou allocations extra-légales dont le travailleur intéressé bénéficie en raison du même fait dommageable.

Les allocations extra-légales — qui ne sont jamais immunisées, quelles que soient les dispositions contractuelles ou conventionnelles dont elles découlent (1) — sont donc ajoutées aux allocations légales qu'elles complètent pour déterminer si l'indemnisation globale atteint ou non 80 % de la perte de rémunérations indemnisées et si cette limite est atteinte, les allocations légales ne sont pas immunisées non plus.

On ajoutera que dans les cas où la rémunération de base (rémunération de référence) est plafonnée pour le calcul de l'indemnisation légale, il y a lieu, pour déterminer si la limite de 80 % est ou non atteinte, d'avoir égard au montant non plafonné de cette rémunération de base.

En pratique, dans l'état actuel des choses, ce n'est qu'en matière de salaire mensuel garanti, d'accidents du travail et de maladies professionnelles, que les indemnités légales ne sont généralement pas immunisées dans le chef des travailleurs salariés (c'est d'ailleurs par référence à la législation relative aux accidents du travail que la limite susvisée a été fixée en 1962 à 80 % de la rémunération brute perdue).

2) Difficultés résultant de cette situation.

L'application de ce régime donne présentement lieu à des difficultés d'ordre pratique, notamment en raison de la multiplicité, de la complexité, de la superposition et de l'évolution constante des régimes légaux, conventionnels ou contractuels dont découlent actuellement les allocations, indemnités, etc., payées aux travailleurs salariés, privés temporairement ou prématurément de leur rémunération normale d'activité; sans compter que, dans de très nombreux cas des arrangements, plus ou moins subtils, sont pris pour que l'indemnisation globale frise la limite de 80 % sans l'atteindre tout à fait.

En bref, il est devenu pratiquement impossible dans la plupart des cas de déterminer avec certitude si les allocations sociales légales atteignent ou non 80 % de la perte effective de rémunération qu'elles réparent et l'évolution récente des réglementations applicables en la matière — par exemple, l'adaptation du montant des allocations sociales à l'évolution du bien-être général ainsi que l'instauration d'un régime conventionnel de « prépension » — ne fait que compliquer davantage une situation qui était déjà pour ainsi dire inextricable.

Cet aspect des problèmes que pose, au plan technique, le régime fiscal actuellement en vigueur en la matière serait, à lui seul, suffisant pour en justifier la réforme.

sociale zekerheid) gecen SO % bedraagt van de brutobezoldiging die de verkriger — of de persoon waarvan hij de rechtverkrijgende is — verliest — of geacht wordt te verliezen — ten gevolge van het schadeverwekkend feit (ziekte, ongeval of werkloosheid) dat tot vergoeding aanleiding geeft, gedurende het tijdperk waarop de beoogde vergoeding of toeslag betrekking heeft,

Deze grens diende te worden ingevoerd om te vermijden dat loonarbeiders in geval van werkongeschiktheid uiteindelijk meer zouden verdienen dan toen zij werkten.

Om te bepalen of de grens van 80 % al dan niet bereikt is, wordt, desgevallend, rekening gehouden met de extra-wettelijke vergoedingen of toelagen die de betrokken arbeider wegens hetzelfde tot vergoeding aanleiding gevende feit geniet.

De extra-wettelijke vergoedingen — die nooit zijn vrijgesteld, ongeacht de contractuele of de conventionele bepalingen waaruit zij voortspruiten (1) — worden dus gevoegd bij de wettelijke vergoedingen, die zij aanvullen teneinde uit te maken of de globale vergoedingen al dan niet 80 % van het vergoede verlies aan bezoldigingen bereikt en, indien deze grens bereikt is, zijn de wettelijke vergoedingen evenmin vrijgesteld.

Er wordt opgemerkt dat, wanneer de basisbezoldiging (refentielloon), voor de berekening van de wettelijke vergoeding, begrensd is, er rekening moet worden gehouden met het niet begrensd bedrag van deze basisbezoldiging, om te bepalen of de grens van 80 % al dan niet bereikt is.

Praktisch gezien zijn, in de huidige stand van zaken, wettelijke vergoedingen alleen dan meestal niet vrijgesteld ten name van loontrekkers, wanneer het gaat om het gewaarborgd maandloon of om vergoedingen inzake arbeidsongevallen en beroepsziekten (de bovenbedoelde grens van 80 % van de verlorene brutobezoldiging werd trouwens in 1962 vastgesteld uitgaande van de wetgeving inzake arbeidsongevallen).

2) Moeilijkheden uortbuloeind tüt de toepassing van het huidig belastingstelsel.

De toepassing van dit stelsel geeft momenteel aanleiding tot praktische moeilijkheden inzonderheid omwille van de veelvuldigheid, van de complexiteit, van de onderlinge overlappung en van de bestendige evolutie van de wettelijke, conventionele of contractuele stelsels, waaruit de vergoedingen, toelagen, enz., voortspruiten die worden betaald aan de loontrekkers die, tijdelijk of voortijdig, hun normale activiteitsbezoldiging moeten derven zonder dan nog te spreken over het feit dat in zeer vele gevallen min of meer handig bedachte regelingen worden getroffen opdat de globale vergoeding de grens van 80 % wel dicht zou benaderen, maar ze niet helemaal zou bereiken.

Samengevat is het in de meeste gevallen praktisch onmogelijk geworden om met zekerheid te bepalen of de wettelijke sociale toelagen al dan niet 80 % bedragen van het werkelijk verlies van brutobezoldiging dat zij beogen te vergoeden, en de recente evolutie van de ter zake toepasselijke reglementeringen — bv, de aanpassing van het bedrag van de sociale toelagen aan de evolutie van het algemeen welzijn en de instelling van een conventioneel « brugpension » — is enkel van aard een toestand die al vrijwel onontwarbaar was, nog ingewikkelder te maken.

Dit aspect van de problemen van technische aard die door het thans van toepassing zijnde stelsel worden opgeroepen zou op zichzelf volstaan om de hervorming ervan te verantwoorden.

(1) Behoudens, nochtans, indien het een individueel verzekering-contract tegen lichamelijke ongevallen betreft, door de arbeider ondertekend zonder tussenkomst van de werkgever.

(1) Sauf, toutefois, s'il s'agit d'un contrat d'assurance individuelle contre les accidents corporels souscrit par le travailleur sans intervention de l'employeur.

3) Distorsions
résultant de cette situation,

Mais, c'est surtout du point de vue de l'équité dans la répartition de la charge fiscale au sein du groupe socio-professionnel des travailleurs salariés que la situation est préoccupante, en raison des distorsions qu'elle engendre au niveau du « revenu net disponible ».

Les exemples ci-après font ressortir à quel point ces distorsions peuvent être considérables.

En comparant la charge fiscale de différents contribuables salariés (isolés ou ménages) à ressources annuelles égales, on constate immédiatement des différences sensibles suivant que ces ressources proviennent exclusivement d'une activité professionnelle ou totalement ou partiellement de revenus de remplacement.

Exemple 1 : Isolé sans enfants.

a)	Salaire net	300 000 F	
	Impôt dû	63650 F	
b)	Salaire net	250000 F	
	Allocation de chômage	50000 F	
		<hr/>	
		300000	
	Impôt dû	47150 F	
c)	Salaire net	200 000 F	
	Allocation de chômage	100000 F	
		<hr/>	
		300000 F	
	Impôt dû	31550 F	

Exemple 2 : Ménage comptant 2 enfants à charge.

a)	Mari: salaire net	170000 F	
	Epouse: salaire net	150000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Impôt dû	39160 F	
b)	Mari: salaire net	170000 F	
	Epouse: allocation de chômage	150 000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Impôt dû	18128 F	
c)	Mari: allocation de chômage	170000 F	
	Epouse: salaire net	150 000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Impôt dû	9056 F	
d)	Mari: allocation de chômage	170 000 F	
	Epouse: allocation de chômage	150 000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Impôt dû	0 F	

Exemple 3 : Ménage sans enfants.

a)	Mari: salaire net	300000 F	
	Epouse: salaire net	130000 F	
		<hr/>	
		430000 F	
	Impôt dû	84877 F	

3) Distorsies toaartoe het huidig belastingstelsel
aanleiding geeft.

Maar her is vooral op het vlak van de rechtvaardige verdeling van de belastingdruk onder de leden van de socio-professionele groep der werknemers dat de toestand zorgen baart omwille van de distorsies die eruit voortvloeien op het stuk van het « netto-beschikbaar inkomen ».

De hiernavolgende voorbeelden tonen aan hoe aanzienlijk die distorsies kunnen zijn.

Wanneer de belastingdruk van verschillende loontrekende belastingplichtigen (alleenstaanden of gezinnen) met gelijke jaarlijkse bestaansmiddelen vergelijk, dan stelt men onmiddellijk gevoelige verschillen vast naargelang die bestaansmiddelen uitsluitend uit een beroepswerkzaamheid, dan wel volledig of gedeeltelijk uit vervangingsinkomens voortkomen.

Voorbeeld 1 : Alleenstaande zonder kinderen.

a)	Nettoloon	300000 F	
	Verschuldigde belasting	63650 F	
b)	Nettoloon	250000 F	
	Werkloosheidsvergoeding	50000 F	
		<hr/>	
		300000 F	
	Verschuldigde belasting	47150 F	
c)	Nettoloon	200000 F	
	Werkloosheidsvergoeding	100000 F	
		<hr/>	
		300000 F	
	Verschuldigde belasting	31550 F	

Voorbeeld 2 : Gezin met 2 kinderen ten laste,

a)	Man: nettoloon	170000 F	
	Vrouw: idem	150000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Verschuldigde belasting	39160 F	
b)	Man: nettoloon	170000 F	
	werkloosheidsvergoeding	150000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Verschuldigde belasting	18128 F	
c)	Man: werkloosheidsvergoeding ...	170 000 F	
	Vrouw: nettoloon	150 000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Verschuldigde belasting	9056 F	
d)	Man: werkloosheidsvergoeding ...	170 000 F	
	Vrouw: werkloosheidsvergoeding ...	150 000 F	
		<hr/>	
		320000 F	
	Verschuldigde belasting	0 F	

Voorbeeld 3 : Gezin zonder kinderen,

a)	Man: nettoloon	300000 F	
	Vrouw: nettoloon	130000 F	
		<hr/>	
		430000 F	
	Verschuldigde belasting	84877 F	

b) Mari: salaire net	300 000	F
Epouse: allocation de chômage	130 000	F
	<hr/>	
	430 000	F
Impôt dû	60527	F
c) Mari: allocation de chômage	170 000	F
Epouse: salaire net	<u>260 000</u>	F
	<hr/>	
	430 000	F
Impôt dû	40232	F
d) Mari: salaire net	90 000	F
Mari: allocation de chômage	150 000	F
Epouse: salaire net	110 000	F
Epouse: allocation de chômage	80 000	F
	<hr/>	
	430 000	F
Impôt dû	15390	F

De telles situations résultant de la législation fiscale actuelle en matière de revenus de remplacement sont dues surtout au fait que l'on continue à traiter fiscalement certaines allocations sociales comme des secours alors qu'elles ont incontestablement le caractère d'un « revenu de remplacement » dont le montant est lié non seulement à celui des rémunérations auxquelles elles se substituent mais aussi à l'évolution du bien-être général.

4) Propositions.

C'est pour tous ces motifs que le Gouvernement vous propose un aménagement de la loi fiscale qui a essentiellement pour but de réduire les distorsions qui peuvent se produire notamment dans les cas où un revenu de remplacement est cumulé avec un revenu d'activité.

En vous proposant cet aménagement le Gouvernement n'entend en aucune façon faire de la régression sociale. C'est ainsi que les mesures proposées ne modifieront en rien la situation fiscale de celui qu'on pourrait appeler l'allocation sociale pur, c'est-à-dire le contribuable isolé ou le ménage bénéficiant exclusivement d'une seule allocation de chômage ou d'une préension.

Rien ne sera modifié non plus en ce qui concerne l'immunisation des indemnités, allocations ou rentes qui ont le caractère :

- soit d'un « revenu de complément », telles les allocations familiales;

— soit d'interventions dans certaines dépenses d'ordre privé, telles les allocations pour soins de santé, pour frais funéraires, pour aide d'une tierce personne, etc.;

— soit de témoignages de la solidarité nationale, tels le revenu minimum garanti, les allocations aux handicapés non-travailleurs, les pensions des victimes de guerre, etc.

Tout en ayant le souci de réduire les distorsions que présente actuellement le régime fiscal des revenus de remplacement et d'assurer ainsi une meilleure répartition de la charge fiscale au sein du groupe socio-professionnel des travailleurs salariés, le Gouvernement reste conscient du fait que le bénéficiaire de revenus de remplacement voit

b)	Man:	nettoloon	300 000	F
	Vrouw:	werkloosheidsvergoeding	130 000	F
			<hr/>	
			430 000	F
	Verschuldigde belasting	...	SO 527	F
c)	Man:	werkloosheidsvergoeding	170000	F
	Vrouw:	nettoloon	260000	F
			<hr/>	
			430000	F
	Verschuldigde belasting	...	40232	F
d)	Man:	nettoloon	90 000	F
	Man:	werkloosheidsvergoeding	150 000	F
	Vrouw:	nettoloon	110 000	F
	Vrouw:	werkloosheidsvergoeding	<u>80000</u>	F
			<hr/>	
			430 000	F
	Verschuldigde belasting	...	15390	F

Dergelijke toestanden voortvloeiend uit de thans geldende belastingwetgeving op het stuk van de vervangingsinkomens zijn vooral te wijten aan het feit dat bepaalde sociale toelagen fiscaal bij voortduur worden behandeld als hulpverleningen, alhoewel zij onbetwistbaar de aard hebben van een «vervangingsinkomen» waarvan het bedrag niet alleen is gekoppeld aan dat van de bezoldigingen die zij vervangen, maar tevens aan de evolutie van het algemeen welzijn.

4) Voorstel.

Om al die redenen stelt de Regering u een aanpassing van de belastingwetgeving voor welke essentieel tot doel heeft de distorsies te verminderen die zich kunnen voordoen, onder meer in de gevallen waar een vervangingsinkomen gecumuleerd wordt met een arbeidsinkomen.

Met dit voorstel tot aanpassing wil de Regering geenszins een sociale teruggang bewerkstelligen. De voorgestelde maatregelen zullen geen enkele wijziging brengen aan de belastingtoestand van wat men zou kunnen noemen de «zuivere sociaalgerechtigde» d.w.z. de alleenstaande belastingplichtige of het gezin die slechts een enkele werkloosheidsvergoeding of een enkel brugpensioen geniet.

Evenmin zal iets worden gewijzigd op het stuk van de belastingvrijstelling van de vergoedingen, toelagen of renten die de aard hebben van:

— hetzij een « aanvullend inkomen » zoals de gezinstoelagen;

- hetzij van tegemoetkomingen in bepaalde privé-uitgaven, zoals de toeslagen voor geneeskundige verzorging, de begrafenisvergoedingen, de vergoeding voor hulp van een derde persoon, enz.;

— hetzij als blijk van nationale solidariteit, zoals het gewaarborgd minimum inkomen, de tegemoetkoming aan niet-werkende minder-validen, de pensioenen aan oorlogs-slaachtoffers, enz.

Zo de Regering eensdeels de bekommernis heeft de distorsies te verminderen die het huidig belastingstelsel inzake vervangingsinkomens vertoont ten einde tot een betere verdeling te komen van de belastingdruk in de socio-professionale groep van de loontrekkenden, is ze er zich nochtans anderdeels van bewust dat de genieters van een vervangings-

en général ses ressources initiales diminuées et qu'il serait, dès lors, inéquitable de taxer ces revenus au même taux que les revenus du travail proprement dit.

La solution qu'il vous propose est en fait une solution en deux étapes, ceci afin d'assurer une transition harmonieuse entre le régime actuel et le régime définitif qui sera instauré à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de 1976).

A titre transitoire et ce uniquement pour l'exercice 1976 (revenus de 1975) il est proposé d'instaurer un régime suivant lequel les allocations sociales ayant le caractère d'un revenu de remplacement resteront immunisées dans la mesure où elles le sont actuellement mais seront prises en considération pour déterminer le taux applicable aux autres revenus.

Comme déjà signalé ce régime transitoire n'affectera en rien la situation fiscale des allocataires sociaux ne bénéficiant que d'une allocation de chômage ou d'une prépension. Il aura d'autre part des conséquences fiscales très limitées pour les autres allocataires sociaux, c'est-à-dire ceux cumulant un revenu de remplacement avec un revenu d'activité, puisque pour ceux-ci il se traduira dans la plupart des cas par le simple non-remboursement ou un remboursement réduit du précompte professionnel retenu en 1975 sur leurs revenus d'activité.

Le régime définitif que le Gouvernement propose d'instaurer à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de 1976) comporte la suppression des immunités fiscales actuellement prévues en ce qui concerne les allocations sociales ayant le caractère de revenus de remplacement.

Cette suppression sera toutefois assortie de mesures assurant l'exonération de fait des allocations de chômage et des préensions prévues par la convention collective du 18 décembre 1974, dès l'instant où ces allocations constitueront les seuls revenus imposables des bénéficiaires. L'exonération de fait sera obtenue en instaurant à côté de l'abattement ordinaire de 10 000 F accordé à tous les contribuables bénéficiant de revenus professionnelles :

1° un abattement spécial s'appliquant exclusivement aux revenus de remplacement autres que la préension (par souci d'uniformisation, l'abattement spécial actuellement prévu en matière de pensions sera aligné sur ce nouveau abattement);

2° un abattement spécial s'appliquant uniquement aux revenus de remplacement constitués par une préension.

Chacun des abattements précités (donc aussi bien l'abattement ordinaire de 10 000 F que les abattements spéciaux) sera accordé en fonction de la quote-part de chaque catégorie de revenus (revenus d'activité - revenus de remplacement ordinaires - préension) dans l'ensemble des revenus professionnels.

Ainsi, le contribuable qui aurait bénéficié pendant une année déterminée simultanément ou successivement de revenus professionnels de chacune des catégories (activité - chômage - préension) aurait droit à une quotité de chacun des abattements. Par exemple, si le total des revenus professionnels nets était constitué à concurrence de 60 % par des rémunérations proprement dites, à concurrence de 30 % par des allocations de chômage et à concurrence de 10 % par de la préension, l'abattement serait de 60 % de l'abattement ordinaire de 10 000 F, plus 30 % de l'abattement intermédiaire sur les allocations de chômage, plus 10 % de l'abattement le plus élevé (sur la préension).

inkomen in de meeste gevallen lijn aanvankelijk bestaande middelen ziet verminderen zodat het niet billijk zou zijn bedoelde vervangingsinkomens even zwaar te beladen als de inkomen voortkomend van de eigenlijke beroepswerkzaamheid.

De oplossing die de Regering u voorstelt is in feite een oplossing in twee stadia ten einde een harmonieuze overgang te verwezenlijken tussen het huidige stelsel en het definitieve stelsel dat vanaf het aanslagjaar 1977 (inkomens van 1976) zal worden ingevoerd.

Als overgangsmaatregel en zulks alleen voor het aanslagjaar 1976 (inkomsten van 1975) wordt voorgesteld een stelsel in te voeren volgens hetwelk de sociale toelagen, welke de aard hebben van een vervangingsinkomen, zullen vrijgesteld blijven in de mate waarin zij het thans zijn, maar in aanmerking zullen worden genomen om het belastingtarief te bepalen dat op de andere inkomen van toepassing is.

Zoals reeds is vermeld zal dit overgangsstelsel in niets de belastingtoestand wijzigen van de sociaalgerechtigden die slechts een werkloosheidsvergoeding of een brugpensioen genieten. Bovendien zal, voor de andere sociaalgerechtigden d.w.z. diegenen die een vervangingsinkomen met een activiteitsinkomen cumuleren, bedoeld overgangsstelsel slechts zeer beperkte fiscale gevolgen hebben vermits het voor hen in de meeste gevallen zal uitlopen op de nietterugbetaling of op een verminderde terugbetaling van de bedrijfsvoorheffing die in 1975 op hun activiteitswedde werd ingehouden.

Het definitieve stelsel dat de Regering voorstelt in te voeren met ingang van het aanslagjaar 1977 (inkomens van 1976) behelst de ophulling van de thans geldende belastingvrijstellingen op het stuk van de sociale toelagen die de aard hebben van een vervangingsinkomen.

Die ophulling gaat evenwel gepaard met maatregelen welke de feitelijke vrijstelling waarborgen van de werkloosheidsvergoedingen en van de bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 19 december 1974 ingestelde brugpensioenen, zodra die toelagen de enige belastbare inkomen van de verkrijgers vormen. Die feitlijke vrijstelling wordt bekomen door het invoeren naast de gewone aftrek van 10 000 F die wordt toegekend aan al de belastingplichtigen welke bedrijfsinkomsten genieten:

1° van een bijzondere aftrek die uitsluitend van toepassing is op de vervangingsinkomens die geen brugpensioen zijn (om redenen van eenvormigheid zal de bijzondere aftrek op het stuk van pensioenen daarmee worden gelijkgesteld);

2° van een bijzondere aftrek die uitsluitend van toepassing is op de vervangingsinkomens gevormd door een brugpensioen.

Ieder van de bovenvermelde aftrekken (dus evenzeer de gewone aftrek van 10 000 F als de bijzondere aftrekken) zal worden toegepast op grond van het gedeelte van elke inkomensoort (activiteitsinkomen - gewoon vervangingsinkomen - brugpensioen), dan in het geheel van de bedrijfsinkomsten begrepen is.

Aldus zal de belastingplichtige welke in de loop van een bepaald jaar gelijktijdig of achtereenvolgens bedrijfsinkomsten van elke soort (werkzaamheid - werkloosheid - brugpensioen) heeft verkregen, recht hebben op een gedeelte van iedere aftrek. Wanneer, bijvoorbeeld het totaal van de nettobedrijfsinkomsten zou bestaan uit 60 % eigenlijke bezoldigingen, 30 % werkloosheidsvergoedingen en 10 % brugpensioen, dan zou de aftrek zijn samengesteld uit 60 % van de gewone aftrek van 10 000 F, plus 30 % van de aftrek op de werkloosheidsvergoedingen, plus 10 % van de hoogste aftrek (op het brugpensioen).

Dans les ménages où les deux conjoints exercent ou ont exercé une activité professionnelle distincte, les abattements susvisés ne seront accordés qu'une fois et seront calculés en fonction de la nature et du montant des diverses composantes des revenus professionnels cumulés, et ce même dans les cas où les revenus professionnels des époux seront taxés séparément.

Exemple:

	Mari	Femme	Total
Revenus professionnels ordinaires	125000	95000	220000
Allocations de chômage (brutes)	25 000		25000
Indemnités de maladie (brutes)		25 000	25 000
Prépension (brute)	50 000		50 000
	200000	120000	320000
Abattement ordinaire (X)	125 XX-- 320	95 XX-- 320	220 XX-- 320
Abattement intermédiaire (Y)	25 YX-- 320	25 YX-- 320	50 YX-- 320
Abattement prépension (Z)	50 ZX-- 320		50 ZX-- 320

■ ■ ■

Concrètement, le système esquisse ci-dessus aura comme conséquence, tout en posant le principe de l'imposabilité des allocations sociales ayant le caractère d'un revenu de remplacement (1) :

— de ne pas soumettre à l'impôt l'allocataire social dont les seuls revenus imposables seront constitués par une allocation de chômage ou une prépension;

— de soumettre à une taxation tempérée par l'application des abattements les revenus de remplacement cumulés avec des revenus d'activité ou avec d'autres revenus de remplacement et ce, aussi bien dans le chef des contribuables isolés que dans le chef des ménages.

Il importe de souligner que ce système définitif sera instauré sans que soit retenu un précompte professionnel sur les revenus de remplacement, ni pour la première année ni pour les années subséquentes.

Les modifications que le Gouvernement propose en ce qui concerne le régime fiscal des revenus de remplacement l'ont amené à vous proposer une nouvelle rédaction des textes du Code des impôts sur les revenus traitant de la classification et de la définition des revenus professionnels, ceci afin d'éliminer toute source de conflit quant au principe

In de gezinnen waar beide echtgenoten een afzonderlijke beroepswerkzaamheid uitvoeren of hebben uitgevoerd zullen voormalde aftrekken slechts éénmaal worden toegekend en berekend op grond van de aard en van het bedrag van de verschillende componenten van de samengestelde bedrijfsinkomsten der echtgenoten en dit zelfs wanneer de bedrijfsinkomsten van de echtgenoten gescheiden worden belast.

Voorbeeld:

	Man	Vrouw	Totaal
Gewone bedrijfsinkomens	125000	95 000	220 000
Werklonheid vergoedingen (bruto)	25000		25 000
Ziektevergoedingen (bruto)		25 000	25 000
Brugpensioen	50 000		50 000
	200000	120 000	320000
Gewone aftrekpost (X)	125 XX-- 320	95 XX-- 320	220 XX-- 320
Aftrekpost (Y)	25 YX-- 320	25 YX-- 320	50 YX-- 320
Brugpensioen aftrekpost (Z)	50 ZX-- 320		50 ZX-- 320

■ ■ ■

Concreet gezien zal het hierboven geschetste stelsel tot gevolg hebben dat, hoewel eensdeels het principe wordt vastgelegd van de belastbaarheid van de sociale toelagen die de aard hebben van een vervangingsinkomen (1), er anderdeels :

— geen belasting zal worden geheven, bij de sociaal-gerechtigde waarvan het enig inkomen bestaat uit een werkloosheidsvergoeding of een brugpensioen;

— een door de toepassing van aftrekken getemperde belasting zal worden geheven op de vervangingsinkomens die gecumuleerd worden met activiteitsinkomens of andere vervangingsinkomens en dit zowel bij de alleenstaande belastingplichtigen als bij de gezinnen.

Er moet worden onderstreept dan dit definitieve stelsel wordt ingevoerd zonder dat een bedrijfsvoerheffing op de vervangingsinkomens zal worden ingehouden noch in het eerste jaar, noch in de daaropvolgende jaren.

De wijzigingen die de Regering voorstelt op het stuk van het belastingstelsel op de vervangingsinkomens hebben haar ertoe gebracht U evenzo een nieuwe redactie voor te stellen van de teksten van het Wetboek van de inkomstenbelastingen die handelen over de indeling en de definitie van de bedrijfsinkomsten en zulks om elk nieuw konflikt te vermijden.

(1) Herinneren we eraan dat vrijgeseld zullen blijven de vergoedingen, toelagen of renten die de aard hebben van :

— hetzelf een « aanvullend inkomen » zoals de gezinstoelagen;

— hetzelf van tegemoetkomingen in bepaalde private uitgaven, zoals de toelagen voor geneeskundige verzorging, de begrafenisvergoeding, de vergoeding voor hulp van een derde persoon, enz.;

— hetzelf als blijk van nationale solidariteit, zoals het gewaarborgd minimuminkomen, de tegemoetkoming aan niet-werkende mindervaliden, de pensioenen aan oorlogsslachtoffers, enz.

(1) Rappelons que resteront immunisées les indemnités, allocations ou rentes qui ont le caractère :

— soit d'un « revenu de complément », telles les allocations familiales;

— soit d'interventions dans certaines dépenses d'ordre privé, telles les allocations pour soins de santé, pour frais funéraires, pour aide d'une tierce personne, etc.;

— soit de témoignages de la solidarité nationale, tels le revenu minimum garanti, les allocations aux handicapés non-travailleurs, les pensions des victimes de guerre, etc.

même de la taxation des revenus de remplacement et quant à la distinction à faire entre revenus d'activité et revenus de remplacement.

5) Commentaire des articles.

L'article 20 (nouveau) C. I. R. qui définit de manière générale les revenus professionnels imposables en principe, prévoira dorénavant cinq catégories de revenus professionnels (au lieu de quatre), la cinquième catégorie étant constituée par les pensions, rentes ou allocations en tenant lieu à caractère professionnel, qui jusqu'ici étaient amalgamées avec les rémunérations des travailleurs salariés.

Quant aux articles 26, 27 et 32 bis (nouveaux) C. I. R., ils préciseront, dans des termes adaptés aux circonstances actuelles, ce qu'il y a lieu d'entendre respectivement par :

1° rémunérations des « travailleurs salariés », celles-ci comprenant toutes les indemnités qui constituent la réparation, totale ou partielle, d'une perte temporaire de rémunérations;

2° rémunérations des « administrateurs, etc., près des sociétés par actions » et des « associés actifs dans des sociétés de personnes », ces rémunérations comprenant également les indemnités qui constituent la réparation, totale ou partielle, d'une perte temporaire de rémunérations d'administrateur ou d'associé actif;

30 pensions, rentes ou allocations en tenant lieu à caractère professionnel, celles-ci comprenant, entre autres, les indemnités qui constituent la réparation, totale ou partielle, d'une perte permanente de « bénéfices », « rémunérations » ou « profits »;

Les modifications apportées aux articles 20, 26 et 27 C. I. R. ont pour corollaire obligatoire l'adaptation du texte d'une série d'autres articles du C. I. R. qui contiennent notamment des références à l'article 20, C. I. R.

L'article 41 C. I. R. qui prévoit l'immunité d'une série d'allocations à caractère social, sera remplacé par un nouveau texte mieux adapté à la législation sociale (au sens large) actuellement en vigueur. L'article 41, § 3 (nouveau), qui sera applicable uniquement pour l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975), définit les allocations sociales dont l'immunité sera maintenue pour cet exercice d'imposition, mais dont le montant entrera en compte pour la détermination du taux de l'impôt applicable aux revenus effectivement imposables (cette entrée en compte étant, elle, prévue par l'article 80, alinéa 2 — nouveau — C. I. R.).

A cet égard, on notera que pour l'application du régime transitoire, les indemnités — quelle qu'en soit la qualification — couvrant des périodes d'inactivité tombant dans le champ d'application de la législation sur le chômage, l'assurance maladie-invalidité, les accidents du travail ou les maladies professionnelles seront :

— immunisées à concurrence non seulement de leur montant légal, mais aussi de leur montant complémentaire prévu par des conventions collectives rendues obligatoires par arrêté royal (pour autant, bien entendu, que l'indemnisation n'atteigne pas 80 % de la perte de rémunération brute prise comme base de l'indemnisation) (cette extension du champ d'application de l'immunité est nécessaire pour assurer l'exonération de fait des allocations de prévision constituant les seuls revenus des bénéficiaires);

— prises en compte, pour la détermination du taux de l'impôt, à concurrence de leur montant brut (sauf dans des

cas où le stuk van het principe zelf van de belastbaarheid hiernaheerhaalde « vervangingsinkomens » en van de wijze waarop het belastbare netbedrag van de bedrijfsinkomsten wordt vastgesteld).

5) Commentaar van de artikelen.

Artikel 20 (nieuw) W. I. B. dat op een algemene wijze de in principe belastbare bedrijfsinkomsten omschrijft, zal voortaan de bedrijfsinkomsten in vijf soorten indelen (in plaats van vier) : de vijfde soort omvat de pensioenen, renten of als zodanig geldende toelagen met bedrijfskarakter welke tot nog toe verhengd waren met de bezoldigingen van de werknemers.

De artikelen 26, 27 en 32bis (nieuw) W. I. B. omschrijven in aan de huidige omstandigheden aangepaste bewoordingen hetgeen moet worden verstaan onder respectievelijk :

1° bezoldigingen der « werknemers » omvattende alle vergoedingen tot volledig of gedeeltelijk herstel van een tijdelijke derving van bezoldigingen;

2° bezoldigingen van de « beheerders, enz., bij vennootschappen op aandelen » en van de « werkende vennoten in personenvennootschappen », bezoldigingen die eveneens de vergoedingen omvatten tot volledig of gedeeltelijk herstel van een tijdelijke derving van bezoldigingen van beheerders of van werkend vennoot;

3° pensioenen, renten of als zodanig geldende toelagen met bedrijfskarakter, omvattende, onder meer, de vergoedingen tot geheel of gedeeltelijk herstel van een bestendige derving van « winsten », « bezoldigingen » of « baten ».

Met de aan de artikelen 20, 26 en 27, W. I. B., gebrachte wijzigingen gaat verplicht gepaard de aanpassing aan de tekst van een reeks andere artikelen van het W. I. B. die inzonderheid verwijzen naar artikel 20 W. I. B.

Artikel 41 W. I. B. dat een aantal toelagen van sociale aard van belasting vrijstelt, wordt vervangen door een nieuwe tekst die beter aan de thans geldende sociale wetgeving (in brede zin) is aangepast.

Artikel 41, § 3 (nieuw), W. I. B. dat slecht voor het aanslagjaar 1976 (inkomens van het jaar 1975) van toepassing zal zijn, omschrijft de sociale toelagen waarvoor de vrijstelling behouden blijft, maar waarvan het bedrag in aanmerking wordt genomen om het tarief te bepalen van de belasting op de werkelijke belastbare inkomen (die in aanmerkingneming wordt voorgeschreven bij artikel 80, 2^e lid — nieuw — W. I. B.).

Op dat stuk moet worden opgemerkt dat, voor de toepassing van het overgangsstelsel, de vergoedingen — ongeacht de benaming ervan — welke tijdperken van niet-activiteit dekken die onder de toepassing vallen van de wetgeving op de werkloosheid, op de ziekte- en invaliditeitsverzekering, op de arbeidsongevallen of op de beroepsziekten:

— vrijgesteld zullen worden niet alleen tot het beloop van hun wettelijk bedrag, maar eveneens tot beloop van het aanvullend bedrag zoals dat is bepaald in de bij koninklijk besluit algemeen verbindend verklaarde collectieve arbeidsovereenkomsten (natuurlijk voor zover de totale vergoeding geen 80 % bedraagt van her verlies van de brutobezoldiging waarop de vergoeding is berekend) (die uitbreiding van de toepassing van de vrijstelling is noodzakelijk om de feitelijke vrijstelling te waarborgen van de brugpensioenen die de enige inkomen uitmaken van de verkrijgers).

— tot het beloop van hun brutobedrag in aanmerking zullen genomen worden om het belastingtarief te bepalen,

cas réellement exceptionnels) et ce en vue d'éviter les complications d'ordre technique qui résulcreraient de la déduction d'un forfait de dépenses ou charges professionnelles (déduction qui, en outre, serait dépourvue de justification).

On observera également que la déduction, au titre de dépenses ou charges professionnelles, de tout ou partie des primes d'assurance individuelle contre les accidents corporels (déduction actuellement prévue par l'article 45, 6°, C. I. R.) sera supprimée à partir de l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975) et que cette suppression entraînera la non-taxation, directe ou indirecte, des indemnités perçues par les assurés en cas d'accident même professionnel: ces indemnités, dont le montant n'est pas nécessairement fixé en fonction de la perte éventuelle de revenus professionnels qui résulte d'un accident survenu à l'assuré, ne seront donc plus considérées comme constituant la réparation d'une perte de « bénéfices », « rémunérations » ou « profits ».

Ainsi qu'il a été dit ci-dessus, les allocations sociales qui ont le caractère de « revenus de remplacement » ne seront plus immunisées à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de l'année 1976), mais leur exonération de fait sera assurée ou leur taxation sera tempérée par l'application d'abattements spéciaux, c'est-à-dire par une technique analogue à celle qui est utilisée depuis la réforme fiscale pour assurer l'exonération de fait des pensions dites « sociales ».

La mise en œuvre de ce nouveau régime implique une nouvelle modification:

a) de l'article 41 C. I. R., dont le § 3 (nouveau) applicable pour l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975) doit être purement et simplement abrogé pour que toutes les allocations constituant la réparation (totale ou partielle) d'une perte (temporaire ou permanente) de revenus professionnels « bénéfices », « rémunérations » ou « profits » soient dorénavant taxables en principe ou mieux concourront dorénavant à la formation du revenu global net imposable;

b) de l'article 51 C. I. R., pour exclure du champ d'application du forfait de dépenses ou charges professionnelles, les allocations constituant la réparation d'une perte de revenus professionnels (en bref, les « revenus de remplacement »), étant entendu que la déduction spéciale d'un forfait de dépenses ou charges professionnelles n'aurait en l'occurrence aucun sens puisque les abattements spéciaux qui seront déduits des allocations de l'espèce seront déterminés par l'excédent que présentera annuellement le montant maximum des allocations de chômage ou de prépension par rapport au minimum imposable de base;

c) de l'article 54 C. I. R. (et de quelques autres articles où il y est fait référence) qui dorénavant ne concernera plus que les dépenses effectives déductibles de l'ensemble des revenus professionnels, la déduction des abattements destinés à moduler la taxation des revenus professionnels suivant la nature et le montant de leurs composantes étant réglée par un article 62bis (nouveau) C. I. R., dont il ressort qu'une distinction bien nette sera dorénavant faite, pour déterminer le montant net imposable des revenus professionnels, entre:

- d'une part, les revenus professionnels proprement dits, auxquels seront assimilées (pour des raisons de logique et d'équité), les indemnités - quelle qu'en soit la qualification - qui constituent la réparation totale d'une perte (temporaire ou permanente) de revenus professionnels;

(chalve in werkchjk unzonderlikc gevulcu), omtrent vermindering der herkending rechnisch ic ingewikkeld zou worden ingevolge de afname van het forfait der bedrijfsuitgaven of -lasten (afname die overigens niet verantwoord zou zijn).

Op te merken is evenzeer dat de afname, als bedrijfsuitgaven of -lasten, van geheel of een deel van de individuele verzekerkingspremie tegen lichaamlike ongevallen (afname thans toegelaten bij artikel 45, 6°, W. I. Bo) wordt opgeheven vanaf het aanslagjaar 1976 (inkomens van het jaar 1975) en dat die opheffing de rechtstreekse of onrechtstreekse vrijstelling met zich brengt van de vergoedingen welke bij ongeval aan de verzekerden worden uitgekeerd - zelfs als dat ongeval gebeurt in de uitoefening van de beroepswerkzaamheden - die vergoedingen, waarvan het bedrag niet noodzakelijk wordt vastgesteld op grond van de derving van bedrijfsinkomsten veroorzaakt door het aan de verzekerde overkomen ongeval, zullen derhalve niet meer worden aangemerkt als het hersel van een derving van « winsren », « bezoldigingen » of « baren ».

Zoals hierboven is gezegd, worden de sociale toelagen die de aard hebben van « vervangingsinkomens » vanaf het aanslagjaar 1977 (inkomens van het jaar 1976) niet meer vrijgesteld, maar de feitlijke vrijstelling ervan zal worden gewaarborgd of de belastingheffing zal worden veracht langs de toepassing van bijzondere aftrekken, d.w.z. door het aanwenden van een techniek gelijkaardig aan die welke sedert de belastinghervorming wordt gebruikt om de zogenaarde « sociale » pensioenen feitelijk vrij te stellen,

De inwerkingtreding van de nieuwe stelsel vergt een nieuwe wijziging:

a) van artikel 41 Wo I. Bo, waarvan § 3 (nieuw), van toepassing voor het aanslagjaar 1976 (inkomens van het jaar 1975), zonder meer moer worden opgeheven opdat alle toelagen tot (volledig of gedeeltelijk) herstel van een (tijdelijk of bestendig) verlies van bedrijfsinkomsten (« winst », « bezoldigingen » of « baren ») voortaan in principe belastbaar zouden zijn of, beter, voortaan mee in aanmerking zouden komen voor de vorming van het totaal belastbaar netto-inkomen;

b) van artikel 51, W. I. Bo, om uit de toepassing van het forfait der bedrijfsuitgaven of -lasten de toelagen te sluiten welke het herstel van een derving van bedrijfsinkomsten uitmaken (kortom, de « vervangingsinkomens »), vermits het aftrekken van forfaitaire bedrijfsuitgaven of -lasten op dat stuk geen zin heeft daar de bijzondere abattermenten van toepassing op die toelagen, zullen worden bepaald op het verschil tussen het jaarlijks maximumbedrag van de werkloosheidsvergoedingen of van de brugpensioenen en het belastbaar basisminimum;

c) van artikel 54, W. I. B. (en van enkele andere artikelen waarin daarnaar wordt verwezen) dat voortaan slechts de werkelijke uitgaven zal bepalen welke van het totaal der bedrijfsinkomsten aftrekbaar zijn:

de aftrekken welke de belastingheffing over de bedrijfsinkomsten terperen volgens de aard en het bedrag van de componenten wordt geregeld in een artikel 62bis (nieuwe) W. I. B., waaruit blijkt dat om het belastbaar nettobedrag van de bedrijfsinkomsten te bepalen, voortaan een duidelijk onderscheid zal worden gemaakt tussen :

- enerzijds, de eigenlijke bedrijfsinkomsten, waarneem logischerwijs en billijkheidshalve worden gelijkgesteld de vergoedingen - ongeacht de benaming ervan - welke het volledige herstel van een (tijdelijk of bestendig) verlies van bedrijfsinkomsten uitmaken;

d'autre part, les idéaux que qu'en soit la qualification qui constituent la répartition partielle d'une perte (temporaire ou permanente) de revenus professionnels, auxquelles seront assimilées également pour des raisons de logique et d'équité les pensions de retraite ou de survie, légales ou extra-légales.

SECTION 3.

Mesures en faveur des familles.

1. - Allègement de la charge fiscale des ménages à revenus modestes où les deux époux travaillent.

De divers côtés, des doléances se sont fait jour et des critiques ont été émises à l'égard du cumul des revenus des époux, cumul qui a pour conséquence que les revenus de l'épouse subissent à plein les effets de la progressivité de l'impôt. Cette progressivité n'est, en effet, freinée que par l'octroi d'un abattement spécial pour les revenus des femmes mariées, abattement qui est lui-même critiqué parce qu'il est jugé insuffisant.

Le Gouvernement vous propose de prendre ces revendications en considération et d'alléger à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de l'année 1976) la charge fiscale des ménages où les deux conjoints recueillent des revenus professionnels, soit qu'ils exercent - ou ont exercé - une activité professionnelle distincte, soit que l'un aide l'autre dans l'exercice d'une activité professionnelle commune.

Pour réaliser cet objectif, différentes techniques sont susceptibles d'être utilisées, mais le Gouvernement estime qu'il convient de retenir celle qui consiste à déterminer séparément le montant net imposable des revenus professionnels de chacun des conjoints et à calculer l'impôt y afférent comme s'il s'agissait de deux contribuables non mariés (c'est la technique que l'on dénomme couramment : « taxation séparée des revenus professionnels des époux »).

Il va de soi que, pour des raisons budgétaires, il ne saurait être question d'alléger la charge fiscale de tous les ménages où les deux conjoints recueillent des revenus professionnels, mais qu'il s'indique de limiter la mesure aux ménages qui bénéficient de revenus professionnels relativement modestes. En l'espèce, le Gouvernement vous propose de fixer ce montant à 350 000 F. Il s'agit ici du total des revenus professionnels nets des époux, c'est-à-dire du montant brut diminué des dépenses ou charges professionnelles - et, le cas échéant, des pertes professionnelles - ainsi que des dépenses autres que les dépenses professionnelles (abattement ordinaire - abattement sur les allocations sociales autres que la pré pension - abattement sur la pré pension). Il va aussi de soi que l'abattement spécial sur les revenus professionnels des femmes mariées ne pourra plus être consenti dans le cas où ces revenus seront taxés séparément.

Par contre, en cas de taxation cumulée des revenus professionnels des époux, cet abattement spécial sera porté de 46 000 F à 56 000 F pour tenir compte des nouvelles modalités de détermination des abattements forfaitaires sur les revenus professionnels.

Par ailleurs, pour assurer la transition entre l'impôt dû par les ménages dont les revenus nets cumulés n'excèdent pas la limite de 350 000 F et l'impôt dû par les autres ménages,

— anderzijds, dl' vergoedingen — ongacht dl' bcnaming l'l van — welke lier gcdclctlik, hersel van l'Cil (tijdelijk of bestendig) verlies van bedrijfsinkomsten uitmaken, waarmee (cvcneens logischcrwijze en billijkheidshalve) worden gelijkgesteld, de wertelijke en exrawetrelijke rust- en overlevingspensioenen,

AFDELING 3.

Maatregelen ten gunste van de gezinnen.

1. - Vermindering van de belastingdruk van de gezinnen met bescheiden inkomen waar beide echtgenoten werken.

Van diverse zijden zijn bezwaren aan het licht gekomen en werd kritiek uitgebracht met betrekking tot de samenvoeging van de inkomsten der echtgenoten, samenvoeging welke tot gevolg heeft dat de inkomsten van de echtgenoten volle de gevolgen van de belastingprogressie ondergaan.

Die progressie wordt inderdaad slechts geremd door de toekenning van een bijzondere aftrek op de inkomsten van de gehuwde vrouwen, aftrek die evenzeer wordt bekritiseerd omdat hij onvoldoende wordt geacht.

De Regering stelt U voor die grieven in aanmerking te nemen en vanaf het aanslagjaar 1977 (inkomstenvan het jaar 1976) de belastingdruk te verminderen voor de gezinnen waar beide echtgenoten bedrijfsinkomsten hebben ofwel omdat zij een afzonderlijke beroepswerkzaamheid uitoefenen of hebben uitgeoefend, ofwel omdat de ene de andere bijstaat in het uitoefenen van een gemeenschappelijke beroepswerkzaamheid.

Om dat doel te bereiken kunnen verschillende technieken worden gebruikt, maar de Regering is van mening dat het aangewezen is die in aanmerking te nemen welke erin bestaat afzonderlijk het belastbaar nettobedrag van de bedrijfsinkomsten van ieder van de echtgenoten te bepalen en de erop betrekking hebbende belasting te berekenen alsof het om twee ongehuwde belastingplichtigen ging (het gaat om de techniek die men de « gescheiden belastingheffing over de bedrijfsinkomsten der echtgenoten » noemt).

Het spreekt vanzelf dat, er om redenen van budgettaire aard, geen sprake kan van zijn de belastingdruk te verminderen van alle gezinnen waar beide echtgenoten bedrijfsinkomsten hebben, maar dat het aangewezen is de maatregel te beperken voor de gezinnen met betrekkelijk bescheiden bedrijfsinkomsten. Op dat stuk stelt de Regering U voor dat bedrag op 350 000 F te stellen. Het gaat hier over het totaal van de nettobedrijfsinkomsten van de echtgenoten, dat wil zeggen, het brutobedrag verminderd met de bedrijfsuitgaven of -lasten — en, in voorkomend geval, met de bedrijfsverliezen — zomede met de uitgaven die een bedrijfsuitgaven zijn en met de aftrekken op het totaal van de bedrijfsinkomsten (gewone aftrek — aftrek op de sociale toelagen die geen brugpensioen zijn — aftrek op het brugpensioen). Evenzeer spreekt het vanzelf dat de bijzondere aftrek op de bedrijfsinkomsten van de gehuwde vrouwen niet meer zal kunnen worden toegekend wanneer die inkomsten gescheiden zullen worden belast.

Bij belastingheffing over de samengevoegde bedrijfsinkomsten zal die bijzondere aftrek daarentegen van 46 000 F op 56 000 F worden gebracht om rekening te houden met de wijze waarop de nieuwe bijzondere aftrekken op de bedrijfsinkomsten worden bepaald.

Om tot een geleidelijke overgang te komen tussen de belasting verschuldigd door de gezinnen waarvan de nette bedrijfsinkomsten samen gevoegd niet hoger zijn dan de grens

ges, il est indispensable d'instaurer une fligie lie palier. C'est que le Gouvernement propose consiste à l'voir qu'en cas de maintien du cumul, parce que les revenus professionnels nets cumulés excèdent 350 000 francs, l'impôt dû par le ménage ne pourra pas dépasser l'impôt, dont ce ménage se serait redevable si ces revenus professionnels nets étaient taxés séparément, de plus de la moitié de l'excédent des revenus professionnels nets cumulés par rapport à 350 000 F.

Dans le régime de "taxation séparée", les revenus autres que les revenus professionnels resteront cumulés dans le chef du mari, un conjoint ne pourra jamais être à charge de l'autre et les personnes à charge - autres que le conjoint - seront prises en compte pour calculer l'impôt afférent aux revenus de celui des époux qui a les revenus les plus élevés. En outre, le régime du cumul sera appliqué chaque fois que celui-ci sera plus avantageux que la taxation séparée.

Corrélativement à l'instauration du régime de la taxation séparée, la limite en dessous de laquelle l'attribution d'une quote-part des bénéfices ou profits au conjoint-aidant ne peut pas ramener la quote-part de l'autre conjoint sera portée de 120 000 F à 150 000 F à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de l'année 1976), soit l'exercice à partir duquel est instauré le régime de la « taxation séparée ».

2. - Aménagement familial de l'impôt.

La limite au-delà de laquelle des réductions d'impôt pour charges de famille cessent d'être accordées sera relevée une nouvelle fois à partir du même exercice d'imposition. Cette limite sera portée à 350 000 F (au lieu de 300 000 F) plus 36 000 F (au lieu de 32 000 F) par personne à charge au-delà de la troisième.

SECTION 4.

Prolongation des délais extraordinaires d'imposition.

1. Exposé des problèmes.

Depuis la réforme des impôts sur les revenus (loi du 20 novembre 1962), le délai de rappel des impôts éludés est uniformément fixé à trois ans à partir du 1^{er} janvier de l'exercice d'imposition pour lequel ces impôts sont dus (voir art. 259 C. I. R.) : depuis le 1^{er} janvier 1975, aucun impôt ne peut plus être établi pour l'exercice d'imposition 1972 (revenus de l'année 1971 ou des exercices comptables 1971-1972) sauf dans les cas spéciaux visés aux articles 260 à 263 C. J. R.

Au moment où tout est mis en œuvre pour réprimer la fraude fiscale qui est sans cesse mise en évidence dans les divers milieux, il s'indique de prévoir dans les textes légaux la possibilité de faire usage d'un délai supérieur à trois ans dans certains cas de fraude caractérisée, c'est-à-dire lorsque l'infraction aux dispositions du Code des impôts sur les revenus et des arrêtés pris pour son exécution a été commise dans une intention frauduleuse ou à dessein de nuire. Il s'agirait en fait de permettre l'enrôlement des impôts éludés lorsqu'il y aurait matière à poursuites sur le plan pénal. Il ne serait en effet pas concevable que la sanc-

tion de 350 000 F en de beschrijving van de andere gezinsleden, is het ononthoudbaar om overstrenging in te voeren. Die welke de Regeling voorstellen beschrijft erin te hopen dat de samengestelde en nettobedrijfsinkomsten hoger zijn dan 350 000 F, de door het gezin verschuldigde belasting niet hoger mag zijn dan de belasting welke dat gezin verschuldigd zou zijn indien de nettobedrijfsinkomsten gescheiden werden belast, vermeerderd met de helft van het verschil in meer tussen de samengestelde en nettobedrijfsinkomsten en 350 000 F,

In het stelsel van de gescheiden belastingheffing zullen de inkomsten die geen bedrijfsinkomsten zijn samengevoegd blijven ten name van de man, een echtgenoot zal nooit ten laste van de andere kunnen worden geteld en de andere personen ten laste dan de echtgenote, zullen worden in aanmerking genomen bij de berekening van de belasting met betrekking tot de inkomsten van diegenen der echten welke de hoogste inkomsten heeft. Bovendien zal het stelsel van de samenvoeging worden toegepast telkens zulks voordeleger is dan de gescheiden belastingheffing.

Samen met het invoeren van het stelsel van de gescheiden belastingheffing wordt de grens waaronder de toekenning van een gedeelte van de winst of van de baten aan de helpende echtenoot het gedeelte van de andere niet mag brengen van 120 000 F op 150 000 F gebracht vanaf het aanslagjaar 1977 (inkomsten van het jaar 1976), zegge het aanslagjaar vanaf herwerk het stelsel van de gescheiden belastingheffing wordt ingevoerd.

2. - Aanpassing van de belasting in functie van de gezinstoestand.

De grens waarboven geen belastingvermindering voor gezinslasten meer worden toegekend zal andermaal vanaf hetzelfde aanslagjaar worden verhoogd. Die grens zal op 350 000 F (in plaats van 300 000 F) worden gebracht plus 36 000 F (in plaats van 32 000 F) per persoon ten laste boven de derde.

AFDELING 4.

Verlenging van de buitengewone aanslagtermijnen.

1. Uiteenzetting van de problemen.

Sedert de hervorming van de inkomstenbelastingen (wet van 20 november 1962), is de navorderingsterrijn voor ontdekken belastingen eenvorming vastgesteld op drie jaar vanaf 1 januari van het aanslagjaar waarvoor die belastingen verschuldigd zijn (zie art. 259 W. I. B.); behoudens in bijzondere gevallen als zijn vermeld in de artikelen 260 tot 263 W. I. B., zouden de belastingen van het aanslagjaar 1972 (inkomsten van het jaar 1971 of van de boekjaren 1971-1972) dus ten laatste op 31 december 1974 moeten gevestigd zijn.

Op het ogenblik dat alles in het werk wordt gesteld om de belastingfraude te bestrijden, waarop in verschillende gevallen voortdurend de aandacht wordt gevestigd, past het in de wetteksten in de mogelijkheid te voorzien om van een langere termijn dan drie jaar gebruik te maken in bepaalde gevallen van uitgesproken belastingontduiking, d.w.z. wanneer de inbreuk op de bepalingen van het Wetboek van de inkomstenbelastingen en de besluiten genomen ter uitvoering ervan werd gepleegd met bedriegelijk opzet of met het oogmerk te schaden. In feit zou aldus de mogelijkheid geschapen worden de ontdekte belastingen in te kohieren,

tion pénale lui soit p.1S assortie de l'établissement et du recouvrement de l'impôt à cludé.

Par ailleurs, il convient de combler une lacune - et de réparer une imperfection - dans l'alinéa 2 de l'article 259 C. I. R., qui ne vise que le complément de précompte immobilier (actuellement supprimé) et non le précompte immobilier lui-même; celui-ci doit également pouvoir être établi après l'expiration du délai normal d'imposition, qui ces derniers temps a d'ailleurs dû être prolongé par les « lois de finances» successives en raison notamment des difficultés que l'administration du cadastre rencontre dans certains cas, pour notifier suffisamment tôt, à l'administration des contributions directes, le montant de certains revenus cadastraux imposables.

Le délai de trois ans dont dispose l'administration pour rappeler l'impôt éludé implique que toutes les déclarations aux impôts sur les revenus doivent être vérifiées dans le même délai. Or, en matière de précompte mobilier et de précompte professionnel, l'exercice d'imposition porte le millésime de l'année des revenus. Il en résulte qu'en cas de vérification d'une déclaration au cours de la dernière année de la période de trois ans, il n'est plus possible de rappeler le précompte mobilier ou professionnel que le contribuable n'aurait pas versé sur des revenus mobiliers ou professionnels payés par lui. Ainsi si les mêmes revenus mobiliers ou professionnels n'étaient pas déclarés par les bénéficiaires, ces revenus échapperaient à tout prélèvement fiscal. Pour remédier à cette situation, il est logique d'ouvrir à l'Administration un délai plus long que le délai normal de trois ans. Comme l'existence des revenus mobiliers et professionnels peut apparaître au cours d'investigations portant sur des revenus afférents à des années assez éloignées du paiement des revenus qui auraient dû donner lieu à versement du précompte mobilier ou professionnel, il est normal de permettre de rappeler ce précompte lorsque le fait générateur de l'impôt se situe au cours d'une des cinq années qui précèdent celle de la constatation de l'infraction.

Dans l'éventualité où un contrôle ou une enquête effectués par les autorités compétentes d'un pays avec lequel la Belgique a conclu une convention préventive de la double imposition fait apparaître des revenus pour lesquels le droit d'imposition est dévolu à la Belgique, il serait anormal que ces revenus ne puissent pas être imposés, parce que les délais d'imposition seraient expirés.

Pour éviter cette anomalie qui procurerait - soit au contribuable intéressé, soit au Trésor du pays concerné - un avantage injustifié et non voulu par les Etats contractants de la convention, il importe de permettre à l'administration de faire utilement usage des renseignements qui sont venus à sa connaissance (pour lui avoir été communiqués soit par les autorités étrangères compétentes en exécution de la convention, soit par le contribuable lui-même, etc.), et d'exercer ainsi le droit d'imposition qui est dévolu à la Belgique en vertu de la convention en cause.

2. Proposition.

Le Gouvernement vous propose de porter les délais d'imposition en matière d'impôts sur les revenus de trois à cinq ans en cas d'infraction caractérisée aux dispositions légales en matière d'impôts sur les revenus, c'est-à-dire d'infractions commises dans une intention frauduleuse ou à dessein de nuire.

\V.III1111Tcr redon tot strafrechtlijke vervolging zou besraan. Het zou immers ondenkbaar zijn dat de strafrechtelijke sanctie niet zou samengaan met het vestigen en de invordering van de ontdeken belasting.

Bovendien moet er een leemte worden aangevuld — en een onvolkomcnheid hersteld — in het tweede lid van artikel 259 W. I. B. dat aileen de (thans opgeheven) aanvul- leude onroerende voorheffing betreft en niet de onroerende voorheffing zelf: deze laatste voorheffing moet eveneens kunnen worden geschrifd na het verstrijken van de normale aanslagterrijn, welke de laatste jaren trouwens bij de opeenvolgende « wetten van financiële » moet worden verlengd ten gevolge inzonderheid van de moeilijkheden van de administratie van het kadaster om, in bepaalde gevallen, de administratie van de directe belastingen tijdig kennis te geven van sommige belastbare kadastrale inko- mens.

De termijn van drie jaar waarover de administratie beschikt om de ontduiken belasting na te vorderen impliceert dat alle aangiften in de inkomstenbelastingen binnen diezelfde termijn moeren worden nagezien. Op het stuk van roerende voorheffing en van bedrijfsvoorheffing valt het aanslagjaar echter sarnen met het jaar van het inkomen. Daaruit vloeit voort dat wanneer een aangifte wordt nagezien in de loop van het laatste jaar van het driejarig tijdperk, het niet meer mogelijk is de roerende voorheffing of de bedrijfsvoorheffing na te vorderen die de belastingplichtige niet heeft gestort op de door hem betaalde roerende inkomsten of bedrijfsinkomsten. Dit betekent dat, indien die roerende of bedrijfsinkomsten niet worden aangegeven door de verkrijgers van de inkomsten, zij aan elke belastingheffing ontsnappen. Om die toestand recht te zetten moet de administratie logischerwijze over een langere termijn dan de normale termijn van drie jaar beschikken. Vermits het bestaan van roerende inkomsten of van bedrijfsinkomsten kan blijken in de loop van verificaties die plaatshebben jaren na de uitbetaling van inkomsten waarop roerende voorheffing of bedrijfsvoorheffing moest worden ingehouden en gestort, is het normaal dat de navordering van die voorheffing wordt mogelijk gemaakt wanneer het tot belastingaanleiding gevend feit ligt in de vijf jaar vóór de vaststelling van de inbreuk".

Tenslotte, wanneer een controle of een onderzoek door de bevoegde overheid van een land waarmee België een overeenkomst tot het voorkomen van dubbele belasting heeft gesloten, inkomsten aan het licht brengt waarvoor het recht van belastingheffing aan België is toegewezen, zou het abnormaal zijn dat die inkomsten niet meer zouden mogen worden belast omdat de aanslagtermijnen zouden verstrekken zijn.

Om die anomalie te vermijden, welke — aan de betrokken belastingplichtige of aan de Schatkist van het betrokken land — een onverantwoord en door de verdragsluitende Staten ongewild voordeel zou verschaffen, is het aangewezen de administratie in de mogelijkheid te stellen de haar ter kennis gekomen inlichtingen (die haar door de bevoegde buitenlandse overheid ter uitvoering van de overeenkomst of door de belastingplichtige zelf, enz., werden medegedeeld) nuttig te gebruiken en het aan België bij overeenkomst toegezwezen recht van belastingheffing uit te oefenen.

2 Voorstel

De Regering stelt voor de aanslagtermijnen op het stuk van de inkomstenbelastingen van drie op vijf jaar te brennen in geval van kennelijke inbreuk op de wettelijke bepalingen betreffende die belastingen, d.w.z. inbreuken gedaan met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden.

Il vous propose également d'instaurer un droit spécial (analogue à celui prévu actuellement pour les cas où une action judiciaire fait apparaître des revenus non déclarés) dans les cas où :

- le contribuable n'a pas respecté ses obligations en matière de précompte professionnel ou de précompte mobilier;
- des informations sont communiquées par un pays avec lequel la Belgique a conclu une convention préventive de la double imposition.

Ce délai spécial permettra en fait à l'administration de redresser, dans un délai de douze mois à compter de la date de la constatation de l'infraction en matière de précompte professionnel ou de précompte mobilier ou de la communication de renseignements venant de l'étranger, les fraudes commises pendant les cinq années précédant cette date.

SECTION 5.

Modification au Code de la taxe sur la valeur ajoutée.

L'article 57 concerne l'article 100 du Code de la T. V. A. qui fixe une période transitoire pendant laquelle la détaxatation des biens d'investissement est limitée. Dans l'état actuel de la législation, le pourcentage de la T. V. A. non déductible est de 5 % pour 1975 et de 2,5 % pour 1976 (ces taux s'élèvent respectivement à 6 % et à 3 % pour les véhicules automobiles et leurs remorques).

Dans le cadre des mesures de soutien et de relance de l'activité économique, le Gouvernement a été amené à mettre en œuvre des mesures sélectives notamment pour inciter les entreprises à augmenter leur capacité de production en recourant à des investissements complémentaires. La réduction du pourcentage de la T. V. A. non déductible touchant à la fois les investissements complémentaires et les investissements de remplacement, le Gouvernement a opté pour la formule plus sélective de l'immunisation en impôts directs.

Cela étant, et afin par ailleurs de soutenir l'effort financier consenti, le Gouvernement vous propose de maintenir en 1976 le pourcentage de la T. V. A. non déductible de 5 % prévu actuellement pour 1975 et de reporter en 1977 l'application du pourcentage de 2,5 % prévu actuellement pour 1976. Automatiquement, ces pourcentages s'élèveront respectivement à 6 % et à 3 % en ce qui concerne les véhicules automobiles et leurs remorques. Cette mesure rapportera environ 4,7 milliards pour l'année budgétaire 1976.

SECTION 6.

Accises sur les vins et boissons similaires.

Recours à des expressions abrégées.

Pour alléger la lecture de l'exposé des motifs, il est usé, d'une part, de l'expression « vin de raisin » pour désigner les boissons fermentées de raisins frais ou de raisins secs, d'autre part de l'expression « vins de fruits » pour désigner les boissons fermentées de fruits autres que de raisins frais ou de raisins secs ainsi que les boissons fermentées y assimilées (comme le vin de rhubarbe).

Zij stelt eveneens voor een bijzondere termijn in te stellen (gelijksoortig aan die welke thuis is gescred in geval uit een rechtsvordering niet-aangegeven inkomen blijken) in geval :

— de belastingplichtige zijn verplichtingen inzake bedrijfsvoordeelling of roerende voorheffing niet is nagekomen;

— inlichtingen worden overgemaakt door een land waarmee België een overeenkomst tot vermindering van dubbele belasting heeft gesloten.

Die bijzondere termijn zal de administratie in feite in staat stellen, binnen de twaalf maanden vanaf de datum waarop de inbreuk op het stuk van bedrijfsvoordeelling of roerende voorheffing is vastgesteld of vanaf de overmaking van inlichtingen uit het buitenland, de ontduikingen bedreven in de loop van de aan die datum voorafgaande vijf jaren, recht te zetten.

AFDELING 5.

Wijziging aan het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde.

Artikel 57 beträfft artikel 100 van het Wetboek van de B. T. W. dat een overgangsperiode bepaalt, tijdens welke de detaxatie van de bedrijfsmiddelen beperkt wordt. In de huidige toestand van de wetgeving beloopt de niet aftrekbare B. T. W., 5 % in 1975 en 2,5 % in 1976 (deze percentages bedragen respectievelijk 6 % en 3 % ten aanzien van motorrijtuigen en hun aanhangwagens).

In het kader van de tot steun en relance van de economische activiteit getroffen maatregelen, werd de Regering eroe gebracht selectieve maatregelen te nemen namelijk om de ondernemingen aan te sporen tot het vergroten van hun productiemogelijkheden door een beroep te doen op bijkomende investeringen. Daar de verruindering van het percentage van de niet aftrekbare B. T. W. evenzeer weerslag heeft op de bijkomende en op de vervangingsinvesteringen, heeft de Regering de meer selectieve formule van de vrijstelling inzake directe belastingen verkozen.

Daardoor, en teneinde trouwens de geleverde financiële inspanning te steunen, stelt de Regering U voor in 1976 het percentage te handhaven van de niet aftrekbare B. T. W. van 5 % dat thans voorzien is voor 1975, en de toepassing van het percentage van 2,5 % dat thans voorzien is voor 1976 uit te stellen tot 1977. Automatisch zullen deze percentages respectief 6 % en 3 % belopen ten aanzien van motorrijtuigen en hun aanhangwagens. Deze maatregel zal 4,7 miljard opbrengen voor het begrotingsjaar 1976.

AFDELING 6.

Accijns op wijn en gelijksoortige dranken.

Begripsbepalingen.

Om de lezing van de mernorie van toelichting te vergemakkelijken wordt hiermaa enerzijds de uitdrukking « druivenwijn » gebruikt, orn de gegiste dranken van druiven, krenten of rozijnen aan te duiden en, anderzijds de uitdrukking « vruchtenwijn » om de gegiste drauken van andere vruchten dan druiven, krenten of rozijnen, evenals de daarrnede gelijkgestelde dranken (zoals rabarberwijn) aan te duiden.

Survol des situations rencontrées.

L'accise sur le vin *non mousseux* de raisin n'a plus été augmentée depuis 30 ans.

A l'époque, la plupart des Belges considéraient encore ce vin comme un produit de luxe, aussi l'accise dont il était possible était-elle plutôt élevée par rapport aux autres accises.

Actuellement, le vin *non mousseux* de raisin est devenu en Belgique une boisson directement substituable à la bière. Comme les produits directement substituables sont à taxer semblablement, il importe de majorer l'accise sur ce vin pour la porter à un niveau comparable au niveau actuel de l'accise sur la bière.

L'accise sur la bière a doublé depuis 1969; en l'espace de 30 ans, elle a été majorée de 150 %. Le Gouvernement pense qu'il suffira de majorer de 100 % l'accise sur le vin *non mousseux* de raisin pour assurer une taxation équilibrée des deux produits et garantir une croissance parallèle de la consommation de la bière et de la consommation du vin (l'une et l'autre étant à considérer dans un laps de temps tel que soient neutralisées les influences, tantôt favorables, tantôt défavorables, du climat, des spéculations ou de la conjoncture).

La majoration de l'accise sur le vin *non mousseux* de raisin conduit à revoir aussi l'accise sur les vins *non mousseux* de fruits, mais ces derniers resteront exemptés de l'accise pour autant qu'ils soient commercialisés en bouteilles revêtues d'une étiquette dont les mentions font incontestablement et lisiblement apparaître que les bouteilles contiennent un réel vin de fruits. Vendus autrement, ces vins de fruits subiront la même accise que le vin de raisin, en raison des risques de confusion ou de mélange préjudiciables au vin de raisin.

Il va de soi que l'augmentation de l'accise sur le vin *non mousseux* de raisin postule une augmentation similaire de l'accise sur le vin *mousseux* de raisin, notamment sur le champagne, ce d'autant plus que cette accise aussi n'a plus été revue depuis 30 ans.

Cette majoration ne conduit pas à augmenter l'accise sur les autres boissons fermentées mousseuses, telles que le cidre rendu mousseux.

Les Pays-Bas procéderont à une majoration identique de leurs accises. Quant au Luxembourg, il se trouve dans une situation particulière, résumée ci-dessous.

a) En son article 6, alinéa 3, la Convention du 25 juillet 1921 instituant l'Union économique belgo-luxembourgeoise (devenue la Convention coordonnée instituant l'Union économique belgo-luxembourgeoise — cf. *Moniteur belge* du 3 août 1965), dispose :

- que les vins naturels indigènes *non mousseux* fabriqués à l'aide de raisin frais ne peuvent être grevés d'un droit d'accise;

- qu'au point de vue de l'application de la Convention, les vins récoltés dans le Grand-Duché de Luxembourg et traités conformément à la législation luxembourgeoise sont considérés comme vins naturels indigènes.

b) Bien que l'article 95 du Traité instituant la Communauté européenne interdise à tous les Etats membres d'appliquer une accise à l'importation d'une espèce de marchandise siels n'appliquent pas une accise équivalente sur leur production indigène similaire, l'article 1^o, § 1^e, alinéa 2 du Protocole « Luxembourg » additionnel au traité C.E.E. autorise le Grand-Duché de Luxembourg, eu égard à la situation de sa viticulture, à maintenir le régime particulier concernant le droit d'accise sur les vins *non*

Oleïcijts LIII de bestaaude tocstand,

De accijns op liet-mousserende wijn word sinds 30 jaar niet meer verhoogd.

Destijds beschouwden onze landgenoten die wijn nog als een luxeproduct en de er op verschuldigde accijns lag veel eer aan d' hoge kant in vergelijking met de andere accijnen.

Thans is de liet-llousserende wijn in België een drank die in de plaats van bier wordt gebruikt. Derhalve is het aangewezen beide produkcn aan eenzelfde belastingdruk te onderwerpen en de accijns op wijn te verhogen om hem op een peil te brengen dat vergelijkbaar is met de huidige bieraccijns.

Sinds 1969 is de bieraccijns verdubbeld; in 30 jaar werd hij verhoogd met 150 %. De Regering meent dat het zal volstaan de accijns op niet-mousserende wijn met 100 % te verhogen 'mn een evenwichtige belasting van de twee produkten te bekoren, derwijze dat een gelijklopende aangroei van het verbruik van bier en van wijn wordt verzekerd (een en ander te beschouwen over een betrekkelijke lange periode derwijze dat tijdelijke factoren als daar zijn, het klimaat, de speculaties of de conjunctuur, en die nu eens in het voordeel dan weer in het nadeel spelen van een van die produkten worden geneutraliseerd).

De verhoging van de accijns op liet-mousserende druivenwijn noopt eveneens tot het herzien van het accijnsstelsel toepasselijk op niet-mousserende vruchtenwijn maar voor deze laatste blijft de accijnsvermindering behouden mits hij in de handel wordt gebracht in flessen voorzien van een etiket waarvan de aanduidingen onbetwistbaar doen blijken dat de flessen onbedoute vruchtenwijn bevatten. Indien anders verkocht is dergelijke wijn onderworpen aan dezelfde accijns als die op druivenwijn zulks om voor druivenwijn nadelige verwarring of vermeidung te vermijden.

Uiteraard brengt de verhoging van de accijns op niet-mousserende druivenwijn een gelijkaardige verhoging mede van de accijns op mousserende druivenwijn namelijk op champagne, des te meer daar ook die accijns niet werd herzien sinds 30 jaar.

Bedoalde verhoging leidt echter niet tot verhoging van de accijns op andere mousserende gegiste dranken, zoals mousserend gemaakte appeldrank...

Nederland gaat over tot een identieke accijnsverhoging. Luxemburg bevindt zich in een bijzondere situatie, die hierna wordt samengevat.

a) De Overeenkomst van 25 juli 1921 tot oprichting van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie (thans de Gecoördineerde Overeenkomst tot oprichting van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie — *Belgisch Staatsblad* van 3 augustus 1965), bepaalt in artikel 6, alinea 3 :

- dat binnenlandse natuurlijke niet-mousserende wijn welke uit verse druiven wordt vervaardigd, niet mer accijns kan worden belast;

- dat voor de toepassing van de Overeenkomst wordt beschouwd als binnenlandse natuurlijke wijn, de in het Groothertogdom Luxemburg gewonnen en overeenkomstig de Luxemburgse wetgeving bereide wijn,

b) Hoewel artikel 95 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, alle Lid-Staten verbiedt bij invoer een accijns te heffen indien zij op hun inlandse produktion van soortgelijke produkten geen accijns heffen, staat artikel 1, § 1^e, alinea 2, van het Protocol « Luxembourg » gevoegd bij het genoemde E.E.G.-Verdrag, het Groothertogdom Luxemburg toe, gelet op de situatie van zijn wijnbouw, her in artikel 6, alinea 3, van de B.L.E.U.-Overeenkomst bedoelde bijzonder stelsel betref-

mousseux indigènes prévu à l'article 6, alinéa 3 de la Convention U. E. B. L. L'autorisation ainsi accordée a été reconduite en attendant l'harmonisation des « droits fiscaux sur les vins » dans la Communauté économique européenne (cf. le Règlement (C. E. E.) n° 3192/74 du Conseil des Communautés européennes en date du 17 décembre 1974).

c) Dans sa version nouvelle telle qu'elle résulte du Protocole du 16 mars 1971 approuvé en Belgique par la loi du 8 janvier 1973 (*Moniteur belge* du 3 février 1973), l'article 80, alinéa 2 du Traité du 3 février 1958 instituant l'Union économique Benelux confirme le régime particulier dont bénéficie le Grand-Duché de Luxembourg en vertu de l'article 6, § 3 de la Convention U. E. B. L, et de l'article 1^{er}, § 1^{er} du Protocole « Luxembourg » additionnel au Traité C. E. E., et fait ressortir que ce régime particulier ne concerne que les vins luxembourgeois proprement dits.

En conséquence de l'interaction du Traité C. E. E. (article 95), du Protocole additionnel « Luxembourg » au Traité C. E. E., du Traité Benelux (article 80, alinéa 2) et de la Convention U. E. B. L. (article 6, alinéa 3) :

1^o le Luxembourg peut appliquer une accise à l'importation des vins non mousseux de raisins frais - même originaire de la C. E. E. - sans soumettre à une accise égale ses propres vins similaires;

2^o les vins importés au Luxembourg sont imposés aux droits d'accise communs inscrits dans la Convention Benelux du 18 février 1950 « portant unification des droits d'accise et de la rétribution pour la garantie des ouvrages en métaux précieux », qui a été approuvée en Belgique par la loi du 29 mars 1951 (*Moniteur belge* du 25 novembre 1951);

3^o la majoration des accises sur les vins ne peut être réalisée en Belgique (et aux Pays-Bas) que par la création d'« accises spéciales » sur le vin de raisin, les vins de fruits et le vin mousseux de raisin; la même procédure devrait être appliquée en cas de réduction des accises communes actuelles;

4^o le vin *non* mousseux de raisins frais, d'origine luxembourgeoise, continuera d'entrer en Belgique, comme aux Pays-Bas d'ailleurs, sans aucune accise;

5^o les vins de raisin et les vins de fruits, importés en Belgique (ou aux Pays-Bas) via le Luxembourg, auront à supporter, après leur sortie du Luxembourg, une accise égale à la différence entre l'accise totale qui serait due en cas d'importation directe en Belgique (ou aux Pays-Bas) et l'accise acquittée à l'entrée au Luxembourg.

Le Gouvernement s'efforcera de négocier un Protocole à la Convention Benelux du 18 février 1950. Ce Protocole prévoit un régime particulier en faveur du Grand-Duché de Luxembourg.

Si le Luxembourg postulait une modification des accises actuelles qui ont été convenues sur le plan Benelux, l'interaction des actes internationaux évoqués ci-dessus pourrait conduire le Roi à réduire ou à augmenter les accises spéciales dès l'entrée en vigueur de la loi dont le projet est soumis au Parlement. Pour ce faire, le Roi userait des pouvoirs qu'il tient de l'article 39 de la loi du 19 mars 1951 concernant les accises.

Si le taux des accises spéciales était ainsi réduit ou augmenté dès l'entrée en vigueur de la loi actuellement en projet, la charge accisienne totale resterait cependant égale à celle dont le Parlement aura décidé.

fende de accijns op binnenvlakse niet-nieuwssucculent wijn, te behouden. De aldus verleende inschikkelijkheid mag blijven bestaan, in afwachting van de harmonisering van de « fiscale rechten op wijn » in de Europeese Economische Gemeenschap (zie Verordening (E. E. G.) nr. 3192/74 van de Raad van de Europeese Gemeenschappen van 17 december 1974).

c) De nieuwe versie van artikel 80, alinea 2, van het Verdrag van 3 februari 1958, tot instelling van de Benelux-Economische Unie, zoals die blijkt uit het Protocol van 16 maart 1971, in België bekrachtigd bij de wet van 8 januari 1973 (*Belgisch Staatsblad* van 3 februari 1973) bevestigt her bijzonder stelsel waarvan Luxemburg mag genieten overeenkomstig artikel 6, § 3, van de B. L. E. U.-overeenkomst en artikel 1, § 1, van het Protocol « Luxembourg » gevoegd bij het E. E. G.-verdrag en doet blijken dat dit speciaal stelsel slechts geldt voor de eigenlijke Luxemburgse wijnen.

Ingevolge de wisselwerking tussen het E. E. G.-Verdrag (artikel 95), het bij het E. E. G.-Verdrag gevoegd Protocol « Luxembourg », het Benelux-Verdrag (artikel 80, alinea 2) en de B. L. E. U.-Overeenkomst (artikel 6, alinea 3) :

1^o mag Luxemburg bij invoer van niet-mousserende druivenwijn - zelfs uit de E. E. G. - een accijns heffen zonder dat op zijn eigen productie een soortgelijke accijns wordt geheven;

2^o wordt de in Luxemburg ingevoerde wijn belast met de gemeenschappelijke accijns vastgesteld in de Benelux-Overeenkomst van 18 februari 1950 « tot unificatie van accijnsen en van het waarborgrecht van werken van edel metaal » dat in België werd goedgekeurd bij de wet van 29 maart 1951 (*Belgisch Staatsblad* van 25 november 1951);

3^o kan de accijnsverhoging op wijn in België (en in Nederland) slechts worden toegepast door het vestigen van « bijzondere accijns » op druivenwijn, vruchtenwijn en mousserende druivenwijn; dezelfde procedure zou moeten worden toegepast in geval van vermindering van de huidige gemeenschappelijke accijns;

4^o zal *niet-mousserende* wijn van Luxemburgse oorsprong in België, zoals trouwens ook in Nederland, binnengenomen zonder enige accijnsheffing;

5^o zal in België (of in Nederland) op de uit Luxemburg binnengenomen ingevoerde druivenwijn en vruchtenwijn een accijns worden geheven gelijk aan het verschil tussen de totale accijns die zou verschuldigd zijn in geval van rechtstreekse invoer in België (of Nederland) en de accijns die werd betaald bij invoer in Luxemburg.

De Regering zal zich inspannen om een Protocol tot stand te brengen bij de Benelux Overeenkomst van 18 februari 1950. Dit Protocol zou voorzien in een bijzonder stelsel ten gunste van het Groothertogdom Luxemburg.

Indien Luxemburg tot een wijziging van de huidige op Benelux-vlak overeengekomen accijnsen zou overgaan, zou ingevolge de wisselwerking van de hierboven uiteengezette internationale verdragen, de Koning reeds van bij het van kracht worden van de wetelijke bepalingen van onderhavig ontwerp, de bijzondere accijns kunnen verlagen of verhogen. Te dien einde zou de Koning gebruik maken van de macht die Hem werd verleend bij artikel 39 van de wet van 19 maart 1951 inzake accijnsen.

Indien het bedrag van de bijzondere accijns reeds van bij het van kracht worden van de wettelijke bepalingen op die wijze werd verlaagd of verhoogd, zou de totale accijns gelijk blijven aan die waarover het Parlement zal beslissen.

COJ\MENTAIRE DES ARTICLES.

Articles 58 ,163.

Les articles 58 à 63 modifient la loi du 15 juillet 1938 qui concerne seulement le vin mousseux de raisin et les vins mousses de fruits, *fabriqués dans le pays*.

Le nouveau article 2 de la loi du 15 juillet 1938 double l'accise sur le vin de raisin par la création d'une accise spéciale; par contre, il n'augmente pas l'accise supplémentaire qui est seulement perçue sur le vin de raisin titrant plus de 12 degrés mais pas plus de 22 degrés.

Un article 2bis est inséré dans la loi du 15 juillet 1938 afin de traiter séparément les vins de fruits. Il double l'accise sur ces produits par la création d'une accise spéciale; par contre il ne modifie pas l'accise supplémentaire qui est perçue sur les vins de fruits titrant plus de 12 degrés mais pas plus de 15 degrés.

Le nouveau article 3 de la loi du 15 juillet 1938 n'est qu'une version actualisée de l'article 3 présentement en vigueur.

Le nouvel article 4 regroupe les exonérations accordées en raison des destinations particulières données aux vins et élargit le champ d'application de ces exonérations. C'est ainsi qu'il prévoit les dépôts en entrepôt public en vue de l'exportation, donc permettant de dégager plus rapidement le cautionnement constitué par les fabricants en garantie des accises en jeu.

L'article 4bis inséré dans la loi du 15 juillet 1938 attribué au Ministre des Finances des pouvoirs élargis, à savoir:

1° la possibilité d'assimiler à des vins de fruits des boissons telles le vin de rhubarbe qui, sinon, seraient soumises à l'accise très élevée sur les boissons contenant de l'alcool éthylique, ce en application de l'article 3, § 1^{er}, de la loi du 15 avril 1896 relative à la fabrication et à l'importation des alcools;

2° la possibilité d'exonérer totalement ou partiellement de l'accise et de l'accise spéciale les vins de fruits qui répondent à certaines conditions, sur la proposition de la Commission douanière et fiscale, prévue par le Traité du 3 février 1958 instituant l'Union économique Benelux (la Commission n'a toutefois pas à connaître de l'accise spéciale parce que celle-ci est étrangère à la Convention Benelux du 18 février 1950).

Articles 64 et 65.

Les articles 64 et 65 modifient la loi du 12 février 1937 qui concerne seulement les vins de raisin et les vins de fruits rendus ou devenus mousseux dans le pays.

Le nouveau § 1^{er} de l'article 2 de la loi du 12 février 1937 répète, en le rationalisant, l'actuel § 1^{er}, mais comporte un second alinéa qui, par la création d'une accise spéciale, double l'accise exigible du fait de la transformation du vin de raisin en une boisson mousseuse titrant plus de 6 degrés.

Le nouveau § 2 de l'article 2 de la loi du 12 février 1937 élargit le champ d'application des exonérations de l'accise et de l'accise spéciale sur le vin mousseux de raisin et de l'accise sur les vins mousseux de fruits. Il permet notamment les dépôts en entrepôt public en vue de l'exportation.

Le nouveau § 3 de l'article 2 de la loi du 12 février 1937 n'est qu'une version plus rationnelle de l'actuel § 3.

COMMENTAAR NIJ DE ARTIKELEN.

Artikelen 58 tot 63.

De artikelen 58 tot 63 wijzigen de wet van 15 juli 1938 die uitsluitend betrekking heeft op lieft-mousserende druivenwijn en op lieft-mousserende vruchtenwijn die hier te lande worden vervaardigd.

Het nieuwe artikel 2 van de wet van 15 juli 1938 verdubbelt de accijns op druivenwijn door het instellen van een bijzondere accijns, het verhoogt daarenregen niet de aanvullende accijns die enkel wordt geheven op druivenwijn van meer dan 12 graden doch niet meer dan 22 graden.

In de wet van 15 juli 1938 wordt een artikel 2bis ingevoegd dat afzonderlijk de vruchtenwijn behandelt. Het verdubbelt de accijns door het instellen van een bijzondere accijns, het wijzigt daarentegen niets aan de aanvullende accijns die wordt geheven op vruchtenwijn van meer dan 12 graden doch niet meer dan 15 graden.

Het nieuwe artikel 3 van de wet van 15 juli 1938 is slechts een aan de actualiteit aangepaste versie van het huidige artikel 3.

Her nieuwe artikel 4 hergroepert de vrijstellingen verleend ingevolge speciale bestemmingen gegeven aan de wijn en verruimt de toepassing van die vrijstellingen. Zo wordt voorzien in de mogelijkheid tot opslag in openbaar entrepot met het oog op uitvoer, wat een vluggere vrijmaking mogelijk maakt van de door de fabrikanten gestelde borg voor de in 't spel zijnde accijns.

Het artikel 4bis, ingevoegd in de wet van 15 juli 1938 geeft aan de Minister ruimere bevoegdheden, te weten,

1° de mogelijkheid om met vruchtenwijn gelijk te stellen, dranken — zoals rabarberwijn — die anders zouden moeten worden belast met de zeer hoge alcoholaccijns, zulks in toepassing van artikel 3, § 1, van de wet van 15 april 1896, betreffende de fabricatie en de invoer van alcohol;

2° de mogelijkheid om gehele of gedeeltelijke vrijstelling van accijns en van bijzondere accijns te verlenen voor vruchtenwijn die aan zekere voorwaarden voldoet, zulks op voorstel van de Commissie voor douane en belastingen ingesteld door het Verdrag van 3 februari 1958 tot instelling van de Benelux Economische Unie (de Commissie heeft evertwel niets te maken met de bijzondere accijns, aangezien deze vreemd is aan her Benelux-verdrag van 18 februari 1950).

Artikelen 64 en 65.

De artikelen 64 en 65 wijzigen de wet van 12 februari 1937 die enkel betrekking heeft op druivenwijn en vruchtenwijn, hier te lande mousserend geworden of gemaakt.

De nieuwe § 1 van artikel 2 van de wet van 12 februari 1937 herneemt, meer rationeel, de huidige § 1, maar ornvat een tweede alinea die door het instellen van een bijzondere accijns, de verschuldigde accijns verdubbelt bij omvorming van druivenwijn in mousserende drank van meer dan 6 graden.

De nieuwe § 2 van artikel 2 van de wet van 12 februari 1937 verruimt het toepassingsveld van de vrijstellingen van de accijns en de bijzondere accijns op mousserende druivenwijn en van de accijns op mousserende vruchtenwijn. Hij stuur onder meer de opslag in openbaar entrepot met het oog op de uitvoer toe.

De nieuwe § 3 van artikel 2 van de wet van 12 februari 1937 is slechts een meer rationele versie van de huidige § 3.

Articles 66 à 68.

Les articles 66 et 68 modifient la loi du 11 décembre 1959 en tant qu'elle concerne le vin de raisin et les vins de fruits, mousseux ou non mousseux, importés dans le pays.

Pour les raisons développées ill *liminc* du présent titre de l'exposé des motifs, les accises à l'importation du vin non mousseux de raisin, du vin mousseux de raisin et des vins non mousseux de fruits sont doublées par la création d'accises spéciales.

L'accise supplémentaire perçue sur les vins de raisin titrant plus de 12 degrés mais pas plus de 22, et sur les vins de fruits titrant plus de 12 degrés mais pas plus de 15, n'est pas majorée.

Les commentaires formulés ci-avant quant aux modifications proposées à la loi du 15 juillet 1938 et quant aux modifications proposées à la loi du 12 février 1937, valent aussi en ce qui concerne les modifications proposées, respectivement, à l'article 4 et à l'article 5 de la loi du 11 décembre 1959.

L'article 6bis à insérer dans la loi du 11 décembre 1959, n'a d'autre objet que d'attribuer au Ministre des Finances le pouvoir d'arrêter les mesures d'application :

1° de la franchise de l'accise et de l'accise spéciale dont le vin non mousseux de raisin frais originaire du Grand-Duché de Luxembourg bénéficie à l'importation en vertu de la Convention coordonnée instituant l'Union économique belgo-luxembourgeoise;

2° de la franchise des accises communes dont bénéficient à l'importation les autres vins qui, au Luxembourg, ont été soumis aux accises communes;

3° de la franchise des accises communes dont bénéficient le vin mousseux ou non de raisin et les vins mousseux ou non de fruits qui, aux Pays-Bas, ont été soumis aux accises communes;

4° de la franchise de l'accise *spéciale* dont pourraient bénéficier le vin mousseux ou non de raisin et les vins non mousseux de fruits qui, aux Pays-Bas, auraient été soumis aux accises spéciales, si celles-ci devenaient communes sur le plan belgo-néerlandais.

Article 69.

Il pourrait être nécessaire d'imposer à l'accise *spéciale* les stocks commerciaux de vin de raisin mousseux ou non ainsi que les stocks commerciaux de vins non mousseux de fruits qui, au jour de l'entrée en vigueur des accises spéciales, se trouveront sous le régime de la consommation, donc n'auront été soumis qu'à l'accise actuellement applicable.

Le Roi doit pouvoir en décider par arrêté délibéré en Conseil des Ministres; la décision royale dépendra de ce dont il sera convenu avec les Pays-Bas.

S'il fallait taxer lesdits stocks commerciaux à l'accise spéciale, une franchise serait accordée jusqu'à concurrence d'une quantité à convenir avec les Pays-Bas.

Il va de soi que les stocks de vin de raisins frais, *non* mousseux, d'origine luxembourgeoise, ne seraient pas soumis à l'accise spéciale.

Article 70.

Il est proposé de laisser au Roi le soin de décider de la date d'entrée en vigueur de chacune des nouvelles accises spéciales, car :

Artikde/l 66 tot 61.

De artikelen 66 tot 68 wijzigen de wet van 11 december 1959, in zover het ingevoerde, ni dan niet-mousserende druivenwijn en vruchtenwijn betreft.

Om de in het begin van deze mernorie van toelichting uireengezette redenen, worden bij invoer de accijnen van niet-mousserende druivenwijn, van mousserende druivenwijn en van niet-mousserende vruchtenwijn verdubbeld door het instellen van bijzondere accijnen.

De aanvullende accijns, geheven op druivenwijn van meer dan 12 graden maar niet meer dan 22 graden en op vruchtenwijn van meer dan 12 graden maar niet meer dan 15 graden, wordt niet verhoogd.

De hierboven geformuleerde commentaren berreffende de aan de wet van 15 juli 1938 voorgestelde wijzigingen, en betreffende aan de wet van 12 februari 1937 voorgestelde wijzigingen, gelden eveneens wat bererfr de voorgestelde wijzigingen, respectievelijk aan artikel 4 en aan artikel 5 van de wet van 11 december 1959.

Het in de wet van 11 december 1959 in te voegen "artikel 6 heeft slechts tot doel de Minister van Financien te machtigen om de nodige toepassingsmaatregelen te bepalen :

1° voor de vrijstelling van de accijns en de bijzondere accijns bij her binnenvoeren waarvan de niet-nousserende druivenwijn van Luxemburgse oorsprong geniet krachtens de gecooördineerde Overeenkomst tot oprichting van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie;

2° voor de vrijstelling van de gemeenschappelijke accijnen bij het binnenvoeren waarvan de andere wijn geniet waarop in Luxemburg de gemeenschappelijke accijnen werden geheven;

3° voor de vrijstelling van de gemeenschappelijke accijnen waarvan de al dan niet mousserende druivenwijn en vruchtenwijn genieten waarop in Nederland de gemeenschappelijke accijnen werden geheven;

4° voor de vrijstelling van de bijzondere accijns waarvan de al dan niet-nousserende druivenwijn en vruchtenwijn zouden genieten, waarop in Nederland de bijzondere accijnen zouden geheven worden, indien deze op Belgisch-Nederlands vlak gemeenschappelijk zouden worden.

Artikel 69.

Het zou kunnen nodig zijn de bijzondere accijns te heffen op de handelsvoorraden al dan niet mousserende druivenwijn alsook op de handelsvoorraden niet-mousserende vruchtenwijn, die zich de dag van het van kracht worden van de bijzondere accijnen onder verbruiksstellen zullen bevinden, en waarop derhalve slechts de thans geldende accijns wordt geheven.

De Koning moet ter zake kunnen beslissen bij in Ministerie overlegd besluit; de koninklijke beslissing zal afhangen van datgene wat met Nederland zal worden overeengekomen.

Indien genoemde handelsvoorraden moeten worden belast met de bijzondere accijns, zou een vrijstelling rnoeten worden toegestaan voor een hoeveelheid overeen te komen met Nederland.

Het spreekt vanzelf dat de voorraden Luxemburgse niet-mousserende druivenwijn, niet aan bijzondere accijns zullen worden onderworpen.

Artikel 70.

Er wordt voorgesteld de Koning de datum van het in werking treden van iedere nieuwe bijzondere accijns te laten bepalen, daar :

1^e le relèvement des accises doit avoir lieu simultanément en Belgique et aux Pays-Bas;

2^e l'accise sur les vins de fruits pourrait nécessiter quelques travaux d'harmonisation des réglementations belge et néerlandaise;

3^e des problèmes sont à résoudre sur le plan international en raison de la situation exposée ci-dessous.

CHAPITRE II.

Finances provinciales et communales.

Les dispositions groupées sous ce chapitre ont un triple objet:

1^o limiter l'accroissement des dotations pour 1976 du Fonds des provinces et du Fonds des Communes;

2^o établir à partir du 1^{er} janvier 1977 un nouveau mode d'alimentation des mêmes Fonds;

3^o prendre les dispositions pour la répartition du Fonds des communes et pour l'octroi d'autres interventions financières aux communes; à cet effet, certains pouvoirs sont confiés au Roi.

Articules 71 et 72.

Dotation pour 1976 du Fonds des Provinces et du Fonds des Communes.

Pour atteindre les objectifs de sa politique budgétaire et anti-inflatoire, le Gouvernement a été amené, comme ce fut le cas les années précédentes, à limiter l'accroissement de la dotation du Fonds des provinces et du Fonds des communes.

Il propose de fixer, pour 1976, à 4717900000 F la dotation du Fonds des provinces et à 38 750 000 000 F celle du Fonds des communes au lieu de respectivement 5315 117000 F et 43 587 740 000 F, si ces dotations avaient été calculées conformément à l'article 3 des lois du 17 mars 1965 relative au Fonds des provinces et du 16 mars 1964 relative au Fonds des communes.

Nonobstant leur limitation l'accroissement des dotations de 1976 par rapport à celles de 1975 (830 037 000 F pour le Fonds des provinces et 6866769042 F pour le Fonds des communes, soit quelque 21 % pour chacun des Fonds) est tant en chiffres absolus qu'en pourcentage, le plus élevé qui ait été enregistré depuis la création des Fonds.

Articules 73 et 74.

Etablissement, à partir du 1^{er} janvier 1977, d'un nouveau mode d'alimentation du Fonds des provinces et du Fonds des communes.

Conformément à l'article 3 de la loi du 16 mars 1964, le Fonds des Communes est alimenté, depuis 1967, par une part dans le produit à la clôture de l'exercice pénultième de certains impôts directs de l'Etat.

Les dispositions identiques font l'objet de l'article 3 de la loi du 17 mars 1965 relative au Fonds des provinces.

1^e de manière illégale et illégitimement, mais placée à l'ordre du jour de l'Assemblée nationale belge et aux Pays-Bas;

2^e de accusé op vruchtenwijn bepaalde harmoniseringen werkzaamheden van de Belgische en Nederlandse reglementeringen zou kunnen noodzakelijk maken;

3^e wgens de hiervoren uiteengezette reden, de problemen op internationaal vlak dienen te worden opgelost.

HOOFDSTUK II.

Provinciale en gemeentelijke financiën.

De onder dit hoofdstuk vervatte bepalingen beogen een drievoudig doel :

1^o de vermeerdering van de dotaties van het Fonds der provinciën en van her Gemeentefonds voor 1976 beperken;

2^o vanaf 1 januari 1977 een nieuwe regeling voor de stijving van dezelfde Fondsen invoeren;

3^o de schikkingen treffen voor de verdeling van het Gemeenrefonds en voor de toekenning van andere financiële tegemoetkomingen aan de gemeenten; hiertoe worden aan de Koning bepaalde machten toegekend.

Artikelen 71 en 72.

Dotatie van het Fonds der provinciën en van het Gemeentefonds voor 1976.

Om de oogmerken van haar budgettaire en anti-inflatoire beleid te bereiken, werd de regering ertoe genoemd, zoals tijdens de vorige jaren, de groei van de dotatie van het Fonds der provinciën en van her Gemeentefonds te beperken.

Zij stelt voor de dotatie van het Fonds der provinciën voor 1976, op 4717900000 F en die van het Gemeentefonds op 38750 000 000 F vast te stellen i.p.v. respectievelijk 5315117000 F en 43587740 000 F, indien die dotaties waren berekend overeenkomstig artikel 3^o van de wetten van 17 maart 1965 betreffende het Fonds der provinciën en van 16 maart 1964 betreffende het Gemeentefonds.

Niettegenstaande de beperking van de dotaties, is de toename ervan voor 1976 ten opzichte van die voor 1975 (830 037 000 F voor het Fonds der provinciën en 6866769042 F voor het Gemeentefonds, d.i. zowat 21 % voor elk Fonds) in absolute cijfers zowel als in percentage de hoogste die sinds de oprichting van de Fondsen werd genoteerd.

Artikelen 73 en 74.

Invoering, vanaf 1 januari 1977, van een nieuwe regeling voor de stijving van het Fonds der provinciën en het Gemeentefonds.

Overeenkomstig artikel 3 van de wet van 16 maart 1964, wordt het Gemeentefonds sinds 1967 gestijfd met een aandeel in de opbrengst van sommige directe belastingen van de Staat verkregen bij de afsluiting van her voorlaatste dienstjaar.

Identieke bepalingen zijn het voorwerp van artikel 3 van de wet van 17 maart 1965 betreffende het Fonds der provinciën.

L'arrêté royal du 3 décembre 1968⁽¹⁾, pris en exécution des dispositions précitées à fin, respectivement le 16 mars 1964 et le 23 juillet 1971, détermine les parts attribuées au Fonds des communes et au Fonds des provinces dans les recettes fiscales visées ci-dessus.

Le produit des impôts directs qui servent de base au calcul des dotations augmente plus rapidement que les recettes fiscales courantes totales de l'Etat.

Il en résulte que le taux d'accroissement dont bénéficient les Fonds, dépasse celui de l'augmentation des recettes fiscales courantes globales de l'Etat et rompt ainsi l'interdépendance qui doit exister entre les finances de l'Etat et celles des provinces et des communes.

Cette situation impose au Gouvernement de proposer qu'à partir du 1^{er} janvier 1977, chacun des Fonds soit alimenté par un prélèvement annuel sur les recettes fiscales courantes totales de l'Etat y compris le produit de la taxe de circulation sur les véhicules automobiles, réalisées à la clôture de l'année budgétaire pénultième.

Les taux des prélevements au profit du Fonds des provinces et du Fonds des communes sont fixés respectivement à 0,909 % et à 7,61 %.

Ces pourcentages correspondent à la proportion entre la somme des dotations légales de 1968 à 1976 et la somme des recettes fiscales courantes totales de l'Etat de 1966 à 1974.

Articles 75 à 78.

Attribution au Roi, à partir du 1^{er} janvier 1977, de pouvoirs en vue d'instituer des Fonds au profit des communes.

Le Gouvernement a décidé de réaliser, en 1977, la régionalisation du Fonds des communes et une vaste opération de restructuration des communes.

Ces décisions impliquent le remplacement de la loi du 16 mars 1964 relative au Fonds des communes et des articles 5 à 7 de la loi du 23 juillet 1971 concernant la fusion des communes et la modification de leurs limites.

D'autre part, depuis la réforme du Fonds des communes de 1964, les besoins des communes ont subi des modifications importantes, au point que, au cours de ces dernières années, des voix de plus en plus nombreuses se sont élevées tant au Parlement que dans les milieux communaux, pour que soit revu le système de répartition organisé par la loi du 16 mars 1964.

La mise sur pied d'un nouveau Fonds des communes qui tienne compte des différents éléments énoncés ci-dessus constitue un travail complexe.

Celui-ci sera d'autant plus que les données statistiques se rapportant aux nouvelles communes nées d'une fusion ne pourront être établies immédiatement.

Une adaptation rapide des systèmes de répartition devra être possible au fur et à mesure que ces nouvelles données seront disponibles.

Pour ces raisons, le Gouvernement estime qu'il est préférable que dans l'avenir le fonctionnement du Fonds des communes soit réglé par arrêté royal.

Il est à noter d'ailleurs qu'actuellement le Roi et le Ministre de l'Intérieur sont déjà habilités, sous certaines conditions, à modifier des dispositions de la loi du 16 mars 1964.

En somme le nouveau système proposé revient à :

1. attribuer à Bruxelles-Ville une dotation séparée égale à 4 % du Fonds des communes (arr. 75);

Het koninklijk besluit van 5 december 1968⁽¹⁾, ter uitvoering van de voorbereidende bepalingen, stellen het cijfer voor de aan het Gemeentefonds en aan het Fonds der provincies in de hiervoren vermelde belastingontvangsten toegekende aandelen respectievelijk vast op 16,139 % in 1968 %.

De opbrengst van de directe belastingen die tot basis dienen voor de berekening van de dotaties wijkt sneller dan de totale lopende belastingontvangsten van de Staat.

Het gevolg daarvan is dat het toerningsritme van de Fondsen dat van de totale lopende belastingontvangsten van de Staat overschrijdt en aldus de onuitbeerlijke onderlinge afhankelijkheid tussen de Staatsfinanciële en de financiële van de provincies en van de gemeenten verbreekt.

Door deze toestand is de Regering genoopt voor te stellen dat elk Fonds vanaf 1 januari 1977 wordt gestijfd met een jaarlijkse heffing op de totale lopende belastingontvangsten van de Staat, daarin begrepen de opbrengst van de verkeersbelasting op de motorvoertuigen, verkregen bij de sluiting van het voorlaatste begrotingsjaar.

De cijfers van de heffingen ten voordele van het Fonds der provincies en van het Gemeentefonds worden respectievelijk op 0,909 % en op 7,61 % vastgesteld.

Deze percenten stemmen overeen met de procentuele verhouding tussen de som van de wettelijke dotaties van 1968 tot 1976 en de som van de totale lopende ontvangsten inzake rijksbediening van 1966 tot 1974.

Artikelen 75 tot 78.

Toekenning aan de Koning, vanaf 1 januari 1977, van machten om Fondsen ten voordele van de gemeenten in te stellen.

De Regering heeft besloten in 1977 de gewestvorming van het Gemeentefonds en een ruime herstructurering van de gemeenten te realiseren.

Die beslissingen impliceren de vervanging van de wet van 16 maart 1964 betreffende het Gemeentefonds en van de artikelen 5 tot 7 van de wet van 23 juli 1971 betreffende de samenvoeging van gemeenten en de wijziging van hun grenzen.

Sedert de hervorming van het Gemeentefonds in 1964 hebben de behoeften van de gemeenten zo grote wijzigingen ondergaan dat tijdens de jongste jaren hoe langer hoe meer stemmen zijn opgegaan, zowel in het Parlement als op het vlak van de gemeenten zelf, om de herziening te bekomen van het bij de wet van 16 maart 1964 geregeld verdelingsysteem.

De instelling van een nieuw Gemeentefonds dat rekening houdt met de verschillende hierboven aangeduide gegevens, is een ingewikkeld werk.

Dat werk zal des te complexer zijn daar de statistische gegevens betreffende de nieuwe gemeenten ontstaan uit een samenvoeging niet onmiddellijk zullen kunnen worden opgemaakt.

Een spoedige aanpassing van de omslagstelsels moet mogelijk zijn naarmate die nieuwe gegevens beschikbaar worden.

Om die redenen meent de Regering dat het de voorkeur verdient in de toekomst de werking van het Gemeentefonds bij koninklijk besluit te regelen.

Er dient trouwens te worden aangestipt dat de Koning en de Minister van Binnenlandse Zaken thans reeds gernachtig zijn om, onder bepaalde voorwaarden, de bepalingen van de wet van 16 maart 1964 te wijzigen.

De voorgestelde regeling komt erop neer:

1. dat Brussel stad een afzonderlijke dotaat krijgt gelijk aan 4 % van het Gemeentefonds (artikel 75);

2. rendre possible pour les 1000000000 francs un emprunt de consolidation des déficits en 1975 dont la charge sera financée à partir d'une dotation annuelle inscrite au Budget de l'Etat; le Roi fixera toutes les modalités de ces emprunts (art. 76);

3. régionaliser de façon progressive le Fonds des communes de 1977 à 1980, période pendant laquelle les clés de répartition régionales et les pourcentages de répartition du Fonds des communes de 1975 serviront partiellement de base (art. 77, a et b);

4. confier la répartition de ce Fonds, qui dès 1977 sera partiellement régionalisé, au Ministre de l'Intérieur, mais sur base de critères de répartition élaborés par les Comités Ministériels Régionaux (art. 77, d);

5. prévoir la possibilité d'instaurer, pour autant que nécessaire, un Fonds des Fusions qui viendrait en déduction du Fonds des communes et qui serait également réparti par le Ministre de l'Intérieur sur base de critères régionaux (art. 77, c et d);

6. prévoir un prélèvement sur les quores-parts des communes appartenant à l'agglomération ou à des fédérations (quoique les fédérations existantes sont proposées pour être supprimées) destiné à couvrir les dépenses de ces institutions (art. 78).

En ce qui concerne plus spécialement la régionalisation progressive du Fonds des communes, il est sans doute utile de donner quelques précisions.

Il n'a en effet pas échappé au Gouvernement que l'application, dès 1977, de la clé de répartition fixée par l'article 11, alinéa 2 de la même loi se traduirait pour un certain nombre de communes par une chute de leur participation dans le Fonds.

Afin d'éviter que les communes qui en seraient victimes soient dans l'impossibilité de faire face à leurs obligations essentielles, un régime transitoire, d'une durée de quatre ans, permettra une application progressive de la clé de répartition.

En 1977, celle-ci sera appliquée à la moitié de la dotation, l'autre moitié étant attribuée proportionnellement au total des parts obtenues par l'ensemble des communes de chaque région dans la répartition du Fonds des communes de 1975, dernière année pour laquelle les résultats définitifs seront connus.

Pour les trois années suivantes, la clé de répartition s'appliquera successivement à 62,5, 75 et 87,5 % de la dotation précitée, les soldes étant toujours attribués au prorata des résultats par région du Fonds des communes de 1975.

Ce n'est donc qu'à partir de 1981 que la clé de répartition s'appliquera à la totalité de la dotation régionalisée.

Article 80.

Enfin il est encore à noter que les compléments de recettes et autres avantages prévus par la loi du 23 juillet 1971 en cas de fusion, sont supprimés.

Toutefois, pour les communes qui ont fait l'objet d'une fusion sur base de la loi du 14 février 1961, le droit au complément de recettes est maintenu pour autant bien entendu que ces communes ne soient pas de nouveau fusionnées sur base de la loi du 23 juillet 1971.

2. dat er voor al de gefusioneerde gemeenten ter auwziening van hun mogelijk deficit in 1975 een consolidatie lening wordt mogelijk gemaakt waarvan de last zal gefinancierd worden uit een jaarlijkse dotatie in te schrijven op de Rijksbegroting; de Koning zal de modaliteiten voor al deze leningen bepalen (artikel 76);

3. dat het eigenlijke Gemcentefonds geregionaliseerd wordt op een progressieve manier van 1977 tot 1980 waarbij gedeeltelijk de gewestelijke verdeelsleutel en de procentuele regionale verdeling van het Gemeentefonds in 1975 als basis geldt (art. 77, a en b);

4. dat de verdeling van dit vanaf 1977 gedeeltelijk geregionaliseerde Gemeentefonds zal gebeuren door de Minister van Binnenlandse Zaken maar op grond van criteria die door de gewestelijke Ministercomitéën zal worden uitgewerkt (art. 77, d);

5. dat er voor zover nodig een speciaal fusiefonds kan worden ingesteld dat inmindering komt van het Gemeentefonds en dat ook volgens eigen gewestelijke criteria door de Minister van Binnenlandse Zaken zal verdeeld worden (art. 77, c en d);

6. dat op de aandenken van de gemeenten behorend tot de agglomeratie of de federaties (alhoewel de bestaande federaties voorgesteld worden om afgeschaft te worden) de heffing verricht wordt tot dekking van de uitgaven van deze instellingen (art. 78).

Wat speciaal de progressieve regionalisatie van het Gemeentefonds aangaat is een nadere toelichting ongetwijfeld niet overbodig.

Het is de Regering inderdaad niet ontgaan dat de toepassing vanaf 1977, van de verdeelsleutel vastgesteld bij artikel 11, tweede lid, van dezelfde wet, voor een bepaald aantal gemeenren zou neerkomen op een vermindering van hun aandeel in het Fonds.

Om te voorkomen dat de gemeenten, die daarvan het slachtoffer zouden zijn, in de onmogelijkheid zouden worden gesteld hun voornaamste verbintenissen na te komen, zal een overgangsregeling gedurende vier jaar een geleidelijke toepassing van de omslagsleutel mogelijk maken.

In 1977 zal deze worden toegepast op de helft van de dotatie; de andere helft wordt toegekend in evenredigheid met het totaal der aandelen die door de gezamenlijke gemeenten van elk gewest werden verkregen in de verdeling van het Gemeentefonds van 1975, laatste jaar waarvoor de definitieve resultaten zullen gekend zijn.

Voor de volgende drie jaren zal de verdeeldsleutel achterenvolgens op 62,S, 75 en 87,S % van de vorenbedoelde dotatie worden toegepast, terwijl de saldo's steeds worden toegekend naar rata van de resultaten per gewest van het Gemeentefonds van 1975.

Pas vanaf 1981 zal de verdeelsleutel dus worden toegepast op de totale geregionaliseerde dotatie.

Artikel 80.

Op te merken valt ook nog dat de ontvangstcomplementen en andere voordelen die ingeval van fusie door de wet van 23 juli 1971 voorzien zijn, afgeschaft worden,

Toch blijft voor de gerneenten die gefusioneererd werden op grond van de wet van 14 februari 1961 het recht op ontvangstencornplemenren nog bestaan voor zover zij vanzelfsprekend niet opnieuw gefusioneererd worden op grond van de wet van 23 juli 1971.

Articles 79, 81 et 82.

D'une part, les dispositions du Chapitre II et des arrêtés pris en exécution de celles-ci modifient explicitement ou implicitement certains textes de loi ou d'arrêtés. Il y a donc lieu de désigner l'autorité qui sera chargée de cette mission.

D'autre part, il est nécessaire de prévoir l'abrogation de la loi du 16 mars 1964 relative au Fonds des communes et des articles 5 à 7 de la loi du 23 juillet 1971 concernant la fusion des communes et la modification de leurs limites.

Article 83.

Il n'est pas possible de fixer à la même date l'entrée en vigueur des différents articles.

Il va de soi que les articles 71 et 72 doivent sortir leurs effets au 1^{er} janvier 1976.

En ce qui concerne l'article 76 la même date est retenue, parce que les communes intéressées doivent disposer d'une base légale afin qu'elles puissent contracter à temps l'emprunt de consolidation.

Artiheleu 79, 8/ en 82.

De bepalingen van Hoofdstuk II en de in uitvoering ervan genomen besluiten wijzigen eendeels uitdrukkelijk of impliciter bepaalde worteksten, respecievelijk besluiten. Het is derhalve nodig dat vastgelegd wordt wie met de uitvoering van die taak belast wordt. Anderdeels is het nodig te voorzien in de opheffing van de wet van 16 maart 1974 berreffende het Gemeentefonds en van de artikelen 5 tot 7 van de wet van 23 juli 1971 betreffende de samenvoeging van gemeenten en de wijziging van hun grenzen.

Artikel 83.

De inwerkingtreding van de onderscheidene artikelen kan niet op eenzelfde datum bepaald worden.

Het hoeft geen uitleg dat de artikelen 71 en 72 uitwerking hebben met ingang van 1 januari 1976.

Inzake artikel 76 wordt dezelfde datum vastgesteld daar de belanghebbende gemeenten over de wettelijke grondslag moeten beschikken om bij het Gemeentekrediet van België tijdig een consolidatieklening op te nemen.

CHAPITRE III.

Financement et contrôle des institutions universitaires.

Article 84.

Les modifications introduites à l'article 27 ont essentiellement pour objet:

1° d'assurer une ventilation plus adéquate des dépenses ordinaires de fonctionnement des institutions universitaires entre les budgets de l'Education nationale, le budget du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement et les budgets des Affaires culturelles. Cette nouvelle ventilation des dépenses favorisera notamment une comptabilisation plus exacte de l'effort consenti par la Belgique en faveur des pays en voie de développement;

2° de déterminer d'une manière plus précise les diverses catégories d'étudiants mis à charge des budgets de l'Education nationale dans le respect des conventions et accords internationaux. En ce qui concerne les apatrides, il convient de signaler que ceux-ci ressortissent à la compétence de la Délégation en Belgique du Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés en l'absence d'organes chargés de l'exécution de la Convention relative au Statut des apatrides signée à New York le 28 septembre 1954 et approuvée par la loi du 12 mai 1960;

3° de définir les catégories d'étudiants originaires de pays industrialisés qui seront désormais tenus de contribuer personnellement aux dépenses ordinaires de fonctionnement qu'ils occasionnent dans les institutions universitaires belges. Il semble que la plupart des intéressés prennent une inscription au rôle des étudiants en raison de mesures limitatives édictées dans leur pays d'origine;

HOOFDSTUK III.

Financiering en controle van de universitaire instellingen.

Artikel 84.

De in artikel 27 ingevoerde wijzigingen hebben essentieel tot voorwerp:

1° een meer adekwate opsplitsing verzekeren van de gewone werkingsuitgaven van de universitaire instellingen tussen de begrotingen van Nationale Opvoeding, de begroting van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, van Buitenlandse Handel en van de Ontwikkelingssamenwerking en de begrotingen van Culturele Zaken. Deze nieuwe opsplitsing van de uitgaven zal inzonderheid een juistere boeking in de hand werken van de inspanning die door België geleverd wordt ten voordele van de ontwikkelingslanden;

2° nauwkeuriger de verschillende studentencategorieën te bepalen die door de begrotingen van Nationale Opvoeding gedragen worden ter naleving van de internationale overeenkomsten en akkoorden. Wat betreft dit vaderlandslozen, dient vermeld te worden dat deze onder de bevoegdheid vallen van de Délégatie in België van het Hoog Commissariaat der Verenigde Naties voor de vluchtelingen, bij ontstentenis van een organisme dat belast is met de uitvoering van de overeenkomst betreffende het statuut van de vaderlandslozen, ondertekend te New York op 28 september 1954 en goedgekeurd door de wet van 12 mei 1960;

3° de categorieën te bepalen van de studenten afkomstig uit geïndustrialiseerde landen die voortaan persoonlijk zullen moeten bijdragen in de gewone werkingsuitgaven die zij in de Belgische universitaire instellingen teweegbrengen. Het blijkt dat het merendeel onder hen een inschrijving op de rol van de studenten nemen omwille van de beperkende maatregelen die in hun land van herkomst uitgevaardigd zijn.

4° d'uniformiser les règles essentielles de comptabilisation des unités d'encadrement.

Article 8J.

Cet article regroupe les programmes d'enseignement en quatre orientations d'études.

Les années de doctorat en sciences vétérinaires sont incorporées au groupe C tandis que les années de licence en éducation physique sont transférées dans le groupe B.

Article 86.

Cette disposition consacre l'uniformisation du taux d'encadrement de 1/6 dans les orientations d'études C et D.

Article 87.

Cet article opère une réduction des nombres-planchers de 5 % pour l'université de base ainsi que pour les institutions incomplètes.

Pour ces dernières, les sciences sociales, politiques et économiques appliquées ainsi que les sciences commerciales ont été regroupées en une seule subdivision d'orientation d'études par mesure de rationalisation.

En ce qui concerne les subdivisions d'orientations d'études B 6 et C 9, le nombre-plancher tient compte de la durée réelle du cycle à prendre en considération pour la collation des grades légaux.

Article 88.

Les nouvelles dispositions ont pour objet:

1° de fixer le nombre-plafond au double du nombre-plancher pris en considération pour les institutions mentionnées à l'article 25, a à f;

2° de maintenir le nombre-plafond antérieur pour les institutions incomplètes.

Il convient également de noter que dans les institutions complètes qui organisent les second et troisième cycles d'études d'ingénieur agronome, le nombre réel d'étudiants sera toujours pris en considération pour la fixation de l'allocation de fonctionnement du groupe D.

Article 89.

Par l'octroi d'un taux d'encadrement de 1/12 au lieu de 1/14 pour les sciences économiques appliquées et les sciences commerciales, cet article apporte un tempérament aux effets de la mesure de rationalisation déjà commentée à l'article 87.

Article 90.

La modification essentielle proposée à l'article 34 résulte de la constatation que la prise en considération des conventions conclues avant le 1^{er} juillet 1971 par certaines

4° de l'application réglementaire normative de l'encadrement de la studiebegeleidingsnormen.

Artikel 85.

Dit artikel hergroepert de onderwijsprogramma's in vier studierichtingen.

De doctoraatsjaren van de diergeneeskunde worden in groep C ondergebracht terwijl de licentiaatsjaren van de lichamelijke opvoeding in groep B werden gerangschikt.

Artikel 86.

Deze bepaling bekrachtigt de eenvormigheid van de studiebegeleidingsnorm 1/6 in de studierichtingen C en D.

Artikel 87.

Dit artikel verlaagt de minimumbasiscijfers met 5 % voor de basisuniversiteit alsmede voor de onvolledige instellingen.

In deze laatste werden, bij rationalisatiemaatregel, de sociale, politieke en economische wetenschappen en de toegepaste economische wetenschappen alsmede de handelswetenschappen gehergroeped in één enkele onderverdeling van studierichting.

Wat de onderverdelingen van de studierichtingen B 6 en C 9 berreft, houdt het minimumbasiscijfer rekening met de werkelijke duur van de studiecyclus die in aanmerking moer genomen worden voor de toekenning van de wettelijke graden.

Artikel 88.

Deze nieuwe bepalingen beogen:

1° het maximumbasiscijfer vast te stellen op het dubbel van het minimumbasiscijfer dat in aanmerking wordt genomen voor de instellingen opgesomd in artikel 25, a tot f;

2° het vroegere maximumbasiscijfer te behouden voor de onvolledige instellingen.

Er dient eveneens aangestipt te worden dat in de volledige universitaire instellingen die de tweede en derde studiecyclus van landbouwingenieur organiseren, altijd het werkelijk aantal studenten zal in aanmerking genomen worden voor het vaststellen van de werkingsstoelage van groep D.

Artikel 89.

Door het toekennen van de studiebegeleidingsnorm van 1/12, in plaats van 1/14 verzacht dit artikel de gevolgen van de rationalisatiemaatregelen die reeds bij artikel 87 werden toegelicht.

Artikel 90.

De essentiële wijziging voorgesteld aan artikel 34 vloeit voort uit de vaststelling dat de inaanmerkingneming van de overeenkomsten, afgesloten voor 1 juli 1971 door sommige

institutions universitaires aurait eu pour effet de compromettre l'uniformité des critères de financement.

D'autre part, une définition précise des charges légales s'est avérée indispensable en vue d'assurer l'exécution correcte de cette importante disposition.

Par cotisations patronales légales, il y a lieu d'entendre non seulement les cotisations de sécurité sociale, mais également toutes autres cotisations patronales légalement supportées par les institutions universitaires.

Ces cotisations seront toutefois fixées forfaitairement afin de ne pas donner lieu à des justifications comptables tracassières et rye seront supportées par l'Etat qu'aux conditions prévues par la nouvelle disposition.

Par mesure de simplification, les arrêtés royaux fixant les coûts forfaits, par étudiant mentionneront désormais toutes les indications utiles à cette fin.

Article 91.

L'article 35 (nouveau) détermine les futures conditions de prises en charge de tout ou partie des dépenses excédentaires du personnel sous réserve de l'élaboration d'un plan de résorption graduelle de ces dépenses, plan qui devra être soumis à l'approbation du Conseil des Ministres.

Article 92.

Cet article favorise un assouplissement des modalités de fixation du cadre du personnel des institutions universitaires dans le respect des critères généraux de financement.

Toutefois, par mesure de rationalisation, certains cours très peu fréquentés ne pourront plus, sauf dérogation expresse, entrer en ligne de compte pour la fixation du cadre.

D'autre part, les membres du personnel scientifique pourvus d'une nomination à titre définitif ou engagés pour une durée indéterminée ne pourront plus excéder 40 % des emplois réservés au cadre de ce personnel.

La nouvelle disposition accorde également des garanties financières aux institutions universitaires dont l'effectif deviendrait excédentaire consécutivement à une réduction du nombre des étudiants.

Article 93.

L'article 40bis, inséré dans la loi de financement, précise les conditions auxquelles les échelles de traitements fixées par la loi ou par le Roi pour le personnel des institutions universitaires de l'Etat peuvent être étendues aux membres du personnel des institutions universitaires subventionnées par l'Etat.

Il délègue au Roi le pouvoir de fixer le traitement maximum des membres du personnel enseignant et scientifique exerçant des fonctions dans deux ou plusieurs institutions universitaires.

Il rend également possible la nomination en qualité de professeur ordinaire d'un membre du personnel enseignant exerçant ses activités dans deux institutions universitaires.

uuivysit.urec instellugen, als gevolg hccft gchad de cenvormigheid v.in de fin'11"ieringscril"fi,i in het gedr.mg te brennen.

Anderzijds is een precieze bepaling van de werclijk lasteu onontbeerlij gebleken oñ de correcte uitvoering van deze belangrijke beschikking te verzekeren.

Onder werclijk patronale bijdragen dienen verstaan te worden niet alleen de bijdragen voor sociale zekerheid doch ook alle andere bijdragen die door de universitaire instellingen gedragen worden.

Deze bijdragen zullen evenwel forfaitair vastgesteld worden ten einde geen aanleiding te geven tot plagerige boekhoudkundige verantwoordingen en zullen door de Staat slechts gedragen worden onder de voorwaarden voorzien door de nieuwe bepaling,

Bij wijze van vereenvoudiging, zullen de koninklijke besluiten tot vaststelling van de forfaitaire kostprijs per student voortaan alle voor dit doel nuttige aanduidingen vermelden.

Artikel91.

Het (nieuwe) artikel 35 bepaalt de toekomstige voorwaarden voor het geheel of gedeeltelijk ten laste nemen van de boventallige personeelsuitgaven, mits de uitwerking van een plan voor de geleidelijke opslorping van deze uitgaven, plan dar aan de goedkeuring van de Ministerraad zal moeten voorgelegd worden.

Artikel92.

Dit artikel werkt een versoepeling in de hand van de modaliteiten tot vaststelling van het personeelskader van de universitaire instellingen met inachtneming van de algemene financieringscriteria.

Evenwel zullen, bij rationalisatiemaatregel, sommige zeer weinig bevolkte cursussen niet meer in aanmerking genomen worden voor de vaststelling van het kader, behoudens uirdrukkelijke afwijking.

Anderdeels zal het aantal vastbenoemde of voor onbehaalde duur aangeworven leden van het wetenschappelijk personeel veertig percent van de betrekkingen in her kader van dit personeel niet meer mogelijk overschrijden.

De nieuwe beschikking veleent eveneens financiële waarborgen aan de universitaire instellingen waarvan het personeelseffectief boventallig zou worden ingevolge een vermindering van het aantal studenten.

Artikel93.

Het artikel 40bis, ingevoegd in de financieringswet, preciseert de voorwaarden waaronder de weddeschalen, door de wet of de Koning vastgesteld voor het personeel van de universitaire instellingen van de Staat, kunnen uitgebreid worden tot de personeelsleden van de door de Staat betoeelaarde universitaire instellingen,

Het artikel machtigt de Koning de maximumwedde vast te stellen van de leden van het onderwijsend en wetenschappelijk personeel die functies in twee of meer universitaire instellingen uitoefenen.

Het wordt eveneens mogelijk gemaakt een lid van het onderwijsend personeel dat zijn activiteiten in twee verschillende universitaire instellingen uitoefent, tot gewoon hoogleraar te benoemen.

Artikel 94.

L'objet de l'article 44 (nouveau) est de fixer une limite aux possibilités de transfert des dépenses en vue d'assurer l'exécution correcte des règles définies par la loi.

Article 95.

Sauf en ce qui concerne la disposition relative aux conventions conclues avant le 1^{er} juillet 1971 qui sont soustraites à la compétence du commissaire du Gouvernement, les modifications proposées à l'article 45 sont dictées par l'expérience acquise au cours des dernières années et ont comme objectif un meilleur fonctionnement des organes de contrôle.

Article 96.

L'article 47 (nouveau) procède à l'adaptation de la disposition antérieure rendue nécessaire par la ventilation prévue à l'article 27 (nouveau) de la loi de financement.

Le pourcentage et les éléments servant de base au calcul du montant de la subvention restent inchangés.

Aucune indication n'est donnée quant au(x) budget(s) de l'Education nationale au(x)quel(s) l'inscription sera faite, cette matière pouvant à tout moment faire l'objet de décisions gouvernementales adéquates.

Article 97.

Cet article rencontre les objectifs poursuivis par le législateur en 1971 en dispensant du visa préalable de la Cour des Comptes toutes les dépenses (ordinaires et extraordinaire) exposées par les institutions universitaires de l'Etat.

Article 98.

Dès 1971, il est apparu que l'uniformisation des taux d'encadrement s'avérait indispensable en ce qui concerne les orientations d'études C, D et E. L'article 86 de la présente loi concrétise cette réforme qui a déjà été consacrée par les lois budgétaires.

Article 99.

Cet article fixe le régime transitoire qui s'applique aux institutions universitaires dont le personnel scientifique pourvu d'une nomination à titre définitif ou engagé pour une durée indéterminée excède actuellement 40% du nombre total des emplois prévus au cadre de ce personnel.

Article 100.

L'ampleur des tâches comptables à exiger pour la détermination du revenu net du patrimoine des institutions universitaires pour les années budgétaires 1971 à 1974 plaide incontestablement en faveur d'une intervention forfaitaire de l'Etat.

Artikel 94.

Het voorwerp van het (nieuw) artikel 44 is de mogelijkheden tot overdracht van de uitgaven te begrenzen ten einde de correcte uitvoering van de door de wet gestelde regels te verzekeren.

Artikel 95.

Met uitzondering van de bepaling betreffende de overeenkomsten afgesloten vóór 1 juli 1971 die orittaakken worden aan de bevoegdheid van de Regeringscommissaris, zijn de voorgestelde wijzigingen van artikel 45 ingegeven door de ondervinding opgedaan tijdens de laatste jaren en wordt daarmee een betere werking van de controleorganen beoogd.

Artikel 96.

Het (nieuw) artikel 47 bewerkte de aanpassing van de vroegere bepaling, aanpassing die noodzakelijk is door de splitsing voorzien in het (nieuw) artikel 27 van de financieringswet.

Het percentage en de elementen die tot grondslag dienen voor de berekening van het bedrag van de subsidie, blijven ongewijzigd.

Geen enkele aanwijziging is gegeven wat betreft de begroting(en) van Nationale Opvoeding waarin de inschrijving zal gedaan worden, daar deze materie op elk ogenblik het voorwerp kan zijn van adekwate regeringsbeslissingen.

Artikel 97.

Dit artikel komt tegemoet aan het doel beoogd door de wetgever in 1971 door vrijstelling van het voorafgaand visum van het Rekenhof te verlenen voor alle uitgaven (gewone en buitengewone) van de universitaire instellingen van de Staar.

Artikel 98.

Van 1971 af is het gebleken dat het eenvormig maken van de studiebegeleidingsnormen onontbeerlijk was wat betreft de studierichtingen C, D en E. Artikel 86 van deze wet concretiseert deze hervorming die reeds door de begrotingswetten bekrachtigd werd.

Artikel 99.

Dit artikel stelt het overgangsstelsel vast dat toepasselijk is voor de universitaire instellingen, waar het aantal vastbenoemde of voor onbepaalde duur benoemde leden van het wetenschappelijk personeel veertig percent overschrijdt van het totaal aantal betrekkingen voorzien in het kader van dit personeel.

Artikel 100.

De omvang van de boekhoudkundige taken die vereist worden voor het vaststellen van de netto-inkomsten van het patrimonium van de universitaire instellingen voor de begrotingsjaren 1971 tot 1974, pleit onbetwistbaar voor een forfaitaire tussenkomst van de Staar.

CHAPITRE IV.

Mesures sociales.

Article 102.

Une allocation est octroyée à tous les pensionnés d'avant le 1^{er} janvier 1976, qui perçoivent une pension à charge du régime de pension des travailleurs salariés. Elle s'élève à 3 600 F pour celui qui bénéficie d'une pension d'isolé ou de veuve et à 4 500 F pour celui qui a une pension de ménage.

Cette allocation est payée en deux fois, chacune pour la moitié. Chaque paiement est cependant limité au quart du montant mensuel qui est dû pour le mois considéré.

Article 103.

Une allocation est octroyée à tous les pensionnés qui perçoivent une pension d'invalidité à charge du régime d'invalidité des ouvriers mineurs. Elle s'élève à 3 600 F pour celui qui bénéficie d'une pension d'invalidité comme isolé et à 4 500 F pour celui qui a une pension de ménage sur base des dispositions en vigueur depuis le 1^{er} janvier 1975.

Cette allocation est payée en deux fois, chacune pour la moitié. Chaque paiement est cependant limité au quart du montant mensuel qui est dû pour le mois considéré.

Article 104.

Cet article accorde une allocation aux invalides dont l'in-capacité a débuté avant le 1^{er} janvier 1975. Cette allocation s'élève à 4 500 F pour les invalides avec personnes à charge et à 3 600 F pour ceux sans personnes à charge.

Cette allocation est payée en deux fois, chacune pour la moitié. Chaque paiement est cependant limité au quart du montant mensuel dû pour le mois considéré.

Le mode de financement est identique à celui de l'assurance-independances, à savoir 75 % à charge de l'Etat et 25 % à charge du régime.

Article 105.

Cette modification de la loi du 27 juin 1969 a pour but de mettre fin aux contestations quant à la question de savoir si les médecins hospitaliers et les médecins des centres psycho-médico-sociaux, des services d'orientation scolaire ou professionnelle et des services de surveillance médicale scolaire sont ou ne sont pas assujettis à cette loi.

Articles 106, 107, 108 et 109.

Ces articles ont pour objet de ramener de 10,25 % à 8 % le taux de cotisation dans le régime des allocations familiales et, parallèlement, de supprimer le plafond de rémunération servant de base au calcul des cotisations. Il est prévu par ailleurs que 0,25 % de la cotisation est destiné au financement de l'allocation socio-pédagogique.

HOOFDSTUK IV.

Sociale maatregelen.

Artikel 102.

Aan al de gepensioneerden van vóór 1 januari 1976, die een pensioen ontvangen ten laste van de pensioenregeling voor werknemers wordt een vergoeding toegekend van 3 600 F voor degene die een pensioen als alleenstaande of als weduwe heeft en van 4 500 F voor degene die een gezinspensioen heeft.

Die uitkering wordt in tweemaal uitbetaald, telkens voor de helft. Iedere betaling is nochtans beperkt tot een vierde van het maandbedrag dat voor de beoogde maand verschuldigd is.

Artikel 103.

Aan al de gepensioneerden die een invaliditebspensioen ontvangen ten laste van de invaliditeitsregeling voor mijnwerkers wordt een vergoeding toegekend van 3.600 F voor degene die een invaliditebspensioen als alleenstaande heeft en van 4500 F voor degene die een gezinspensioen heeft op grond van de beschikkingen in werking sinds 1 januari 1975.

Die uitkering wordt in tweemaal uitbetaald, telkens voor de helft. Iedere betaling is nochtans beperkt tot een vierde van het maandbedrag dat voor de beoogde maand verschuldigd is.

Artikel 104.

Door dit artikel wordt aan alle invaliden waarvan de arbeidsongeschiktheid is ingegaan vóór 1 januari 1975 een vergoeding toegekend van 4 500 F voor de invaliden met personen ten laste en van 3 600 F voor dezen zonder personen ten laste.

Deze vergoeding wordt in tweemaal uitbetaald, telkens voor de helft. Iedere betaling is nochtans beperkt tot een vierde van het maandbedrag dat voor de beoogde maand is verschuldigd.

De financieringswijze is dezelfde als deze van de invaliditeitsuitkeringen, dat wil zeggen 75 % ten laste van het Rijk en 25 % ten laste van de regeling.

Artikel 105.

Deze wijziging van de wet van 27 juni 1969 heeft tot doel een einde te maken aan de bewistingen, of de ziekenhuisge-neesheren en de geneesheren werkzaam in de diensten voor school- en beroepsoriëntering, psycho-medisch-sociale centra en diensten voor medisch schooltoezicht, al of niet onder die wet vallen.

Artikelen 106, 107, 108 en 109.

Deze artikelen hebben tot doel de bijdragevoet in de regeling voor kinderbijslagen van 10,25 % terug te brengen tot 8 % en terzelfdertijd de loongrens waarop de bijdrage berekend wordt af te schaffen. Daarnaast wordt bepaald dat 0,25 % van de bijdrage bestemd is voor de financiering van de sociaal-pedagogische bijslag.

Article 110.

Le 1^o de cet article vise à limiter à 2 % au lieu de 6 % pour 1976 l'augmentation de la subvention de l'Etat à l'Office national des pensions pour travailleurs salariés.

Le 2^o prévoit une réduction de la subvention spéciale de l'Etat destinée à financer les dépenses résultant de l'octroi d'une pension de retraite à l'ouvrier mineur après vingt-cinq années d'occupation au fond des mines de houille.

Cette dernière réduction correspond à la surestimation des dépenses pendant les années 1972, 1973 et 1974 (abaissement des 30 ans requis à 27 ans).

Article 111.

Cet article prévoit l'abrogation des dispositions relatives à la constitution de prestations dans le cadre de la loi du 12 février 1963 relative à l'organisation du régime de pension de retraite et de survie au profit des assurés libres (§ 1^{er}) et, tout en les abrogeant également prévoit que certaines dispositions restent applicables aux versements afférents à des périodes antérieures au 1^{er} janvier 1976 ainsi qu'aux prestations d'assuré libre qui ont pris cours avant le 1^{er} janvier 1976 (§ 2).

Article 112.

Cet article prévoit au § 1^{er} que le solde du compte « Produit de la vente des timbres-retraite », existant au moment du transfert, est transféré à l'Office national des pensions pour travailleurs salariés, au plus tard dans les six mois de la date d'entrée en vigueur de la disposition et dispose en son § 2 que l'Office national des pensions pour travailleurs salariés succède aux droits et obligations résultant de la gestion de ce compte.

Article 113.

Cet article prévoit que l'Office national des pensions pour travailleurs salariés recueille l'actif et le passif de la Caisse centrale de répartition des cotisations sociales et fiscales et succède aux droits et obligations de cet organisme en liquidation.

Article 114.

Cet article annule les dispositions instituant un revenu garanti majoré pour les handicapés de plus de 65 %. Etant donné que cette allocation tient mieux sa place dans le régime des handicapés, une allocation analogue y sera instituée. Les avantages déjà octroyés restent néanmoins alloués dans le régime du revenu garanti.

Article 115.

Dans la perspective d'une simplification et d'une rationalisation, une demande de pension salarié ou d'indépendant comptera désormais comme demande dans le régime du revenu garanti pour personnes âgées dans le cas où le montant de la pension octroyée en tant que salarié et indépendant rend encore possible l'octroi d'un revenu garanti.

La disposition du paragraphe 2 vise à légaliser la pratique existante qui est qualifiée comme sociale par la Cour des comptes mais dont elle met en doute la légalité.

Artikel I. W.

De 1^o van dit artikel beoogt de aangroei van de Rijks-toelage aan de Rijksdienst voor werkneemerspensioenen, voor 1976 te beperken tot 2 % in plaats van 6 %.

De 2^o voorziet een vermindering van de bijzondere Rijks-toelage bestemd om de uitgaven te financieren ontstaan door het toekennen van een rustpensioen aan de mijnwerker na vijfentwintig dienstjaren in de ondergrond van de steenkool-mijnen.

Deze laatste vermindering stemt overeen met de overschatting van de uitgaven tijdens de jaren 1972, 1973 en 1974 (terrugbrengen van de vereiste 30 jaar naar 27 jaar.)

Artikel II. I.

Dit artikel voorziet in de opheffing van de bepalingen betreffende de vestiging van prestaties binnen het raam van de wet van 12 februari 1963 betreffende de inrichting van een ouderdoms- en overlevingspensioenregeling ten behoeve van de vrijwillig verzekerden (§ 1) en voorziet dat sommige bepalingen, al worden zij eveneens opgeheven, van toepassing blijven op de stortingen die betrekking hebben op de perioden voor 1 januari 1976 alsmede op de prestaties van vrijwillig verzekerde die voor 1 januari 1976 zijn ingegaan (§ 2).

Artikel 112.

Dit artikel bepaalt in § 1 dat het saldo van de rekening « Opbrengst van de verkoop der lijfrentezegels », dat op het ogenblik van de overdracht bestaat, wordt overgedragen aan de Rijksdienst voor Werknemerspensioenen, uiterlijk binnen zes maanden na de inwerkingtreding van deze bepaling en bepaalt in § 2 dat de Rijksdienst voor Werknemerspensioenen in de plaars treedt van de rechten en verplichtingen die voortvloeien uit het beheer van die rekening.

Artikel 113.

Dit artikel bepaalt dat de Rijksdienst voor Werknemerspensioenen het actief en het passief van de Centrale Kas tot repartitie der sociale en fiscale bijdragen in ontvangst neemt en in de rechten en verplichtingen treedt van die in vereffening gestelde instelling.

Artikel 114.

Dit artikel heft de bepalingen op die een verhoogd gewaarborgd inkomen voorzien voor minder-validen van meer dan 65 %. Aangezien die vergoeding beter thuis hoort in de regeling voor minder-validen, zal een analoge vergoeding in de regeling voor minder-validen ingevoerd worden. De reeds toegekende voordelen blijven echter toegekend in de regeling van het gewaarborgd inkomen.

Artikel 115.

Met het oog op een vereenvoudiging en een rationalisering zal voortaan de aanvraag om een pensioen als werkneemer of als zelfstandige gelden als aanvraag in de regeling van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden in het geval dat het toegekende pensioenbedrag als werkneemer en zelfstandige het toekennen van een gewaarborgd inkomen nog mogelijk maakt.

De beschikking van paragraaf 2 beoogt de legalisering van een bestaande praktijk die door het Rekenhof als sociaal wordt beschouwd maar waarvan zij de wettelijkheid in twijfel trekt.

Articles 116, 117 et 118.

Les dispositions de ces articles reconnaissent à l'Office national des pensions pour travailleurs salariés le droit d'examen et de décision en matière de revenu garanti aux personnes âgées; ce droit relève actuellement du Ministre de la Prévoyance sociale. Cela permettra de faire examiner la demande de revenu garanti aux personnes âgées dans des bureaux régionaux de l'O. N. P. T. S. et d'accorder d'office, dans de nombreux cas, le revenu garanti aux personnes âgées avec la pension pour salarié.

Article 119.

Cet article prévoit le transfert des droits et devoirs du Ministre de la Prévoyance sociale à l'Office national des pensions pour travailleurs salariés, par exemple les litiges pendant devant les tribunaux et cours du travail (§ 1), et rend également possible un règlement souple pour la reprise des dossiers encore à l'examen auprès du Ministère de la Prévoyance sociale (§ 2).

Article 120.

Cet article concerne une modification au Code judiciaire consécutive au transfert de compétence du Ministre de la Prévoyance sociale à l'Office national des pensions pour travailleurs salariés.

Article 121.

L'octroi aux travailleurs salariés invalides d'une allocation fixe qui, pour 1976, remplace l'augmentation au pourcentage par laquelle les indemnités d'invalidité sont liées à l'évolution du bien-être, a également des conséquences pour les indemnités d'incapacité primaire.

Etant donné que le plafond maximum des rémunérations sur lequel les indemnités d'invalidité seront calculées reste fixé au montant applicable en 1975, il est logique que ce même montant soit pris en considération pour le calcul de l'indemnité d'incapacité primaire. Pour y parvenir, cet article donne au Roi le pouvoir de fixer le plafond des rémunérations pour le calcul des indemnités.

Article 122.

Fin 1974 le mode d'octroi et de calcul des suppléments accordés en vertu de l'article 9 de la loi sur les hôpitaux a été changé. Ce changement impliquait le remplacement des allocations de rattrapage par un système de refacturation et visait à améliorer la situation de trésorerie des hôpitaux.

A cause de difficultés administratives, ces montants n'ont pas encore pu être payés. Ces difficultés découlent de l'imputation des montants payés après refacturation qui se rapportent à des journées d'hospitalisation dont les comptes sont déjà réglés et clôturés auprès des organismes assureurs.

Dans quelques cas exceptionnels (en cas d'accident imputable à un tiers) les suppléments ainsi fixés ne donneront pas lieu à récupération.

Artikelen 116, 117 en 118.

De bepalingen van deze artikelen kermen hier onderzoeks- en beslissingsrecht inzake gewaarborgd inkomen voor bejaarden, dat thans behoort aan de Minister van Sociale Voorzorg, toe aan de Rijksdienst voor werknemerspensioenen. Dit zal het mogelijk maken het onderzoek van de aanvraag om gewaarborgd inkomen voor bejaarden in de gewestelijke bureaus van de Rijksdienst voor werknemerspensioenen te laten gebeuren en ill vele gevallen ambtshalve, samen met het werknemerspensioen, het gewaarborgd inkomen voor bejaarden toe te kermen.

Artikel 19.

Dit artikel voorziet in het overgaan van de rechten en plichten van de Minister van Sociale Voorzorg naar de Rijksdienst voor werknemerspensioenen, bvb. de hangende betwistingen voor de arbeidsrechtbanken en -hoven (§ 1) en maakt ook een soepele regeling mogelijk voor het overnemen van de dossiers die nog in onderzoek zijn bij het Ministerie van Sociale Voorzorg (§ 2).

Artikel 120.

Dit artikel betreft een wijziging aan het Gerechtelijk Wetboek ingevolge de bevoegheidsoverdracht van de Minister van Sociale Voorzorg aan de Rijksdienst voor werknemerspensioenen,

Artikel 121.

De toekenning aan invalide werknemers van een vaste vergoeding die voor 1976 de procentuele verhoging vervangt waardoor de invaliditeitsuitkeringen aan de evolutie van de welvaart zijn gebonden, heeft ook gevolgen voor de uitkering voor primaire arbeidsongeschiktheid.

Aangezien de maximumgrens van de lonen waarop de invaliditeitsuitkeringen berekend zullen worden, vastgesteld blijft op het bedrag toepasselijk in 1975 is het logisch dat ditzelfde bedrag in aanmerking wordt genomen voor de berekening van de uitkering van de primaire arbeidsongeschiktheid. Om dit te bereiken wordt in dit artikel aan de Koning de macht gegeven de loongrens voor de berekening van de uitkering te bepalen.

Artikel 122.

Einde 1974 werd een wijziging gebracht aan de toekenning- en berekeningswijze van de aanvullende tegemoetkomingen die krachtens artikel 9 van de wet op de ziekenhuizen worden toegekend. Deze wijziging hield in dat het systeem van inhaalvergoedingen werd vervangen door een systeem van herfacturatie. Beoogd werd de thesaurietoestand van de ziekenhuizen te verbeteren.

Wegens administratieve moeilijkheden konden deze bedragen nog niet worden uitbetaald. Deze moeilijkheden hadden verband met de aanrekening van de bij herfacturatie uitbetaalde bedragen die uiteraard betrekking hebben op verpleegdagen waarvoor de rekeningen bij de ziekenfondsen reeds vereffend en afgesloten zijn.

In uitzonderlijke gevallen (bij ongeval met een verantwoordelijke derde) zullen de aldus vastgestelde supplemen- ten geen aanleiding geven tot terugvordering.

Article 123.

A partir du 1^{er} octobre 1975, les provinces sont affiliées à la Caisse spéciale de compensations pour allocations familiales des communes. Il est logique d'étendre cette affiliation aux sociétés de développement régional, qui sont instituées par les conseils provinciaux.

La possibilité est également prévue de procéder à l'affiliation obligatoire des organismes d'intérêt public, visés par la loi du 16 mars 1954, lorsqu'ils ne doivent pas payer à l'Office national de sécurité sociale des cotisations proportionnelles à la rémunération et qu'ils ne sont pas tenus d'octroyer directement l'allocation à leur personnel.

Article 124.

Cet article contient une modification de forme, résultant de l'article 127.

Article 125.

Cette modification a pour but de consacrer par la voie légale l'octroi du « 14^{me} mois » d'allocation familiale, pour l'année 1975 également; cette allocation pourra, de la sorte, être accordée aussi aux travailleurs résidant en Belgique, mais occupés en France.

Article 126.

Cette modification résulte de la suppression de la Commission consultative du contentieux (voir article 132).

D est prévu par ailleurs que le Comité de gestion de l'Office national des allocations familiales pour travailleurs salariés sera consulté préalablement à l'octroi, par le Ministre de la Prévoyance sociale, d'une dérogation générale à la règle suivant laquelle les allocations familiales ne sont dues que pour les enfants résidant effectivement en Belgique.

Article 127.

Cet article a trait aux orphelins.

En vertu de la législation actuelle, les orphelins touchent des allocations familiales au taux du barème normal, si au moment du décès d'un des auteurs, l'un d'eux possédait la qualité de travailleur salarié habituel. Si en outre l'un d'eux a effectué du travail salarié pendant la moitié au moins de sa carrière professionnelle et pendant 150 jours au moins des 365 jours précédant le décès, les allocations familiales sont accordées au taux majoré. Si la carrière professionnelle a une durée de 20 ans au moins, il suffit qu'un des auteurs ait effectué ledit travail salarié pendant les deux tiers des quinze années précédant le décès; la condition des 150 jours reste de rigueur.

Il est proposé dans le projet de supprimer, en matière d'octroi d'allocations familiales aux orphelins, la distinction existante et qui est basée sur la possibilité de justifier d'une certaine carrière professionnelle.

Dorénavant, l'orphelin pourra prétendre aux allocations familiales au taux majoré, si au moment du décès de l'un des auteurs, le père ou la mère salarié a été effectivement occupé en vertu d'un contrat de louage de travail pendant au moins 150 jours sur les 365 jours précédant immédiatement le décès.

Cette importante simplification relative à la preuve de la carrière professionnelle permettra en fait à tous les orphe-

Artikel 123.

Vanaf 1 oktober 1975 zijn de provinciën aangesloten bij het Bijzonder Kinderbijslagfonds voor de gemeenten. Het is logisch die aansluiting uit te breiden tot de gewestelijke ontwikkelingsmaatschappijen die opgericht zijn door 'de provincieraden.

Er wordt eveneens voorzien in de mogelijkheid tot verplichte aansluiting van de instellingen van openbaar nut bedoeld bij de wet van 16 maart 1954, als deze inzake kinderbijslag geen loonevenredige bijdrage aan de Rijksdienst voor maatschappelijke zekerheid moeten betalen en niet verplicht zijn rechtstreeks de bijslag aan hun personeel toe te kermen.

Artikel 124.

Dit artikel houdt een vormwijziging in, volgend uit artikel 127.

Artikel 125.

Deze wijziging heeft tot doel de « 14^{de} maand » kinderbijslag eveneens voor 1975 wettelijk te bekrachtigen; hierdoor zal die bijslag ook kunnen verleend worden aan de in België wonende doch in Frankrijk te werk gestelde werknemers.

Artikel 126.

Deze wijziging volgt uit de afschaffing van de Commissie vaq advies inzake betwiste zaken (zie artikel 132).

Anderdeels wordt bepaald dat het beheerscomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers moet worden geraadpleegd, vooraleer de Minister van Sociale Voorzorg een algemene afwijking toestaat op de regel volgens welke de gezinsbijslag alleen verschuldigd is voor kinderen die werkelijk in België verblijven.

Artikel 127.

Dit artikel heeft betrekking op de wezen,

In de huidige wetgeving is bepaald dat de wezen kinderbijslag ontvangen tegen het bedrag van de gewone schaal, zo op het ogenblik van het overlijden van een der ouders, een of ander de hoedanigheid van gewoonlijk werknemer bezit. Heeft bovendien een van hen loonarbeid verricht gedurende ten minste de helft van zijn beroepsloopbaan en gedurende ten minste 150 dagen op de 365 vóór het overlijden, dan wordt de kinderbijslag tegen een verhoogd bedrag toegekend. Heeft de beroepsloopbaan een duur van ten minste 20 jaar, dan volstaat het dat een der ouders de bedoelde loonarbeid heeft uitgeoefend gedurende de twee derde der 15 jaren vóór het overlijden; de voorwaarde van 150 dagen blijft gesteld.

In het ontwerp wordt voorgesteld het thans bestaande onderscheid voor de toekenning van kinderbijslag aan wezen, onderscheid dat steunt op de mogelijkheid een bepaalde beroepsloopbaan te bewijzen, ongedaan te maken.

Voortaan zal een wees aanspraak hebben op kinderbijslag tegen de verhoogde schaal. Indien op het ogenblik van het overlijden van een der ouders, de loontrekende vader of moeder in de loop van de 365 dagen welke onmiddellijk het overlijden voorafgaan over ten minste 150 dagen werkelijk krachtens een arbeidsovereenkomst is te werk gesteld.

Door deze belangrijke vermindering van de te bewijzen loopbaan zullen in feite alle wezen van werknemers de

lins de travailleurs salariés de bénéficier des allocations familiales au taux majoré. La limitation de la carrière professionnelle à l'année précédant le décès, ramène à un extrême minimum les difficultés en matière de preuve. La liquidation des allocations d'orphelins pourra ainsi s'effectuer rapidement après le décès.

Les §§ 2 à 6 ne concernent que des modifications de forme.

Article 128.

Cet article contient une modification de forme, résultant de l'article 127.

Article 129.

Lorsque deux ou plusieurs personnes peuvent prétendre à l'allocation familiale pour le même enfant, une priorité est définie par la loi. Il ne peut y être dérogé que par un Comité institué au sein de la Commission consultative du contentieux.

Etant donné la suppression de cette Commission, une procédure plus simple peut être instaurée.

Article 130.

Cette modification découle de la suppression de la Commission consultative du contentieux (voir article 132).

Il est, en outre, précisé que le Comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés doit être consulté avant que le Ministre de la Prévoyance sociale accorde une dérogation générale d'octroi de l'allocation de naissance.

Article 131.

Cet article concerne l'octroi d'une allocation socio-pédagogique en faveur des familles de travailleurs salariés.

Cette allocation dont le montant est fixé par le Roi, sera accordée lorsqu'il y a un enfant ouvrant droit aux allocations familiales et qui n'a pas atteint la limite d'âge qui sera également fixée par le Roi.

Le Roi déterminera le plafond des revenus au-dessus duquel l'allocation n'est pas due, par qui l'allocation sera payée et la périodicité du paiement.

Article 132.

Il est proposé de supprimer les commissions ci-après:

A. Commission supérieure des prestations familiales.

Avant la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, la Commission supérieure avait une mission importante à accomplir en tant qu'organisme consultatif où les différents points de vue des organisations représentatives étaient confrontés. Depuis l'entrée en vigueur de la loi précisée sa mission a été reprise de façon encore plus étendue et plus efficace par le comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés.

En plus elle fait double emploi avec le Conseil supérieur de la Famille.

verhoogde wezenbijslag geuicthen. Door de loopbaan te beperken tot het laatste jaar voor het overlijden worden tevens de moeilijkheden van bewijs tot een uiterste minimum heileid. Aldus zalook de uitbetaling van de wezenbijslag snel na het overlijden kunnen gebeuren.

De §§ 2 tot 6 zijn alleen vormwijzigingen.

Artikel 128.

Dit artikel houdt een vormwijziging in volgend uit artikel 127.

Artikel 129.

Wanneer twee of meer personen voor hetzelfde kind aanspraak op kinderbijslag kunnen maken wordt bij de wet een voorrang bepaald, waarvan alleen kan worden afgeweken door een Comité opgericht in de schoot van de Commissie van advies inzake betwiste zaken.

Wegens de afschaffing van die Commissie kan een eenvoudiger werkwijze ingevoerd worden.

Artikel 130.

Deze wijziging volgt uit de afschaffing van de Commissie van advies inzake berwisre zaken (zie artikel 132).

Anderdeels wordt bepaald dat het beheerscomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers moet worden geraadpleegd, vooraleer de Minister van Sociale Voorzag een algemene afwijking tot verlening van het kraamgeld toestaat.

Artikel 131.

Dit artikel heeft betrekking op de toekennung van een sociaal-pedagogische bijslag ten behoeve van de werknemersgezinnen.

Deze bijslag, waarvan het bedrag door de Koning wordt vastgesteld, zal worden toegekend als een kind recht heeft op kinderbijslag en een eveneens door de Koning te bepalen leeftijd niet heeft bereikt.

De Koning zalook bepalen welke grens van inkomen de bijslag niet wordt toegekend, door wie hij zal worden uitbetaald en de periodiciteit van de uitbetaling.

Artikel 132.

Voorgesteld wordt de volgende commissies af te schaffen:

A. Hoge Commissie voor gezinsprestaties.

Waar de Hoge Commissie voor de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg een belangrijke taak had te vervullen als adviserend orgaan waar de verschillende standpunten van de representatieve organisaties elkaar ontmoetten, wordt sinds de inwerkingtreding van voornoemd wet deze taak op een nog ruimere en meer efficiënte wijze overgenomen door het beheerscomité van de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor Werknemers.

Bovendien maakt die Commissie dubbel gebruik uit met de Hoge Raad voor her Gezin.

B. Commission consultative du contentieux.

Cette commission émet des avis interprétatifs concernant la législation en matière d'allocations familiales et donne des avis concernant des dérogations générales ou individuelles relatives à des enfants élevés hors des frontières belges, la carrière professionnelle exigée pour ouvrir le droit aux allocations familiales d'orphelin (cette condition est cependant actuellement levée), l'allocation de naissance.

En ce qui concerne la compétence d'interprétation, la nécessité d'une telle commission n'est pas évidente étant donné que les services ministériels et le comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés peuvent veiller dans une mesure satisfaisante, de concert avec les tribunaux du travail, à une application uniforme et scrupuleuse de la loi.

D'autre part, l'importance d'un avis pour l'octroi de dérogations est fortement diminuée aussi bien à cause du nombre de conventions internationales conclues par la Belgique qu'à cause de l'élargissement et de l'assouplissement de la législation (p. ex. pour l'octroi de l'allocation familiale pour orphelin).

Puisqu'on ne doit plus faire appel à cette commission, les demandes de dérogation seront d'ailleurs traitées plus rapidement.

Le § 2 prévoit des mesures en vue de sauvegarder les droits du secrétaire et des deux secrétaires-adjoints en fonction, de la commission consultative supprimée.

Article 133.

Cet article a pour but de maintenir entièrement les droits à l'allocation familiale acquis en cas de décès avant la mise en vigueur du nouveau article 56bis.

Articles 134 et 135.

Ces articles ont pour but d'introduire dans la législation relative à l'octroi d'allocations aux handicapés une allocation de complément du revenu garanti aux personnes âgées.

Ces dispositions remplacent celles qui sont abrogées par l'article 14 du projet de loi dans la loi relative à un revenu garanti aux personnes âgées. Cette allocation trouve mieux sa place dans le régime des handicapés.

Article 136~

Le Gouvernement a proposé d'octroyer, aux personnes licenciées par leur employeur sauf pour motifs graves, et qui acceptent de se soumettre à une formation professionnelle, une allocation de reconversion.

L'octroi de cette allocation vise à garantir à ces personnes un revenu égal à leur ancienne rémunération nette.

Par analogie au système qui est appliqué en matière d'accidents du travail et de maladies professionnelles cette allocation donnera lieu au paiement de cotisations de sécurité sociale par le bénéficiaire; ceci, afin que l'intéressé ne bénéficie pas d'une allocation supérieure à la rémunération nette qu'il a perdue.

Article 137.

Cet article prévoit une allocation au titre de liaison au bien-être en faveur de certains chômeurs dont le revenu de remplacement, l'allocation de chômage, ne reflète pas l'évolution du bien-être.

B. Commissie val/ advies inzake belangste zaken.

Deze commissie brengt interpretatieadviezen uit betreffende de kinderbijslagwetgeving en geeft advies over algemene of individuele afwijkingen met betrekking tot buiten België opgevoede kinderen, de beroepsloopbaan vereist om recht op wezenbijslag te hebben (die voorwaarde wordt nu trouwens opgeheven), het kraamgeld.

Wat de interpretatiebevoegdheid betrifft is de noodzaak van dergelijke commissie niet evident omdat de ministeriële diensten en het beheerscomité van de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor Werknemers samen met de arbeidsrechtbanken in voldoende mate kunnen toezien op een eenvormige en nauwgezette toepassing van de wet,

Anderdeels is het belang van een advies voor het toestaan van afwijkingen fel gedaald, zowel wegens het aantal internationale verdragen dat België heeft gesloten als wegens de uitbreiding en versoepeling van de wetgeving (bv. voor de toekenning van wezenbijslag).

Door geen beroep meer te moeten doen op die commissie zullen de aanvragen om afwijking trouwens sneller worden afgehandeld.

In § 2 worden voor de in dienst zijnde secretaris en twee adjunct-secretarissen van de afgeschafte commissie van advies maatregelen genomen om hun rechten te beschermen.

Artikel 133.

Dit artikel heeft tot doel de rechten op kinderbijslag welke vóór de inwerkingtreding van het nieuwe artikel 56bis werden verworven bij overlijden, volledig te behouden.

Artikelen 134 en 135.

Deze artikelen hebben tot doel in de wetgeving betrekende het toekennen van tegemoetkomingen aan de mindervaliden een tegemoetkoming ter aanvulling van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden in te voeren.

Deze bepalingen komen in de plaats van degene die bij artikel 14 van dit wetsontwerp worden opgeheven in de wet op een gewaarborgd inkomen voor bejaarden. Die tegemoetkoming past beter in de regeling voor minder-validen.

Artikel 136.

De Regering heeft voorgesteld een omschakelingsuitkering toe te kennen aan de personen die door hun werkgever werden ontslagen, behalve om dringende redenen, en die bereid zijn zich aan een beroepsopleiding te onderwerpen.

Het toekennen van deze uitkering heeft tot doel deze personen de waarborg te geven van een inkomen te hebben dat gelijk is aan hun vroeger netto-loon,

Bij analogie met het stelsel dat toegepast wordt inzake arbeidsongevallen en beroepsziekten, zal deze uitkering aanleiding geven tot de betaling van bijdragen voor sociale zekerheid door de rechthebbende; dit, opdat betrokkenen geen uitkering zou genieten die hoger is dan het nette-loon dat hij heeft verloren.

Artikel 137.

Dit artikel voorziet een vergoeding uit hoofde van de koppeling aan het welzijn ten gunste van sommige werklozen wier vervangingsinkomen, met name de werkloosheidssuitkering, de evolutie van het welzijn niet volgt,

Il s'agit de chômeurs ~~ci~~ état de chômage depuis plus d'un an, difficiles à placer du fait de leur âge, différencié selon qu'il s'agit de travailleurs manuels ou intellectuels, et aussi de ceux qui sont marqués par une diminution sérieuse de leur aptitude.

Plus que d'autres, dans la situation conjoncturelle actuelle, la difficulté de se réintégrer dans un marché du travail en révolution est patente.

Leur éloignement du travail pendant un an, dû à la perte de l'emploi et/ou à la maladie ou à l'accident de droit commun, mérite compensation.

Le montant de l'allocation est de 4500 F pour les chefs de ménage et de 3 600 F pour les autres.

La notion de chef de ménage est reprise dans la réglementation en matière de chômage et vise : les travailleurs mariés dont le conjoint s'occupe exclusivement des soins du ménage; les travailleurs cohabitant avec une personne de l'autre sexe qui s'occupe exclusivement du soin du ménage; les travailleurs vivant avec leurs enfants ou parents jusqu'au deuxième degré inclus et dont le revenu professionnel ne dépasse pas un certain montant.

Het berrefr werklozen die sedcrt meer dan ~~een~~ [aar werkloos zijn, moeilijk te plaatsen omwille van hun leeftijd, met een onderscheid tussen hand- en geestesarbeiders] en ook diegenen wier geschiktheid ernstig is afgangen.

Meer dan anderen ondervinden zij in de huidige conjoncturele toestand moeilijkheden om zich opnieuw te integreren in één arbeidsmarkt in revolutie.

Hun verwijdering van de arbeid gedurende ~~ee~~ jaar ingevolge het verlies van hun werk of omwille van ziekte of een ongeval van gemeen recht, verdient een compensatie.

De vergoeding bedraagt 4 500 F voor de gezinshoofden en 3 600 F voor de anderen.

Het begrip van het gezinshoofd is overgenomen door de reglementering inzake werkloosheid en beoogr.: de gehuwdē werknehmers wier echtgenote zich uitsluitend met het huishoudelijk werk bezighoudt; de werknemers die samenwonnen met een persoon van het andere geslacht die zich uitsluitend met her huishoudelijk werk bezighoudt; de werknemers die leven met hun kinderen of bloedverwanten tot de tweede graad inbegrepen en wier beroepsinkomen een bepaalde som niet overtreft.

Article 138.

Cet article détermine les régimes de pensions du secteur public qui seront concernés par les nouvelles règles prévues en matière de cumul.

Artikel 139.

Cet article réalise la mesure qui a été développée dans l'exposé introductif.

Article 140.

N'est toutefois jugé opportun de maintenir l'application des règles existantes à l'égard des cumuls ayant pris naissance avant l'entrée en vigueur des dispositions que le présent projet prévoit en la matière, ainsi que pour les situations de cumul non régies par le projet, telles que le cumul de plusieurs pensions à charge du secteur public. Par contre, les cumuls avec des revenus professionnels ayant débuté après l'entrée en vigueur du présent projet ne resteront soumis à l'application des anciennes dispositions que jusqu'au moment où l'intéressé aura atteint l'âge de 65 ans s'il s'agit d'un agent masculin et de 60 ans s'il s'agit d'un agent féminin. Si le cumul est poursuivi au-delà des âges précités, les nouvelles règles seront évidemment applicables.

Article 141.

Cet article charge le Roi de déterminer les modalités pratiques d'application des mesures dont question ci-dessus.

Article 142.

Cet article fixe au 1^{er} janvier 1976 la date d'entrée en vigueur de la présente section.

Article 138.

Dit artikel bepaalt de pensioenregelingen van de overheidssector waarop de nieuwe regeling inzake cumulatie van toepassing is.

Artikel 139.

"Dit artikel realiseert de maatregel die in de inleidende toelichting werd uiteengezet.

ArtikelHO.

Het wordt passend geacht "de bestaande regels te behouden ten aanzien van de cumulaties die ontstaan zijn ~~voord~~ de inwerkingtreding van de bepalingen waarin dit ontwerp terzake voorziet, alsmede voor de cumulaties waarop het ontwerp niet van toepassing is, zoals de cumulatie van verscheidene pensioenen ten laste van de openbare sector. Daarentegen blijven de cumulaties met een beroepsinkomen, die een aanvang hebben genomen na de inwerkingtreding van dit ontwerp, slechts aan de vroegere bepalingen onderworpen tot op het ogenblik dat de belanghebbende de leeftijd zal hebben bereikt van 65 jaar zo het een man en van 60 jaar zo het een vrouw betreft. Wordt de cumulatie na het bereiken van de voornoemde leeftijden voortgezet dan zijn de nieuwe regels vanzelfsprekend toepasselijk,

Artikel 141.

Dit artikel belast de Koning met de vaststelling van de praktische toepassingsmodaliteiten van de hierboven bedoelde maatregelen.

Artikel 142.

Dit artikel bepaalt dat deze afdeling uitwerking heeft op 1 januari 1976.

SECTION 11.

Sécurité sociale d'outre-mer,-

Article 143 : vise d'accorder au Roi le pouvoir de prendre des mesures d'harmonisation pour rapprocher davantage la sécurité sociale d'outre-mer des régimes sociaux.

Il est apparu dans le passé que la sécurité sociale d'outre-mer présente une évolution discontinue, là où les régimes sociaux connaissent une progression plus régulière.

Cette situation est désavantageuse pour les assurés.

Les assurés ont en effet l'impression qu'ils ne reçoivent pas en temps voulu leur part légale du progrès social.

Il pourra être remédié à cette situation par l'article 143 proposé qui autorise le Roi d'harmoniser la loi de garantie du 16 juin 1960 et dt: la loi du 17 juillet 1963 relative à la sécurité sociale d'outre-mer avec les régimes sociaux.

Etant donné que les modifications des lois susmentionnées pourraient avoir une répercussion sur l'Office de Sécurité Sociale d'outre-mer, il est de plus posé que le Roi peut transférer en tout ou en partie les droits et les devoirs, ainsi que le patrimoine de l'Office de Sécurité Sociale d'outre-mer à d'autres institutions publiques.

Le dernier alinéa de l'article enfin propose des mesures pour sauvegarder les droits du personnel.

AFDELING 11.

Overzeese sociale zekerheid.

Artikel 143 beoogt de Koning de bevoegdheid te geven harmoniseringsmaatregelen te treffen om de overzeese sociale zekerheid nauwer te doen aansluiten bij de sociale regelingen.

In het verleden is immers gebleken dat de overzeese sociale zekerheid een discontinue ontwikkeling vertoonde, daar waar de sociale regelingen een meer geleidelijke evolutie kermen.

Deze situatie is nadelig voor de verzekerden.

Inderdaad hebben de verzekerden de indruk dat zij niet op tijd en stond hun rechtmatig deel verwerven in de sociale vooruitgang,

Aan deze situatie zal kunnen verholpen worden door het voorgestelde artikel 143 dat de Koning machtigt de garantiewet van 16 juni 1960 en de wet van 17 juli 1963 betreffende de overzeese sociale zekerheid te harmoniseren met de sociale regelingen.

Vermits de wijzigingen aan de hogeregeciteerde wetten een weerslag kunnen hebben op de Dienst voor de Overzeese Sociale Zekerheid wordt bovendien gesteld dat de Koning de rechten en de verplichtingen evenals het vermogen van de Dienst geheel of gedeeltelijk aan andere openbare instellingen kan overmaken.

Tenslotte worden in het laatste lid van het artikel maatregelen vooropgesteld om de rechten van het personeel te vrijwaren.

CHAPITRE V.

Santé publique et Famille.

SECTION 1.

Loi sur le minimum des moyens d'existence.

Article 146.

Exonération d'une partie des revenus (modification de l'article 2, § 3).

Bien que le dernier alinéa du § 2 de l'article 5 de la loi du 7 août 1974 instituant le droit à un minimum de moyens d'existence dispose que le Roi peut déterminer « d'autres ressources » dont il ne sera pas tenu compte, soit en totalité, soit partiellement, pour le calcul des ressources, l'on peut se demander sur le plan juridique, si cette disposition permet au Roi d'exonérer un montant déterminé du total des ressources, comme il est prévu dans le système du revenu garanti aux personnes âgées (cf. l'article 8 de la loi du 7 avril 1969).

Article 147.

Revenu cadastral (modification à l'art. 5, § 2).

L'article 5, § 2, b) de la loi du 7 août 1974 instituant le droit à un minimum de moyens d'existence dispose que pour le calcul des ressources, il n'est pas tenu compte « le revenu cadastral de l'immeuble bâti occupé par l'intéressé, à condition que ce soit le seul immeuble dont il a la pleine propriété ou l'usefruit et que ce revenu n'excède pas le montant à déterminer par le Roi; ».

HOOFDSTUK V.

Volksgezondheid en Gezin.

AFDELING 1.

Wet op het bestaansminimum.

Artikel 146.

Vrijstelling gedeelte van inkomsten (wijziging van artikel 2, § 3).

Alhoewel het laatste lid van § 2 van artikel 5 van de wet van 7 augustus 1974 tot instelling van het recht op een bestaansminimum bepaalt dat de Koning « andere inkomsten » kan aanduiden die, hetzij voor het geheel, hetzij gedeeltelijk, niet in aanmerking komen voor de berekening van de bestaansmiddelen kan op het juridisch vlak getwijfeld worden of deze bepaling aan de Koning toelaat een bepaald bedrag van het totaal der inkomsten vrij te stellen en dit in overeenstemming, ondermeer, met het stelsel van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden (cfr. art. 8 van de wet van 1 april 1969).

Artikel 147.

Kadastraal inkomen (wijziging art. 5, § 2).

Bij artikel 5, § 2, b) van de wet van 7 augustus 1974 tot instelling van het recht op een bestaansminimum wordt bepaald dat voor de berekening van de bestaansmiddelen geen rekening gehouden wordt met « het kadastraal inkomen van het gebouwd onroerend goed dat de betrokken bewoont, op voorwaarde dat dit het enige onroerend goed is dat hij in volle eigendom of in vruchtgebruik bezit en dat het kadastraal inkomen van dit goed het door de Koning te bepalen bedrag niet overschrijdt; ».

Les systèmes du revenu garanti aux personnes âgées (cf. art. 5, § 1^e, 1^o de la loi du 1^{er} avril 1969) et des allocations aux handicapés (cf. art. 17 de l'arrêté royal du 24 décembre 1974) prévoient les mêmes conditions que celles qui sont mentionnées ci-dessus, toutefois, elles ont été posées afin de pouvoir appliquer le seul coefficient 1 au revenu cadastral susvisé.

En outre, il y a lieu de constater que l'enquête sur les ressources provenant du revenu des biens immobiliers est très compliquée dans les trois systèmes dont question, notamment en raison de la distinction faite entre l'occupation ou la non-occupation de l'immeuble et le fait de posséder un seul bien ou plusieurs immeubles.

Il faut dès lors s'efforcer d'obtenir, d'une part, une uniformité et, d'autre part, une simplification dans ce domaine.

En ce qui concerne la réglementation actuelle, il y a lieu de remarquer encore que, dans certains cas, l'avantage accordé à l'intéressé qui occupe son seul immeuble paraît injuste à l'égard des autres propriétaires de biens immobiliers. Ainsi, l'on peut citer l'exemple du propriétaire qui, pour des raisons déterminées, donne en location son seul immeuble pour s'installer dans un appartement ou une maison moins chère louée par lui.

Il est proposé d'exonérer du revenu cadastral de tous les immeubles bâtis ou non-bâtis du demandeur un montant à déterminer par le Roi, abstraction faite de l'occupation ou non d'un de ces immeubles par l'intéressé.

SECTION 2.

loi sur les hôpitaux.

Article 148.

Equipements médicaux lourds (modification de l'article 6bis, § 2).

Il est indispensable d'établir une base légale plus élaborée à la réglementation relative à « l'appareillage médical lourd », afin d'éviter des surinvestissements ou des investissements inadéquats. Partant des mêmes considérations, la France et les Pays-Bas ont déjà pris certaines mesures à ce sujet. Le texte proposé permet d'élaborer un programme en la matière; une élaboration efficace d'un tel programme implique que toutes les initiatives dans ce domaine, y compris le secteur extra-mural, soient subordonnées à une autorisation. Etant donné qu'il s'agit d'appareillage très cher, un subventionnement de la part du Fonds de construction d'institutions hospitalières et médico-sociales est prévu; la sphère d'activité du fonds sera étendue. Il est prévu par mesure d'exécution que la totalité des investissements peut être subventionnée.

Il sera évidemment tenu compte de l'importance du pourcentage de subventionnement lors de la fixation des montants destinés à couvrir les frais de fonctionnement.

Article 149.

Prix de la journée prévisionnelle (modification de l'article 9).

En 1974, avec effet en 1975, un système facultatif de précalculation du prix a été expérimenté dans un triple but:

1. accentuer les responsabilités en matière de gestion des gestionnaires des hôpitaux;

In de verschillende van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden (cfr. arr. 5, § 1, 1^o van de wet van 1 april 1969) en van de tegernoetkoningen aan de minder-validen (cfr. art. 17 van het koninklijk besluit van 24 december 1974) worden dezelfde voorwaarden als de hierboven vermelde voorzien, doch dan gesteld om het bedoelde kadastraal inkomen in rekening te brengen aan slechts coefficient 1.

Bovendien dient te worden vastgesteld dat het onderzoek van de bestaansmiddelen voortspruitend uit de opbrengst van de onroerende goederen in de drie hier besproken stelsels zeer ingewikkeld is ingevolge het gemaakte onderscheid ondermeer tussen bewoning en niet-bewoning, enig bezit en bezit van meerdere goederen.

Er moet daarom worden gestreefd enerzijds naar een-eenvormigheid en anderzijds naar vereenvoudiging op dit stuk.

Wat de huidige regeling betreft moet daarbij nog worden opgemerkt dat de bevoordeling van de betrokken die zijn eigen huis bewoont in zekere gevallen als onbillijk voorkomt ten opzichte van de andere bezitters van onroerende goederen. Als voorbeeld kan worden aangehaald de eigenaar die om zekere redenen zijn enig goed verhuurt en zijn intrek heeft genomen in een door hem gehuurde goedkope flat of woning.

Voorgesteld wordt een door de Koning te bepalen bedrag van het kadastraal inkomen van alle onroerende goederen van de aanvrager, gebouwde en ongebouwde, vrij te stellen ongeacht of een van die goederen door de betrokken bewoond is,

AFDELING 2.

Wet op de ziekenhuizen.

Artikel 148.

Zware medische apparatuur (wijziging van artikel 6bis, § 2).

Het lijkt noodzakelijk een verdergaande wettelijke basis te leggen voor de reglementering inzake « zware medische apparatuur » teneinde overinvestering of onaangepaste investeringen te vermijden; uitgaande van dezelfde overwegingen werden in Frankrijk en Nederland terzake reeds bepaalde maatregelen getroffen. De voorgestelde tekst tot wijziging van het artikel 6bis laat toe terzake een programma uit te werken; een doelmatige verwijzenlijking van dergelijk programma veronderstelt dat initiatieven terzake, ook in de extra-murale sector, aan toelating onderworpen kunnen worden. Vermits het meestal zeer dure apparatuur betreft, wordt voorzien in een betoelaging vanwege het Fonds voor de bouw van ziekenhuizen en medisch-sociale inrichtingen, wiens werkingsgebied wordt uitgebreid. Voorzien wordt dat bij uitvoeringsmaatregel de totaliteit van de investering kan worden betoedeld.

Het is duidelijk dat bij het bepalen van de bedragen tot dekking van de werkingskosten zal moeten worden rekening gehouden met de omvang van het betoelingspercentage.

Artikel 149.

Previsionele ligdagprijs (wijziging van artikel 9).

In 1974, met uitwerking in 1975 werd een proeve gedaan met facultatief systeem van prijsvoorcalculatie, van de ligdagprijs, met drievoudige bedoeling, nl. :

1. de beheersverantwoordelijkheid van de beheerders van ziekenhuizen te accentueren;

2. alléger notamment les énormes problèmes de trésorerie de ces établissements;

3. renforcer les possibilités de contrôle du prix. En 1976, l'expérience sera poursuivie sur les mêmes bases qu'en 1975. Elle a déjà démontré de manière suffisante que c'est la bonne voie.

Bien que les nouvelles dispositions peuvent trouver un fondement légal dans le cadre du texte actuel de l'article 9, il est proposé, à la suggestion de la Cour des Comptes, d'insérer un texte plus explicite de façon à ne laisser subsister aucun doute sur la base légale de l'application d'un système de prix prévisionnel.

Article 150.

Article 12, § 5: paiement direct d'avances (modification de l'article 12). Afin d'améliorer la situation de trésorerie de plus en plus difficile des hôpitaux, il s'est avéré nécessaire dans la mesure du possible de liquider plus rapidement aux hôpitaux les sommes qui leur reviennent.

Un des moyens consiste à payer directement aux établissements des avances sur les subsides de l'Etat visés à l'article 12, § 1.

La manière la plus simple pour calculer ces avances serait de prendre comme base le nombre de journées durant une période déterminée.

Afin de créer une base légale, il est proposé de compléter le texte de l'article 12, § 5 qui règle le paiement des subsides.

Article 151.

Déficits des hôpitaux publics (modification de l'art. 13).

Le texte de l'article 13, tel qu'il découle de l'article 34 de la loi du 28 décembre 1973 relative aux propositions budgétaires 1973-1974 et par lequel une réglementation a été prise en ce qui concerne les hôpitaux publics, n'a prévu le cas que des hôpitaux gérés par les commissions d'assistance publique en ignorant ceux d'autres pouvoirs publics subordonnés tels que ceux des associations intercommunales de commissions d'assistance publique ou de communes qui bénéficiaient auparavant de l'intervention de l'Etat.

Le texte proposé met fin à cette lacune.

SECTION 3.

Dispositions financières concernant les médicaments.

Article 152.

Alors que jusqu'en 1972 toutes les demandes d'enregistrement de médicaments étaient transmises pour avis à la « Commission des Médicaments », certaines demandes sont soumises depuis lors au Service Commun Benelux d'enregistrement des Médicaments.

Lors de la création de ce service le principe avait été accepté que les frais de fonctionnement seraient pris à charge de l'industrie pharmaceutique particulièrement sous forme d'une redevance unique à verser au moment de l'introduction de la demande, et également sous forme d'une redevance périodique à charge du responsable de la mise sur le marché des médicaments.

2. de enorme thcsauricproblemen van deze instellingen in aanzienlijke mate te verlichten;

3. de mogelijkheden tot prijsbeheersing te verstevigen. Voor 1976 wordt op ongeveer dezelfde basis voortgewerkt. Bedoeld experimenter heeft reeds voldoende bewezen dat op die weg moet worden voortgegaan.

Alhoewel deze experimentele regeling wettelijk volledig kan verantwoord worden op grond van de huidige tekst van artikel 9, wordt, en dit ingevolge een voorstel van het Rekenhof, voorgesteld een tekst ter verduidelijking in te lassen zodat geen twijfel meer kan blijven bestaan over de wettelijke grondslag voor de toepassing van een systeem van previsioenele prijs.

Artikel 150.

Artikel 12, § 5 : rechtstreekse uitbetaling van voorschotten (wijziging van artikel 12). Teneinde de steeds moeilijker wordende thesaurietoestand der ziekenhuizen te verbeteren lijkt het noodzakelijk in de mate van het mogelijke aan de ziekenhuizen verschuldigde bedragen vlugger uit te betalen.

Een van de middelen daartoe is de rechtstreekse betaling van voorschotten op de Staatstoelage, bedoeld bij art. 12, § 1, aan de instellingen.

De eenvoudigste wijze voor het berekenen van deze voorschotten zou zijn door als basis te nemen het totaal aantal ligdagen gedurende een bepaalde periode.

Teneinde dit wettelijk mogelijk te maken, wordt voorgesteld de tekst van het art. 12, § 5 dat de uitbetaling der toelagen regelt, aan te vullen.

Artikel 151.

Deficiënten van de openbare ziekenhuizen (wijziging van artikel 13). De tekst van het artikel 13 van de wet zoals hij voortvloeit uit artikel 34 van de wet van 28 december 1973 op de budgettaire voorstellen 1973-1974, en waarbij een regeling werd getroffen in verband met de openbare ziekenhuizen voorzag enkel het geval van de ziekenhuizen van de commissies van openbare onderstand, zonder gewag te maken van andere openbare ziekenhuizen van ondergeschikte besturen die vroeger ook van de Staatstussenkomst genoten, zoals deze beheerd door intercommunale verenigingen van commissies van openbare onderstand of van gemeenten.

De voorgelegde tekst stelt een einde aan deze lacune.

AFDELING 3.

Financiële bepalingen betreffende de geneesmiddelen.

Artikel 152.

Daar waar tot 1972 alle aanvragen tot registratie van geneesmiddelen voor advies werden overgemaakt aan de « Geneesmiddelencommissie » worden sedertdien sommige registratieaanvragen voorgelegd aan de Gemeenschappelijke Beneluxdienst voor Registratie van geneesmiddelen.

Bij de oprichting van deze dienst werd het principe aangenomen dat de werkingskosten zouden gedragen worden door de farmaceutische industrie met name onder de vorm van een eenmalige bijdrage te storten bij elke aanvraag en bovendien ook van een terugkerende bijdrage ten laste van diegene die geneesmiddelen op de markt blijft brengen.

Le Conseil d'Etat, chargé d'émettre un avis sur un projet d'arrêté royal destiné à transposer dans la législation belge les décisions Benelux M(72) 20~21 et 22 a fait remarquer que l'instauration de redevances périodiques est réservée au législateur.

C'est pourquoi le projet déposé a pour but en premier lieu d'établir une base juridique à l'exécution des décisions Benelux; en outre, il vise à permettre de demander une compensation financière non seulement pour les frais liés à l'étude des demandes d'enregistrement, mais également pour l'ensemble des Services spéciaux que les autorités publiques établissent pour protéger les intérêts de la Santé publique. Il s'agit notamment du contrôle de la qualité des médicaments et de l'information scientifique plus importante des praticiens de l'art de guérir.

Si les autorités remplissent une tâche de contrôle et d'information de tout le circuit pharmaceutique il est raisonnable de prévoir des redevances non seulement au niveau de la fabrication et de l'importation mais aussi au niveau du commerce en gros et de la délivrance.

Ces redevances ne doivent pas exclure que celui à qui les autorités fournissent des documents administratifs ou des autorisations, soit tenu de les payer en fonction de leur coût réel. Ceci se pratique couramment à l'heure actuelle pour un bon nombre de services assurés par l'administration (fourniture de bons de stupéfiants, de pharmacopées, etc.).

Article 153.

L'examen des demandes d'enregistrement des spécialités pharmaceutiques est subordonné au versement d'une redevance conformément à l'article 63 de la loi du 14 février 1961. Cette redevance, qui est pour l'instant de 36 000 F ne s'applique pas aux médicaments préfabriqués. Etant donné que cette catégorie de médicaments est aussi soumise à l'enregistrement, il paraît logique de prévoir également une redevance à cet effet.

Article 154.

Cet article désigne les fonctionnaires compétents pour relever les infractions.

Article 155.

Cet article prévoit la possibilité d'imposer, en plus des sanctions pénales, le paiement d'un multiple des taxes et redevances dues.

SECTION 4.

Dispositions finales.

Article 156.

Cet article précise la date d'entrée en vigueur des dispositions du présent chapitre.

CHAPITRE VI.

Mesures budgétaires et de contrôle.

Art. 157.

L'article 32 de la loi du 23 décembre 1974 prévoit la possibilité de désigner un chargé de mission du Gouvernement

De Raad van State, die verzocht werd advies uit te brengen over een ontwerp van koninklijk besluit bedoeld om uitvoering te geven aan de Beneluxbeschikkingen M(72) 20, 21 en 22, heeft doen opmerken dat het instellen van de terugkerende bijdragen aan de wetgever voorbehouden is.

Het voorgelegde ontwerp heeft derhalve in de eerste plaats voor doel een juridische grondslag te vormen voor de uitvoering van deze Beneluxbeschikkingen; terzelfdertijd wil het de mogelijkheid scheppen een financiële tegenprestatie te vragen niet alleen voor de kosten verbonden aan het onderzoek van de registratie-aanvragen maar ook voor het gebruik van de bijzondere diensten die de overheid opzet om de belangen van de Volksgezondheid veilig te stellen. Hierbij wordt met name gedacht aan het toezicht op de kwaliteit van de geneesmiddelen en aan een meer uitgebreide wetenschappelijke informatie van de beoefenaren van de geneeskunst.

Aangezien de overheid echter ten aanzien van gans het farmaceutische circuit een controle- en informatietak vervult, is het verantwoord de bijdragen te voorzien zowel op het niveau van de productie en invoer als op het niveau van de groothandel en van de aflevering.

Deze bijdragen dienen niet uit te sluiten dan diegene aan wie de overheid administratieve documenten of vergunningen aflevert zou verplicht worden tot betaling van een bedrag dat in verhouding moet staan tot de daarmee verband houdende kosten. Zulks is trouwens op dit ogenblik reeds een gevestigde praktijk voor een aantal administratieve verrichtingen (aflevering van bons voor verdovende middelen, de fan,nacopee enz.).

Artikel 153.

Het onderzoek van de aanvragen voor registratie is voor de farmaceutische specialiteiten afhankelijk gesteld van het storten van een bijdrage ingevolge het artikel 63 van de wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel. Deze bijdrage die op het ogenblik 36 000 F bedraagt, is niet van toepassing voor de geprefabriceerde geneesmiddelen. Aangezien ook deze categorie van geneesmiddelen aan registratie onderworpen is, lijkt het logisch ook hiervoor een bijdrage te voorzien.

Artikel 154.

In dit artikel worden de ambtenaren aangeduid die bevoegd zijn om de overtredingen op te sporen.

Artikel 155.

Dit artikel voorziet in de mogelijkheid naast de strafbepaling, een meervoud van de ontdoken bijdrage en vergoeding te betalen.

AFDELING 4.

Slotbepalingen.

Artikel 156.

Dit artikel stelt de datum van inwerkingtreding vast van de bepalingen van onderhavig hoofdstuk.

HOOFDSTUK VI.

Begrotings en controle maatregelen.

Art. 157.

Artikel 32 van de wet van 23 december 1974 voorziet de mogelijkheid een opdrachtgelastigde van de regering te

auprès des entreprises dont le fonctionnement dépend pour une part importante des subsides de l'Etat, dans le cas où les modalités de contrôle de l'Etat ne sont pas fixées par une loi spécifique.

Le même article revêt le chargé de mission d'un droit d'investigation et prévoit en outre, que les Ministres compétents définissent l'objet et les modalités d'exercice de la mission du représentant du Gouvernement.

L'objet de la mission doit évidemment tenir compte des particularités qui se rencontrent dans chaque cas précis et peut-être tel que le droit d'investigation, à lui seul, n'offre pas assez de garanties pour permettre la célérité d'action voulue au cas où certaines décisions des organes d'administration sont contraires aux intérêts de l'Etat.

Dans ce cas il convient de revêtir le chargé de mission d'un droit d'opposition à une telle décision de quelque organe d'administration qu'il soit.

Cette opposition pourra être levée à la demande du conseil d'administration par le Ministre qui gère le budget à la charge duquel les subsides sont portés.

Cette faculté complémentaire n'est toutefois prévue que dans les cas où l'Etat hormis les subsides qu'il attribue, participe largement dans le capital social d'une entreprise.

Articles 158 et 159.

Afin d'obtenir une uniformité dans les inspections des lois sociales et d'éviter les contrôles multiples, il est proposé de regrouper toutes les compétences en matière d'inspection et de contrôle des lois sociales exercées actuellement par de nombreux départements et organismes d'intérêt public.

Il est dès lors créé un service d'Etat.

L'inspection étant effectuée auprès des employeurs et des travailleurs, il est logique que l'autorité sur ces nouveaux services soit exercée par les trois ministres qui sont les plus concernés.

Ce qui précède fait l'objet des articles 158 et 159.

Article 160.

Comme toutes les compétences en matière d'inspection et de contrôle des lois sociales seront regroupées dans un nouveau service, il sera nécessaire d'adapter en conséquence de nombreux textes de lois.

Le présent article habilite le Roi à mettre ces dispositions légales en concordance avec les dispositions du chapitre VI de la présente loi.

Article 161.

Cet article prévoit le transfert d'office vers le nouveau service de tout le personnel concerné, aussi bien celui des départements intéressés que des organismes d'intérêt public.

Il est évident toutefois que ce personnel ne peut être victime de cette centralisation des services; il lui est dès lors garanti le maintien des droits statutaires acquis.

Artikel 162.

Cet article a pour but d'éviter qu'à l'avenir des services d'inspection séparés soient créés.

beoucmen bij de ouderncmiugen waarvan Je werking voor een belangrijk deel afhangt van rijkstoelagen, wanneer de modaliteiten van controle door het Rijk niet door een specifieke wet zijn geregeld.

Hetzelfde artikel bekleedt de opdrachtgelastigde met een recht van onderzoek en voorziet bovendien dat de bevoegde Ministers het voorwerp en de wijze van uitoefening van de opdracht van de vertegenwoordiger van de regering bepalen.

Het voorwerp van de opdracht moet vanzelfsprekend rekening houden met de bijzonderheden van elk geval en kan van die aard zijn dat het recht van onderzoek op zichzelf onvoldoende waarborgen biedt om met de gewenste spoed in te grijpen wanneer bepaalde beslissingen van de beheersorganen strijdig zijn met het belang van de Staat.

In zulk geval past het de opdrachtgelastigde te bekleden met een recht tot verzet tegen zulke beslissing van gelijk welk beheersorgaan.

Dit verzet zal opgeheven kunnen worden op verzoek van de beheerraad, door de Minister die het beheer heeft van de begroting ten laste waarvan de subsidies zijn ingeschreven.

De bijkomende mogelijkheid wordt evenwel slechts voorzien in het geval dat de Staat, benevens de toelagen die hij verleent, een belangrijke deelneming heeft in het maatschappelijk kapitaal van een onderneming.

Artikelen 158 en 159.

Teneinde een gelijkvormigheid te bereiken in de inspecties van de sociale wetten en om meervoudige controles te vermijden, wordt voorgesteld alle bevoegdheden inzake inspectie en controle der sociale wetten die thans worden uitgeoefend door talrijke departementen en instellingen van openbaar nut, te hergroeperen.

Derhalve wordt een Rijksdienst opgericht.

Vermits de inspectie betrekking heeft op werkgevers en werknemers, is het billijk dat het gezag over de nieuwe dienst uitgeoefend wordt door de drie ministers die het meest betrokken zijn.

Hetgeen voorafgaat maakt het voorwerp uit van de artikelen 158 en 159.

Artikel 160.

Daar al de bevoegdheden inzake inspectie en controle der sociale wetten zullen gehergroepeerd worden in een nieuwe dienst, zal het noodzakelijk zijn de talrijke wetteksten dientengevolge aan te passen.

Dit artikel machtigt de Koning deze wettelijke bepalingen in overeenstemming te brengen met de bepalingen van hoofdstuk VI van deze wet.

Artikel 161.

Dit artikel voorziet de overheveling van ambtswege naar de nieuwe dienst van al de betrokken personeelsleden, zowel deze van de betrokken departementen als deze van de instellingen van openbaar nut. Het is nochtans duidelijk dat dit personeel niet het slachtoffer mag worden van deze centralisatie der diensten; daarom werd hem het behoud van de verworven statutaire rechten gewaarborgd.

Article 162.

Dit artikel heeft tot doel te vermijden dat afzonderlijke inspectiediensten nog zouden opgericht worden.

Artikel 163.

Comme il ne s'agit pas d'un service départemental traditionnel, mais d'un service d'Etat autonome, il est indispensable d'habiliter le Roi à fixer le statut et le cadre du personnel de ce service.

Il entre d'ailleurs dans les intentions d'appliquer à ce personnel les mêmes règles que celles qui constituent le statut des agents de l'Etat.

Artikel 164.

Enfin comme toute cette réforme pose de nombreux problèmes d'ordre pratique il a paru opportun de laisser au Roi le pouvoir de fixer la date à laquelle les articles 158 à 162 seront rendus applicables.

Le Premier Ministre,

L. TINDEMANS.

Le Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

G. GEENS.

PROJET DE LOI

BAUDOUIN,

Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par l'arrêté royal du 12 janvier 1973, notamment l'article 3;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre, de Notre Ministre des Finances et de Notre Secrétaire d'Etat au Budget, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÉTONS:

Notre Premier Ministre est chargé de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit:

Artikel 163.

Vermits het hier niet gaat om een traditionele dienst van een departement, maar wel van een autonome staatsdienst, is het onontbeerlijk de Koning te machtigen het statuut en de personeelsformatie van het personeel van deze dienst vast te stellen.

Het is ook de bedoeling dezelfde regelen als deze die het statuut van het Rijkspersoneel uitmaken, op dit personeel toe te passen.

Artikel 164.

Tenslotte, gezien heel deze hervorming talrijke problemen stelt van praktische aard, lijkt het wenselijk de Koning te machtigen de datum vast te stellen waarop de artikelen 158 tot 162 in werking zullen treden.

De Eerste Minister,

L. TINDEMANS.

De Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Staatssecretaris voor Begroting,

G. GEENS.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN,

Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en bierna toezen zullen, ONZE GROET.

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd door het koninklijk besluit van 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister, van Onze Minister van Financiën, en van Onze Staatssecretaris voor Begroting en op advies van Onze in raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Eerste Minister is gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst volgt :

CHAPITRE PREMIER.

Mesures fiscales.

SECTION 1.

Aménagement de l'impôt des personnes physiques de l'exercice d'imposition 1976 pour les petits et moyens revenus de l'année 1975 et mesures connexes.

Article 1.

L'article 51 du Code des impôts sur les revenus, modifié par l'article 1^{er} de la loi du 24 décembre 1964, par l'article 3 de la loi du 22 mai 1970, par l'article 1^{er} de la loi du 20 juillet 1971, par l'article 19 de la loi du 25 juin 1973, par les articles 4 et 5 de la loi du 28 décembre 1973 et par l'article 5 de la loi du 23 décembre 1974, est remplacé par les dispositions suivantes :

« Article 51. - § 1^{er}. Pour ce qui concerne les rémunérations, profits et pensions ou rentes visés à l'article 20, 2^o, 3^o et 5^o, les dépenses ou charges professionnelles autres que les cotisations sociales sont, à défaut des preuves visées à l'article 44, fixées forfaitairement en pourcentages du montant brut de ces revenus préalablement diminué desdites cotisations.

§ 2. — Ces pourcentages sont :

1^o pour les rémunérations, profits et pensions ou rentes visés à l'article 20, 2^o, a, 3^o et 5^o :

- a) 20 % de la première tranche de 150000 F;
- b) 10 % de la tranche de 150000 à 300000 F;
- c) 5 % de la tranche excédant 300 000 F;

2^o pour les rémunérations visées à l'article 20, 2^o, b et c : 5%.

§ 3. — Le forfait ne peut, en aucun cas, dépasser 60000 F »,

Art.2.

A partir de l'exercice d'imposition 1977, le montant de 60 000 F figurant dans l'article 51, § 3, du même Code, tel qu'il a été modifié par l'article 1^{er} de la présente loi, est remplacé par 75 000 F.

Art.3.

L'article 54, 4^o, du même Code, modifié par l'article 2 de la loi du 24 décembre 1964, par l'article 1^{er} de la loi du 27 décembre 1965, par l'article 1^{er} de la loi du 22 janvier 1969, par l'article 1^{er} de la loi du 11 février 1969, par l'article 4 de la loi du 22 mai 1970, par les articles 2 et J de la loi du 20 juillet 1971, par les articles 1^{er} et 2 de la loi du 3 juillet 1972, par l'article 15 de la loi du 28 mars 1973, par les articles 6 et 7 de la loi du 28 décembre 1973, et par l'article 6 de la loi du 23 décembre 1974, est remplacé par la disposition suivante :

« 4^o une somme égale à :

a) 10000 F quand les revenus professionnels ne sont pas constitués exclusivement par des pensions, rentes ou allocations en tenant lieu visées à l'article 20, 5^o;

HOOFDSTUK I.

Fiscale maatregelen.

AFDELING 1.

Aanpassing van de personenbelasting van het aanslagjaar 1976 voor de kleine en middelgrote inkomens v~n het jaar 1975 en daarmee samengaande maatregelen.

Eerste artikel.

Artikel 51 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, gewijzigd bij artikel 1 van de wet van 24 december 1964, bij artikel 3 van de wet van 22 mei 1970, bij artikel 1 van de wet van 20 juli 1971, bij artikel 19 van de wet van 25 juni 1973, bij de artikelen 4 en 5 van de wet van 28 december 1973 en bij artikel 5 van de wet van 23 december 1974, wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Artikel 51. — § 1. — Wat de in artikel 20, 2^o, 3^o en 50, bedoelde bezoldigingen, baten en pensioenen betreft, worden de bedrijfsuitgaven of -lasten, de sociale bijdragen uitgezonderd, bij gebreke van de in artikel 44 bedoelde bewijzen, forfaitair bepaald op een percent van het brutobedrag van die inkomsten, vooraf verminderd met voormelde bijdragen.

§ 2. — De percenten zijn :

10 voor de bezoldigingen, baten en pensioenen of renten als bedoeld in artikel 20, 2^o, a, 3^o en 5^o :

- a) 20 % van de eerste schijf van 150000 F;
- b) 10 % van de schijf van 150000 tot 300000 F;
- c) 5 % van de schijf boven 300000 F;

2^o voor de bezoldigingen als bedoeld in artikel 20, 2^o, b enc:5%.

§ 3. — In geen geval mag het forfait meer bedragen dan 60000 F »,

Art.2.

Met ingang van het aanslagjaar 1977 wordt het bedrag van 60 000 "Fdat voorkomt in artikel 51, § 3, van hetzelfde Wetboek," zoals het werd gewijzigd bij artikel 1 van deze wet, vervangen door 75000 F.

Art.3.

Artikel 54, 40, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd door artikel 2 van de wet van 24 december 1964, door artikel 1 van de wet van 27 december 1965, door artikel 1 van de wet van 22 januari 1969, door artikel 1 van de wet van 11 februari 1969, door artikel 4 van de wet van 22 mei 1970, door de artikelen 2 en 3 van de wet van 20 juli 1971, door de artikelen 1 en 2 van de wet van 3 juli 1972, door artikel 15 van de wet van 28 maart 1973, door de artikelen 6 en 7 van de wet van 28 december 1973, en door artikel 6 van de wet van 23 december 1974, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 40 een som ten bedrage van :

a) 10000 F wanneer de bedrijfsinkomsten niet uitsluitend uit in artikel 20, 50, bedoelde pensioenen, renten of als zodanig geldende toelagen bestaan;

b) 76 000 F moins la déduction prévue à l'article 51, sans que la différence puisse être inférieure à 10 000 F, quand les revenus professionnels sont constitués exclusivement par des pensions, rentes ou allocations en tenant lieu visées à l'article 20, 5°, quand le bénéficiaire est marié et quand son conjoint n'exerce pas ou n'a pas exercé d'activité professionnelle distincte;

c) 53 000 F moins la déduction prévue à l'article 51, sans que la différence puisse être inférieure à 10 000 F, quand les revenus professionnels sont constitués exclusivement par des pensions, rentes ou allocations en tenant lieu visées à l'article 20, 5° et quand le bénéficiaire ne se trouve pas dans la situation prévue au littéra b qui précède. »

Art.4.

L'article 60 du même Code, modifié par l'article 34 de la loi du 12 février 1963, par l'article 4 de la loi du 22 janvier 1969 et par l'article 8 de la loi du 28 décembre 1973, est abrogé.

Art. S.

L'article 63 du même Code, modifié par l'article 3 de la loi du 24 décembre 1964, est remplacé par la disposition suivante:

« Article 63. — Une somme égale à 46 000 F est déduite:

1° du montant total des revenus professionnels dont bénéficie la femme qui exerce ou qui a exercé une activité professionnelle distincte de celle de son mari;

2° de la quote-part des bénéfices ou profits qui peut être considérée comme attribuée au conjoint qui aide effectivement le contribuable dans l'exercice de son activité professionnelle et qui ne bénéficie pas personnellement de revenus provenant d'une activité professionnelle distincte »,

Art.6.

Dans l'article 64 du même Code, les mots «article 63, § 1^{er}, 2^o» sont remplacés deux fois par les mots « article 63, 2^o» et le montant de 72 000 F est remplacé deux fois par 120000 F.

Art.7.

Dans l'article 77 du même Code, modifié par l'article 5 de la loi du 24 décembre 1964 et par l'article 2 de la loi du 11 février 1969, les montants de 210000 F et 41450 F sont remplacés respectivement par 500 000 F et 140 000 F.

Art. 8.

L'article 78, § 1^{er}, du même Code, modifié par l'article 5 de la loi du 24 décembre 1964, par l'article 2 de la loi du 27 décembre 1965 et par l'article 3 de la loi du 11 février 1969, est remplacé par la disposition suivante:

« § 1^{er}. — Pour les contribuables dont le revenu imposable dépasse 500 000 F, l'impôt est fixé à :

b) 76 000 F min de in artikel 51 bepaalde aftrek, zonder dat het verschil lager dan 10 000 F mag zijn, wanneer de bedrijfsinkomsten uitsluitend uit in artikel 20, 5°, bedoelde pensioenen, renten of als zodanig geldende toelagen bestaan en wanneer de verkrijger gehuwd is en zijn echtgenoot geen onderscheiden beroepswerkzaamheid uitoefent of heeft uitgeoefend;

c) 53 000 F min de in artikel 51 bepaalde aftrek, zonder dat het verschil lager dan 10000 F mag zijn, wanneer de bedrijfsinkomsten uitsluitend uit in artikel 20, 5°, bedoelde pensioenen, renten of als zodanig geldende toelagen bestaan en wanneer de verkrijger zich niet in de onder vorige littera b bedoelde toestand bevindt. »

Art.4.

Artikel 60 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 34 van de wet van 12 februari 1963, bij artikel 4 van de wet van 22 januari 1969 en bij artikel 8 van de wet van 28 december 1973, wordt opgeheven.

Art.5.

Artikel 63 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 3 van de wet van 24 december 1964, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 63. — Een som ten bedrage van 46 000 F wordt afgetrokken:

1° van het totaal van de bedrijfsinkomen welke de vrouw geniet die een werkzaamheid onderscheiden van die van de man uitoefent of heeft uitgeoefend;

2° van het gedeelte van de winsten of baten dat mag worden geacht te zijn toegekend aan de echtgenoot die de belastingplichtige in de uitoefening van zijn beroepsverzaamheid werkelijk helpt en persoonlijk geen inkomsten geniet uit een onderscheiden beroepswerkzaamheid »,

Art. 6.

In artikel 64 van hetzelfde Wetboek worden de woorden « artikel 63, § 1, 2^o», tweemaal vervangen door de woorden «artikel 63, 2^o» en wordt het bedrag van 72 000 F tweemaal vervangen door 120 000 F.

Art. 7.

In artikel 77 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 5 van de wet van 24 december 1964 en bij artikel 2 van de wet van 11 februari 1969, worden de bedragen van 210 000 F en 41450 F respectievelijk vervangen door 500000 F en 140 000 F.

Art. 8.

Artikel 78, § 1, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 5 van de wet van 24 december 1964, bij artikel 2 van de wet van 27 december 1965 en bij artikel 3 van de wet van 11 februari 1969, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« § 1. — Voor belastingplichtigen wier belastbaar inkome meer dan 500 000 F bedraagt, wordt de belasting bepaald op:

140 000 F pour la première tranche de revenus de 500 000 F;
 40 % pour la tranche de 500 000 à 750 000 F;
 42,5 % pour la tranche de 750 000 à 1 million de F;
 47,5 % pour la tranche de 1 à 2 millions de F;
 52,5 % pour la tranche de 2 à 3 millions de F;
 57,5 % pour la tranche de 3 à 4 millions de F;
 60 % pour la tranche de revenus dépassant 4 millions de F. »

Art. 9.

L'article 79 du même Code, modifié par l'article 6 de la loi du 24 décembre 1964, par l'article 3 de la loi du 27 décembre 1965, par l'article 4 de la loi du 11 février 1969, par l'article 9 de la loi du 28 décembre 1973 et par l'article 8 de la loi du 23 décembre 1974, est remplacé par la disposition suivante:

« Article 79. — L'impôt n'est pas dû lorsque le revenu imposable n'atteint pas les montants indiqués ci-après:

la 62 000 F pour les contribuables n'ayant aucune personne à charge;
 2^o 68 000 F pour les contribuables ayant une personne à charge;
 3^o 74 000 F pour les contribuables ayant deux personnes à charge;
 4^o 80 000 F pour les contribuables ayant trois personnes à charge;
 5^o 110 000 F pour les contribuables ayant quatre personnes à charge;
 6^o 110 000 F augmentés de 45 000 F par personne à charge au delà de la quatrième, pour les contribuables ayant plus de quatre personnes à charge. »

Art. 1a.

Dans l'article 81, § 2, du même Code, modifié par l'article 7, § 1^o, de la loi du 24 décembre 1964, par l'article 2, § 2, 2^o, de la loi du 31 mars 1967, par l'article 5 de la loi du 20 juillet 1971, par l'article 1a de la loi du 28 décembre 1973 et par l'article 9 de la loi du 23 décembre 1974, le montant de 280 000 F est remplacé par 300 000 F.

Art. 11.

L'article 82, § 4, du même Code, inséré par l'article 6 de la loi du 20 juillet 1971, est remplacé par la disposition suivante:

« § 4. — Pour la détermination du nombre de personnes à charge du contribuable, les personnes qui sont atteintes à 66 % au moins d'une insuffisance ou diminution de capacité physique ou mentale du chef d'une ou plusieurs affections, sont comptées pour deux personnes à charge. »

Art. 12.

L'article 83 du même Code, modifié par l'article 7, § 2, de la loi du 24 décembre 1964 et l'article 6 de la loi du 22 mai 1970, est remplacé par les dispositions suivantes:

« Article 83. — Pour déterminer le montant net des ressources visées à l'article 82, § 1^o, il est fait abstraction:

la des allocations familiales, des bourses d'études et des primes à l'épargne prénuptiale;

140 000 F voor de eerste inkomstenschijf van 500 000 F;
 40 % voor de schijf van 500 000 tot 750 000 F;
 42,5 % voor de schijf van 750 000 tot 1 miljoen F;
 47,5 % voor de schijf van 1 tot 2 miljoen F;
 52,5 % voor de schijf van 2 tot 3 miljoen F;
 57,5 % voor de schijf van 3 tot 4 miljoen F;
 60 % voor de inkomstenschijf boven 4 miljoen F. »

Art. 9.

Artikel 79 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 6 van de wet van 24 december 1964, bij artikel 3 van de wet van 27 december 1965, bij artikel 4 van de wet van 11 februari 1969, bij artikel 9 van de wet van 28 december 1973 en bij artikel 8 van de wet van 23 december 1974, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Artikel 79. — De belasting is niet verschuldigd wanneer het belastbaar inkomen de volgende bedragen niet bereikt:

la 62 000 F voor de belastingplichtigen zonder personen ten laste;
 2^o 68 000 F voor belastingplichtigen met één persoon ten laste;
 3^o 74 000 F voor belastingplichtigen met twee personen ten laste;
 4^o 80 000 F voor belastingplichtigen met drie personen ten laste;
 5^o 110 000 F voor belastingplichtigen met vier personen ten laste;
 6^o 110 000 F vermeerderd met 45 000 F per persoon ten laste boven de vierde voor belastingplichtigen met meer dan vier personen ten laste. »

Art. 1a.

In artikel 81, § 2, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 7, § 1, van de wet van 24 december 1964, bij artikel 2, § 2, 2^o, van de wet van 31 maart 1967, bij artikel 5 van de wet van 20 juli 1971, bij artikel 1a van de wet van 28 december 1973 en bij artikel 9 van de wet van 23 december 1974, wordt het bedrag van 280 000 F vervangen door 300 000 F.

Art. 11.

Artikel 82, § 4, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij artikel 6 van de wet van 20 juli 1971, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« § 4. — Voor het bepalen van het aantal personen ten laste van de belastingplichtige, worden de personen die voor ten minste 66 % getroffen zijn door ontoereikendheid of vermindering van lichamelijke of geestelijke geschiktheid wegens één of meer aandoeningen, voor twee personen ten laste geteld. »

Art. 12.

Artikel 83 van herzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 7, § 2, van de wet van 24 december 1964 en bij artikel 6 van de wet van 22 mei 1970, wordt vervangen door de volgende bepalingen:

« Artikel 83. — Voor het vaststellen van het nettobedrag van de in artikel 82, § 1, bedoelde bestaansmiddelen wordt er geen rekening gehouden met:

1^o de gezinstoelagen, de studiebeurzen en de premies voor het voorhuwelijksparen; »

2° des allocations dont les personnes atteintes à 66 % au moins d'une insuffisance ou diminution de capacité physique ou mentale du chef d'une ou plusieurs affections, ont bénéficié en exécution de la législation relative à l'octroi d'allocations aux handicapés;

3° des revenus professionnels des personnes qui accomplissent leur service militaire au 1^{er} janvier de l'année dont le millésime désigne l'exercice d'imposition. »

Art. 13.

L'article 85, dernier alinéa, du même Code est abrogé.

Art. 14.

L'article 162, § 1^{er}, 3°, du même Code est remplacé par la disposition suivante:

« 3° une réduction, égale à 10 % par enfant à charge, du précompte immobilier afférent à l'immeuble occupé par le chef d'une famille comptant au moins deux enfants en vie, un enfant militaire ou résistant ou prisonnier politique ou victime civile de la guerre, reconnu décédé ou disparu pendant les campagnes 1914-1918 ou 1940-1945, étant compté comme s'il était encore en vie; la réduction est portée à 20 % par enfant à charge atteint à 66 % au moins d'une insuffisance ou diminution de capacité physique ou mentale du chef d'une ou plusieurs affections; »

SECTION 2.

Aménagement du régime fiscal des allocations sociales ayant le caractère de « revenus de remplacement » et mesures connexes.

A. Dispositions applicables à partir de l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975).

Art. 15.

A l'article 20 du même Code, sont apportées les modifications suivantes:

1° le 1^{er} est remplacé par la disposition suivante:

« 1° les bénéfices des exploitations industrielles, commerciales ou agricoles quelconques; »

2° le 2^o est remplacé par la disposition suivante:

« 2° les rémunérations diverses:

a) des travailleurs régis par la législation relative aux contrats de louage de travail ou par un statut légal ou réglementaire analogue;

b) des administrateurs, commissaires, liquidateurs ou autres personnes exerçant des mandats ou fonctions analogues soit près des sociétés par actions belges ou étrangères, soit près de toutes autres personnes morales de droit belge ou étranger qui sont assimilées à des sociétés par actions pour l'application de l'impôt des sociétés ou qui y seraient assimilées si elles avaient en Belgique leur siège social, leur principal établissement ou leur siège de direction ou d'administration;

c) des associés actifs soit dans des sociétés commerciales belges, autres que des sociétés par actions, qui n'ont pas opté pour l'assujettissement de leurs bénéfices à l'impôt des personnes physiques, soit dans des sociétés ou autres personnes morales de droit étranger dont la forme juridique peut être assimilée à celle de ces sociétés commerciales belges »;

2° de toelagen die de personen die voor ten minste 66 % getroffen zijn door ontoereikendheid of vermindering van lichamelijke of geestelijke geschiktheid wegens één of meer aandoeningen, verkrijgen krachtens de vergeving betreffende het toekennen van toelagen aan minder-validen;

3° de bedrijfsinkomsten van de personen die op 1 januari van het jaar waarnaar het aanslagjaar wordt genoemd, hun militaire dienst vervullen. »

Art. 13.

Artikel 85, laatste lid, van hetzelfde Wetboek, wordt opgeheven.

Art. 14.

Artikel 162, § 1, 3°, van hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 3° een vermindering, die gelijk is aan 10 % per kind ten laste, van de onroerende voorheffing in verband met het onroerend goed dat wordt betrokken door het hoofd van een gezin met ten minste twee kinderen in leven; een kind dat gedurende de veldtochten 1914-1918 of 1940-1945 als militair, weerstander, politiek gevangene of burgerlijk oorlogsslachtoffer overleden of vermits is, wordt medege rekend alsof het in leven was; de vermindering wordt gebracht op 20 % per kind ten laste dat voor ten minste 66 % getroffen is door ontoereikendheid of vermindering van lichamelijke of geestelijke geschiktheid wegens één of meer aandoeningen; »

AFDELING 2.

Aanpassing van het belastingstelsel van de sociale toelagen die de aard van « vervangingsinkomen » hebben en daarmee samengaande maatregelen.

A. Bepalingen van toepassing met ingang van het aanslagjaar 1976 (inkomsten van 1975).

Art. 15.

In artikel 20 van hetzelfde Wetboek worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° het 1^o wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 1° winst van welke nijverheids-, handels- en landbouwbedrijven ook »;

2° het 2^o wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 2° de verschillende bezoldigingen :

a) van werknemers vallende onder de wetgeving op de arbeidsovereenkomsten of onder een soortgelijk wettelijk of reglementair statuut;

b) van beheerders, commissarissen, vereffenaars of andere personen die een soortgelijke opdracht of taak vervullen in een Belgische of buitenlandse vennootschap op aandelen of in enige andere rechtspersoon naar Belgisch of buitenlands recht welke voor de toepassing van de vennootschapsbelasting met een vennootschap op aandelen is gelijkgesteld of ernede zou zijn gelijkgesteld indien de maatschappelijke zetel, de voornaamste inrichting of de zetel van bestuur of beheer ervan in België zou zijn gelegen;

c) van werkende vennoten in een Belgische handelvennootschap die geen vennootschap op aandelen is en niet heeft gekozen voor de aanslag van haar winst in de personenbelasting, dan wel in een vennootschap of andere rechtspersoon naar buitenlands recht waarvan de rechtsvorm kan worden gelijkgesteld met de rechtsvorm van de hierboven vermelde Belgische handelvennootschap »;

3^e il est ajouté un §, rédigé comme suit:

« 5^e les pensions et les rentes, viagères ou temporaires, ainsi que les allocations en tenant lieu, à l'exclusion des rentes viagères ou temporaires visées à l'article II, 6^e, et des rentes alimentaires visées à l'article 67, 3^e. »

Art. 16.

L'article 23 du même Code est remplacé par la disposition suivante:

« Article 23. — Ne sont pas considérées comme bénéfices, les provisions constituées, dans les limites et aux conditions déterminées par le Roi, en vue de faire face à des pertes ou à des charges nettement précisées et que les événements en cours rendent probables. »

Art. 17.

Les articles 26 et 27 du même Code et l'intitulé « C. — Rémunérations, pensions et revenus y assimilés », qui précède immédiatement ces articles, sont remplacés respectivement par l'intitulé et par les dispositions ci-après:

« C. — Rémunérations des appointés et salariés, des administrateurs, etc. près des sociétés par actions et des associés actifs dans des sociétés de personnes. »

Article 26. — Les rémunérations visées à l'article 20, 2^e, a, sont, quels qu'en soient le débiteur, la qualification et les modalités de détermination et d'octroi, toutes celles qui constituent pour le travailleur le produit du travail au service d'un employeur.

Elles comprennent notamment:

1^e les traitements, salaires, commissions, gratifications, primes, indemnités et toutes autres rétributions analogues, y compris les pourboires et autres allocations même accidentelles, obtenues en raison ou à l'occasion de l'exercice de l'activité professionnelle;

2^e les avantages en nature, ainsi que les avantages qui résultent de la prise en charge par l'employeur de dépenses, professionnelles ou privées, propres au travailleur;

3^e les indemnités obtenues soit en raison ou à l'occasion de la cessation de travail ou de la rupture d'un contrat de louage de travail, soit en réparation totale ou partielle d'une perte temporaire de rémunérations;

4^e les rémunérations promises par des travailleurs même si elles sont payées ou attribuées à leurs ayants cause.

Ne sont pas comprises parmi les rémunérations, les indemnités obtenues en remboursement de dépenses effectives, propres à l'employeur.

Article 27. — § 1^e. Les rémunérations visées à l'article 20, 2^e, b, sont, quels qu'en soient le débiteur, la qualification et les modalités de détermination et d'octroi, toutes celles qui constituent pour le bénéficiaire, le produit d'un mandat d'administrateur, de commissaire ou de liquidateur ou d'un mandat ou de fonctions analogues exercés, en vertu d'une délégation ou d'un contrat, dans des sociétés

comme celles qui suivent:

« 5^e pensions et lìjfrenten of tijdelijke renten, zomede de als zodanig geldende toelagen, met uitsluiting van de in artikel II, 6^e, bedoelde lìjfrenten of tijdelijke renten en van de in artikel 67, 3^e, bedoelde uitkeringen tot onderhoud. »

Art. 16.

Article 23 de cet arrêté sera remplacé par la disposition suivante:

« Artikel 23. — Als winsten worden niet aangemerkt, de provisies die, binnen de grenzen en onder de voorwaarden die de Koning bepaalt, worden aangelegd om het hoofde te bieden aan scherp omschreven verliezen of lasten welke volgens de aan gang zijnde gebeurtenissen waarschijnlijk zijn, »

Art. 17.

Les articles 26 et 27 de cet arrêté seront remplacés respectivement par l'intitulé et par les dispositions ci-après:

« C. — Bezoldigingen van wedde- en loontrekkers, van beheerders, enz. in vennootschappen op aandelen en van werkende vennoten in personenvennotschappen. »

Article 26. — Tot de in artikel 20, 2^e, a, bedoelde bezoldigingen behoren, ongeacht de schuldenaar, de benaming en de wijze waarop ze worden vastgesteld en toegekend, alle beloningen die voor de werknemer de opbrengst vertegenwoordigen van arbeid in dienst van een werkgever.

Daartoe behoren inzonderheid:

1^e wedden, lonen, commissies, gratificaties, premies, vergoedingen en alle andere soortgelijke beloningen, met inbegrip van fooien en toelagen die, zelfs toevallig, uit hoofde of ter gelegenheid van het uitoefenen van de beroepszaamheid werden verkregen;

2^e voordelen in natura, alsmede voordelen die ontstaan doordat uitgaven die voor de werknemer eigen beroeps- of privéuitgaven zijn door de werkgever ten laste worden genomen;

3^e vergoedingen verkregen uit hoofde of ter gelegenheid van de stopzetting van de arbeid of de beëindiging van een arbeidsovereenkomst, dan wel als volledig of gedeeltelijk herstel van een tijdelijke derving van bezoldigingen;

4^e bezoldigingen die voorheen door de werknemers werden verworven, zelfs indien ze zijn uitbetaald of toegekend aan hun rechterkrijgenden.

Tot de bezoldigingen behoren niet de vergoedingen bekomen als terugbetaling van werkelijke uitgaven die aan de werkgever eigen zijn.

Article 27. — § 1. Tot de in artikel 20, 2^e, b, bedoelde bezoldigingen behoren, ongeacht de schuldenaar, de benaming en de wijze waarop zij worden vastgesteld en toegekend, alle beloningen die voor de verkrijger de opbrengst vertegenwoordigen van een opdracht als beheerder, commissaris of vereffenaar of van een soortgelijke opdracht of taak die krachtens een volmacht of een contract in een

tés par actions ou duns des personnes morales y assimilées, belges ou étrangères.

Elles comprennent notamment:

1° les tantièmes et autres rémunérations, fixes ou variables, que les sociétés par actions ou les personnes morales y assimilées allouent aux personnes visées à l'article 20, 2^o, b, à un titre quelconque sauf en remboursement de dépenses effectives, propres à la société ou personne morale;

2° les avantages, indemnités et rémunérations d'une nature analogue à celles qui sont visées à l'article 26, 2^o à 4^o;

30 le crédit d'impôt visé à l'article 135, § 1^{er}, alinéa 2, 2^o.

§ 2. Les rémunérations visées à l'article 20, 2^o, c, sont, quels qu'en soient le débiteur, la qualification et les modalités de détermination et d'octroi, toutes celles qui constituent, pour le bénéficiaire, le produit de l'activité professionnelle exercée en qualité d'associé dans des sociétés autres que par actions, visées à l'article 20, 2^o, c.

Elles comprennent notamment:

1° toutes les sommes allouées ou attribuées par les sociétés susvisées à leurs associés actifs autrement qu'au titre de revenus de capitaux investis et de revenus visés à l'article 15, alinéa 2, qu'en cas de partage total ou partiel de l'avoir social ou qu'en remboursement de dépenses effectives propres à la société;

2° les avantages, indemnités et rémunérations d'une nature analogue à celles qui sont visées à l'article 26, 2^o à 4^o.

Art. 18.

A l'article 28 du même Code, les mots « sont ajoutés aux rémunérations ou salaires; ils » sont supprimés.

Art. 19.

Immédiatement après l'article 32 du même Code sont insérés:

1° l'intitulé « F. — Pensions, rentes et allocations en tenant lieu»;

2° un article 32bis, rédigé comme suit :

« Article 32bis. — Les revenus visés à l'article 20, So, sont quels qu'en soient le débiteur, le bénéficiaire, la qualification et les modalités de détermination et d'octroi, les pensions et les rentes, viagères ou temporaires, ainsi que les allocations en tenant lieu, qui se rattachent directement ou indirectement à une activité professionnelle visée à l'article 20, 10 à 30, ou qui constituent la réparation totale ou partielle d'une perte permanente de bénéfices, de rémunérations ou de profits.

Ces revenus comprennent notamment les pensions, rentes, capitaux ou valeurs de rachat de contrats d'assurance-vie constitués en tout ou en partie, au moyen soit de cotisations personnelles d'assurance complémentaire contre la vieillesse

vennootschap op aandelen of in een dnarmede gelijkgestelde Belgische of buitenlandse rechtspersoon wordt vervuld.

Daartoe behoren inzonderheid:

1° tantièmes en andere vaste of veranderlijke bezoldigingen welke vennootschappen op aandelen of ermede gelijkgestelde rechtspersonen aan de in artikel 20, 2^o, b, bedoelde personen toekennen op enige andere wijze dan als terugbetaling van werkelijke uitgaven die eigen zijn aan de vennootschap of rechtspersoon;

2° voordelen, vergoedingen en bezoldigingen die in wezen gelijkaardig zijn aan die welke in artikel 26, 2^o tot 4^o, worden bedoeld;

3° her in artikel 135, § 1, tweede lid, 2^o, bedoelde belastingkrediet.

§ 2. Tot de in artikel 20, 2^o, c, bedoelde bezoldigingen behoren, ongeacht de schuldenaar, de benaming en de wijze waarop ze worden vastgesteld en toegekend, alle beloningen die voor de verkrijger de opbrengst vertegenwoordigen van zijn beroepswerkzaamheid als vennoot in een in artikel 20, 2^o, c, bedoelde vennootschap die geen vennootschap op aandelen is.

Daartoe behoren inzonderheid:

la alle sommen die door een hierboven bedoelde vennootschap aan haar werkende vennoten worden verleend of toegekend, doch niet de aard hebben van inkomsten uit belegde kapitalen of van in artikel 26, tweede lid, bedoelde inkomsten, niet toegekend zijn uit hoofde van de volledige of gedeeltelijke verdeling van het maatschappelijk vermogen, of geen terugbetaling zijn van werkelijke uitgaven die eigen zijn aan de vennootschap;

2° de voordelen, vergoedingen en bezoldigingen die in wezen gelijkaardig zijn aan die welke in artikel 26, 2^o tot 4^o, worden bedoeld.

Art. 18.

In artikel 28 van hetzelfde Wetboek vervallen de woorden « worden bij het loon of de daglonen gevoegd; zij ».

Art. 19.

Onmiddellijk na artikel 32 van hetzelfde Wetboek worden ingevoegd:

IQ het opschrift « F. — Pensioenen, renten en als zodanig geldende toelagen »;

2° een artikel 32bis, luidend als volgt :

« Artikel 32bis. — Tot de in artikel 20, 50, bedoelde inkomsten behoren, ongeacht de schuldenaar, de verkrijger, de benaming en de wijze waarop ze worden vastgesteld en toegekend, de pensioenen en de lijfrenten of tijdelijke renten, alsmede de als zodanig geldende roelagen die rechtstreeks of onrechtstreeks betrekking hebben op een in artikel 20, 1^o tot 3^o, bedoelde beroepswerkzaamheid of die het gehele of gedeeltelijke herstel van een besrendige dering van winsten, bezoldigingen of baten uitmaken.

Tot deze inkomsten behoren inzonderheid de pensioenen, renten, kapitalen en afkoopwaarden van levensverzekeringscontracten die geheel of gedeeltelijk zijn gevormd, ofwel door middel van persoonlijke bijdragen van aanvullende

et le décès prématuré, c. visées à l'article 54, 2^e, 3^e et 5^e, soit de cotisations patronales.

Les pensions, rentes, capitaux ou valeurs de rachat visés à l'alinéa précédent sont cependant immunisés :

1^e dans l'éventualité et dans la mesure où ils sont constitués suivant la technique de la capitalisation individuelle propre à l'assurance-vie et où ils se rapportent à des cotisations versées avant le 1er janvier 1950;

2^e dans l'éventualité où ils résultent de contrats d'assurance-vie que le contribuable ou la personne dont celui-ci est l'ayant-droit a conclus individuellement et pour lesquels :

- a) l'immunité prévue à l'article 54 n'a pas été demandée;
- b) l'immunité a été refusée en vertu de l'article 15, alinéa 1^{er}, de la loi du 13 juillet 1959;
- c) il a été renoncé à cette immunité conformément à l'article 15, alinéa 2, de la loi précitée ou à l'article 434. »

Art. 20.

L'article 41 du même Code, modifié par l'article 1^{er} de la loi du 13 novembre 1969, est remplacé par les dispositions suivantes :

« Article 41. — § 1^{er}. — Sont totalement immunisées :

1^e les allocations de naissance et les allocations familiales légales;

2^e les pensions ou les rentes — à l'exclusion des pensions militaires d'ancienneté — octroyées à charge du Trésor, aux victimes militaires et civiles des deux guerres ou à leurs ayants droit;

3^e les allocations ordinaires, spéciales et complémentaires qui sont octroyées aux handicapés, à charge du Trésor, en exécution de la législation relative à l'octroi d'allocations aux handicapés;

4^e les indemnités d'adaptation octroyées aux veuves en exécution de la législation relative à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés ou des travailleurs indépendants;

5^e les allocations pour soins de santé et pour frais funéraires, octroyées en exécution de la législation concernant soit l'assurance en cas de maladie ou d'invalidité, soit la réparation des dommages résultant d'accidents du travail ou sur le chemin du travail, soit la réparation des dommages causés par les maladies professionnelles;

6^e les allocations pour soins de santé et pour frais funéraires accordées aux assurés libres par les sociétés mutualistes reconnues au titre d'assurance en cas de maladie ou d'invalidité;

7^e l'indemnité pour frais funéraires octroyée par l'Etat aux ayants droit des membres ou anciens membres de son personnel;

go les allocations obtenues en exécution d'un contrat d'assurance individuelle contre les accidents corporels.

§ 2. — Sont immunisés :

1^e dans la mesure où elles ne dépassent pas 5000 F l'an, les indemnités accordées aux travailleurs par leur employeur, en remboursement de leurs frais de déplacement de leur domicile au lieu du travail;

2^e dans la mesure où elles dépassent ce qui correspond à la pension de retraite et de survie à laquelle les intéressés auraient pu normalement prétendre, les rentes octroyées aux invalides du temps de paix ou à leurs ayants droit;

verzekering tegen ouderdom en vroegtijdig dood als bedoeld in artikel 54, 2^e, 3^e en 5^e, ofwel door middel van werkgeversbijdragen;

De in het vorige lid genoemde pensioenen, renten, kapitalen en afkoopwaarden zijn evenwel vrijgesteld:

1^e indien en voor zover zij volgens de techniek van de aan de levensverzekering eigen individuele kapitalisatie en door vóór 1 januari 1950 gestorte bijdragen zijn gevormd;

2^e indien de belastingplichtige of de persoon wiens rechtverkrijgende hij is, het levensverzekeringscontract individueel heeft gesloten en waarvoor :

a) de in artikel 54 bepaalde vrijstelling niet werd gevraagd;

b) de vrijstelling krachtens artikel 15, eerste lid, van de wet van 13 juli 1959 werd geweigerd;

c) aan die vrijstelling overeenkomstig artikel 15, tweede lid, van de voormelde wet of overeenkomstig artikel 434 werd verzaakt. »

Art. 20.

Artikel 41 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 1 van de wet van 13 november 1969, wordt door de volgende bepalingen vervangen :

« Artikel 41. — § 1. — Volledig vrijgesteld zijn :

1^e de wettelijke geboorte- en gezinstoelagen;

2^e de pensioenen of renten — met uitzondering van de militaire ancien-nite-pensioenen — ten laste van de Schatkist toegekend aan de militaire en burgerlijke slachtoffers van de twee oorlogen of aan hun rechtverkrijgenden;

3^e de gewone, bijzondere en aanvullende toelagen die, ten laste van de Schatkist, worden toegekend aan de mindervaliden, krachtens de wetgeving betreffende het toekennen van toelagen aan de minder-validen;

4^e de aanpassingsvergoedingen toegekend aan de weduwen krachtens de wetgeving betreffende het rust- en overlevingspensioen der werknemers of der zelfstandigen;

5^e de toelagen voor geneeskundige verzorging en voor begrafenis Kosten, toegekend krachtens de wetgeving betreffende de verzekering tegen ziekte en invaliditeit, betreffende de schadevergoedingen voor arbeidsongevallen en voor ongevallen op de weg van en naar het werk en betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten;

6^e de toelagen voor geneeskundige verzorging en voor begrafenis Kosten aan de vrij verzekerkenden door erkende mutualiteitsverenigingen verleend als verzekering in geval van ziekte of invaliditeit;

7^e de vergoeding voor begrafenis Kosten door de Staat toegekend aan de rechtverkrijgenden van zijn personeelsleden of zijn oudpersoneelsleden;

go de vergoedingen bekomen ter uitvoering van een individueel verzekeringscontract tegen lichamelijke ongevallen.

§ 2. — Vrijgesteld zijn :

1^e de vergoedingen door de werkgever aan de werknemers toegekend als terugbetaling van reiskosten van de woonplaats naar de plaats van tewerkstelling, voor zover zij niet meer dan 5000 F per jaar bedragen;

2^e de renten toegekend aan invaliden uit vredetijd of aan hun rechtverkrijgenden, voor zover zij meer bedragen dan hetgeen overeenstemt met het rust- of overlevingspensioen waarop de betrokkenen normaal aanspraak hadden kunnen maken;

...tians la mesure où ils ne sont pas visés à titre de rémunération de services rendus, les prix, les subsides, les rentes et les pensions attribués par les pouvoirs publics ou par des organismes officiels à des savants, des écrivains ou des artistes et ce sans préjudice de l'article 67, 2^e.

§ 3. - Sont également immunisés les indemnités, rentes, pensions et capitaux en tenant lieu octroyés en exécution de la législation concernant l'assurance en cas de maladie ou d'invalidité, l'assurance contre le chômage, la réparation des dommages résultant d'accidents du travail ou sur le chemin du travail ou causés par les maladies professionnelles, ainsi que les allocations complémentaires de même nature octroyées en exécution de conventions collectives du travail rendues obligatoires par arrêté royal, pour autant que leur montant total, éventuellement majoré des allocations extra-légales, n'atteigne pas 80 % de la perte de rémunération brute prise comme base de calcul de l'indemnisation.

Lorsqu'il s'agit d'un capital, il est tenu compte pour l'application de l'alinéa qui précède, de la rente viagère dont ce capital est issu. »

Art. 21.

L'article 45, 6^e, du même Code, est abrogé.

Art. 22.

A l'article 47, § 1^e, du même Code, modifié par l'article 17 de la loi du 25 juin 1973, sont apportées les modifications suivantes :

la dans l'alinéa 2, les mots « Les rémunérations quelconques qui constituent pour les bénéficiaires des revenus visés à l'article 20, 2^e » sont remplacés par les mots « Les charges consistant en rémunérations, pensions, rentes ou allocations, qui constituent pour les bénéficiaires, des revenus visés à l'article 20, 2^e, a et b, et 50 »;

2^e l'alinéa 3 est remplacé par la disposition suivante :

{ A défaut de pareille justification, les charges précitées sont incorporées aux bénéfices ou profits de celui qui les a payées ou supportées, sans préjudice de toute autre sanction prévue en cas de fraude. }

Art. 23.

L'article 52 du même Code est abrogé.

Art. 24.

Dans l'article 88, alinéa 1^{er}, 2^e, du même Code, les mots « en ce qui concerne les bénéfices résultant du travail personnel des associés, visés à l'article 20, 1^a, et les rémunérations visées à l'article 20, 2^e, b » sont remplacés par les mots {en ce qui concerne les rémunérations visées à l'article 20, 2^e, b et c }.

Art. 25.

Dans l'article 89, §§ 1^{er} et 2, du même Code, modifié par l'article 10 de la loi du 15 juillet 1966, par l'article 1^{er} de la loi du 9 mai 1967, par l'article 22 de la loi du 25 juin 1973 et par l'article 14 de la loi du 23 décembre 1974, les

3^e de prijzen, subsidies, renten of pensioenen door de openbare machten of officiële instellingen verleend aan geleerden, schrijvers of kunstenaars, voor zover ze niet gestort zijn als bezoldiging voor bewezen diensten en dit onverminderd de toepassing van artikel 67, 2^e.

§ 3. - Evenzo vrijgesreld zijn de vergoedingen, renten, pensioenen en de als zodanig geldende kapitalen toegekend krachtna de wetgeving betreffende de verzekering tegen ziekte en invaliditeit, de verzekering tegen werkloosheid, de schadevergoeding wegens arbeidsongevallen of ongevallen op de weg van en naar het werk of wegens beroepsziekten, alsmede de aanvullende toelagen van dezelfde aard die in uitvoering van een bij koninklijk besluit algemeen bindend verklaarde collectieve arbeidsovereenkomst worden verleend, voor zover hun totaalbedrag, desgevallend verhoogd met de extra-wettelijke toelagen, geen 80 % bereikt van het verlies van de brutobezoldiging die in aanmerking is genomen om de vergoeding te berekenen. »

Wanneer het een kapitaal betreft, wordt er voor de toepassing van het voorgaande lid rekening gehouden met de lijfrente waaruit dat kapitaal is ontsproten.

Art. 21.

In artikel 45 van hetzelfde Wetboek wordt het 6^e opgeheven.

Art. 22.

In artikel 47, § 1, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 17 van de wet van 25 juni 1973, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

la in het tweede lid worden de woorden « Welke beloningen ook die voor de verkrijgers inkomen zijn in de zin van artikel 20, 2^e » vervangen door de woorden « De lasten bestaande uit bezoldigingen, pensioenen, renten of toelagen, die voor de verkrijgers inkomen zijn in de zin van artikel 20, 2^e, a en b, en 50 »;

2^e het derde lid wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Bij gebreke van dergelijke verantwoording, worden de voormalige lasten gevoegd bij de winsten of de baten van degene die ze betaald of toegekend heeft, onverminderd de bij de wet bepaalde sancties in geval van ontsnapping. »

Art. 23.

Artikel 52 van hetzelfde Wetboek wordt opgeheven.

Art. 24.

In artikel 88, eerste lid, 2^e, van hetzelfde Wetboek worden de woorden « op in artikel 20, 1^a, bedoelde winsten wegens de persoonlijke arbeid van degenen en op in artikel 20, 2^e, b, bedoelde bezoldigingen » vervangen door de woorden « op in artikel 20, 2^e, b en c, bedoelde bezoldigingen ».

Art. 25.

In artikel 89, §§ 1 en 2, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 10 van de wet van 15 juli 1966, bij artikel 1 van de wet van 9 mei 1967, bij artikel 22 van de wet van 25 juni 1973 en bij artikel 14 van de wet van 23 december

"Illats" et bénéfices, rémunérations et profits visés à l'article 20 1^o, 2^o, b, et 3^o" sont remplacés par les mots "bénéfices, rémunérations et profits visés à l'article 20, 1^o, 2^o, b et c, et 3^o".

Art. 26.

Dans l'article 90, alinéa 2, du même Code, modifié par l'article 14 de la loi du 23 décembre 1974, les mots "bénéfices, rémunérations et profits visés à l'article 20, 1^o, 2^o, b, et 3^o" sont remplacés par les mots "bénéfices, rémunérations et profits visés à l'article 20, 1^o, 2^o, b et c, et 3^o".

Art. 27.

L'article 92, § 1^{er}, 3^o, du même Code est remplacé par la disposition suivante :

"3^o les allocations en capital tenant lieu d'indemnités visées à l'article 32bis, alinéa 1^{er}."

Art. 28.

A l'article 93, § 1^{er}, 3^o, b, du même Code, modifié par l'article 11 de la loi du 15 juillet 1966 et par l'article 23 de la loi du 25 juin 1973, les mots "les rémunérations et pensions visées à l'article 20, 2^o, a" sont remplacés par les mots "les rémunérations, pensions, rentes ou allocations visées à l'article 20, 2^o, a, et 50".

Art. 29.

L'article 108, la, du même Code, modifié par l'article 29 de la loi du 25 juin 1973, est remplacé par la disposition suivante :

"la les tantièmes et autres rémunérations visées à l'article 20, 2^o, b, dans la mesure où ils ne sont pas compris dans les bénéfices imposables de la société par application de l'article 99, ainsi que les rémunérations visées à l'article 20, 2^o, c."

Art. 30.

A l'article 140, § 2, du même Code, modifié par l'article 19 de la loi du 15 juillet 1966, par l'article 5, 6^o, de la loi du 7 juillet 1972 et par l'article 50 de la loi du 25 juin 1973, sont apportées les modifications suivantes :

la le 3^o, e, est abrogé;

2^o dans le 4^o, les mots "les rémunérations visées à l'article 20, 2^o" sont remplacés par les mots "les rémunérations, pensions, rentes ou allocations visées à l'article 20, 2^o et 50".

Art. 31.

L'article 141, 2^o, du même Code est remplacé par la disposition suivante :

"2^o les rémunérations visées à l'article 20, 2^o, a, dont le débiteur est un habitant du Royaume ou une société, association, établissement ou organisme quelconque ayant en Belgique son siège social, son principal établissement ou

1974, worden de woorden "in artikel 20, 1^o, 2^o, b, en 3^o" genoemd; winsten, bezoldigingen en baten vervangen door de woorden "in artikel 20, 1^o, 2^o, b en c, en 3^o" genoemde winsten, bezoldigingen en baten".

Art. 26.

In artikel 90, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 14 van de wet van 23 december 1974, worden de woorden "in artikel 20, 1^o, 2^o, b, en 3^o" genoemde winsten, bezoldigingen of baten vervangen door de woorden "in artikel 20, 1^o, 2^o, b en c, en 3^o" genoemde winsten, bezoldigingen of baten".

Art. 27.

Artikel 92, § 1, 3^o, van hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling :

"3^o toelagen in kapitaal geldend als in artikel 32bis, eerste lid, bedoelde vergoedingen."

Art. 28.

In artikel 93, § 1, 3^o, b, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 11 van de wet van 15 juli 1966 en bij artikel 23 van de wet van 25 juni 1973, worden de woorden "de bezoldigingen en pensioenen als bedoeld in artikel 20, 2^o, a" vervangen door de woorden "de in artikel 20, 2^o, a, en 5^o, bedoelde bezoldigingen, pensioenen, renten of toelagen".

Art. 29.

Artikel 108, la, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 29 van de wet van 25 juni 1973, wordt vervangen door de volgende bepaling :

"la de tantièmes en andere in artikel 20, 2^o, b, bedoelde bezoldigingen, voor zover zij ingevolge artikel 99 niet in de belastbare winst van de vennootschap zijn begrepen, zomede de in artikel 20, 2^o, c, bedoelde bezoldigingen."

Art. 30.

In artikel 140, § 2, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 19 van de wet van 15 juli 1966, bij artikel 5, 6^o, van de wet van 7 juli 1972 en bij artikel 50 van de wet van 25 juni 1973, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

la het 3^o, e, wordt opgeheven;

2^o in 4^o worden de woorden "de bezoldigingen als bedoeld in artikel 20, 2^o" vervangen door de woorden "de in artikel 20, 2^o en 50, bedoelde bezoldigingen, pensioenen, renten of toelagen".

Art. 31.

Artikel 141, 2^o, van hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling :

"2^o de in artikel 20, 2^o, a, bedoelde bezoldigingen waarvan de schuldenaar rijksinwoner is of welke vennootschap, vereniging, instelling of inrichting ook met maatschappelijke zetel, voornaamste inrichting of zetel van bestuur of

son siège de direction ou d'administration dans la mesure où elles rémunèrent une activité exercée à l'étranger par les bénéficiaires, ainsi que les rémunérations visées à l'article 20, 2^e, b et c, dans la mesure où elles sont imputées sur les résultats d'établissements situés à l'étranger, en raison de l'activité exercée par les bénéficiaires au profit de ces établissements. »

Art. 32.

L'article 150, alinéa 2, du même Code, modifié par l'article 21 de la loi du 15 juillet 1966 et par l'article 56 de la loi du 25 juin 1973, est remplacé par la disposition suivante :

« L'alinéa précédent est également applicable aux contribuables qui recueillent, en outre, des rémunérations, pensions, rentes ou allocations visées à l'article 20, 2^e et 50; dans ce cas, l'impôt afférent à ces revenus est établi séparément ». »

Art. 33.

A l'article 180, 1^a, du même Code, les mots « des rémunérations visées à l'article 20, 2^e » sont remplacés par les mots « des rémunérations visées à l'article 20, 2^e, a et b, ou des pensions, rentes ou allocations visées à l'article 20, 50 »,

Art. 34.

L'article 181 du même Code est remplacé par la disposition suivante :

« Article 181. — Le Roi peut, aux conditions qu'il détermine, étendre l'application de l'article 180 aux bénéfices, rémunérations et profits visés à l'article 20, 1^a, 2^e, c, et 30, ainsi qu'aux revenus divers visés à l'article 67, 1^a à 30 ». »

Art. 35.

A l'article 183, alinéa 2, du même Code, les mots « capitaux ou valeurs de rachat visés à l'article 27, alinéa 1^{er} » sont remplacés par les mots « capitaux ou valeurs de rachat visés à l'article 32bis, alinéa 2 ». »

B. Disposition applicable seulement pour l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975).

Art. 36.

L'article 80 du même Code est complété par un deuxième alinéa rédigé comme suit :

« Il en est de même des revenus immunisés en vertu de l'article 41, § 3; ceux-ci sont pris en considération pour leur montant brut, diminué de la totalité ou de la partie des abattements visés aux articles 54, 40, et 63, qui n'a pu être déduite à défaut d'autres revenus professionnels ». »

hcheer in België voor zover zij een door de verkrijgers in het buitenland uitgeoefende werkzaamheid bezoldigen, zomede de in artikel 20, 2^e, b en c, bedoelde bezoldigingen voor zover zij uit hoofde van een werkzaamheid die de verkrijgers ten behoeve van in het buitenland gelegen inrichtingen uitoefenen, op de uitkomsten van die inrichtingen worden toegerekend. ».

Art. 32.

Artikel 150, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 21 van de wet van 15 juli 1966 en bij artikel 56 van de wet van 25 juni 1973, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Het vorige lid is eveneens van toepassing op de belastingplichtigen die bovendien in artikel 20, 2^e en 50, bedoelde bezoldigingen, pensioenen, renten of toelagen genieten; in dat geval wordt de belasting over die inkomsten afzonderlijk gevestigd ». »

Art. 33.

In artikel 180, 1^a, van hetzelfde Wetboek worden de woorden « bezoldigingen bedoeld in artikel 20, 2^e » vervangen door de woorden « in artikel 20, 2^e, a en b, bedoelde bezoldigingen of in artikel 20, 50, bedoelde pensioenen, renten of toelagen ». »

Art. 34.

Artikel 181 van hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 181. — De Koning kan, onder de voorwaarden die Hij bepaalt, de toepassing van artikel 180 uitbreiden tot de in artikel 20, 10, 20, c, en 3^e, bedoelde winsten, bezoldigingen en baren, alsmede tot de in artikel 67, 1^a tot 3^e, bedoelde diverse inkomsten ». »

Art. 35.

In artikel 183, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, worden de woorden « in artikel 27, lid 1, bedoelde kapitalen of afkoopwaarden » vervangen door de woorden « in artikel 32bis, tweede lid, bedoelde kapitalen of afkoopwaarden ». »;

B. Bepalingen die slechts voor het aanslagjaar 1976 (inkomsten van het jaar 1975) van toepassing zijn.

Art. 36.

Aan artikel 80 van hetzelfde Wetboek wordt een tweede lid toegevoegd, luidend als volgt :

« Dat is eveneens het geval voor de krachtens artikel 41, § 3, vrijgestelde inkomsten, die inkomsten worden in aanmerking genomen voor hun brutobedrag, verminderd met het totaal of het gedeelte van de in de artikelen 54, 40, en 63 bedoelde aftrekken dat niet kon worden afgetrokken wegens gebrek aan andere bedrijfsinkomsten ». »

C. Dispositions applicables à partir de l'exercice d'imposition 1977 (revenus de l'ailnée 1976).

Art. 37.

A l'article 32bis, alinéa 2, du même Code, tel qu'il a été inséré par l'article 19 de la présente loi, les mots « l'article 54, 2°, 3° et 5° » sont remplacés par les mots « l'article 54, 2° à 4° ».

Art. 38.

L'article 41, § 3, et l'article 80, alinéa 2, du même Code, tels qu'ils ont été insérés respectivement par les articles 20 et 36 de la présente loi, sont abrogés.

Art. 39.

L'article 51, §§ 1^{er} et 2, du même Code, tel qu'il a été modifié par l'article 1^{er} de la présente loi, est remplacé par les dispositions suivantes:

« Article 51. - - § 1^{er}. Pour ce qui concerne les rémunérations visées à l'article 20, 2°, autres que les allocations qui constituent la réparation partielle d'une perte temporaire de rémunérations, et pour ce qui concerne les profits visés à l'article 20, 3°, les dépenses ou charges professionnelles autres que les cotisations sociales sont, à défaut des preuves visées à l'article 44, fixées forfaitairement en pourcentage du montant brut de ces revenus préalablement diminué desdites cotisations.

§ 2. - Ces pourcentages sont:

1° pour les rémunérations et profits visés à l'article 20, 2°, a, et 3°:

- a) 20 % de la première tranche de 150000 F;
- b) 10 % de la tranche de 150000 à 300000 F;
- c) 5 % de la tranche excédant 300000 F;

2° pour les rémunérations visées à l'article 20, 2°, b et c : 5 % ».

Art. 40.

Avant l'article 54 du même Code, dans le titre E, supprimer les mots: « et abattements ».

Art. 41.

A l'article 54 du même Code, tel qu'il a été modifié par l'article 3 de la présente loi, sont apportées les modifications suivantes:

- 1° le 4° est abrogé;
- 2° le 5° devient le 4°.

Art. 42.

Dans l'article 58, § 2, du même Code, modifié par l'article 2 de la loi du 22 janvier 1969, les mots « article 54, 3° et 5° », sont remplacés par les mots « article 54, 3° et 4° ».

Art. 43.

Dans l'article 59 du même Code, modifié par l'article 34, 3° de la loi du 12 février 1963 et par l'article 3 de la loi du

C. Maatregelen die toepasselijk zijn vallen! het aanslagjaar 1977 (inkomsten van 1976).

Art. 37.

In artikel 32bis, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, zoals het werd ingevoegd bij artikel 19 van deze wet, worden de woorden « artikel 54, 2°, 3° en 5° » vervangen door « artikel 54, 2° tot 4° ».

Art. 38.

Artikel 41, § 3, en artikel 80, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, zoals zij respectievelijk werden ingevoegd bij de artikelen 20 en 36 van deze wet, worden opgeheven.

Art. 39.

Artikel 51, §§ 1 en 2, van hetzelfde Wetboek, zoals het werd gewijzigd bij artikel 1 van deze wet, wordt door de volgende bepalingen vervangen:

« Artikel 51. - - § 1. Met betrekking tot de in artikel 20, 2°, bedoelde bezoldigingen die geen toelagen tot gedeeltelijk herstel van bezoldigingen zijn en tot de in artikel 20, 3°, bedoelde baten, worden de bedrijfsuitgaven of lasten, de sociale bijdragen uitgezonderd, bij gebreke van de in artikel 55 vermelde bewijzen, vooraf bepaald op een percent van het brutobedrag van die inkomsten, vooraf verminderd met voormelde bijdragen.

§ 2. Die percenten zijn:

1° voor de bezoldigingen en baten als bedoeld in artikel 20, 2°, a en 30 :

- a) 20 % van de eerste schijf van 150000 F;
- b) 10 % van de schijf van 150 000 tot 300 000 F;
- c) 5 % van de schijf boven 300 000 F;

2° voor de bezoldigingenals bedoeld in artikel 20, 2°, b en c : 5 % ».

Art. 40.

Vóór artikel 54 van hetzelfde Wetboek worden in de titel E de woorden « en aftrekkingen » geschrapt.

Art. 41.

In artikel 54 van hetzelfde Wetboek, zoals het werd gewijzigd bij artikel 3 van deze wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- 1° het 4° wordt opgeheven;
- 2° het 5° wordt het 4°.

Art. 42.

In artikel 58, § 2, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 2 van de wet van 22 januari 1969, worden de woorden « artikel 54, 3° en 5° » vervangen door de woorden « artikel 54, 3° en 4° ».

Art. 43.

In artikel 59 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 34, 3°, van de wet van 12 februari 1963 en bij arri-

22 janvier 1969, les Illats « article 54, 2^e, b, 3^e et 5^e » sont remplacés par les mots « article 54, 2^e, b, 3^e et 4^e »;

Art. 44.

Dans l'article 62 du même Code, modifié par l'article 34, 4^e de la loi du 12 février 1963 et par l'article 5 de la loi du 22 janvier 1969, les mots « les sommes visées à l'article 54, 1^e à 3^e et 5^e » sont remplacés par les mots « les dépenses visées à l'article 54 »;

Art. 45.

Après l'article 62 du même Code, sont insérés un titre « Ebis - Abattements déductibles du total des revenus professionnels » et un article 62bis, rédigé comme suit :

« Article 62bis. - § 1er. Du total des revenus professionnels diminués des dépenses visées à l'article 54, est déduite une somme égale à :

1° 10 000 F quand les revenus professionnels comprennent exclusivement:

a) des bénéfices, rémunérations ou profits autres que des indemnités constituant la réparation partielle d'une perte temporaire de bénéfices, rémunérations ou profits;

b) des pensions, rentes ou allocations en tenant lieu qui constituent la réparation totale d'une perte permanente de bénéfices, rémunérations ou profits;

i^e la différence entre, d'une part, le montant maximum annuel de l'allocation de chômage et, d'autre part, le minimum imposable pour les contribuables n'ayant aucune personne à charge, quand les revenus professionnels comprennent exclusivement:

a) des indemnités constituant la réparation partielle d'une perte temporaire de bénéfices, rémunérations ou profits;

b) des pensions, rentes ou allocations en tenant lieu non visées au 10, b, du présent paragraphe;

3° la différence entre, d'une part, le montant maximum annuel de l'indemnisation globale à laquelle certains travailleurs âgés peuvent prétendre, en cas de licenciement, en exécution de la convention collective du travail du 19 décembre 1974 et, d'autre part, le minimum imposable pour les contribuables n'ayant aucune personne à charge, quand les revenus professionnels sont constitués exclusivement par une telle indemnisation.

§ 2. Quand les revenus professionnels comprennent des revenus de différentes catégories visées au § 1^{er} du présent article, la somme déductible est déterminée par application de la règle proportionnelle en fonction de la quotité qui représente le montant des revenus de chaque catégorie par rapport à l'ensemble.

Pour l'application de la règle proportionnelle, les différences visées au § 1^{er}, 2^o et 3^o, du présent article, sont arrondies au millier supérieur et les revenus professionnels sont retenus pour leur montant avant déduction des dépenses visées à l'article 54.

§ 3. Quand le mari et la femme bénéficient tous deux de revenus professionnels, ceux-ci sont cumulés par catégories

kcl J van de wet van 22 januari 1969), worden de woorden « artikel 54, 2^e, b, 3^e en 5^e » vervangen door de woorden « artikel 54, 2^e, b, 3^e en 4^e ».

Art. 44.

In artikel 62 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 34, 4^e, van de wet van 12 februari 1963 en bij artikel 5 van de wet van 22 januari 1969, worden de woorden « De in artikel 54, 1^e tot 3^e en 5^e, bedoelde aftrekbare bedragen » vervangen door de woorden « De in artikel 54 bedoelde uitgaven ».

Art. 45.

Na artikel 62 van hetzelfde Wetboek worden ingevoegd een titel « Ebis - Afrekken die in mindering komen van het totale bedrijfsinkomen » en een artikel 62bis dat als volgt luidt:

« Artikel 62bis. - § 1. Van het totale bedrijfsinkomen verminderd met de in artikel 54 bedoelde uitgaven, wordt een som afgetrokken ten bedrage van:

1° 10000 F indien de bedrijfsinkomsten uitsluitend bestaan uit:

a) winsten, bezoldigingen of baten die geen vergoedingen tot gedeeltelijk herstel van een tijdelijke derving van winsten, bezoldigingen of baten zijn;

b) pensioenen, renten of als zodanig geldende toelagen tot volledig herstel van een bestendige derving van winsten, bezoldigingen of baten;

2° het verschil tussen, eensdeels, het jaarlijkse maximumbedrag van de werkloosheidsvergoeding en, anderdeels, het belastbaar minimum voor de belastingplichtigen die geen enkele persoon ten laste hebben, indien de bedrijfsinkomsten uitsluitend bestaan uit:

a) vergoedingen tot gedeeltelijk herstel van een tijdelijke derving van winsten, bezoldigingen of baten;

b) niet in 1°, b, van deze paragraaf bedoelde pensioenen, renten of als zodanig geldende toelagen;

3° het verschil tussen, eensdeels, het jaarlijkse maximumbedrag van de globale schadeloosstelling waarop sommige bejaarde werknemers, indien zij worden ontslagen, in uitvoering van de collectieve arbeidsovereenkomst van 19 december 1974 aanspraak kunnen maken en, anderdeels, het belastbaar minimum voor de belastingplichtigen die geen enkele persoon ten laste hebben, indien de bedrijfsinkomsten uitsluitend uit een dergelijke schadeloosstelling bestaan.

§ 2. Indien de bedrijfsinkomsten bestaan uit inkomsten van verschillende in de § 1 van dit artikel bedoelde categorieën, wordt de aftrekbare som verhoudingsgewijs vastgesteld op grond van het aandeel van het bedrag van de inkomsten van iedere categorie in het geheel.

Voor de toepassing van de evenredige regel worden de in § 1, 2^o en 3^o, van dit artikel bedoelde verschillen op het hogere duizendtal afgerekend en wordt het bedrag van de bedrijfsinkomsten vóór de aftrek van de in artikel 54 bedoelde uitgaven in aanmerking genomen.

§ 3. Indien de man en de vrouw beiden bedrijfsinkomsten hebben, worden die bedrijfsinkomsten voor de berekening

visées au § I^{er} du présent article pour calculer la somme déductible et celle-ci est répartie proportionnellement pour déterminer le montant net des revenus professionnels de chacun des époux. »

Art. 46.

A l'article 72, alinéa 1^{er}, du même Code, modifié par l'article 4 de la loi du 24 décembre 1963, par l'article 4 de la loi du 24 décembre 1964, par l'article 7 de la loi du 22 janvier 1969, par l'article 4 de la loi du 30 juillet 1971 et par l'article 7 de la loi du 23 décembre 1974, les mots « articles 51 et 54, 4^o » sont remplacés par les mots « articles 51 et 62bis ».

Art. 47.

L'article 109, 30, du même Code est remplacé par la disposition suivante:

« 30 les abattements prévus à l'article 62bis. »

D — Dispositions transitoires pour l'exercice d'imposition 1976 (revenus de l'année 1975).

Art. 48.

§ 1^{er}. — Dans les sociétés commerciales belges, autres que des sociétés par actions, qui n'ont pas opté pour l'assujettissement de leurs bénéfices à l'impôt des personnes physiques et dont l'exercice comptable clôturé en 1975 porte également sur l'année 1974, les revenus professionnels se rapportant à cet exercice comptable, reçus par les associés actifs restent, pour l'exercice d'imposition 1976, des revenus visés à l'article 20, 10, du Code des impôts sur les revenus et l'ensemble des revenus professionnels de ces associés actifs est ramené fictivement à l'année, compte tenu de la période de l'année 1974 couverte par l'exercice comptable de la société, pour déterminer le taux de l'impôt à appliquer au revenu imposable dudit exercice d'imposition 1976.

§ 2. — En ce qui concerne les contribuables dont les revenus professionnels doivent, à partir de l'exercice d'imposition 1976 être rangés, en vertu de la présente loi, parmi les revenus visés à l'article 20, 10 ou 3^o du Code des impôts sur les revenus, alors qu'ils n'y étaient pas auparavant, aucune majoration n'est appliquée, par dérogation aux articles 89 et 90 du même Code, sur l'impôt dû sur ces revenus pour l'exercice d'imposition 1976.

Il en est de même pour les associés des sociétés commerciales autres que des sociétés par actions, qui n'ont pas opté pour l'assujettissement de leurs bénéfices à l'impôt des personnes physiques, en ce qui concerne la partie de l'impôt afférente aux revenus visés à l'article 20, 2^o, c, du Code des impôts sur les revenus, et imposés, en vertu de la présente loi, pour l'exercice d'imposition 1976 au lieu de l'exercice d'imposition 1977.

SECTION 3.

Mesures en faveur des familles.

Art. 49.

A l'article 63 du même Code, tel qu'il a été modifié par l'article 5 de la présente loi, sont apportées les modifications suivantes:

van {Je aftrekbare som per in § I van dit artikel} hedoelde categorie samengvoegd en wordt voor de vaststelling van het nettobedrag van de bedrijfsinkomsten van iedere echtenoot die aftrekbaar som verhoudingsgewijs omgedoeld. »

Art. 46.

In artikel 72, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 4 van de wet van 24 december 1963, bij artikel 4 van de wet van 24 december 1964, bij artikel 7 van de wet van 22 januari 1969, bij artikel 4 van de wet van 30 juli 1971 en bij artikel 7 van de wet van 23 december 1974, worden de woorden « artikelen 51 en 54, 4^o » vervangen door de woorden « artikelen 51 en 62bis ».

Art. 47.

Artikel 109, 30, van hetzelfde Wetboek wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 30 de in artikel 62bis bepaalde aftrekken ».

D. Overgangsbepalingen voor het aanslagjaar 1976 (inkomens van het jaar 1975).

Art. 48.

§ 1. — In de Belgische handelsvennootschappen die geen vennootschappen op aandelen zijn en die niet gekozen hebben voor de aanslag van hun winsten in de personenbelasting en waarvan het in 1975 afgesloten boekjaar gedeeltelijk op het jaar 1974 slaat, blijven de door de werkende vennoten genoten bedrijfsinkomsten die verband houden met dat boekjaar voor het aanslagjaar 1976 inkomen als bedoeld in artikel 20, 1^o van het Wetboek van de inkomstenbelasting; het geheel van de bedrijfsinkomsten van die werkende vennoten wordt fictief tot een jaar herleid, rekening houdend met het deel van het jaar 1974 dat begrepen is in het boekjaar van de vennootschap, om de aanslagvoet vast te stellen die vari toepassing is op het belastbaar inkomen van het aanslagjaar 1976.

§ 2. — Met betrekking tot belastingplichtigen waarvan de bedrijfsinkomsten vanaf het aanslagjaar 1976, krachtens deze wet moeten worden ingedeeld bij de inkomsten als bedoeld zijn in artikel 20, 10 of 30, van het Wetboek van de inkomstenbelasting, terwijl dat vroeger niet het geval was, wordt in afwijking van de artikelen 89 en 90 van hetzelfde Wetboek, geen vermeerdering toegepast op de op die inkomsten voor het aanslagjaar 1976 verschuldigde belasting.

Hetzelfde geldt voor de vennoten van Belgische handelsvennootschappen die geen vennootschappen op aandelen zijn, die niet gekozen hebben voor de aanslag van hun winsten in de personenbelasting, met betrekking tot de belasting op de inkomsten als zijn bedoeld bij artikel 20, 2^o, c, van het Wetboek van de inkomstenbelasting, en welke krachtens deze wet worden belast voor het aanslagjaar 1976 in plaats van voor het aanslagjaar 1977.

AFDELING 3.

Maatregelen ten gunste van de gezinnen.

Art. 49.

In artikel 63 van hetzelfde Wetboek zoals het werd gewijzigd bij artikel 5 van deze wet, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1^o le montant de 46000 F est remplacé par 56000 F;

2^o il est ajouté un deuxième alinéa rédigé comme suit:

« Toutefois, aucune déduction ne peut être opérée en cas d'application de l'article 73, alinéa 2. »

Art. 50.

L'article 73 du même Code est remplacé par la disposition suivante:

« Article 73. — Les revenus imposables des époux sont cumulés, quel que soit le régime matrimonial adopté.

Toutefois, les revenus professionnels de la femme ne sont pas cumulés avec les autres revenus du ménage et sont taxés au taux afférent à ces seuls revenus, lorsque le total des revenus professionnels des deux conjoints n'excède pas 350000 F.

Pour apprécier si la limite de 350 000 F est ou non dépassée, il est tenu compte des revenus professionnels déterminés après application de l'article 62bis.

L'impôt ainsi calculé ne peut cependant être supérieur à celui qui donnerait l'application de l'alinéa 1^{er}.

Lorsque le total des revenus professionnels des deux conjoints excède 350000 F, l'impôt calculé conformément à l'alinéa 1^{er} ne peut être supérieur à celui qui donnerait l'application de l'alinéa 2, majoré de la moitié de la différence entre le total susvisé et 350000 F.

La cotisation est, dans tous les cas, établie au nom du chef de famille.

Art. 51.

L'article 74 du même Code est complété par un deuxième alinéa rédigé comme suit:

« En cas d'application de l'article 73, alinéa 2, les revenus imposables des enfants sont cumulés avec ceux du chef de famille. »

Art. 52.

L'article 82, § 1^{er}, du même Code, modifié par l'article 7, § 2, de la loi du 24 décembre 1964 et par l'article 6 de la loi du 22 mai 1970, est complété par un deuxième alinéa rédigé comme suit:

« En cas d'application de l'article 73, alinéa 2 :

1^o un conjoint ne peut jamais être considéré comme étant à charge de l'autre;

2^o les personnes visées sub 2^o à 5^o de l'alinéa qui précède, sont considérées comme étant à charge de celui des conjoints dont les revenus imposables sont les plus élevés »,

Art. 53.

A partir de l'exercice d'imposition 1977, le montant de 120 000 F figurant à deux reprises dans l'article 64, § 1^{er}, du même Code, tel qu'il a été modifié par l'article 6 de la présente loi est remplacé deux fois par 150000 F.

1^o her bedrag van 46000 F wordt vervangen door 56000 F;

2^o een tweede lid wordt toegevoegd dat luidt als volgt:

« Nochtans wordt in geval van toepassing van artikel 73, tweede lid, geen enkele aftrek uitgevoerd. »

Art. 50.

Artikel 73 van hetzelfde Wetboek wordt door de volgende bepaling vervangen:

« Artikel 73. — De belastbare inkomsten van de echtgenoten worden samengevoegd, ongeacht het aangenomen huwelijkssstelsel. »

Wanneer het totaal van de bedrijfsinkomsten van de twee echtgenoten niet hoger is dan 350000 F, worden de bedrijfsinkomsten van de vrouw nochtans niet samengevoegd met de andere inkomsten van het gezin en worden zij belast tegen de aanslagvoet met betrekking tot die inkomsten alleen.

Om te bepalen of de grens van 350 000 F al dan niet overschreden is wordt rekening gehouden met de bedrijfsinkomsten vastgesteld na toepassing van artikel 62bis.

De aldus berekende belasting mag echter niet hoger zijn dan de belasting die voortspruit uit de toepassing van het eerste lid.

Wanneer het totaal van de bedrijfsinkomsten van de twee echtgenoten hoger is dan 350000 F, mag de overeenkomstig het eerste lid berekende belasting niet hoger zijn dan de belasting die voortspruit uit de toepassing van het tweede lid, vermeerderd met de helft van het verschil tussen voor- genoemd totaal en 350000 F.

De aanslag wordt steeds op naam van het gezinshoofd gevestigd »;

Art. 51.

Aan artikel 74 van hetzelfde Wetboek wordt een tweede lid toegevoegd dat luidt als volgt :

« In geval van toepassing van artikel 73, tweede lid, worden de belastbare inkomsten van de kinderen met die van het gezinshoofd samengevoegd »;

Art. 52.

Aan artikel 82, § 1, van hetzelfde Wetboek gewijzigd bij artikel 7, § 2, van de wet van 24 december 1964 en bij artikel 6 van de wet van 22 mei 1970, wordt een tweede lid toegevoegd dat luidt als volgt:

« In geval van toepassing van artikel 73, tweede lid :

1^o mag een echtgenoot nooit als ten laste van de andere echtgenoot worden beschouwd;

2^o worden de in 2^o tot 5^o van het vorige lid bedoelde personen beschouwd als ten laste van de echtgenoot die de hoogste belastbare inkomsten heeft behaald »;

Art. 53.

Met ingang van her aanslagjaar 1977 wordt het bedrag van 120 000 F, dat tweemaal voorkomt in artikel 64, § 1, van hetzelfde Wetboek, zoals het werd gewijzigd bij artikel 6 van deze wet, tweemaal vervangen door 150000 F.

Art. 54.

A partir de l'exercice d'imposition en 1977, les montants de 300 000 F et de 32 000 F figurant dans l'article 81, § 2, du même Code, tel qu'il a été modifié par l'article 1a de la présente loi, sont remplacés respectivement par 350 000 F et 36 000 F.

SECTION 4.

Prolongation des délais extraordinaires d'imposition.

Art. 55.

A l'article 259 du même Code, modifié par l'article 37 de la loi du 15 juillet 1966 et par l'article 5, § 2, de l'arrêté royal n° 9 du 18 avril 1967, le dernier alinéa est remplacé par la disposition suivante:

« Ce délai est prolongé de deux ans en cas d'infraction aux dispositions du présent Code ou des arrêtés pris pour son exécution, commise dans une intention frauduleuse ou à dessein de nuire. »

Le précompte immobilier peut également être établi dans le délai fixé aux deux alinéas qui précèdent. »

Art. 56.

L'article 263 du même Code, modifié par l'article S, § 3, de l'arrêté royal n° 9 du 18 avril 1967 et par l'article 4 de l'arrêté royal n° 23 du 23 mai 1967, est remplacé par les dispositions suivantes:

« Article 263. - - § 1^{er}. L'impôt ou le supplément d'impôt peut être établi, même après l'expiration d'un délai prévu à l'article 259, dans les cas où :

10 un contrôle ou une enquête se rapportant à l'application des impôts sur les revenus dans le chef d'un contribuable déterminé fait apparaître que ce contribuable a contrevenu aux dispositions du présent Code ou des arrêtés pris pour son exécution en matière de précomptes mobilier ou professionnel au cours d'une des cinq années qui précèdent celle de la constatation de l'infraction;

20 un contrôle ou une enquête effectués par les autorités compétentes d'un pays avec lequel la Belgique a conclu une convention préventive de la double imposition et se rapportant à un impôt visé par cette convention, font apparaître que des revenus imposables n'ont pas été déclarés en Belgique au cours d'une des cinq années qui précèdent celle pendant laquelle les résultats de ce contrôle ou de cette enquête sont venus à la connaissance de l'administration belge;

30 une action judiciaire fait apparaître que des revenus imposables n'ont pas été déclarés au cours d'une des cinq années qui précèdent celle de l'intentement de l'action.

§ 2. Dans ces cas, l'impôt ou le supplément d'impôt doit être établi dans les douze mois à compter de la date à laquelle:

1° l'infraction visée au § 1^{er}, 10, a été constatée;

20 les résultats du contrôle ou de l'enquête visés au § F' 20, sont venus à la connaissance de l'administration belge;

30 la décision dont l'action judiciaire visée au § 1^{er}, 30, a fait l'objet, n'est plus susceptible d'opposition ou de recours. »

Art. 54.

Met ingang van het aanslagjaar 1977 worden de bedragen van 300 000 F en van 32000 F, die voorkomen in artikel 81, § 2, van hetzelfde Wetboek, zoals het werd gewijzigd 350 000 F en 36000 F.

AFDELING 4.

Verlenging van de buitengewone aanslagtermijnen.

Art. 55.

In artikel 259 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel 37 van de wet van 15 juli 1966 en bij artikel 5, § 2, van het koninklijk besluit n° 9 van 18 april 1967, wordt het laatste lid door de volgende bepaling vervangen:

« Deze termijn wordt met twee jaar verlengd in geval van inbreuk op de bepalingen van dit Wetboek of van ter uitvoering ervan genomen besluiten, gedaan met bedrieglijk opzett of met het oogmerk te schaden. »

De onroerende voorheffing mag evenzo worden gevestigd binnen de termijn bepaald in de twee vorige leden. »

Art. 56.

Artikel 263 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij artikel S, § 3, van het koninklijk besluit n° 9 van 18 april 1967 en bij artikel 4 van het koninklijk besluit n° 23 van 23 mei 1967, wordt door de volgende bepalingen vervangen:

« Artikel 263. - - § 1. De belasting of de aanvullende belasting mag worden gevestigd, zelfs nadat de in artikel 259 bepaalde termijn is verstrekken ingeval:

1° een controle of een onderzoek in verband met de toepassing van de inkomstenbelastingen ten name van een welbepaalde belastingplichtige uitwijst dat die belastingplichtige de bepalingen van dit Wetboek of van ter uitvoering ervan genomen besluiten inzake roerende voorheffing of bedrijfsvoorheffing heeft overtreden, in de loop van één der vijf jaren vóór het jaar van de vaststelling van de inbreuk;

20 een controle of een onderzoek door de bevoegde autoriteit van een land, waarmee België een overeenkomst tot het vermijden van dubbele belasting heeft gesloten, in verband met een belasting waarop die overeenkomst van toepassing is, uitwijst dat belastbare inkomsten in België niet werden aangegeven in de loop van één der vijf jaren vóór het jaar waarin de resultaten van die controle of dat onderzoek ter kennis van de Belgische administratie werd gebracht;

30 een rechtsvordering uitwijst dat belastbare inkomsten niet werden aangegeven in één der vijf jaren vóór het jaar waarin de vordering is ingesteld.

§ 2. In die gevallen moet de belasting of de aanvullende belasting worden gevestigd binnen twaalf maanden te rekenen vanaf de datum:

10 waarop de in § 1, 10 bedoelde inbreuk werd vastgesteld;

20 waarop de Belgische administratie kennis draagt van de resultaten van de controle of het onderzoek genoemd in § 1, 2°;

30 waarop tegen de beslissing over de in § 1, 30, genoemde rechtsvordering (geen verzet of voorziening) meer kan worden ingediend. »

SECTION S.

Modification du Code de la taxe sur la valeur ajoutée.

Art. 57.

L'article 100, premier alinéa, du Code de la taxe sur la valeur ajoutée, modifié par l'article 30 de la loi du 23 décembre 1974, est remplacé par ce qui suit:

« Article 100. — Par dérogation à l'article 45, la taxe qui grève les biens d'investissement n'est déductible que dans la mesure où son taux excède les pourcentages suivants:

- 10 % lorsqu'elle est due en 1971;
- 7,5 % lorsqu'elle est due en 1972;
- 5 % lorsqu'elle est due en 1973, 1974, 1975 et 1976;
- 2,5 % lorsqu'elle est due en 1977. »

SECTION 6.

Accises sur les vins et boissons similaires.

Sous-section première.

Boissons fermentées, non mousseuses, indigènes.

Art. 58.

L'article 2 de la loi du 15 juillet 1938 relative au régime fiscal des vins et boissons y assimilées et de certains liquides alcooliques, modifié par la loi du 31 décembre 1947, est remplacé par la disposition suivante:

« Article 2. — § 1er. Sous réserve des dispositions de l'article 3, § 1er, 1^o et 3^o, les boissons fermentées de raisins frais ou de raisins secs, fabriquées dans le pays, sont passibles:

- 1^o d'un droit d'accise de 600 F par hectolitre;
- 2^o d'un droit d'accise spécial de 600 F par hectolitre. »

§ 2. Si ces boissons titrent plus de 12 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius, elles sont en outre passibles, pour chaque dixième de degré d'alcool excédant 12 degrés, d'un droit d'accise supplémentaire:

- 1^o de 10,60 F par hectolitre si elles ne titrent pas plus de 15 degrés;
- 2^o de 17 F par hectolitre si elles titrent plus de 15 degrés. »

Art. 59.

Un article 2bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

« Article 2bis. — § 1er. Sous réserve des dispositions de l'article 3, § 1^o, 2^o et 30, les boissons fermentées de fruits autres que de raisins frais ou de raisins secs, et les boissons fermentées y assimilées, fabriquées dans le pays, sont passibles:

AFDELING 5.

Wijziging aan het Welboek van de belasting over de toegevoegde waarde.

Art. 57.

Artikel 100, eerste lid, van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, gewijzigd bij artikel 30 van de wet van 23 december 1974, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Artikel 100. — In afwijking van artikel 45 komt de van bedrijfsmiddelen geheven belasting slechts voor aftrek in aanmerking in zoverre ze de volgende percentages te boven gaan:

- 10 % wanneer die belasting verschuldigd is in 1971;
- 7,5 % wanneer die belasting verschuldigd is in 1972;
- 5 % wanneer die belasting verschuldigd is in 1973, 1974, 1975 en 1976;
- 2,5 % wanneer die belasting verschuldigd is in 1977. »

AFDELING 6.

Accijnsen op wijn en soortgelijke dranken.

Onderafdeling 1.

Inlandse niet mousserende gegiste dranken.

Art. 58.

Artikel 2 van de wet van 15 juli 1938 betreffende het fiscaal regime van wijn, van niet wijn gelijkgestelde dranken en van sommige alcoholhoudende vloeistoffen, gewijzigd bij de wet van 31 december 1947, wordt door de volgende bepaling vervangen:

« Artikel 2. — § 1. Met inachtneming van het bepaalde in artikel 3, § 1, 1^o en 3^o, zijn de hier te lande uit druiven, krenten of rozijnen vervaardigde gegiste dranken onderworpen aan:

- 1^o een accijns van 600 F per hectoliter;
- 2^o een bijzondere accijns van 600 F per hectoliter. »

§ 2. Indien die dranken volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van meer dan 12 graden, is voor elke 1/10 graad boven 12 graden een aanvullende accijns verschuldigd van:

- 1^o 10,60 F per hectoliter, indien zij een sterkte hebben van niet meer dan 15 graden;
- 2^o 17 F per hectoliter, indien zij een sterkte hebben van meer dan 15 graden. »

Art. 59.

In dezelfde wet wordt een artikel 2bis ingevoegd opgesteld als volgt :

« Artikel 2bis. — § 1. Met inachtneming van het bepaalde in artikel 3, § 1, 2^o en 30, zijn de hier te lande uit andere vruchten dan druiven, krenten of rozijnen vervaardigde gegiste dranken en de daarmee gelijkgestelde gegiste dranken, onderworpen aan:

1° d'un droit d'accise de 600 F par hectolitre;
2° d'un droit d'accise *spécial* de 600 F par hectolitre.

§ 2. Si ces boissons titrent plus de 12 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius, elles sont en outre passibles, pour chaque dixième de degré d'alcool excédant 12 degrés, d'un droit d'accise supplémentaire de 10,60 F par hectolitre.

§ 3. Au sens du § I^{er}, on entend par «boissons fermentées y assimilées» les boissons fermentées désignées par le Ministre des Finances conformément aux dispositions de l'article 4bis, § 2, 1^o.

Art. 60.

L'article 3 de la même loi, modifié par la loi du 10 juin 1947, est remplacé par la disposition suivante:

« Article 3. — § 1^o. Sont passibles de l'accise sur l'alcool éthylique:

1° les boissons fermentées citées à l'article 2 et qui titrent plus de 22 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius;

2° les boissons fermentées citées à l'article 2bis et qui titrent plus de 15 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius;

3° les boissons fermentées de tout titre citées aux articles 2 et 2bis, dont la force alcoolique a été remontée autrement que par addition d'alcool de distillation, ou qui sont complètement désacidifiées ou qui, par l'absence de coloration, ont l'aspect d'un alcool rectifié.

§ 2. — En matière d'accise, suivent le régime de l'alcool éthylique, les flegmes, eaux-de-vie et produits alcooliques autres que les boissons fermentées citées aux articles 2 et 2bis, obtenus à l'état libre ou en combinaison avec d'autres substances, soit par fermentation, soit par des procédés autres que ceux en usage dans les distilleries, à moins que le régime d'accise de ces produits ne soit fixé par une autre disposition légale. »

Art. 61.

L'article 4 de la même loi, modifié par la loi du 31 décembre 1947, est remplacé par la disposition suivante:

« Article 4. — § 1^o. Les boissons fermentées citées aux articles 2 et 2bis, fabriquées dans le pays, sont exonérées des accises dans les cas suivants:

1° boissons régulièrement déclarées mais non confectionnées par suite d'un accident ou d'un événement de force majeure indépendant de la volonté du fabricant;

2° perte ou destruction de boissons dans l'entreprise de production;

3° exportation ou livraison y assimilée;

4° dépôt en entrepôt public, uniquement en vue de l'exportation ou d'une livraison y assimilée;

5° utilisation à des fins industrielles. »

Art. 62.

Un article 4bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

1° een accijns van 600 F per hectolitre,
2° een *bijzondere* accijns van 600 F per hectoliter.

§ 2. Indien die dranken volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterke te hebben van meer dan 12 graden, is voor elke 1/10 graad boven 12 graden een aanvullende accijns verschuldigd van 10,60 F per hectoliter.

§ 3. In de betekenis van § 1 worden onder «daarmede gelijkgestelde gegiste dranken» verstaan, de gegiste dranken door de Minister van Financiën aangewezen overeenkomstig het bepaalde in artikel 4bis, § 2, 1^o. »

Art. 60.

Artikel 3 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 10 juni 1947, wordt door de volgende bepaling vervangen:

« Artikel 3. — § 1. Zijn onderworpen aan de accijns op ethylalcohol:

1° de in artikel 2 genoemde gegiste dranken met een sterke van meer dan 22 graden volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac bij een temperatuur van 15 graden Celsius;

2° de in artikel 2bis genoemde gegiste dranken met een sterke van meer dan 15 graden volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius;

3° de in de artikelen 2 en 2bis genoemde gegiste dranken zonder onderscheid van graad, waarvan de alcoholsterkte werd opgedreven, anders dan door toevoeging van distillatie-alcohol, of die geheel zijn ontzuurd, of die wegens kleurloosheid het uiterlijk aanzien hebben van overgehaalde alcohol. »

§ 2. Ruwnar, brandewijn, alcoholische stoffen andere dan de gegiste dranken, bedoeld in de artikelen 2 en 2bis, die in vrije toestand of in verbinding met andere zelfstandigheden, bekomen worden of wel door gisting of wel anderszins dan door de werkwijzen van de stokerijen, zijn onderworpen aan het accijnsstelsel van ethylalcohol tenzij het stelsel op het vervaardigen van die produkten reeds in een andere fiscale bepaling is vastgesteld. »

Art. 61.

Artikel 4 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 31 december 1947, wordt door de volgende bepaling vervangen:

« Artikel 4. — § 1. Voor de gegiste dranken, genoemd bij de artikelen 2 en 2bis, welke hier te lande worden vervaardigd, wordt vrijstelling van accijnen verleend in de volgende gevallen:

1° regelmatig aangegeven dranken die ingevolge ongeval of toevallige overmacht waaraan de fabrikant geen schuld heeft, niet konden worden vervaardigd;

2° verlies of vernietiging van dranken in de inrichting van voortbrengst;

3° uitvoer of daarmede gelijkgestelde levering;

4° opslag in openbaar entrepot, uitsluitend met het oog op uitvoer of een daarmede gelijkgestelde levering;

5° aanwending voor industriële doeleinden. »

Art. 62.

In dezelfde wet wordt een als volgt luidend artikel 4bis ingevoegd:

" Article 4bis. — § 1^{er}, Le Ministre des Finances arrête:

1^o les mesures propres à assurer le recouvrement des accises établies par les articles 2 et 2bis et à régler la surveillance des établissements dans lesquels sont produites des boissons fermentées;

2^o les conditions auxquelles sont subordonnées les exonérations prévues à l'article 4.

§ 2. Sur proposition de la Commission douanière et fiscale prévue par le Traité du 3 février 1958 instituant l'Union économique Benelux, le Ministre des Finances :

la désigne les boissons fermentées qui sont, pour l'application de la présente loi, assimilées aux boissons fermentées de fruits autres que de raisins frais ou de raisins secs;

2^o accorde, pour les boissons qu'il désigne et aux conditions qu'il fixe, exonération totale ou partielle du droit d'accise et du droit d'accise supplémentaire établis par l'article 2bis.

§ 3. L'exonération du droit d'accise *spécial* établi par l'article 2bis est acquise aux boissons admises au bénéfice de l'exonération accordée en application du paragraphe 2, 2^o.

Art. 63.

A l'article 5 de la même loi sont apportées les modifications suivantes :

la dans le § 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots « des droits et taxes prévus par les articles 2 et 3 » sont remplacés par les mots «des droits fixés par les articles 2, 2bis et 3 ».

2^o dans le § 2, les mots « l'article 4 » sont remplacés par les mots « l'article 4bis »;

Sous-section 2.

Boissons fermentées mousseuses indigènes.

Art. 64.

Dans l'article 2 de la loi du 12 février 1937 relative au régime fiscal des boissons fermentées mousseuses, modifié en dernier lieu par la loi du 19 mars 1951, les §§ 1^{er}, 2 et 3 sont remplacés respectivement par les dispositions suivantes:

« Article 2. — § 1^{er}. Les boissons fermentées — à l'exclusion des bières et des boissons soumises au droit d'accise fixé par l'article 3, § 1^{er}, de la loi du 15 avril 1896 relative à la fabrication et à l'importation des alcools — rendues ou devenues mousseuses dans le pays, sont soumises à un droit d'accise fixé comme suit:

a) boissons ne titrant pas plus de 6 degrés de l'alcomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius : 150 F par hectolitre;

b) boissons titrant plus de 6 degrés de l'alcomètre de Gay-Lussac, à la température de 15 degrés Celsius:

la fabriquées à l'aide de raisins frais ou de raisins secs: 1 500 F par hectolitre;

2^o autres: 750 F par hectolitre.

« Artikel 2. — § 1. De Minister van Financiën bepaalt:

1^o de nodige maatregelen om de heffing te verzekeren van de bij artikel 2 en 2bis gevestigde accijnsen en om het toezicht te regelen op de inrichtingen waar gegiste dranken worden vervaardigd;

2^o de voorwaarden waaraan de bij artikel 4 voorzien vrijstellingen onderworpen zijn.

§ 2. Op voorstel van de Commissie voor douane en belastingen opgericht bij het Verdrag van 3 februari 1958 tot instelling van de Benelux Economische Unie is het de Minister van Financiën die :

1^o de gegiste dranken aanwijst die, voor de toepassing van deze wet, gelijkgesteld zijn met gegiste vruchtdranken van andere vruchten dan druiven, krenten of rozijnen;

2^o voor de door hem aan te wijzen dranken en onder de door hem te stellen voorwaarden, gehele of gedeeltelijke vrijstelling verleent van de bij artikel 2bis gevestigde accijnsen en aanvullende accijns.

§ 3. Vrijstelling van de bij artikel 2bis gevestigde *bijzondere* accijns wordt verleend voor de dranken welke de vrijstelling genieten die wordt toegestaan bij toepassing van paragraaf 2, 2^o.

Art.63.

Aan artikel 5 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1^o in § 1, alinea 1, de woorden « artikelen 2 en 3 voorziene rechten en taxe » vervangen door de woorden « artikelen 2, 2bis en 3 vastgestelde rechten ».

2^o in § 2, de woorden « artikel 4 » vervangen door de woorden « artikel 4bis »;

Onderafdeling 2.

Inlandse mousserende gegiste dranken.

Art.64.

In artikel 2 van de wet van 12 februari 1937 betreffende her fiscaal regime van gegiste schuimdranken, laatst gewijzigd bij de wet van 19 maart 1951, worden de §§ 1, 2 en 3 vervangen door de volgende bepalingen:

« Artikel 2. — § 1. Gegiste dranken — met uitzondering van bier en van dranken onderworpen aan de accijns ingesteld bij artikel 3, § 1, van de wet van 15 april 1896 betreffende de vervaardiging en de invoer van alcohol — welke binnenslands mousserend worden gemaakt of vanzelf mousserend worden, zijn onderworpen aan een accijns welke als volgt wordt vastgesteld :

a) dranken, welke volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van niet meer dan 6 graden: 150 F per hectoliter;

b) dranken, welke volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van meer dan 6 graden:

la vervaardigd van druiven, krenten of rozijnen: 1500 F per hectoliter;

2^o andere: 750 F per hectoliter.

Les boissons visées à l'alinéa I^{er}, b, I^{er}, sont passibles en outre d'un droit d'accise *spécial* de 1 500 F par hectolitre.

Les accises établies par le présent paragraphe sont perçues indépendamment des accises fixées par les articles 2 et 2bis de la loi du 15 juillet 1938 relative au régime fiscal des vins et boissons y assimilées et de certains liquides alcooliques.

§ 2. Les boissons fermentées mousseuses fabriquées dans le pays sont exonérées des accises dans les cas suivants :

1° boissons régulièrement déclarées mais non confectionnées par suite d'un accident ou d'un événement de force majeure indépendant de la volonté du fabricant;

2° perte ou destruction de boissons dans l'entreprise de production;

3° exportation ou livraison y assimilée;

4° dépôt en entrepôt public, uniquement en vue de l'exportation ou d'une livraison y assimilée.

§ 3. Le Ministre des Finances arrête :

1° les mesures propres à assurer le recouvrement des accises établies par If, § 1^{er} et à régler la surveillance des établissements où des boissons fermentées sont rendues ou deviennent mousseuses;

2° les conditions auxquelles sont subordonnées les exonérations prévues au § 2.

Sur proposition de la Commission douanière et fiscale prévue par le Traité du 3 février 1958 instituant l'Union économique Benelux, le Ministre des Finances détermine également les conditions auxquelles doivent satisfaire les boissons fermentées mousseuses passibles des taux fixés par le § 1^{er}, a, et par le § 1^{er}, b, 2°. »

Art. 65.

Dans l'article 2, § 4, de la même loi, les mots « du droit fixé » sont remplacés par les mots « des droits fixés »;

Sous-section 3.

Accises à l'importation des boissons fermentées, mousseuses ou non.

Art. 66.

L'article 4 de la loi du 11 décembre 1959 concernant la perception à l'importation de certains droits d'accise, modifié par la loi du 19 mars 1969, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 4. - § 1^{er}. Sous réserve des dispositions du § 5, les boissons fermentées de raisins frais ou de raisins secs sont passibles, à l'importation :

1° d'un droit d'accise de 600 F par hectolitre;

2° d'un droit d'accise *spécial* de 600 F par hectolitre.

§ 2. Si les boissons visées au § 1^{er} tirent plus de 12 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius, elles sont en outre passibles, pour chaque dixième de degré d'alcool excédant 12 degrés, d'un droit d'accise supplémentaire :

De bij alinea 1, b, I^{er} bedoelde dranken zijn boven dien onderworpen aan een *bijzondere* accijnzen van 1 500 F per hectoliter.

De bij deze paragraaf gevoegde accijnzen staan los van de accijnzen ingesteld bij artikel 2 en 2bis van de wet van 15 juli 1938 betreffende het fiscaal regime van wijn, van met wijn gelijkgestelde dranken en van sommige alcoholhoudende vloeistoffen.

§ 2. De hier te lande vervaardigde mousserende gegiste dranken worden vrijgesteld van de accijnzen in de volgende gevallen :

1° regelmatig aangegeven dranken die ingevolge ongeval of toevallige overmacht waaraan de fabrikant geen schuld heeft, niet konden worden vervaardigd;

2° verlies of vernietiging van dranken in de inrichting van voortbrengers;

3° uitvoer of hiermede gelijkgestelde levering;

4° opslag in openbaar entrepot, uitsluitend met het oog op uitvoer of een daarmee gelijkgestelde levering.

§ 3. De Minister van Financiën bepaalt :

1° de maatregelen om de heffing van de bij § 1 vastgestelde accijnzen te verzekeren en om het toezicht te regelen op de inrichtingen waar gegiste dranken mousserend worden gemaakt of vanzelf mousserend worden;

2° de voorwaarden waaraan de bij § 2 voorziene vrijstellingen zijn onderworpen.

Op voorstel van de Commissie voor douane en belastingen opgericht bij het Verdrag van 3 februari 1958 tot instelling van de Benelux Economische Unie, bepaalt de Minister van Financiën eveneens de voorwaarden waaraan de mousserende gegiste dranken, onderworpen aan de bedragen vastgesteld bij § 1, a, en bij § 1, b, 2° moeten voldoen. »

Art.65.

In artikel 2, § 4, van dezelfde wet worden de woorden « het bij dit artikel bedoelde recht » vervangen door de woorden « de bij dit artikel ingestelde rechten »;

Onderafdeling 3.

Accijnzen bij invoer van al dan niet mousserende gegiste dranken.

Art.66.

Artikel 4 van de wet van 11 december 1959 betreffende de heffing van sommige accijnzen bij invoer, gewijzigd bij de wet van 19 maart 1969, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 4. - § 1. Met inachtneming van het bepaalde in § 5, worden bij invoer de gegiste dranken van druiven, krenten of rozijnen onderworpen aan :

1° een accijnzen van 600 F per hectoliter;

2° een *bijzondere* accijnzen van 600 F per hectoliter.

§ 2. Indien de bij § 1 bedoelde dranken, volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van meer dan 12 graden, is voor elk 1/10 graad boven 12 graden een aanvullende accijnzen verschuldigd van :

1^o de 10,60 F par hectolitre si elles ne titrent pas plus de 15 degrés;

2^o de 17 F par hectolitre si elles titrent plus de 15 degrés.

§ 3. Sous réserve des dispositions du § 5, les boissons fermentées de fruits autres que de raisins frais ou de raisins secs et les boissons fermentées y assimilées sont passibles, à l'importation:

1^o d'un droit d'accise de 600 F par hectolitre;

2^o d'un droit d'accise *spécial* de 600 F par hectolitre.

Au sens du présent paragraphe, on entend par «boissons fermentées y assimilées» les boissons fermentées désignées par le Ministre des Finances conformément aux dispositions du § 7, alinéa 2, 1^o.

§ 4. Si les boissons visées au § 3 titrent plus de 12 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius, elles sont en outre passibles, pour chaque dixième de degré d'alcool excédant 12 degrés, d'un droit d'accise supplémentaire de 10,60 F par hectolitre.

§ 5. Sont passibles de l'accise sur l'alcool éthylique:

1^o les boissons fermentées visées au § 1^{er} et qui titrent plus de 22 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius;

2^o les boissons fermentées visées au § 3 et qui titrent plus de 15 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius;

3^o les boissons fermentées de tout titre visées aux §§ 1^{er} et 3, dont la force alcoolique a été remontée autrement que par addition d'alcool de distillation, ou qui sont complètement désacidifiées ou qui, par l'absence de coloration, ont l'aspect d'un alcool rectifié.

§ 6. Sont exonérées des accises les boissons fermentées visées aux paragraphes 1^{er} et 3 du présent article qui, à l'importation, sont déclarées comme étant destinées à des usages industriels.

§ 7. Le Ministre des Finances arrête les conditions auxquelles est soumise l'exonération prévue au § 6.

Sur proposition de la Commission douanière et fiscale prévue par le Traité du 3 février 1958 instituant l'Union économique Benelux, le Ministre des Finances:

10 désigne les boissons fermentées qui, pour l'application de la présente loi, sont assimilées aux boissons fermentées de fruits autres que de raisins frais ou de raisins secs;

2^o accorde, pour les boissons qu'il désigne et aux conditions qu'il fixe, exonération totale ou partielle du droit d'accise et du droit d'accise supplémentaire établis par les §§ 3 et 4 du présent article.

L'exonération du droit d'accise *spécial* établi par le paragraphe 3 est acquise aux boissons admises au bénéfice de l'exonération accordée en application de l'alinéa 2, 2^o.

Art. 67.

L'article 5 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

1^o 10,60 F per hectoliter, indien zij een sterkte hebben van niet meer dan 15 graden;

2^o 17 F per hectoliter, indien zij een sterkte hebben van meer dan 15 graden.

§ 3. Met inachtneming van het bepaalde in § 5, worden bij invoer, de gegiste dranken van andere vruchten dan druiven, krenten of rozijnen en de daarmee gelijkgestelde gegiste dranken, onderworpen aan:

10 een accijns van 600 F per hectoliter;

2^o een *bijzondere* accijns van 600 F per hectoliter.

In de betekenis van deze paragraaf worden onder «daarmee gelijkgestelde gegiste dranken» verstaan, de gegiste dranken door de Minister van Financiën aangewezen overeenkomstig het bepaalde bij § 7, alinea 2, 10.

§ 4. Indien de bij § 3 bedoelde dranken, volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van meer dan 12 graden, is voor elk 1/10 graad boven 12 graden een aanvullende accijns verschuldigd van 10,60 F per hectoliter.

§ 5. Zijn onderworpen aan de accijns op ethylalcohol:

10 de bij § 1 bedoelde gegiste dranken, welke volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van meer dan 22 graden;

2^o de bij § 3 bedoelde gegiste dranken, welke volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac, bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van meer dan 15 graden;

3^o de bij de §§ 1 en 3 bedoelde gegiste dranken, zonder onderscheid van graad, waarvan de alcoholsterkte werd opgedreven anders dan door toevoeging van distillatie-alcohol, ofwelke geheel zijn ontzuurd of welke wegens kleurloosheid het uiterlijk aanzien hebben van overgehaalde alcohol..

§ 6. Genieten vrijstelling van accijnsen de bij de paragrafen 1 en 3 van dit artikel bedoelde gegiste dranken welke bij invoer worden aangegeven als bestemd voor industrieel gebruik.

§ 7. De Minister van Financiën bepaalt de voorwaarden waaraan de bij § 6 voorziene vrijstelling is onderworpen.

Op voorstel van de Commissie voor douane en belastingen opgericht bij het Verdrag van 3 februari 1958 tot instelling van de Benelux Economische Unie, is het de Minister van Financiën die:

1^o de gegiste dranken aanwijst, die voor de toepassing van deze wet, gelijkgesteld zijn met gegiste dranken van andere vruchten dan druiven, krenten of rozijnen;

2^o voor de door hem aan te wijten en onder de door hem te stellen voorwaarden, gehalte of gedeeltelijke vrijstelling verleent van de bij de §§ 3 en 4 van dit artikel gevestigde accijns en aanvullende accijns.

Vrijstelling van de bij paragraaf 3 vastgestelde *bijzondere* accijns wordt verleend voor de dranken welke de vrijstelling genieten die wordt toegestaan bij toepassing van alinea 2, 2^o.

Art. 67.

Artikel 5 van dezelfde wet wordt door de volgende bepaling vervangen:

« Article 5. - § 1^{er}. A l'importation, les boissons fermentées mousseuses à l'exclusion des bières et des boissons soumises au droit d'accise fixé par l'article 2, § 1^{er}, sont passibles d'un droit d'accise fixé comme suit:

a) boissons ne titrant pas plus de 6 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius: 150 F par hectolitre;

b) boissons titrant plus de 6 degrés de l'alcoomètre de Gay-Lussac à la température de 15 degrés Celsius:

10 fabriquées à l'aide de raisins frais ou de raisins secs: 1 500 F par hectolitre;

2^e autres: 750 F par hectolitre.

Les boissons visées à l'alinéa 1^{er}, b, 10, sont passibles en outre d'un droit d'accise spécial de 1500 F par hectolitre.

§ 2. Outre les accises fixées par le paragraphe 1^{er}, les boissons fermentées mousseuses acquittent, à l'importation, les accises établies par l'article 4.

§ 3. Pour l'application du § 1^{er}, sont considérées comme boissons fermentées mousseuses, les produits:

a) présentés dans des bouteilles fermées par un bouchon « champignon » maintenu à l'aide d'attaches ou de liens;

b) autrement présentés et ayant une surpression dépassant 1,5 kg par cm², à la température de 15° Celsius. »

Art. 68.

Un article 6bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

« Article 6bis. - Le Ministre des Finances arrête les mesures propres à assurer le recouvrement des accises établies par la présente loi. »

Sous-section 4.

Dispositions diverses.

Art. 69.

§ 1^{er}. - Sont passibles des droits d'accise spéciaux instaurés par la présente loi les stocks de vins de raisins frais ou de raisins secs et les stocks d'autres boissons fermentées de fruits, y compris les boissons y assimilées, mousseux ou non, détenus sous le régime de la consommation par les commerçants et dépositaires le jour de l'entrée en vigueur des articles 58 à 68 de la présente loi.

§ 2. - Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, décider qu'il ne sera pas procédé à la taxation des stocks visés au § 1^{er} ou qu'il n'y sera procédé que dans les limites qu'il fixe.

S'il est procédé à une taxation, le Roi détermine ce qu'il y a lieu d'entendre par dépositaire pour l'application du § 1^{er}.

§ 3. - Le Ministre des Finances arrête les mesures propres à assurer le recouvrement des droits d'accise spéciaux

« Artikel 5. - § 1. Bij invoer zijn mousserende gegiste dranken met uitzondering van hier en van dranken waarop de accijns ingesteld bij artikel 2, § 1 toepasselijk is onderworpen aan een accijns welke als volgt is vastgesteld :

a) dranken, welke volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van niet meer dan 6 graden: 150 F per hectoliter;

b) dranken, welke volgens de alcoholmeter van Gay-Lussac bij een temperatuur van 15 graden Celsius, een sterkte hebben van meer dan 6 graden:

1^o vervaardigd van druiven, krenten of rozijnen: 1 500 F per hectoliter;

2^o andere: 750 F per hectoliter.

De bij alinea 1, b, 10, bedoelde dranken zijn bovendien onderworpen aan een *bijzondere* accijns van 1 500 F per hectoliter.

§ 2. Naast de bij paragraaf 1 vastgestelde accijnsen zijn bij invoer, de mousserende gegiste dranken eveneens onderworpen aan de bij artikel 4 gevestigde accijnsen.

§ 3. Voor de toepassing van § 1 worden als mousserende gegiste dranken aangemerkt, de produkten welke:

a) zijn verpakt in flessen die zijn gesloten door middel van een champignonvormige kurk, terwijl de afsluiting daarvan geborgd is door draden of banden;

b) anders zijn verpakt en waarvan de overdruk in het bergingsmiddel 1,5 kg per cm² bij een temperatuur van 15 Celsius overschrijdt. »

Art. 68.

Een als volgt luidend artikel 6bis wordt in dezelfde wet ingevoegd:

« Artikel 6bis. - De Minister van Financiën treft de passende maatregelen om de heffing van de bij deze wet gevestigde accijnsen te verzekeren. »

Onderafdeling 4.

Diverse bepalingen.

Art. 69.

§ 1. - Zijn onderworpen aan de bij deze wet ingestelde *bijzondere* accijnsen, de voorraden wijn van druiven, krenten of rozijnen en de voorraden andere gegiste vruchtdranken, met inbegrip van de daarmee gelijkgestelde, al dan niet mousserend, die de dag van het van kracht worden van de artikelen 58 tot 68 van deze wet, bij de handelaars en depot-houders onder verbruiksstelsel vorhanden zijn.

§ 2. - De Koning mag, bij in Ministerraad overlegd besluit, bepalen dat niet zal worden overgegaan tot de bij § 1 bedoelde belasting van de voorraden of dat daartoe zal worden overgegaan binnen door Hem te bepalen perken.

Indien tot een belasting wordt overgegaan, bepaalt de Koning wat voor de toepassing van § 1 dient te worden verstaan onder « depothouder ». »

§ 3. - De Minister treft de nodige maatregelen om de heffing van de ingevolge § 1 verschuldigde *bijzondere* accijns

dus en vertu du § 1^{er}. Il peut notamment prescrire la remise d'une déclaration de stocks par les détenteurs et par les destinataires de marchandises possibles desdits droits.

Art. 70.

§ 1^{er}. — La présente loi est applicable:

- 1° en ce qui concerne les articles 1^{er}, 3, 5, 6, 1a, 36 et 48 pour l'exercice d'imposition 1976;
- 2° en ce qui concerne les articles 4, 7 à 9, 11 à 35, 55 et 56, à partir de l'exercice d'imposition 1976;
- 3° en ce qui concerne les articles 37 à 47 et 49 à 52, à partir de l'exercice d'imposition 1977;
- 4° en ce qui concerne l'article 57 à partir du 1^{er} janvier 1976.

§ 2. — Le Roi fixe la date d'entrée en vigueur des articles 58 à 69 de la présente loi.

Il peut, si nécessaire, en mettre les dispositions en vigueur à des dates différentes.

te verzckeren. Hij mag onder meer voorschrijven dat de bezitters en de geadresseerden van aau bijzondere accijns onderworpen goederen aangifte van hun voorraad moeren doen,

Art. 70.

§ 1.. — Deze wet is van toepassing:

- 10 met betrekking tot de artikelen 1, 3, 5, 6, 10, 36 en 48 voor het aanslagjaar 1976;
- 2° met betrekking tot de artikelen 4, 7 tot 9, 11 tot 35, 55 en 56, van het aanslagjaar 1976 af;
- 30 met betrekking tot de artikelen 37 tot 47 en 49 tot 52 van het aanslagjaar 1977 af;
- 40 met betrekking tot artikel 57, van 1 januari 1976 af;

§ 2. — De Koning bepaalt de datum waarop de artikelen 58 tot 69 van deze wet in werking treden.

Indien nodig mag hij de bepalingen op verschillende data in werking doen treden.

CHAPITRE II.

Finances provinciales et communales.

Art. 71.

Par dérogation à l'article 3 de la loi du 17 mars 1965 relative au Fonds des provinces, la dotation de ce Fonds est fixée à 4717900 000 F pour l'année 1976.

Art. 72.

Par dérogation à l'article 3 de la loi du 16 mars 1964 relative au Fonds des communes, la dotation de ce Fonds est fixée à 38750 000 000 de F pour l'année 1976.

Art. 73.

L'article 3 de la loi du 17 mars 1965 relative au Fonds des provinces, complété par l'article 1^{er} de la loi du 11 février 1970, est remplacé par la disposition suivante :

« Le Fonds des provinces est alimenté par un prélèvement annuel de 0,909 % sur les recettes fiscales courantes totales de l'Etat, y compris les recettes affectées et cédées, réalisées à la clôture de l'année budgétaire pénultième »;

Art. 74.

Le Fonds des communes dont l'institution est prévue à l'article 77 de la présente loi est alimenté par un prélèvement annuel de 7,61 % sur les recettes fiscales courantes totales de l'Etat, y compris les recettes affectées et cédées, réalisées à la clôture de l'année budgétaire pénultième.

HOOFDSTUK II.

Provinciale en gemeentelijke financiën.

Art. 71.

In afwijking van artikel 3 van de wet van 17 maart 1965 betreffende het Fonds der Provinciën, wordt de dotatie van dit Fonds voor het jaar 1976 op 4717900000 F vastgesteld.

Art. 72.

In afwijking van artikel 3 van de wet van 16 maart 1964 betreffende het Gemeentefonds, wordt de dotatie van dit Fonds voor het jaar 1976 op 3875000000 F vastgesteld.

Art. 73.

Artikel 3 van dewet van 17 maart 1965 betreffende het Fonds der Provinciën, aangevuld door artikelvan de wet van 11 februari 1970, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Het Fonds der Provinciën wordt gestijfd met een jaarlijkse heffing van 0,909 % op de totale lopende belastingontvangsten van de Staat, daarin begrepen de toegewezen en afgestane ontvangsten, verkregen bij de afsluiting van het voorlaatste begrotingsjaar »;

Art. 74.

Het Gemeentefonds waarvan de instelling wordt bepaald bij artikel 77 van deze wet, wordt gestijfd met een jaarlijkse heffing van 7,61 % op de totale lopende belastingontvangsten van de Staat, daarin begrepen de toegewezen en afgestane ontvangsten, verkregen bij de afsluiting van het voorlaatste begrotingsjaar.

Art. 75.

Il est attribué annuellement une dotation à la Ville de Bruxelles égale à 4 % du Fonds des communes; cette dotation est à charge du budget de l'Etat.

Art. 76.

Il est constitué, à charge du budget de l'Etat, une dotation annuelle destinée à alimenter un Fonds de consolidation des déficits des communes fusionnées.

Les communes créées depuis le 1^{er} juillet 1964 et celles qui le seront le 1^{er} janvier 1977 suite à l'opération de fusion de communes, peuvent être autorisées à conclure auprès du Crédit Communal de Belgique en 1976, un emprunt de consolidation pour apurer le déficit tel que défini par le Roi, que présente au service ordinaire leur compte de l'année 1975.

Un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres fixe les conditions auxquelles ces emprunts sont conclus.

Toute commune qui viendrait après le 1^{er} janvier 1977 à fusionner sur base de la loi du 23 juillet 1971 pourra émerger au Fonds de Consolidation des déficits sur base de son déficit calculé par référence au compte de 1975.

Art. 77.

Sur proposition du Ministre de l'Intérieur, le Roi prend, par arrêtés délibérés en Conseil des Ministres, toutes les mesures utiles en vue d'instituer, à partir du 1^{er} janvier 1977 un Fonds des communes régi par les dispositions ci-après:

a) La dotation est attribuée à l'ensemble des communes de chaque région déterminée par l'article 1^{er} de la loi du 1^{er} août 1974 créant des institutions régionales à titre préparatoire à l'application de l'article 107^{quater} de la Constitution, et ce conformément à la clé de répartition fixée par l'arrêté royal visé à l'article II, alinéa 2, de la même loi.

b) A titre transitoire, pour chacune des années 1977 à 1980, la clé de répartition visée ci-dessus s'applique respectivement à 50, 62,5, 75 et 87,5 % de ladite dotation.

Pour les 50, 37,5, 25 et 12,5 % restants, l'attribution se fait proportionnellement au total des parts obtenues par l'ensemble des communes de chaque région dans la répartition du Fonds des communes de 1975.

c) Avant toute répartition entre les communes des régions dans lesquelles des fusions de communes ont lieu, un prélèvement peut être effectué sur les sommes visées aux alinéas a) et b) ci-dessus au profit d'un Fonds des fusions par région; les taux de prélèvement sont fixés chaque année.

d) Les critères des répartitions pour les montants dont question sub a), b) et c) sont fixés par le Roi sur proposition des Comités Ministériels Régionaux. Le Ministre de l'Intérieur est chargé des répartitions.

Art. 78.

Sur les quotes-parts des communes qui composent les agglomérations et les fédérations, un prélèvement est opéré au profit de celles-ci. Le Ministre de l'Intérieur procède au prélèvement et détermine les modalités de son versement à la S.A. « Crédit communal de Belgique » et aux agglomérations et fédérations concernées.

Art. 75.

Er wordt jaarlijks een dotatie toegekend aan de Stad Brussel gelijk aan 4 % van het Gemeentefonds; deze dotatie komt ten laste van de Rijksbegroting.

Art. 76.

Er wordt jaarlijks ten laste van de Rijksbegroting, een dotatie ingesteld met het oog op de spijzing van een Fonds tot consolidatie van de deficits van de samengevoegde gemeenten.

De sedert 1 juli 1964 opgerichte gemeenten zomede gemeenten die op 1 januari 1977 zullen opgericht zijn ingevolge de samenvoegingsverrichting, kunnen gernachtig worden in 1976 een consolidatielening aan te gaan bij het Gemeentekrediet van België tot aanzuivering van het tekort op de gewone dienst van hun rekening over het jaar 1975 zoals het door de Koning bepaald wordt.

Een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit bepaalt de voorwaarden tegen welke die leningen worden afgesloten.

Iedere gemeente die na 1 januari 1977 zou fusioneren op grond van de wet van 23 juli 1971, zal kunnen genieten van het Consolidatiefonds tot dekking van de deficits op grond van zijn deficit volgens de rekening van 1975.

Art. 77.

Op voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken, neemt de Koning bij in Ministerraad overlegde besluiten alle nuttige maatregelen met het oog op de instelling per 1 januari 1977 van een Gemeentefonds dat beheert wordt door onderstaande schikkingen:

a) De dotatie wordt toegekend aan de gezamenlijke gemeenten van elk gewest bepaald bij artikel 1 van de wet van 1 augustus 1974 tot oprichting van gewestelijke instellingen, in voorbereiding van de toepassing van artikel 107^{quater} van de Grondwet en zulks overeenkomstig de verdeelsleutel vastgelegd bij het koninklijk besluit waarvan sprake in artikel 11, tweede lid, van dezelfde wet.

b) Als overgangsmaatregel wordt de hierboven vermelde verdeelsleutel voor elk van de jaren 1977 tot 1980 respectievelijk op 50, 62,5, 75 en 87,5 % van bedoelde dotatie toegepast.

Voor de overblijvende 50, 37,5, 25 en 12,5 % geschieft de toekenning in evenredigheid met het totaal der aandelen die door al de gemeenten van elk gewest werden verkregen in de verdeling van het Gemeentefonds van 1975.

c) V66r elke verdeling onder de gemeenten van de gewesten waarin samenvoegingen van gemeenten plaatshebben, kan een heffing verricht worden op de in de alinea's a) en b) bepaalde sommen ten voordele van een Fusiefonds per gewest; de heffingspercentages woruen jaarlijks vastgesteld.

d) De verdelingscriteria voor de bedragen waarvan sprake onder de litera a), b) en c) worden door de Koning bepaald op voorstel van de Regionale Ministercomités. De Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de verdelingen.

Art. 78.

Op de aandelen van de gemeenten die tot de agglomeraties en federaties behoren, wordt een heffing verricht ten voordele van laatstgenoemde. Dl^e Minister van Binnenlandse Zaken gaat over tot de heffing en bepaalt de wijze waarop de storting ervan aan de N. V. « Gemeentekrediet van België » en aan de betrokken agglomeraties en federaties moet geschieden.

Art. 79.

Le Roi peut, par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres, mettre les textes des lois qui sont modifiées expressément ou implicitement par la présente loi ou par les arrêtés pris en exécution de celles-ci, en concordance avec cette loi ou ces arrêtés.

Art. 80.

Les communes ayant déjà fait l'objet d'une fusion ou d'une modification de leurs limites et qui ont bénéficié de l'aide complémentaire prévue à l'article 5 de la loi du 23 juillet 1971 concernant la fusion des communes et la modification de leurs limites, gardent leurs droits à cette aide complémentaire jusqu'à expiration du délai de 10 ans, prévu aux articles précités, sauf si elles font l'objet d'une nouvelle fusion en application de la loi du 23 juillet 1971.

Art. 81.

La loi du 16 mars 1964 relative au Fonds des Communes est abrogée.

Art. 82.

Les articles 5, 6 et 7 de la loi du 23 juillet 1971 concernant la fusion des communes et la modification de leurs limites sont abrogés.

Art. 83.

Les articles 71, 72 et 76 du présent Chapitre produisent leurs effets au 1^{er} janvier 1976. Les autres articles du Chapitre produisent leurs effets au 1^{er} janvier 1977.

CHAPITRE III.

Financement et contrôle des institutions universitaires.

Art. 84.

A l'article 27 de la loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires, modifiée par la loi du 17 janvier 1974, les paragraphes suivants sont ajoutés:

§ 3. — Indépendamment des droits d'inscription complémentaires visés au § 4 du présent article, les dépenses ordinaires de fonctionnement des institutions universitaires énumérées à l'article 25 ci-dessus sont couvertes en fonction du nombre d'étudiants régulièrement mis à charge :

1° Des budgets de l'Education nationale, régime néerlandais et régime français en ce qui concerne :

- a) les étudiants de nationalité belge;
- b) les étudiants de nationalité luxembourgeoise;
- c) les étudiants de nationalité étrangère dont les parents ou le tuteur légal sont domiciliés ou résident en Belgique et y exercent ou y ont exercé leurs activités professionnelles principales;

Art. 79.

De Koning kan bij in de Ministerraad overlegd koninklijk besluit de door de huidige wet of de besluiten genomen in uitvoering ervan, uitdrukkelijk of impliciet gewijzigde wetteksten in overeenstemming brengen met deze wet of die koninklijke besluiten.

Art. 80.

De gemeenten die reeds het voorwerp waren van een fusie of van een grenswijziging en die genoten hebben van de aanvullende hulp voorzien bij artikel 5 van de wet van 23 juli 1971 betreffende de samenvoeging van gemeenten en de wijziging van hun grenzen, behouden het recht op deze aanvullende hulp tot het verloop van de termijn van 10 jaar bepaald in de hogervermelde artikelen, behoudens indien zij het voorwerp uitmaken van een nieuwe fusie in toepassing van de wet van 23 juli 1971..

Art. 81.

De wet van 16 maart 1964 betreffende het Gemeente-fonds wordt opgeheven.

Art. 82.

De artikelen 5, 6 en 7 van de wet van 23 juli 1971, betreffende de samenvoeging van gemeenten en de wijziging van hun grenzen worden opgeheven.

Art. 83.

De artikelen 71, 72 en 76 van dit Hoofdstuk hebben uitwerking per 1 januari 1976. De overige artikelen van het Hoofdstuk hebben uitwerking per 1 januari 1977.

HOOFDSTUK III.

De financiering en de controle van de universitaire instellingen.

Art. 84.

Aan artikel 27 van de wet van 27 juli 1971 op de financiering en de controle van de universitaire instellingen, gewijzigd door de wet van 17 januari 1974, worden de volgende paragrafen toegevoegd :

§ 3. — Buiten de aanvullende inschrijvingsgelden bedoeld in § 4 van dit artikel, worden de gewone werkingsuitgaven van de universitaire instellingen, opgesomd in artikel 25 hierboven, gedekt op grond van het aantal studenten die regelmatig ten laste zijn :

- 1° Van de begrotingen van Nationale Opvoeding, Nederlandse en Frans taalstelsel, wat betreft :
 - a) de studenten van Belgische nationaliteit;
 - b) de studenten van Luxemburgse nationaliteit;
 - c) de studenten van vreerende nationaliteit wier ouders of wettelijke voogd in België gevestigd zijn of er verblijven en er hun hoofdberoepsactiviteiten uitoefenen of uitgeoefend hebben;

d) les étudiants résidant sur le territoire belge, dont les pareurs ou le tuteur légal sont ou ont été occupés sur le territoire belge et sont des ressortissants d'un Etat membre de la Communauté économique européenne;

e) les étudiants résidant sur le territoire belge et bénéficiant du statut de réfugié accordé par la Délegation en Belgique du Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés;

f) les étudiants étrangers autres que ceux cités sous le 2^o et le 3^o et sous le paragraphe 4 ci-après sans que leur nombre puisse dépasser 2 % du nombre total des étudiants belges qui ont été régulièrement pris en considération l'année académique précédente dans une orientation d'études.

2^o Du budget du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement en ce qui concerne les ressortissants des pays en voie de développement reconnus par la Belgique et qui ont été admis par le Ministre qui a l'Administration générale de la Coopération au Développement dans ses attributions, pour recevoir une formation universitaire en Belgique;

3^o Des budgets des Affaires culturelles en ce qui concerne les ressortissants des pays ayant conclu un accord culturel avec la Belgique et qui sont admis au bénéfice d'une bourse d'études octroyée dans le cadre et dans les limites desdits accords culturels par les Ministres qui ont l'administration des relations culturelles internationales dans leurs attributions.

§ 4. - Les étudiants de nationalité étrangère autres que ceux visés au § 3 ci-dessus, régulièrement inscrits au rôle des étudiants d'une institution universitaire, contribuent aux dépenses ordinaires de fonctionnement de celle-ci.

Ils ne sont pris en considération pour la fixation du cadre du personnel enseignant, scientifique, administratif et technique de ladite institution que s'ils ont régulièrement acquitté des droits d'inscription complémentaires dont le montant est égal à 50 % au moins du coût forfaitaire fixé pour l'année budgétaire précédente dans l'orientation ou la subdivision d'orientation d'études choisie, compte non tenu des dispositions de l'article 30, § 3.

Toutefois, les dispositions du présent paragraphe ne s'appliquent pas aux étudiants qui, au 1^{er} novembre 1975, ont réussi en Belgique une épreuve au moins pour l'obtention de l'un des grades visés à l'article 27, § 1.

§ 5. Les étudiants visés aux §§ 3 et 4 ci-dessus choisissent librement l'institution universitaire dans laquelle ils prennent leur inscription.

§ 6. Le montant de l'allocation annuelle de fonctionnement, établi conformément aux dispositions des §§ 1 et 3 ci-dessus et des articles 30 à 32bis ci-après, est réparti entre chacun des budgets selon l'ordre suivant:

1. budget du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement et budgets des Affaires culturelles, pour les parts qui leur incombent respectivement;

2. budgets de l'Education nationale, pour le solde.

Art. 85.

L'article 28, alinéa 1^o, de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

d) de studenrcn die op Belgisch grondgebied verblijven waarvan de ouders of wettelijke voogd te werkgesteld zijn of waren op het Belgische grondgebied en onderhorige zijn van een Staat, lid van de Europese Economische Gemeenschap;

e) de studenten die op Belgische grondgebied verblijven en de voordeelen genieten van het statuut van vluchteling, toegekend door de Delegatie in België van het Hoog Commissariaat der Verenigde Naties voor de vluchtelinge;

f) de buitenlandse studenten, andere dan deze genoemd onder 2^o en 30 en onder § 4 hierna zonder dat dit aantal studenten evenwel 2 % mag overschrijden van het totaal aantal Belgische studenten die het vorig academiejaar regelmatig in de studierichting zijn ingeschreven.

2^o Van de begroting van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, wat de personen betreft die onderhorig zijn van als dusdanig door België erkende ontwikkelingslanden en die van de Minister tot wiens bevoegdheid het Algemeen Bestuur voor de Ontwikkelingssamenwerking behoort, de toelating gekregen hebben om een universitaire opleiding in België te volgen;

3^o Van de begrotingen van Culturele Zaken, wat betreft de personen die onderhorig zijn van de landen die met België een cultureel akkoord hebben gesloten en die, binnen het kader en de grenzen van het cultureel akkoord, een studiebeurs hebben gekregen van de Ministers tot wier bevoegdheid het Bestuur voor de Internationale Culturele Betrekkingen behoort.

§ 4. - De andere buitenlandse studenten dan die bedoeld in § 3 hierboven welke regelmatig ingeschreven zijn op de studentenrol van een universitaire instelling, dragen bij in de gewone werkingsuitgaven van deze instelling.

Ze worden voor het vaststellen van de formatie van het onderwijsend, wetenschappelijk, administratief en technisch personeel van de universitaire instelling slechts in aanmerking genomen als ze op regelmatige wijze het aanvullende inschrijvingsgeld betaald hebben waaryan het bedrag bepaald wordt op ten minste 50 % van de forfaitaire kostprijs per student die het voorgaande budgettaar jaar voor de gekozen studierichting of onderverdeling van studierichting werd vastgesteld, zonder rekening te houden met de bepalingen van artikel 30, § 3.

De bepalingen van deze paragraaf zijn evenwel niet toepasselijk op de in het eerste lid bedoelde studenten die op 1 november 1975 geslaagd zijn voor minstens één proef van het examen voor een van de graden bedoeld in artikel 27, § 1.

§ 5. De in de §§ 3 en 4 hierboven bedoelde studenten kiezen vrij de universitaire instelling waar zij hun inschrijving zullen nemen.

§ 6. Het bedrag van de jaarlijkse werkingstoelage, vastgesteld overeenkomstig de bepalingen van de §§ 1 en 3 hierboven en van de artikelen 30 tot 32bis hierna, wordt tussen elk van de begrotingen op de volgende wijze verdeeld:

1. begroting van het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking en begrotingen van Culturele Zaken, voor het aandeel dat zij respectievelijk moeten dragen;

2. begrotingen van Nationale Opvoeding, voor de rest.

Art. 85.

Artikel 28, eerste lid, van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Pour le calcul de l'allocation de fonctionnement, les programmes d'études sont groupés en quatre orientations d'études de la façon suivante :

Groupe A. -- Les candidatures, licences et doctorats en droit, philosophie et lettres, psychologie et pédagogie, sciences sociales, politiques et économiques, sciences économiques appliquées et sciences commerciales, sciences religieuses;

Groupe B. -- Les candidatures, licences et doctorats en sciences et en éducation physique;

Les candidatures en sciences appliquées, sciences agro-nomiques, sciences médicales et science dentaire, sciences vétérinaires, sciences pharmaceutiques;

Groupe C. -- Les licences, grades et doctorats en sciences appliquées, sciences médicales et science dentaire, sciences pharmaceutiques et sciences vétérinaires;

Groupe D. -- Les grades et doctorats en sciences agro-nomiques; »

Art. 86.

L'article 29, 1°, de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« 1° d'un taux d'encadrement de 1/14 dans l'orientation d'études du groupe A, de 1/9 dans l'orientation d'études du groupe B et de 1/6 dans les orientations d'études des groupes C et D. »

Art. 87.

Les modifications suivantes sont apportées à l'article 31 de la même loi :

1. A l'article 31, § 1er, a), les mots « les trois orientations d'études » sont remplacés par les mots « les trois premières orientations d'études » et les mots « article 27, § 1er » par les mots « article 27 »;

2. L'article 31, § 1er, b) est remplacé par la disposition suivante:

« b) cette répartition est ensuite reportée sur une population théorique de 4 750 étudiants. »

Le nombre-plancher applicable à chaque orientation d'études de ces institutions est le suivant :

Orientation d'études	Répartition des étudiants %	Nombre-plancher d'étudiants
A	47,3	2247
B	34,1	1620
C	18,6	883
Total	100,0	4750

Le Roi revoit les nombres-planchers tous les trois ans et pour la première fois pour l'année académique 1976-1977. »

3. L'article 31, § 2, de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Artikel 31. - § 2. Pour les institutions universitaires mentionnées à l'article 25, g à p, le nombre-plancher visé à l'article 30, § 2 est fixé comme suit: »

Voor de berekening van de werkingsstoclagte worden de studieprogramma's als volgt gegroepeerd in vier studierichtingen :

Groep A. -- De kandidaturen, licentiaten en doctoraten in de letteren en wijsbegeerte, rechten, psychologie en pedagogie, sociale, politieke en economische wetenschappen, toegepaste economische wetenschappen en handelswetenschappen, godsdienstwetenschappen;

Groep B. -- De kandidaturen, licentiaten en doctoraten in de wetenschappen en in de lichamelijke opvoeding;

De kandidaturen in de toegepaste wetenschappen, landbouwwetenschappen, geneeskundige wetenschappen en tandheelkunde, diergeneeskundige wetenschappen, farmaceutische wetenschappen;

Groep C. -- De licentiaten, graden en doctoraten in de toegepaste wetenschappen, geneeskundige wetenschappen en tandheelkunde, farnaceutische wetenschappen en diergeeskundige wetenschappen;

Groep D. -- De graden en doctoraten in de landbouw-wetenschappen. »

Art. 86.

Artikel 29, 1°, van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« 1° met een studiebegeleidingsnorm van 1/14 in de studierichtingen van groep A, van 1/9 in de studierichtingen van groep B en van 1/6 in de studierichtingen van de groepen een D. »

Art. 87.

De volgende wijzigingen worden aangebracht in artikel 31 van dezelfde wet :

1. In artikel 31, § 1, a) wordt het woord « drie » en de woorden « artikel 27, § 1 » vervangen door de woorden « eerste drie » en « artikel 27 »;

2. Artikel 31, § 1, b) wordt vervangen door de volgende bepaling:

« b) deze indeling wordt vervolgens overgedragen op een totale theoretische bevolking van 4 750 studenten. »

Het minimumbasiscijfer toepasselijk op elke studierichting van deze instellingen is de volgende :

Studierichtingen	Indeling van de studenten %	Minimumbasiscijfer studenten
A	47,3	2247
B	34,1	1620
C	18,6	883
Totaal	100,0	4750

De Koning herziet de minimumbasiscijfers om de drie jaar en voor de eerste maal voor het academiejaar 1976-1977. »

3. Artikel 31, § 2 van dezelfde wet wordt vervangen door onderstaande bepaling:

« Artikel 31. - § 2. Voor de in artikel 25, g tot p vermelde universitaire instellingen wordt het in artikel 30, § 2 bedoelde minimumbasiscijfer vastgesteld als volgt :

Subdivision d'orientation d'études Onderverdeling van studierichting	Programmes d'études Studieprogramma	Nombre-plancher Minimumbasicijfer			
		par année effectivement organisée per werkelijk georganiseerd jaar		pour l'ensemble d'un cycle effectivement组织领导 voor de ganse werkelijk georganiseerde cyclus	
		Candidature Kandidatuur	Licence grade doctorat Licentiaat graad doctoraat	Candidature Kandidatuur	Licence grade doctorat Licentiaat graad doctoraat
A1	Droit. — Rechren.	95	190	190	570
A2	Philosophie et lettres, psychologie et pédagogie. — Letteren en wijsbegeerte, psychologie en opvoedkunde.	95	190	190	380
A3	Sciences sociales, politiques et économiques. — Sociale, politieke en economische wetenschappen. Sciences économiques appliquées et sciences commerciales. — Toegepaste economische wetenschappen en handelwetenschappen.	J { 1 1	95 190	190	380
B4	Sciences. — Wetenschappen.	95	190	190	380
B5	Sciences appliquées. — Toegepaste wetenschappen. Sciences agronomiques. — Landbouwwetenschappen.	95	—	190	—
B6	Sciences médicales et science dentaire. — Geneeskundige wetenschappen en tandheelkunde. Sciences pharmaceutiques. — Farmaceutische wetenschappen.	95	—	190 ou/of 285	—
B7	Sciences vétérinaires. — Diergeeskundige wetenschappen.	95	—	285	—
C8	Sciences appliquées. — Toegepaste wetenschappen.	—	190	—	570
C9	Sciences médicales et science dentaire. — Geneeskundige wetenschappen en tandheelkunde. Sciences pharmaceutiques. — Farmaceutische wetenschappen.	—	190	—	570 ou/of 760
O10	Sciences agronomiques. — Landbouwwetenschappen.	—	190	—	570

Art. 88.

L'article 32 de la même loi est remplacé par les dispositions suivantes:

« § 1^{er}, pour les institutions universitaires mentionnées à l'article 25, a à f, le nombre-plafond visé à l'article 30, § 3, est égal pour chaque orientation d'études, au double du nombre-plancher prévu pour cette orientation d'études conformément à l'article 31, § 1^{er}, second et troisième alinéas. »

§ 2, pour les institutions universitaires mentionnées à l'article 25, g à p, le nombre-plafond visé à l'article 30, § 3 est égal, pour chaque subdivision d'orientation d'études, à 200 par année de candidature effectivement organisée et à 400 par année de licence; grade ou doctorat effectivement organisée. »

Art. 89.

Un article 32bis est inséré dans la même loi:

« Article 32bis. — § 1^{er}. Les institutions universitaires mentionnées à l'article 25, g à p, qui organisent dans la sub-

Art. 88.

Artikel 32 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepalingen:

§ 1. Voor de universitaire instellingen vermeld in artikel 25, a tot f, is het maximumcijfer bedoeld in artikel 30, § 3, voor elke studierichting gelijk aan het dubbel van het minimumbasicijfer bepaald voor deze studierichting overeenkomstig artikel 31, § 1, tweede en derde lid.

§ 2. Voor de in artikel 25, g tot p vermelde universitaire instellingen is het maximumpcijfer bedoeld in artikel 30, § 3, voor elke onderverdeling van studierichting gelijk aan 200 per werkelijk georganiseerd kandidatuursjaar en gelijk aan 400 per werkelijk georganiseerd jaar van een licentiaat, graad of doctoraat.

Art. 89.

Een artikel 32bis wordt in dezelfde wet ingevoegd:

« Artikel 32bis. — § 1. De in artikel 25, g tot p vermelde universitaire instellingen die binnen hun onderverdeling

division d'orientation d'études A3 un programme d'études en sciences économiques appliquées et sciences commerciales, bénéficiant d'un supplément d'allocation de fonctionnement.

§ 2. Sous réserve des dispositions du § 3, le supplément d'allocation de fonctionnement est égal au produit du nombre réel d'étudiants régulièrement pris en considération dans le programme d'études visé par la différence résultant du coût forfaitaire par étudiant établi compte tenu d'un taux d'encadrement de 1/12 et 1/14.

§ 3. Lorsque le nombre d'étudiants mentionné au § 2, est supérieur au nombre-plafond de la subdivision d'orientation d'études A3 déterminé conformément à l'article 32, § 2, les dispositions de l'article 30, § 3, sont d'application. »

Art. 90.

Les modifications suivantes sont apportées à l'article 34 de la même loi:

1. A l'alinéa 2, les mots «{autres que les charges légales définies ci-après» sont insérés entre le mot «dépenses» et le mot «diminué».

2. A l'alinéa 3, les mots «{de l'allocation de fonctionnement» sont remplacés par les mots «des dépenses résultant des charges légales ci-après et/ou du montant de l'allocation de fonctionnement couvert par le budget de l'Education nationale».

3. L'alinéa 4 est remplacé par la disposition suivante:

«{Lorsque les dépenses résultant des charges légales excèdent le revenu net du patrimoine, la différence est ajoutée à l'allocation annuelle de fonctionnement.»

Les charges légales comprennent:

1° Les charges financières afférentes aux investissements immobiliers pour l'administration, l'enseignement et la recherche effectués en exécution de la loi du 2 août 1960 relative à l'intervention de l'Etat dans le financement des universités libres et de diverses institutions d'enseignement supérieur et de recherche scientifique, modifiée par les lois des 9 avril 1965, 24 juillet 1969, 28 mai 1970, 16 juillet 1970, 27 juillet 1971 et 30 juillet 1973 et de la loi du 24 juillet 1969 relative au financement de l'acquisition de terrains par l'Université libre de Bruxelles et par l'Université catholique de Louvain;

2° Les cotisations patronales légales, afférentes aux dépenses de personnel régulièrement couvertes par l'allocation annuelle de fonctionnement et plafonnées au montant des rubriques a) et b) mentionnées à l'article 43, § 4, ci-dessous que ne supportent pas les universités de l'Etat et pour autant que celles-ci ne prennent pas en charge les prestations sociales correspondantes.

Les cotisations légales précitées ou le montant des prestations sociales correspondantes sont mentionnées dans les arrêtés royaux fixant annuellement le coût forfaitaire par étudiant. »

van studierichting A3 een studieprogramma toegepaste economische wetenschappen en handelswetenschappen organiseren een supplementaire werkingsuitkering.

§ 2. Onder voorbehoud van hetgeen bepaald wordt in § 3, is de supplementaire werkingsuitkering gelijk aan het product van het werkelijk aantal studenten dat regelmatig in aanmerking wordt genomen in bedoeld studieprogramma en het verschil voortvloeiend uit de forfaitaire kostprijs per student vastgesteld rekening houdend met een studiebegeleidingsnorm 1/12 en 1/14.

§ 3. Wanneer het studentenaantal waarvan spraak in § 2 hoger is dan het maximumcijfer van de onderverdeling van studierichting A3 vastgesteld overeenkomstig artikel 32, § 2, zijn de bepalingen van dit artikel 30, § 3 van toepassing. »

Art. 90.

De volgende wijzigingen worden aangebracht aan artikel 34 van dezelfde wet:

1. In het tweede lid worden de woorden «andere dan de wettelijke lasten hierna bepaald» ingevoegd tussen de woorden «uitgaven» en «verminderd».

2. In het derde lid worden de woorden «van de werkingsuitkering» vervangen door de woorden «van de uitgaven die voortvloeien uit de hierna vermelde wettelijke lasten en/of het bedrag van de werkingstoelage gedekt door de begroting van Nationale Opvoeding».

3. Het vierde lid wordt door de volgende bepaling vervangen:

«Wanneer de uitgaven voortvloeien uit de door de wet opgelegde lasten, meerbedragen dan de netto-inkomsten van het patrimonium, wordt het verschil toegevoegd aan de jaarlijkse werkingstoelage.»

De door de wet opgelegde lasten omvatten:

1° De financiële lasten die betrekking hebben op investeringen in onroerende goederen voor administratie, onderwijs en onderzoek, gedaan ter uitvoering van de wet van 2 augustus 1960 betreffende de tussenkomst van de Staat in de financiering van de vrije universiteiten en van de diverse instellingen voor hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek, gewijzigd door de wetten van 9 april 1965, 24 juli 1969, 28 mei 1970, 16 juli 1970, 27 juli 1971 en 30 juli 1973 en ter uitvoering van de wet van 24 juli 1969 betreffende de financiering van de aankoop van terreinen door de Vrije Universiteit van Brussel en door de Katholieke Universiteit van Leuven.

2° De wettelijke werkgeversbijdragen met betrekking tot de personeelsuitgaven welke regelmatig gedekt worden door de jaarlijkse werkingstoelage en begrensd tot het bedrag van de rubrieken a) en b) vermeld in artikel 43, § 4 hierna, voor zover die bedragen niet door de universitaire instellingen van de Staat gedragen worden en voor zover deze laatste niet instaan voor de overeenscomende sociale lasten.

De voormelde wettelijke bijdragen of het bedrag van de overeenstemmende sociale lasten worden vermeld in de koninklijke besluiten die jaarlijks de forfaitaire kostprijs per student vaststellen. »

Art. 91.

Artikel 35 van dezelfde wet wordt door de volgende bepaling vervangen:

« Article 35. - - § 1^e. Lorsque le nombre d'agents en fonction au 1^{er} juillet 1971 dans les institutions visées à l'article 25, a) à f), ou lorsque l'encadrement légal autorisé à la même date pour les institutions visées au même article, g) à pl, entraîne des dépenses supérieures à celles prévues par l'application de la présente loi pour le personnel enseignant et scientifique et/ou pour le personnel administratif et technique rémunéré à charge de l'allocation de fonctionnement, ce nombre est maintenu dans les conditions ci-après :

1° Aucun engagement, aucun remplacement ne peut être effectué jusqu'au moment où l'application de la loi donne droit à un cadre supérieur à l'effectif existant, sauf les remplacements admis par le ministre qui a l'enseignement universitaire dans ses attributions.

Toutefois, le nombre des membres du personnel enseignant et scientifique en fonction au 1^{er} juillet 1971 peut être maintenu pour autant que le nombre d'étudiants ne diminue pas par rapport au nombre d'étudiants régulièrement pris en considération pour l'année budgétaire 1971.

Une telle diminution du nombre des étudiants entraîne une diminution proportionnelle du nombre des membres du personnel enseignant et scientifique.

2° L'institution soumet, annuellement, au ministre qui a l'enseignement universitaire dans ses attributions, un plan visant à la résorption graduelle des dépenses excédentaires, établi par catégorie de personnel et compte tenu de l'ensemble des emplois, fonctions et grades en surnombre. Chaque plan est soumis à l'approbation du Conseil des Ministres. Le premier de ces plans est introduit dans les six mois qui suivent la publication de la présente loi au *Moniteur belge*.

§ 2. Dans les limites et aux conditions du paragraphe précédent, l'institution bénéficie d'un supplément d'allocation nécessaire à couvrir le montant des dépenses excédentaires de personnel aux rubriques a et b mentionnées à l'article 43, § 4, montant qui est diminué de 20 % des montants obtenus aux rubriques c.

Pour les institutions universitaires subventionnées par l'Etat, le supplément susdit n'est dû que si elles appliquent le statut équivalent dont il est question à l'article 41 ci-dessous. »

Art. 92.

L'article 40 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Article 40. § 1^e. - Dans le respect des dispositions des articles 29 et 32bis, les institutions universitaires fixent annuellement, par décision de leur conseil d'administration, le cadre global de leur personnel enseignant, scientifique, administratif et technique rémunéré à charge de l'allocation de fonctionnement.

Les emplois réservés au cadre du personnel enseignant et du personnel scientifique sont exprimés en unités correspondant à des fonctions à temps plein.

Pour la détermination des fonctions à temps plein et pour l'application des dispositions de l'article 35, sont seules pri-

Art. 91.

L'article 35 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Artikel 35. - - § 1. Wanneer het aantal personeelsleden in dienst op 1 juli 1971 in de universitaire instellingen opgesomd in artikel 25, a) tot f), of wanneer de wetelijke studiebegeleiding op dezelfde datum toegelaten voor de universitaire instellingen opgesomd in hetzelfde artikel g) tot pl, hogere uitgaven met ziel meebringt dan deze voorgaande bij toepassing van deze wet voor her onderwijzend en wetenschappelijk personeel en/of het administratief en technisch personeel bezoldigd met de werkingstoelage, wordt dit aantal behouden onder de hierna vermelde voorwaarden:

1° Geen enkele aanwerving, geen enkele vervanging mag gedaan worden tot op het ogenblik waarop de toepassing van de wet recht geeft op een hogere formatie dan het bestaande effectief, behoudens de vervangen toegestaan door de minister tot wiens bevoegdheid het universitair onderwijs behoort.

Het aantal leden van het onderwijzend en het wetenschappelijk personeel in dienst op 1 juli 1971 mag evenwel behouden worden voor zover het aantal studenten niet verminderd ten overstaan van het aantal studenten dat regelmatig in aanmerking genomen werd voor het begrotingsjaar 1971.

Zulke vermindering van het aantal studenten brengt een evenredige vermindering van het aantal leden van het onderwijzend en wetenschappelijk personeel met zich mee.

2° De instelling legt jaarlijks aan de Minister tot wiens bevoegdheid her universitair onderwijs behoort, een plan voor dat de geleidelijke opslorping van de boventallige uitgaven beoogt, opgesteld per personeelscategorie en rekening houdend met het geheel van de boventallige betrekkingen, arnbten en graden. Elk plan wordt aan de goedkeuring van de Ministerraad onderworpen. Het eerste plan wordt ingediend binnen de termijn van zes maanden volgend op de publikatie van deze wet in het *Belgisch Staatsblad*.

§ 2. Binnen de perken en onder de voorwaarden van de voorgaande paragraaf, geniet de instelling een toela-gesuppliment nodig tot dekking van de boventallige personeelsuitgaven van de rubrieken a en b vermeld in artikel 43, § 4, bedrag dat verminderd wordt met 20% van de bedragen van de rubrieken c.

Voor de door de Staat betaalde universitaire instellin-gen, is her bovenvermeld supplement slechts verschuldig als ze het gelijkwaardig statuut toepassen waarvan sprake in artikel 41 hierna vermeld. »

Art. 92.

Artikel 40 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 40. § 1. - Met inachtneming van de bepalingen van de artikelen 29 en 32bis, bepalen de universitaire instellingen, bij beslissing van hun raad van beheer, jaarlijks de globale formatie van hun onderwijzend, wetenschappelijk, administratieve en technisch personeel dat bezoldigd wordt met de werkingstoelage.

De betrekkingen bestemd voor het onderwijzend en het wetenschappelijk personeel worden uitgedrukt in eenheden die overeenstemmen met een voltijdse functie.

Voor het bepalen van en voltijds ambt en voor de toepassing van de bepaling van artikel 35 worden alleen de

six en considération les heures de cours qui comptent respectivement 20 étudiants au moins pour le premier cycle et 10 étudiants au moins pour les second et troisième cycles, à l'exception toutefois des cours organisés en vue de la collation de grades légaux ou non légaux qui ne sont délivrés que par une seule institution par régime linguistique.

Sur avis de la Commission permanente des grades académiques et des examens universitaires, le Ministre qui a l'enseignement universitaire dans ses attributions peut en outre déroger à la règle qui précède en vue de garantir l'organisation de programmes d'études de grande valeur choisis par un nombre restreint d'étudiants.

Des règles complémentaires à suivre pour la conversion des fonctions à temps partiel en fonctions à temps plein peuvent être fixées par le Roi.

Pour les universités complètes, la proportion de deux membres du personnel enseignant pour trois membres du personnel scientifique est respectée au niveau de l'institution sans qu'aucune orientation d'études ne soit systématiquement sous-encadrée.

Le nombre d'emplois réservés aux membres du personnel scientifique pourvus d'une nomination à titre définitif dans une institution universitaire de l'Etat ou engagés pour une durée indéterminée dans une institution universitaire subventionnée par l'Etat ne peut excéder quarante pour cent du nombre total d'emplois prévus au cadre de ce personnel.

§ 2. Le cadre est établi par année civile dans les limites des crédits budgétaires obtenus en exécution des articles 43, § 4 et 44 ci-dessous, compte non tenu des dispositions de l'article 34, alinéa 3. Aucun recrutement ne peut se faire en dehors des limites de ce cadre.

§ 3. Lorsque, par suite d'une réduction du nombre des étudiants, l'effectif réellement présent devient supérieur au cadre découlant de l'application des §§ 1 et 2 ci-dessus, le personnel excédentaire peut être maintenu sous réserve qu'il ne soit procédé à aucun engagement nouveau, sauf le remplacement justifié des titulaires de cours obligatoires pour la collation de grades légaux et le remplacement prévu à l'article 35.

Dans l'intervalle, le personnel excédentaire est rémunéré selon les règles de transfert prévues à l'article 44 ou selon les règles prévues à l'article 35. »

Art. 93.

Un article 40bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

« Article 40bis. — § 1. Les échelles de traitements, fixées par la loi pour les membres du personnel enseignant et par le Roi pour les membres du personnel scientifique des institutions universitaires de l'Etat, sont étendues, à la condition qu'ils exercent effectivement des fonctions équivalentes, aux membres du personnel enseignant et du personnel scientifique des institutions universitaires subventionnées par l'Etat énumérées à l'article 25 de la présente loi.

§ 2. Le conseil d'administration des institutions universitaires subventionnées par l'Etat :

1° établit le tableau d'équivalence des fonctions et grades qu'il confère à son personnel enseignant et scientifique,

uren cursus in aanmerking genomen die voor enerzijds de eersre en anderzijds de tweede en derde cyclus minstens 20 respectievelijk 10 ingeschreven studenten tellen, met uitzondering evenwel van de cursussen ingericht met het oog op het roekennen van wetelijke of niet wettelijke graden die slechts door een inschrijving per raalregime worden uitgereikt.

De Minister tot wiens bevoegdheid het universitair onderwijs behoort kan daarenboven, op advies van de Vaste Commissie voor de academische graden en de programma's van de universitaire examens, aan een instelling een afwijking toestaan van de voorgaande regel ten einde het organiseren van zeer waardevolle maar dunbevolkte studieprogramma's te waarborgen.

Aanvullende regels die moeten gevuld worden voor het omzetten van de niet voltijdse ambten in voltijdse ambten kunnen worden vastgesteld door de Koning.

Voor de volledige universiteiten wordt de verhouding van twee leden van her onderwijzend personeel voor drie leden van het wetenschappelijk personeel in acht genomen op het niveau van de instelling, zonder dat enige studierichting systematisch te weinig personeel mag krijgen.

Het aantal betrekkingen, bestemd voor het wetenschappelijk personeel dat vastbenoemd is in een universitaire instelling van de Staat of voor onbepaalde termijn aangeworven is in een door de Staat betrekkelijke universitaire instelling, mag veertig percent van het totaal aantal betrekkingen, bepaald in de formatie van het wetenschappelijk personeel, niet te boven gaan.

§ 2. De personeelsformatie wordt vastgesteld per kalenderjaar binnen de perken van de begrotingskredieten verkregen ter uitvoering van de artikelen 43, § 4, en 44 hierna, zonder rekening te houden met de bepalingen van artikel 34, derde lid. Buiten deze personeelsformatie mag geen enkele aanwerving gedaan worden.

§ 3. Wanneer ingevolge een vermindering van het aantal studenten, het werkelijk aantal personeelsleden hoger wordt dan de formatie die voortvloeit uit de toepassing van de §§ 1 en 2 hiervoor, mag het overtuigend personeel in dienst blijven op voorwaarde dat geen nieuw personeel wordt aangenomen, behoudens verantwoorde vervanging van titularijzen van verplichte cursussen vereist voor het roekennen van wettelijke graden en de vervanging bedoeld in artikel 35.

Intussen wordt het overtuigend personeel bezoldigd volgens de regels van overdracht vervat in artikel 44 of de regels vervat in artikel 35. »

Art.93.

Een artikel 40bis, opgesteld als volgt, wordt in dezelfde wet ingevoegd :

« Artikel 40bis. § 1. — De weddeschalen vastgesteld door de wet voor de leden van het onderwijzend personeel en door de Koning voor de leden van het wetenschappelijk personeel van de universitaire instellingen van de Staat, worden eveneens toegekend aan de leden van her onderwijzend en wetenschappelijk personeel van de door de Staat gesubsidieerde universitaire instellingen opgesomd in artikel 25 van de wet, op voorwaarde dat ze werkelijk een gelijkwaardige functie uitoefenen.

§ 2. De raad van beheer van de door de Staat gesubsidieerde universitaire instellingen :

1° stelt de tabel op voor de gelijkwaardigheid van de ambten en graden die hij aan zijn onderwijzend en weten-

compte tenu des conditions auxquelles sont conférées les fonctions et grades existants dans l'enseignement universitaire organisé par l'Etat;

2° peut, dans les circonstances exceptionnelles qu'il apprécie, décider que le traitement initial des membres de son personnel enseignant exerçant des fonctions équivalentes à celles de chargé de cours associé, de professeur associé, de chargé de cours, de professeur et de professeur ordinaire sera supérieur aux minima fixés; il leur accorde à cet effet une bonification d'ancienneté;

3° dresse annuellement la liste nominative des membres de son personnel enseignant exerçant d'autres activités rétribuées jugées compatibles avec une fonction universitaire à charge complète; la nature et la durée desdites activités sont indiquées en regard du nom de chaque membre du personnel.

§ 3. Les échelles de traitement fixées par le Roi pour les membres du personnel administratif et technique des institutions universitaires de l'Etat sont étendues aux membres du personnel administratif et technique des institutions universitaires subventionnées par l'Etat qui sont soumis au statut dont il est question à l'article 41 ci-dessous.

§ 4. Le Roi détermine, sur la base des échelles de traitements correspondantes, les règles valables pour la fixation du traitement maximum des membres du personnel qui exercent des fonctions dans deux ou plusieurs institutions universitaires.

§ 5. Sur proposition conjointe du conseil d'administration de deux institutions universitaires de l'Etat ou par décision conjointe du conseil d'administration de deux institutions universitaires subventionnées par l'Etat, un membre du personnel enseignant peut être nommé professeur ordinaire aux deux institutions universitaires concernées pour autant que l'ensemble des cours, travaux et exercices pratiques dont l'intéressé est titulaire dans l'une et dans l'autre desdites institutions atteigne le minimum légal requis.

La procédure de nomination ci-dessus peut également, en respectant les mêmes conditions, être suivie par une institution universitaire de l'Etat et par une institution universitaire subventionnée par l'Etat.

Art. 94.

L'article 44 de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 44. - Aucun transfert excédant 10 % des dépenses mentionnées à l'article 43, § 4 n'est permis si ce n'est après autorisation du Ministre dont relève l'institution. Cette autorisation est requise, qu'il s'agisse d'un transfert au sein d'une même orientation d'études ou entre des orientations d'études différentes. »

Art. 95.

Les modifications ci-après sont apportées à l'article 45 de la même loi:

1. Le § 3 de l'article 45 est modifié de la manière suivante:

a) L'alinéa 4 est remplacé par la disposition suivante :

schappelijk personeel verleent rekening houdend met de voorwaarden waaronder de ambten en graden worden toegekend die in het door de Staat ingericht universitair onderwijs bestaan;

2° kan, in uitzonderlijke omstandigheden waarover hij ordeert, beslissen dat de aanvangswedde van de leden van zijn onderwijsend personeel die een functie uitoefenen die gelijkwaardig is met die van geassocieerd decent, geassocieerd hoogleraar, docent, hoogleraar en gewoon hoogleraar, hoger zal zijn dan de bepaalde minima; hij verleent hun daartoe een anciënniteitsbijslag;

3° stelt jaarlijks de naamlijst op van de leden van zijn onderwijsend personeel die andere bezoldigde activiteiten uitoefenen welke verenigbaar worden geacht met een volledige universitaire functie, de aard en de duur van die activiteiten worden in de tabel aangegeven tegenover de naam van ieder personeelslid.

§ 3. De weddeschalen vastgesteld door de Koning voor de leden van het administratief en technisch personeel van de universitaire instellingen van de Staat, worden eveneens toegekend aan de leden van het administratief en technisch personeel van de universitaire instellingen gesubsidieerd door de Staat die onderworpen zijn aan het statuut waarvan sprake in artikel 41, hierna.

§ 4. De Koning bepaalt, op grond van de overeenkomstige weddeschalen de regels voor het vaststellen van de maximumwedde van de personeelsleden die een functie uitoefenen in twee of meer universitaire instellingen.

§ 5. Op gezamenlijk voorstel van de raad van beheer van twee universitaire instellingen van de Staat of bij gezamenlijke beslissing van de raad van beheer van twee door de Staat betoogde universitaire instellingen, kan een lid van het onderwijsend personeel tot gewoon hoogleraar benoemd worden aan de twee betrokken universitaire instellingen voor zover het geheel van de cursussen, werkzamheden en praktische oefeningen waarvan de belanghebbende titularis is in de ene en de andere van de voornoemde instellingen het vereiste wettelijke minimum bereikt.

De benoemingsprocedure hieroor kan eveneens mits dezelfde voorwaarden na te leven, gevuld worden door een universitaire instelling van de Staat en door een door de Staat betoogde universitaire instelling.

Art. 94.

Artikel 44 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 44. - Geen enkele overdracht die 10 % van de in artikel 43, § 4 vermelde uitgaven te boven gaat is toegelaten, ongeacht of het een overdracht in eenzelfde studierichting of tussen verschillende studierichtingen betreft, tenzij na machtiging van de Minister onder wie de inrichting ressorteert. »

Art. 95.

De hierna volgende wijzigingen worden aangebracht in artikel 45 van dezelfde wet:

1. § 3 van artikel 45 wordt gewijzigd als volgt :

•

a) Het vierde lid wordt vervangen door de volgende bepaling:

Sauf les cas d'urgence qu'il accepte, le commissaire du Gouvernement reçoit cinq jours francs avant la réunion, l'ordre du jour complet de celle-ci ainsi que tous les documents pour les points qui ressortissent à sa compétence.

b) A l'alinéa 5, les mots « trois jours francs et ouvrables » sont remplacés par les mots « cinq jours francs ».

c) L'alinéa 6 est complété par la phrase suivante :

« Il a voix consultative. »

d) L'alinéa 7 est remplacé par la disposition suivante :

« Les achats de biens ou de services dépassant cent mille francs doivent être visés avant l'engagement par le commissaire du Gouvernement. Le visa porte sur la légalité et la régularité. En cas de refus du visa, le dossier peut être transmis au conseil d'administration. »

2. Le § 4 du même article est modifié de la manière suivante:

a) L'alinéa 1^{er} est complété par la phrase suivante :

« Toutefois ce recours ne peut être exercé contre les actes d'exécution des conventions conclues avant le 1^{er} juillet 1971 et découlant de la loi du 28 mai 1970 modifiant la loi du 12 août 1911 accordant la personnalisation civile aux universités de Bruxelles et de Louvain. »

b) A l'alinéa 2, les mots « dans les trois jours francs et ouvrables », sont remplacés par les mots « dans les cinq jours francs »,

Art. 96.

L'article 47 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Aux conditions fixées par un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres, une subvention annuelle est accordée au Fonds national de la Recherche scientifique. Cette subvention représente 4,44 % des crédits inscrits au titre d'allocation de fonctionnement — à l'exclusion des suppléments d'allocations accordés en exécution de l'article 34 — en faveur des six universités mentionnées à l'article 25 a) à f) aux budgets de l'Education nationale, régime néerlandais et régime français, aux budgets des Affaires culturelles des communautés culturelles néerlandaise et française et au budget des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au développement. »

Art. 97.

L'article 53 de la loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire par l'Etat, modifié par les lois des 1^{er} août 1960, 9 avril 1965, 28 mai 1971 et 27 juillet 1971 est remplacé par la disposition suivante:

« Article 53. — Par dérogation à l'article 14 de la même loi, le paiement des dépenses des institutions universitaires de l'Etat est dispensé du visa préalable de la Cour des comptes. »

• Bchoudens de gevallen van dringende noodzakelijkheid die hi] aanvaardt ontvangt de regeringscommissaris vijf vrije dagen vóór de vergadering de volledige agenda van de vergadering alsmede alle bescheiden betreffende de punten die tot zijn bevoegdheid behoren ».

b) In het vijfde lid worden de woorden « drie vrije werkdagen » vervangen door de woorden « vijf vrije dagen ».

c) Het zesde lid wordt aangevuld met de volgende zin : « Hij heeft raadgevende stem ».

d) Het zevende lid wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Alle aankopen van goederen of diensten voor meer dan 100000 F moeten vóór de vastlegging gevisied worden door de regeringscommissaris. Het visum heeft betrekking op de wetelijkheid en de regelmatigheid. Indien het visum geweigerd wordt, kan het dossier teruggezonden worden naar de raad van beheer ».

2. § 4 van hetzelfde artikel wordt gewijzigd als volgt :

a) het eerste lid wordt aangevuld met de volgende zin :

« Dit verhaal kan nochtans niet uitgeoefend worden tegen de handelingen in uitvoering van de overeenkomsten, die vóór 1 juli 1971 afgesloten werden en voortvloeiend uit de wet van 28 mei 1970 tot wijziging van de wet van 12 augustus 1911, die de rechtspersoonlijkheid toekent aan de universiteiten van Brussel en Leuven »;

b) in het tweede lid worden de woorden « binnen drie vrije werkdagen » vervangen door de woorden « binnen vijf vrije dagen »,

Art. 96.

Artikel 47 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Onder de voorwaarden vastgesteld bij een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit, wordt een jaarlijkse roelage toegekend aan het « Nationaal Fonds voor Wetenschappelijk onderzoek ». Deze toelage vertegenwoordigt 4,44 % van de credieten ingeschreven als werkingsstoelagen, met uitzondering van toelagesupplementen, toegekend ter uitvoering van artikel 34, ten behoeve van de zes universiteiten vermeld in artikel 25, a tot f, in de begrotingen van Nationale Opvoeding, Nederlands taalstelsel en Frans taalstelsel, in de begrotingen van Culturele Zaken van de Nederlandse en Franse Cultuurgemeenschappen en in de begroting van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking ».

Art. 97.

Artikel 53 van de wet van 28 april 1953 betreffende de inrichting van het universitaire onderwijs door de Staat, gewijzigd bij de wetten van 1 augustus 1960, 9 april 1965, 28 mei 1971 en 27 juli 1971, wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Artikel 53. — In afwijking van artikel 14 van dezelfde wet is de betaling van de uitgaven van de universitaire instellingen van de Staat vrijgesteld van het voorafgaand visum van het Rekenhof. »

Art. 98.

Le taux d'encadrement pour l'application de l'article 29, 1^o, est de 1/6 dans les orientations d'études des groupes D et E pour les années budgétaires 1971 à 1974 inclusive.

Art. 99.

Dans les institutions universitaires de l'Etat et dans les institutions universitaires subventionnées par l'Etat dont l'effectif du personnel scientifique, pouvu d'une nomination à titre définitif ou engagé pour une durée indéterminée, excède 40 % du nombre total des emplois légalement prévus au cadre de ce personnel, l'ensemble dudit personnel scientifique est réparti en deux groupes.

Le premier groupe comprend 40 % de membres du personnel scientifique, tous pourvus d'une nomination à titre définitif ou engagés pour une durée indéterminée. Les remplacements y sont autorisés.

Le second groupe comprend les autres membres du personnel scientifique. Les remplacements à titre définitif y sont interdits.

Les listes des membres du personnel rangés dans ces deux groupes sont soumises à l'approbation du Ministre qui a l'enseignement universitaire dans ses attributions dans les six mois suivant la publication de la présente loi et sont arrêtées par lui.

Art. 100.

Pour les années budgétaires 1971 à 1974, un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres fixe le montant foncitaire de l'intervention de l'Etat accordée en exécution de l'article 90 de la présente loi.

Art. 101.

Les dispositions du chapitre III de la présente loi produisent leurs effets à la date de sa publication au *Moniteur belge*, à l'exception :

1^o de l'article 90 qui produit ses effets au 1^{er} janvier 1971;

2^o des articles 93 et 97 qui produisent leur effets le 1^{er} janvier 1972;

3^o des articles 85, 86, 87, 88 et 89 qui produisent leurs effets le 1^{er} janvier 1975;

4^o des articles 91 et 96 qui produisent leurs effets le 1^{er} janvier 1976;

5^o de l'article 84 qui produit ses effets le 1^{er} janvier 1977 à l'exception du § 4 qui produit ses effets le 1^{er} septembre 1976.

CHAPITRE IV.

Mesures sociales.

SECTION 1.

Allocations aux pensionnés et aux invalides.

Art. 102.

Une allocation de 3 600 F est accordée aux personnes qui bénéficient d'une pension à charge du régime de pension pour travailleurs salariés et dont la pension a pris cours

Art. 98.

De studiebegleidingsnorm die in aanmerking genomen wordt voor de toepassing van artikel 29, 1^o, is 1/6 in de studierichtingen van de groepen D en E voor de begrotingsjaren 1971 tot 1974 inbegrepen.

Art. 99.

In de universitaire instellingen van de Staat en in de door de Staat betoelaagde universitaire instellingen waarvan het effectief van het wetenschappelijk personeel vastbenoemd of voor onbepaalde duur aangeworven, 40 % overschrijdt van het totaal aantal betrekkingen dat in de formatie van dit personeel wettelijk bepaald is, wordt het geheel van dit wetenschappelijk personeel in twee groepen verdeeld.

De eerste groep omvat 40 % van de wetenschappelijke personeelsleden, allen vastbenoemd of voor onbepaalde duur aangeworven. De vervangingen worden er toegelaten.

De tweede groep omvat de andere personeelsleden. De definitieve vervangingen zijn er verboden.

De lijsten van de in deze twee groepen gerangschikte personeelsleden worden voorelegd aan de Minister tot wiens bevoegdheid het universitair onderwijs behoort binnen zes maanden na de publicatie van deze wet en door hem bekragtigd.

Art. 100.

Een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit stelt, voor de begrotingsjaren 1971 tot 1974, het fondsbedrag vast van Je tussenkomst van de Staat verleend ter uitvoering van artikel 90 van deze wet,

Art. 101.

Deze wet treedt in werking op de datum van haar publicatie in het *Belgisch Staatsblad*, met uitzondering van :

1^o artikel 90, dat uitwerking heeft op 1 januari 1971;

2^o de artikelen 93 en 97 die uitwerking hebben op 1 januari 1972;

3^o de artikelen 85, 86, 87, 88 en 89 die uitwerking hebben op 1 januari 1975;

4^o de artikelen 91 en 96 die uitwerking hebben op 1 januari 1976;

5^o artikel 84 dat uitwerking heeft op 1 januari 1977, behalve § 4 die uitwerking heeft op 1 september 1976.

HOOFDSTUK IV.

Sociale maatregelen.

AFDELING 1.

Vergoedingen aan gepensioneerden en invaliden.

Art. 102.

Een vergoeding van 3 600 F wordt toegekend aan de personen die een pensioen genieten ten laste van de pensioenregeling voor werknemers en van wie het pensioen is inge-

avant le 1^{er} juillet 1976. Cette allocation est portée à 4500 F pour le pensionné qui l'emplit les conditions visées à l'article 10, § 1^{er}, a), de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés. Lorsque l'épouse bénéficia de la moitié du montant de la pension en qualité d'épouse séparée, cette allocation est payée pour la moitié au mari et pour la moitié à l'épouse.

L'allocation est payée pour moitié en janvier 1976 et pour moitié en septembre 1976. Cette moitié ne peut cependant pas être supérieure à 25 % du montant mensuel dû comme pension.

Cette allocation est assimilée à une prestation prévue par l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967.

Art. 103.

Une allocation de 3600 F est accordée à l'ouvrier mineur qui bénéficie d'une pension d'invalidité en application de l'article 4, § 1^{er}, 3^o ou 4^o, de l'arrêté royal du 19 novembre 1970 relatif au régime de pension d'invalidité des ouvriers mineurs, modifié par les arrêtés royaux des 8 novembre 1971 et 11 décembre 1974. Cette allocation est portée à 4500 F lorsque la pension d'invalidité est établie en application de l'article 4, § 1^{er}, la ou 2^o, du même arrêté royal.

Lorsque l'épouse a obtenu le tiers de la pension d'homme marié attribuée à son mari, en application de l'article 22, § 3, de l'arrêté royal du 19 novembre 1970 précité, modifié par l'arrêté royal du 11 décembre 1974, cette allocation est payée, à raison de deux tiers au mari et d'un tiers à l'épouse.

L'allocation est payée pour moitié en janvier 1976 et pour moitié en septembre 1976. Cette moitié ne peut cependant pas être supérieure à 25 % du montant mensuel dû comme pension.

Cette allocation est assimilée à une prestation prévue par l'arrêté royal du 19 novembre 1970 et est à charge de l'Etat.

" Art. 104.

Une allocation de 3600 F est accordée, à charge de l'assurance maladie invalidité, secteur des indemnités, aux travailleurs salariés auxquels l'indemnité visée à l'article 50 de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité est payée et dont l'incapacité de travail a pris cours avant le 1^{er} janvier 1975. Cette allocation est portée à 4500 F pour les invalides qui ont des personnes à charge au sens de l'article 50, dernier alinéa, de la loi du 9 août 1963 précitée.

L'allocation est payée pour moitié avec les indemnités dues pour janvier 1976 et pour moitié avec les indemnités dues pour août 1976. Cette moitié ne peut dépasser 25 % du montant dû pour le mois considéré.

Les dispositions du titre VIII de la même loi du 9 août 1963 qui sont d'application aux indemnités à partir de la deuxième année d'incapacité de travail, le sont également pour l'allocation visée au présent article.

gaan viùùr! [auvari ('.Ji6. Deze vergoeding wordt op 4 SOli F gehaald voor de gepensioneerde die de voorwaarden vervult bepaald in artikel 10, § 1, a) van het koninklijk besluit n° 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers. Indien de echtgenote de helft van her pensioenbedrag bekomt als gescheiden echtegenoot wordt deze vergoeding voor de helft aan de man en voor de helft aan de vrouw uitbetaald.

Deze vergoeding wordt voor de helft uitbetaald in januari 1976 en voor de helft in september 1976. Deze helft mag echter niet meer bedragen dan 25 % van het als pensioen verschuldigde maandbedrag.

Deze vergoeding is gelijkgesteld met een voordeel voorzien bij her koninklijk besluit n° 50 van 24 oktober 1967.

Art. 103.

Een vergoeding van 3 600 F wordt toegekend aan de mijnwerker die een invaliditeitspensioen geniet bij toepassing van artikel 4, § 1, 3^o of 4^o van het koninklijk besluit van 19 november 1970 betreffende het invaliditeitspensioen voor mijnwerkers, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 8 november 1971 en 11 december 1974. Deze vergoeding wordt op 4500 F gebracht indien het invaliditeitspensioen vastgesteld is bij toepassing van artikel 4, § 1, la of 2^o, van genoemd koninklijk besluit.

Wanneer de echtgenote het derde van het pensioen als gehuwd man toegekend aan haar echtgenoot, bij toepassing van artikel 22, § 3, van genoemd koninklijk besluit van 19 november 1970, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 11 december 1974, heeft gekomen, wordt deze vergoeding voor twee derden aan de man en voor een derde aan de vrouw betaald.

De vergoeding wordt voor de helft uitbetaald in januari 1976 en voor de helft in september 1976. Deze helft mag echter niet meer bedragen dan 25 % van het als pensioen verschuldigde maandbedrag.

Deze vergoeding is gelijkgesteld met een voordeel voorzien bij het koninklijk besluit van 19 november 1970 en is ten laste van de Staat,

Art. 104.

Een vergoeding van 3 600 F wordt toegekend, ten laste van de ziekte- en invaliditeitsverzekering, sector uitkeringen, aan de gerechtigden aan wie de in artikel 50 van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering bedoelde uitkering wordt uitbetaald en van wie de arbeidsongeschiktheid is ingegaan vóór 1 januari 1975. Deze vergoeding wordt op 4 500 F gebracht voor de invaliden die personen ten laste hebben als bedoeld bij artikel 50, laatste lid, van voornoemde wet van 9 augustus 1963.

De vergoeding wordt voor de helft uitbetaald samen met de uitkeringen verschuldigd voor januari 1976 en voor de helft samen met de uitkeringen verschuldigd voor augustus 1976. Deze helft mag echter niet meer bedragen dan 25 % van het bedrag verschuldigd over de beschouwde maand.

De bepalingen van titel VIII van dezelfde wet van 9 augustus 1963 die van toepassing zijn op de uitkeringen vanaf het tweede jaar arbeidsongeschiktheid zijn het ook op de vergoeding waarvan sprake in dit artikel..

SECTION 2.

Modifications à la loi du 27 juin 1969 revisant l'arrêté-loi
du 28 décembre 1944 concernant
la sécurité sociale des travailleurs.

Art. 105.

L'article 1^{er} de la loi du 27 juin 1969 revisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs est complété par la disposition suivante:

« § 3. Cette loi ne s'applique pas davantage aux institutions hospitalières créées par des personnes privées ou appartenant au secteur public, aux services d'orientation scolaire ou professionnelle, centres psycho-médico-sociaux et services de surveillance médicale scolaire, ainsi qu'aux médecins qui y sont occupés, si ces médecins sont également soumis à l'application du statut social des travailleurs indépendants pour raison d'exercice de la médecine en dehors de ces institutions, services et centres, à moins que ceux-ci ne leur octroient exclusivement qu'une rémunération fixe. »

Art. 106.

A l'article 17 de la même loi, modifié par les lois des 23 décembre 1969, 26 mars et 5 juin 1970, 5 et 7 juillet 1971, l'arrêté royal du 13 septembre 1971 et les lois des 28 mars 1973, 16 juillet, 23 et 24 décembre 1974, sont apportées les modifications suivantes :

1° le § 2, alinéa 1^{er}, 1^o, e, est remplacé par la disposition suivante:

« e) 8 % du montant de sa rémunération, destinés au régime des allocations familiales pour travailleurs salariés. Une part égale à 0,25 % comprise dans cette cotisation de 8 % est destinée au financement de l'allocation socio-pédagogique et un treizième des 7,75 % restants est destiné au paiement de l'allocation familiale de vacances; »;

2° le § 2, alinéa 1^{er}, 2^o, e, est remplacé par la disposition suivante:

« e) 8 % du montant de sa rémunération destinés au régime des allocations familiales pour travailleurs salariés. Une part égale à 0,25 % comprise dans cette cotisation de 8 % est destinée au financement de l'allocation socio-pédagogique et un treizième des 7,75 % restants est destiné au paiement de l'allocation familiale de vacances. »

SECTION 3.

Modifications à l'arrêté-loi du 10 janvier 1945, concernant la sécurité sociale des ouvriers mineurs et assimilés.

Art. 107.

A l'article 2 de l'arrêté-loi du 10 janvier 1945, concernant la sécurité sociale des ouvriers mineurs et assimilés, modifié par les lois des 28 avril 1958, 8 mars 1962, 9 et 28 mars 1964, les arrêtés royaux des 17 février et 31 décembre 1965, l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967, la loi du

AFDELING 2.

Wijzigingen aan de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders,

Art. 105.

Artikel 1 van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« § 3. Deze wet vindt evenmin toepassing op de door privé personen ingerichte of tot de openbare sector behorende verplegingsinstellingen, diensten voor school- en beroepsoriëntering, psycho-medisch-sociale centra en diensten voor medisch schooltoezicht, alsmede de geneesheren die zij te werkstellen, indien deze geneesheren eveneens onder de toepassing van het sociaal statuut der zelfstandigen vallen wegens de uitoefening van de geneeskunde buiten die instellingen, diensten of centra, tenzij zij in die instellingen, diensten of centra, uitsluitend met een vast loon worden betaald. »

Art. 106.

In artikel 17 van dezelfde wet gewijzigd bij de wetten van 23 december 1969, 26 maart en 5 juni 1970, 5 en 7 juli 1971, het koninklijk besluit van 13 september 1971 en de wetten van 28 maart 1973, 16 juli, 23 en 24 december 1974 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

10 § 2, eerste lid, 1^a, e, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« e) 8 % van het bedrag van zijn loon, bestemd voor de regeling van de kinderbijslag voor werknemers. Een deel gelijk aan 0,25 % vervat in die bijdrage van 8 % is bestemd voor de financiering van de sociaal-pedagogische bijslag en een dertiende van de overblijvende 7,75 % is bestemd voor de uitbetaling van de gezinsvakantiebijslag; »;

2° § 2, eerste lid, 2^o, e, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« e) 8 % van het bedrag van zijn loon bestemd voor de regeling van de kinderbijslag voor werknemers. Een deel gelijk aan 0,25 % vervat in die bijdrage van 8 % is bestemd voor de financiering van de sociaal-pedagogische bijslag en een dertiende van de overblijvende 7,75 % is bestemd voor de uitbetaling van de gezinsvakantiebijslag. »

AFDELING 3.

Wijzigingen aan de besluitwet van 10 januari 1945 betreffende de maatschappelijke zekerheid der mijnwerkers en ermee gelijkgestelden.

Art. 107.

In artikel 2 van de besluitwet van 10 januari 1945 betreffende de maatschappelijke zekerheid der mijnwerkers en ermee gelijkgestelden, gewijzigd bij de wetten van 28 april 1958, 8 maart 1962, 9 en 28 maart 1964, de koninklijke besluiten van 17 februari en 31 december 1965, het konink-

20 juillet 1968, l'arrêté royal du 6 août 1968, les lois des \$ et 7 juillet 1971, l'arrêté royal du 19 octobre 1971 et les lois des 26 juin 1972, 16 juillet, 23 et 24 décembre 1974, sont apportées les modifications suivantes:

1° le § 2, 2°, est remplacé par la disposition suivante:

« 2° 8 % du montant de la rémunération de l'ouvrier. Cette part de cotisation est destinée à être affectée conformément aux dispositions du § 4, A, 5°; »;

2° le § 4, A, 50, est remplacé par la disposition suivante:

« So 8 % versés tous les trois mois à l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés. Une part égale à 0,25 %, comprise dans cette cotisation de 8 %, est destinée au financement de l'allocation socio-pédagogique et un treizième des 7,75 % restants est destiné au paiement de l'allocation familiale de vacances; »;

SECTION 4.

Modifications à l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande.

Art. 108.

L'article 3, § 2, 2°bis, de l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, modifié par les lois des 9 mars 1964 et 24 décembre 1974, est remplacé par la disposition suivante:

« 2°bis 8 % du montant de la rémunération du marin. Cette part de cotisation est destinée à être versée, conformément aux dispositions de l'article 4, alinéa 1er, 4°, »;

Art. 109.

L'article 4, alinéa 1er, 4°, du même arrêté-loi, modifié par les lois des 9 mars 1964 et 24 décembre 1974, est remplacé par la disposition suivante:

« 4° 8 % à l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés. Une part égale 0,25 % comprise dans cette cotisation de 8 %, est destinée au financement de l'allocation socio-pédagogique et un treizième des 7,75 % restants est destiné au paiement de l'allocation familiale de vacances; »;

SECTION 5.

Pensions et revenu garanti aux personnes âgées.

Art. 110.

A l'article 37 de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, modifié par les lois du 24 juin 1969, du 26 juin 1972, du 28 mars 1973 et du 28 mars 1975, par l'arrêté

lijk besluit n° 50 van 24 oktober 1967, de wet van 20 juli 1968, het koninklijk besluit van 6 augustus 1968, de wetten van 5 en 7 juli 1971, het koninklijk besluit van 19 oktober 1971 en de wetten van 26 juni 1972, 16 juli, 23 en 24 december 1974 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

la § 2, 2°, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 2° 8 % van het bedrag van het loon van de werknemer. Dit gedeelte van de bijdrage is bestemd om overeenkomstig de bepalingen van § 4, A, 5°, te worden aangewend; »;

2° § 4, A, S'', wordt vervangen door de volgende bepaling:

« So 8 % om de drie maanden gestort aan de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers. Een deel gelijk aan 0,25 % vervat in die bijdrage van 8 % is bestemd voor de financiering van de sociaal-pedagogische bijslag en een dertiende van de overblijvende 7,75 % is bestemd voor de uitbetaling van de gezinsvakantiebijslag; »;

AFDELING 4.

Wijzigingen aan de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeeleden ter koopvaardij.

Art. 108.

Artikel 3, § 2, 2°bis, van de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van zeeleden ter koopvaardij, gewijzigd bij de wetten van 9 maart 1964 en 24 december 1974, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 2°bis. 8 % van het bedrag van het loon van de zeeman. Dit gedeelte van de bijdrage is bestemd om te worden gestort overeenkomstig de bepalingen van artikel 4, eerste lid, 4°; »;

Art. 109.

Artikel 4, eerste lid, 4°, van dezelfde besluitwet, gewijzigd bij de wetten van 9 maart 1964 en 24 december 1974, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« 4° 8 % aan de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers. Een deel gelijk aan 0,25 % vervat in die bijdrage van 8 % is bestemd voor de financiering van de sociaal-pedagogische bijslag en een dertiende van de overblijvende 7,75 % is bestemd voor de uitbetaling van de gezinsvakantiebijslag; »;

AFDELING 5.

Pensioenen en gewaarborgd inkomen voor bejaarden,

Art. 110.

In artikel 37 van het koninklijk besluit ne 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, gewijzigd bij de wetten van 24 juni 1969, 26 juni 1972, 28 maart 1973 en 28 maart 1975, bij het

royal n° 93 du 11 novembre 1967 et par l'arrêté royal du 5 novembre 1971, sont apportées les modifications suivantes:

1^o le 1^o, alinéa 1^{er}, est complété comme suit:

« Toutefois, l'augmentation annuelle de 6 % est ramenée à 2% pour l'année 1976 »;

2^o au 14^o alinéa 2, la mention « 997 millions de francs » est remplacée par la mention « 692,1 millions de francs »,

Art. 111.

§ 1^o. - Sont abrogés dans la loi du 12 février 1963 relative à l'organisation d'un régime de pension de retraite et de survie au profit des assurés libres :

1^o les articles 2, 3, 5 et 17;

2^o sous réserve des dispositions du § 2, les articles 1^{er}, 4, 6 à 12, 13 modifié par l'arrêté royal du 8 novembre 1971, 14, modifié par l'arrêté royal du 8 novembre 1971, 15, 16, 18, 19, 33, 36 et 42.

§ 2. - Les articles visés au § 1^o, 2^o restent applicables aux versements afférents à des périodes antérieures au 1^{er} janvier 1976 et aux pensions ayant pris cours avant le 1^{er} janvier 1976.

Art. 112.

§ 1^{er}. - Le solde disponible, existant au moment du transfert, du Compte « Produit de la vente des timbres-retraite » visé au titre IV de l'arrêté royal du 27 décembre 1937 relatif à l'exécution de la loi du 15 décembre 1937 relative à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès pré-maturé est transféré par la Caisse générale d'épargne et de retraite à l'Office national des pensions pour travailleurs salariés, au plus tard dans un délai de six mois à dater de l'entrée en vigueur du présent article.

§ 2. - L'Office national des pensions pour travailleurs salariés succède, par le fait du transfert, aux droits et obligations résultant de la gestion du compte « Produit de la vente des timbres-retraite »;

Art. 113.

L'Office national des pensions pour travailleurs salariés reçoit l'actif et le passif de la Caisse centrale de répartition des cotisations sociales et fiscales et succède aux droits et obligations de cel' organisme.

Art. 114.

L'article 2, § 1^o, alinéas 2 et 3, et § 3, de la loi du 1^{er} avril 1969 instituant un revenu garanti aux personnes âgées modifiée par les arrêtés royaux des 10 juillet 1973 et 11 décembre 1974, est abrogé mais continue à régir le revenu garanti qui a été augmenté avant le 1^{er} janvier 1976 en faveur de handicapés.

koninklijk besluit uit 9.3 van Il novcmber 1967 en bij het koninklijk besluit van 8 november 1971, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

10 I^o, eerste lid, wordt als volgt aangevuld:

« Nochtans wordt de jaarlijkse verhoging van 6 % op 2 % teruggebracht voor het jaar 1976 »;

2^o in 140, tweede lid, wordt de vermelding « 997 miljoen frank » vervangen door de vermelding « 692,1 miljoen frank ».

Art. 111.

§ 1. - Worden opgeheven in de wet van 12 februari 1963 betreffende de inrichting van een ouderdoms- en overlevingspensioenregeling ten behoeve van de vrijwillige verzekeren:

10 artikelen 2, 3, 5 en 17;

2^o onder voorbehoud van de bepalingen van § 2, artikelen 1, 4, 6 tot 12, 13, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 8 november 1971, 14, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 8 november 1971, 15, 16, 18, 19, 33, 36 en 42.

§ 2. De artikelen bedoeld in § 1, 2^o blijven van toepassing op de stortingen die betrekking hebben op de perioden vóór 1 januari 1976 en op de pensioenen die vóór 1 januari 1976 zijn ingegaan.

Art. 112.

§ 1. - Het op het ogenblik van de overdracht beschikbare saldo van de Rekening « Opbrengst van de verkoop der lijfrentezegels » bedoald in titel IV van het koninklijk besluit van 27 decembre 1937 betreffende de uitvoering van de wet van 15 december 1937 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood, wordt door de Algemene Spaar- en Lijfrentekas overgedragen aan de Rijksdienst voor werknemerspensioenen, uiterlijk binnen een termijn van zes maanden vanaf de datum van inwerkingtreding, van dit artikel..

§ 2. - De Rijksdienst voor werknemerspensioenen treedt, door het feit van de overdracht, in de rechten en verplichtingen die voortvloeien uit het beheer van de Rekening « Opbrengst van de verkoop der lijfrentezegels »,

Art. 113.

De Rijksdienst voor werknemerspensioenen, neemt het actief en het passief van de Centrale Kas tot repartitié der sociale en fiscale bijdragen in ontvangst en treedt in de rechten en verplichtingen van die instelling.

Art. 114.

Artikel 2, § 1, tweede en derde lid, en § 3, van de wet van 1 april 1969 tot instelling van een gewaarborgd inkomen voor bejaarden gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 juli 1973, en 11 december 1974, wordt opgeheven doch blijft verder het gewaarborgd inkomen beheersen dat vóór 1 januari 1976 verhoogd werd ten voordele van minder-validen,

Art. 115.

§ 1^{er}. — L'article 11, § 2, alinéa 2, de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« La demande de pension introduite comme travailleur salarié ou comme indépendant vaut demande de revenu garanti si cette demande n'aboutit pas à l'octroi d'un montant de pension qui empêche l'octroi du revenu garanti »;

§ 2. — L'article 11, § 2, de la même loi, est complété par la disposition suivante :

« La demande tendant à l'octroi d'une allocation de handicapé, introduite entre le 1^{er} juillet 1973 et le 1^{er} décembre 1975, vaut demande de revenu garanti et de l'augmentation visée à l'article 2, § 1^{er}, alinéa 2, lorsqu'elle est introduite par une personne répondant aux conditions d'âge requises pour introduire une demande de revenu garanti »;

Art. 116.

L'article 12, alinéa 2, de la même loi est remplacé par les dispositions suivantes :

« Les renseignements sont contrôlés et le cas échéant rectifiés par l'Office national des pensions pour travailleurs salariés. Pour l'examen de chaque demande, il est tenu compte des renseignements que le contrôleur des contributions directes ou le receveur de l'enregistrement et des domaines fournissent à la requête de l'Office national précédent ».

Art. 117.

A l'article 14 de la même loi sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1^{er} les mots : « Le Ministre qui a la Prévoyance sociale dans ses attributions ou les fonctionnaires délégués par lui statuent sur les demandes de revenu garanti. Ils peuvent d'office revoir le revenu garanti octroyé » sont remplacés par les mots : « L'Office national des pensions pour travailleurs salariés statue sur la demande de revenu garanti. Il peut d'office revoir le revenu garanti octroyé »;

2° à l'alinéa 2 les mots « les autorités visées à l'alinéa 1^{er} établissent » sont remplacés par les mots « l'Office national des pensions pour travailleurs salariés établit »;

3° à l'alinéa 2 les mots « Ils se fondent » sont remplacés par les mots « Il se base »;

Art. 118.

A l'article 16, § 1^{er}, de la même loi les mors « à la requête du Ministre qui a la prévoyance sociale dans ses attributions ou des fonctionnaires délégués par lui » sont remplacés par les mots « à la requête de l'Office national des pensions pour travailleurs salariés ».

Art. 115.

§ 1. Artikel II, § 2, tweede lid, van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De pensioenaanvraag ingediend als werknemer of als zelfstandige geldt als aanvraag voor het gewaarborgd inkomen indien die aanvraag niet leidt tot het toekennen van een pensioenbedrag, dat het toekennen van het gewaarborgd inkomen verhindert »;

§ 2. — Artikel 11, § 2, van dezelfde wet wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« De aanvraag strekkende tot de toekenning van een tegemoetkoming aan minder valide, ingediend tussen 1 juli 1973 en 1 december 1975, geldt als aanvraag om gewaarborgd inkomen en om de verhoging bedoeld in artikel 2, § 1, tweede lid, wanneer zij wordt ingediend door een persoon die beantwoordt aan de vereiste leeftijdsvooraarden om een aanvraag om gewaarborgd inkomen in te dienen »;

Art. 116.

Artikel 12, tweede lid, van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« De inlichtingen worden nagezien en eventueel verbeterd door de Rijksdienst voor werknemerspensioenen. Bij het onderzoek van elke aanvraag worden de inlichtingen die de controleur der directe belastingen of de ontvanger der registratie en domeinen op aanvraag van bovenbedoelde Rijksdienst verstrekt, in aanmerking genomen »;

Art. 117.

In artikel 14 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden de woorden : « De Minister tot wiens bevoegdheid de sociale voorzorg behoort of de door hem gemachtigde ambtenaren beslissen over de aanvragen om gewaarborgd inkomen. Zij kunnen het toegekend gewaarborgd inkomen ambtshalve herzien » vervangen door de woorden « De Rijksdienst voor werknemerspensioenen beslist over de aanvraag om gewaarborgd inkomen. Hij kan het toegekend gewaarborgd inkomen ambtsshalve herzien »;

2° in het tweede lid worden de woorden « stellen de in het eerste lid bedoelde overheidspersonen » vervangen door de woorden « stelt de Rijksdienst voor werknemerspensioenen »;

3° in het tweede lid worden de woorden « Zij steunen » vervangen door de woorden « Hij steunt »;

Art. 118.

In artikel 16, § 1, van dezelfde wet worden de woorden « op verzoek van de Minister tot wiens bevoegdheid de sociale voorzorg behoort of van de door hem gemachtigde ambtenaren » vervangen door de woorden op verzoek van de Rijksdienst voor werknemerspensioenen ».

Art. 119.

Un article 20bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

« Art. 20bis. § 1^e. — L'Office national des pensions pour travailleurs salariés reprend les droits et obligations qui découlent de l'application de la loi du 1^{er} avril 1969 précitée. »

§ 2. Jusqu'à une date à déterminer par le Roi, les dispositions des articles 12 et 14 tels qu'ils étaient en vigueur avant le 1^{er} janvier 1976, restent d'application pour les demandes de revenu garanti introduites avant le 1^{er} janvier 1976. »

Art. 120.

À l'article 580, 8^e, du Code judiciaire les mots « du Ministre qui a la prévoyance sociale dans ses attributions » sont remplacés par les mots « de l'Office national des pensions pour travailleurs salariés ».

SECTION 6.

Modifications à la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité.

Art. 121.

Dans l'article 46, alinéa 1^{er} de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, modifié par les lois des 27 juin 1969 et 5 juillet 1971, les termes « sans que la rémunération prise en considération puisse dépasser le montant maximum sur lequel sont prélevées les cotisations pour l'assurance-indemnités » sont remplacés par les mots « sans que la rémunération prise en considération puisse dépasser le montant fixé par le Roi »,

Art. 122.

Un article 154ter, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

« Art. 154ter. — Le Roi détermine le mode par lequel les dépenses découlant de la refacturation du prix de la journée d'entretien instituée en application de l'article 9 de la loi du 23 décembre 1963 sur les hôpitaux, y compris celles faites dans le cadre des conventions internationales, sont réparties entre le régime des travailleurs salariés et le régime des travailleurs indépendants et mises à charge de ces régimes. Il détermine également la part de ces dépenses qui est prise en considération pour le calcul de l'intervention de l'Etat visée à l'article 121, 3^e de la présente loi et à l'article 32, § 2 de l'arrêté royal du 30 juillet 1964 portant les conditions dans lesquelles l'application de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité est étendue aux travailleurs indépendants. »

Les dispositions de l'article 70, § 2, de la présente loi ne sont pas d'application aux dépenses visées ci-dessus. »;

Art. 119.

Een artikel 20bis, luidend als volgt, wordt in dezelfde wet ingevoegd:

« Art. 20bis. § 1. De Rijksdienst voor werknemerspensioenen neemt de rechten en verplichtingen over die voortvloeien uit de toepassing van genoemde wet van 1 april 1969. »

§ 2. Tot op de datum door de Koning te bepalen, blijven de bepalingen van de artikelen 12 en 14 zoals ze van kracht waren vóór 1 januari 1976, van toepassing op de aanvragen om gewaarborgd inkomen ingediend vóór 1 januari 1976. »

Art. 120.

In artikel 580, 8^e, van het Gerechtelijk Wetboek worden de woorden « van de Minister tot wiens bevoegdheid de sociale voorzorg behoort » vervangen door de woorden « van de Rijksdienst voor werknemerspensioenen ».

AFDELING 6.

Wijzigingen aan de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering.

Art. 121.

In artikel 46, eerste lid, van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, gewijzigd bij de wetten van 27 juni 1969 en 5 juli 1971, worden de woorden « het loon dat in aanmerking wordt genomen, mag niet hoger zijn dan her maximaal bedrag waarop de bijdragen voor de uitkeringsverzekering worden ingehouden; » vervangen door de woorden « het loon dat in aanmerking wordt genomen mag niet hoger zijn dan het bedrag dat door de Koning wordt vastgesteld; ».

Art. 122.

Een artikel 154ter, luidend als volgt, wordt in dezelfde wet ingevoegd :

« Art. 154ter. — De Koning bepaalt de wijze waarop de uitgaven gedaan ingevolge herfacturering van de verpleegdagprijs doorvoerd bij toepassing van artikel 9 van de wet van 23 december 1963 op de ziekenhuizen, met inbegrip van deze gedaan ingevolge internationale overeenkomsten, worden verdeeld tussen en ten laste gelegd van de regeling voor werknemers en de regeling voor zelfstandigen. Hij bepaalt eveneens het aandeel van die uitgaven dat in aanmerking komt voor de berekening van de Rijkstegemoetkoming bedoeld bij artikel 121, 3^e van deze wet en bij artikel 32, § 2 van het koninklijk besluit van 30 juli 1974 houdende de voorwaarden waaronder de toepassing van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering tot de zelfstandigen wordt verruimd. »

De bepalingen van artikel 70, § 2, van deze wet zijn niet van toepassing op de hierboven bedoelde uitgaven. »;

SECTION 7.

Modifications aux lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés.

Art. 123.

L'article 32, alinéa 1^{er}, des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés, modifié par les lois des 4 juillet 1969 et 23 décembre 1974, est complété comme suit:

« 7^o les sociétés de développement régional;
 8^o les organismes désignés par le Roi et visés par la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, et ce pour les membres de leur personnel qui ne donnent pas lieu au paiement à l'Office national de sécurité sociale d'une cotisation pour le régime des allocations familiales pour travailleurs salariés pour autant qu'ils ne soient pas tenus de payer directement les allocations familiales à ces membres du personnel.. Le Roi fixe pour chacun de ces organismes la date d'affiliation. »

Art. 124.

Dans l'article 50bis des mêmes lois, modifié par l'arrêté royal n° 7 du 18 avril 1967 et par l'arrêté royal du 5 octobre 1973, les mots « article 56bis, § 2 » sont remplacés par les mots « article 56bis, § 1^{er} »,

Art. 125.

A l'article 50quinquies, inséré dans les mêmes lois par la loi du 28 mars 1975, sont apportées les modifications suivantes:

1^o à l'alinéa 1^{er} les mots « pour l'année 1974 » sont remplacés par les mots « pour l'année 1975 »;

2^o à l'alinéa 1^{er} et à l'alinéa 2 les mots « mois de juillet 1974 » sont remplacés par les mots « mois d'août 1975 ».

Art. 126.

Les modifications suivantes sont apportées à l'article 52 des mêmes lois, modifié par l'arrêté-loi du 21 août 1946, la loi du 27 mars 1951, l'arrêté royal du 10 avril 1957 et l'arrêté royal n° 68 du 10 novembre 1967 :

1^o l'alinéa 1^{er} est remplacé par la disposition suivante:

« Toutefois, le Ministre de la Prévoyance sociale peut accorder dispense dans des cas ou catégories de cas dignes d'intérêt, de la condition prévue à l'article 51, alinéa 3. »;

2^o la disposition suivante est insérée entre le premier et le deuxième alinéa:

« Lorsque le Ministre de la Prévoyance sociale use de la compétence visée à l'alinéa 1^{er} en ce qui concerne des catégories de cas, il demande au préalable l'avis du comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés. »;

MODELING 7.

Wijzigingen aan de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders.

Art. 123.

Artikel 32, eerste lid, van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1969 en 23 december 1974, wordt aangevuld als volgt:

« 7^o de gewestelijke ontwikkelingsmaatschappijen;

8^o de door de Koning aangewezen instellingen bedoeld bij de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut en dit voor hun personeelsleden die geen aanleiding geven tot het betalen aan de Rijksdienst voor maatschappelijke zekerheid van een bijdrage voor de kinderbijslagregeling voor werknemers, voor zover ze niet verplicht zijn rechtstreeks kinderbijslag te betalen aan die personeelsleden. De Koning bepaalt voor ieder van die instellingen de aansluitingsdatum. »

Art. 124.

In artikel 50bis van dezelfde wetten, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 7 van 18 april 1967 en bij het koninklijk besluit van 5 oktober 1973, worden de woorden « artikel 56bis, § 2 » vervangen door de woorden « artikel 56bis, § 1 ».

Art. 125.

In artikel 50quinquies, in dezelfde wetten ingevoegd door de wet van 28 maart 1975, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1^o in het eerste lid worden de woorden « voor het jaar 1974 » vervangen door de woorden « voor het jaar 1975 »;

2^o in het eerste en in het tweede lid worden de woorden « maand juli 1974 » vervangen door de woorden « maand augustus 1975 »;

Art. 126.

In artikel 52 van dezelfde wetten, gewijzigd bij de besluitwet van 21 augustus 1946, de wet van 27 maart 1951, het koninklijk besluit van 10 april 1957 en het koninklijk besluit nr. 68 van 10 november 1967, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1^o het eerste lid wordt vervangen door volgende bepaling :

« De Minister van Sociale Voorzorg kan evenwel in behartigenswaardige gevallen of categorieën van gevallen, een vrijstelling vergelen van de in artikel 51, derde lid, bepaalde voorwaarde. »;

2^o tussen het eerste en het tweede lid wordt de volgende bepaling ingevoegd:

« Tngeval de Minister van Sociale Voorzorg de in het eerste lid bedoelde bevoegdheid aanwendt inzake categorieën van gevallen, wint hij vooraf het advies ~n het beheerscomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers ill. »;

3° à l'alinéa 2 les mots « sur proposition ou avis de ladite Commission » sont supprimés;

4° le dernier alinéa est abrogé.

Art. 127.

Les modifications suivantes sont apportées à l'article 56bis des mêmes lois, modifié par la loi du 27 mars 1951, par l'arrêté royal du 25 octobre 1960, par l'arrêté royal n° 7 du 18 avril 1967 et par la loi du 4 juillet 1969 :

1° le § 1er est remplacé par la disposition suivante:

« § 1er. Est attributaire d'allocations familiales aux taux prévus à l'article 56bis, l'orphelin, si au moment du décès de l'un des parents, le père salarié ou la mère salariée a été effectivement occupé au travail en vertu d'un contrat de louage de travail, pendant au moins cent cinquante-cinq jours précédant immédiatement le décès.

Dans des cas dignes d'intérêt, le Ministre de la Prévoyance sociale peut réduire la durée de la carrière professionnelle visée à l'alinéa premier. »

2° le § 2 est remplacé par la disposition suivante:

« § 2. Les allocations familiales prévues au §. 1er sont toutefois accordées aux taux prévus aux articles 40 et 42, lorsque le père survivant ou la mère survivante est engagé dans les liens d'un mariage ou est établi en ménage. Pour l'application du présent article est considérée comme ménage, toute cohabitation entre personnes de sexe différent, sauf lorsque ces personnes sont parentes ou alliées jusqu'au troisième degré inclusivement.

Le bénéfice du § 1er peut être invoqué à nouveau, si les causes d'exclusion prévues à l'alinéa 1er ont cessé d'exister ou si le mariage de l'auteur survivant, non établi en ménage, est suivi d'une séparation de corps.

Le présent paragraphe n'est pas applicable lorsque l'orphelin est abandonné par son auteur survivant. »;

3° au § 3, alinéa 1, les mots «des §§ 1 et 2» sont remplacés par les mots «du § 1er»;

4° le § 3, alinéa 2, est remplacé par la disposition suivante:

« Les conditions relatives à la carrière, visée au § 1er doivent avoir été réunies dans le chef de l'auteur pensionné au moment de son admission à la pension. »;

5° au § 4, les mots « aux §§ 1er et 2 » sont remplacés par les mots «au § 1er»;

6° au § 6, les mots « § 2 » sont remplacés par les mots « § 1er ».

Art. 128.

A l'article 56bis, alinéa 1, des mêmes lois, modifié par la loi du 4 juillet 1969 et par les arrêtés royaux des 9 juillet et 12 novembre 1970 et 16 mai 1972 les mots « 56bis, § 2, alinéa 1er, b » sont remplacés par les mots « 56bis, § 1er ».

30 in het tweede lid worden de woorden «op voorstellen of op advies van genoemde Commissie » geschrapt;

4° het laatste lid wordt opgeheven.

Art. 127.

In artikel 56bis van dezelfde wetten, gewijzigd bij de wet van 27 maart 1951, bij het koninklijk besluit van 25 oktober 1960, bij het koninklijk besluit nr. 7 van 18 april 1967 en bij de wet van 4 juli 1969, worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° § 1 wordt vervangen voor de volgende bepaling:

« § 1. Is tegen de bij artikel 56bis bepaalde bedragen op de kinderbijslag gerechtigd de wees, indien op het ogenblik van het overlijden van een van de ouders, de loontrekende vader of moeder in de loop van de driehonderd vijfenzestig dagen welke onmiddellijk het overlijden voorafgaan over ten minste honderdvijftig dagen krachtens een arbeidsovereenkomst werkelijk tewerkgesteld was.

De Minister van Sociale Voorzorg kan, in behartigenswaardige gevallen, de duur van de beroepsloopbaan bepaald in het eerste lid, verminderen. »

2° § 2 wordt vervangen door de volgende bepaling:

« § 2. De in § 1 bedoelde kinderbijslag wordt nochtans verleend regen de bij artikelen 40 en 42 bepaalde bedragen, indien de overlevende vader of moeder een huwelijk aangaat of een huishouden vormt. Voor de toepassing van dit artikel wordt als huishouden aangezien elke samenwoning van personen van verschillend geslacht, behalve wanneer die personen bloed - of aanverwanten zijn tot en met de derde graad.

Het voordeel van § 1 mag opnieuw worden ingeroepen, wanneer de in het eerste lid bedoelde oorzaken van uitsluiting opgehouden hebben te bestaan of wanneer het huwelijk van de overlevende ouder, die geen huishouden vormt, gevolgd is door een scheiding van tafel en bed.

Deze paragraaf is niet toepasselijk indien de wees door zijn overlevende ouder verlaten is, »;

3° in § 3, eerste lid, worden de woorden « de §§ 1 en 2 » vervangen door de woorden « § 1 »;

4° § 3, tweede lid, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« De gepensioneerde ouder moet op het ogenblik van de toelating tot het pensioen aan de voorwaarden betreffende de in § 1 bedoelde loopbaan hebben voldaan, »;

5° in § 4 worden de woorden « in de §§ 1 en 2 » vervangen door de woorden « in § 1 »;

6° in § 6 worden de woorden « § 2 » vervangen door de woorden « § 1 ».

Art. 128.

In artikel 56bis, eerste lid, van dezelfde wetten, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1969 en de koninklijke besluiten van 9 juli en 12 november 1970 en 16 mei 1972 worden de woorden « 56bis, § 2, eerste lid, b » vervangen door de woorden « 56bis, § 1 ».

Art. 129.

L'article 66 des mêmes lois, modifié par l'arrêté-loi du 22 novembre 1945 et par l'arrêté royal n° 68 du 10 novembre 1967, est remplacé par les dispositions suivantes :

« Art. 66. — Dans l'intérêt de l'enfant, l'attributaire qui n'est pas prioritaire en application de l'article 64, peut obtenir la priorité moyennant l'accord du titulaire de la priorité. Cet accord ne peut être dénoncé que lorsque l'intérêt de l'enfant le requiert.

Au cas où le titulaire de la priorité refuse de donner ou dénonce son accord, le Ministre de la Prévoyance sociale décide auquel des attributaires visés à l'article 64, priorité est accordée. Il détermine également la durée de validité de sa décision. »

Art. 130.

L'article 73ter, alinéa 2, des mêmes lois, modifié par l'arrêté royal n° 68 du 10 novembre 1967, est remplacé par les dispositions suivantes :

« Toutefois, le Ministre de la Prévoyance sociale peut accorder l'allocation de naissance dans des cas ou catégories de cas dignes d'intérêt dans lesquels le droit aux allocations familiales n'est pas ouvert. »

Lorsque le Ministre de la Prévoyance sociale use de la compétence visée à l'alinéa 2, en ce qui concerne des catégories de cas, il demande au préalable l'avis du comité de gestion de l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés. »

Art. 131.

Au Chapitre V des mêmes lois coordonnées est insérée une section 4quater libellée comme suit :

« SECTION 4quater.

L'allocation socin-pédagogique.

Art. 73quinquies. — Il est accordé une allocation socio-pédagogique :

1° à chaque travailleur assujetti à la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs ou aux régimes de sécurité sociale des ouvriers mineurs ou assimilés ou des marins de la marine marchande;

2° aux personnes visées aux articles 55, 56, 56bis, 56quater et 57;

3° aux chômeurs visés par l'arrêté royal n° 49 du 24 octobre 1967 relatif aux prestations familiales revenant aux chômeurs;

4° aux travailleurs détenus visés par l'arrêté royal n° 48 du 24 octobre 1967 relatif à l'octroi de prestation familielle aux détenus.

L'allocation socio-pédagogique est octroyée lorsque la personne visée à l'alinéa 1er

Art. 129.

Artikel 66 van dezelfde wetten, gewijzigd bij de besluit-wet van 22 november 1945 en bij het koninklijk besluit nr. 68 van 10 november 1967, wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Art. 66. — In het belang van het kind kan de recht-hebbende die bij toepassing van artikel 64 de voorrang niet heeft, met de instemming van de voorrangsgerechtigde die voorrang gekomen. Herroeping van die instemming is alleen mogelijk in het belang van het kind.

Ingeval de voorrangsgerechtigde zijn instemming weigert of herroeft, beslist de Minister van Sociale Voorzorg aan welke van de bij artikel 64 bedoelde rechthebbenden de voorrang wordt verleend. Hij bepaalt tevens gedurende welke periode zijn beslissing geldig is. »

Art. 130.

Artikel 73ter, tweede lid, van dezelfde wetten gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 68 van 10 november 1967, wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« De Minister van Sociale Voorzorg kan evenwel het kraamgeld toekennen in behartigenswaardige gevallen of categorieën van gevallen, waarin het recht op kinderbijslag niet wordt geopend.

Ingeval de Minister van Sociale Voorzorg de in het tweede lid bedoelde bevoegdheid aanwendt inzake categorieën van gevallen, wint hij vooraf het advies van het beheerscomité van de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers in. »

Art. 131.

In Hoofdstuk V van dezelfde samengeordende wetten wordt een sectie 4quater ingevoegd luidend als volgt :

« SECTIE 4quater.

De sociaal-pedagogische bijslag.

Art. 73quinquies. — Er wordt een sociaal-pedagogische bijslag toegekend :

1° aan iedere werknemer die valt onder de toepassing van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluit-wet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders of onder de regelingen betreffende de sociale zekerheid van mijnwerkers en met mijnwerkers gelijkgestelden of van zeelieden ter koopvaardij;

2° aan de personen bedoeld in de artikelen 55, 56, 56bis, 56quater en 57;

3° aan de werkloze bedoeld in het koninklijk besluit nr. 49 van 24 oktober 1967 betreffende de gezinsbijslag voor werklozen;

4° aan de gedetineerde werknemers bedoeld in het koninklijk besluit nr. 48 van 24 oktober 1967 betreffende de toekenning van gezinsbijslag aan de gedetineerden.

De sociaal-pedagogische bijslag wordt toegekend als de in het eerste lid bedoelde persoon:

1^o peut prétendre aux allocations familiales prévues par les présentes lois, en faveur d'un enfant qui n'a pas atteint un âge déterminé;

2^o ne dispose pas de revenus dont le montant dépasse les limites déterminées.

L'allocation socio-pédagogique est payée à la personne physique qui élève effectivement l'enfant. Cette allocation n'est pas due pour les enfants visés à l'article 70.

Par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, le Roi fixe le montant de l'allocation socio-pédagogique, détermine l'âge visé à l'alinéa 2, 10, ainsi que les limites des revenus visés à l'alinéa 2, 2^o, et la manière de calculer les revenus. En dehors des autres conditions d'octroi. Il détermine en outre par qui l'allocation est payée ainsi que la périodicité du paiement.

En vue de la liaison aux fluctuations de l'indice des prix à la consommation, ces montants correspondent à l'indice-pivot qui détermine le montant des allocations familiales au 1^{er} janvier 1976.

Le Roi détermine également les articles des présentes lois qui sont applicables à l'allocation socio-pédagogique.

Le Roi peut pendant une période de trois mois suivant l'entrée en vigueur du présent article, prendre toutes les mesures nécessaires pour en assurer la bonne application.

Art.132.

§ 1^o. — Le Chapitre XIII des mêmes lois, modifié par la loi du 2 mai 1958, par l'arrêté royal n° 68 du 10 novembre 1967 et par l'arrêté royal du 25 octobre 1971, est abrogé.

§ 2. — Le secrétaire et ses secrétaires adjoints de la Commission consultative du contentieux, établie par l'arrêté royal du 31 janvier 1968 créant en matière d'allocations familiales une Commission consultative du contentieux et fixant sa composition et son fonctionnement, en fonction à la date à laquelle la présente loi entre en vigueur, sont transférés à l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés. Ils y occuperont un emploi correspondant à la fonction qu'ils ont exercée à la Commission.

Leur ancienneté administrative est prise en considération pour la détermination de leurs droits à l'avancement de grade et de traitement de la même manière que pour les autres agents de l'Office national.

Le Roi est chargé de créer dans le cadre organique du personnel de l'Office national, à la date à laquelle la présente loi entre en vigueur, un nombre d'emplois supplémentaires correspondant au nombre d'agents transférés, d'un grade équivalent à celui de ces agents.

Art.133.

Est réputé satisfaire à la condition relative à la carrière professionnelle, telle qu'elle est prévue à l'article 56bis, § 1 des mêmes lois, le travailleur salarié qui, au moment du décès, ne se trouvait pas dans les cas d'exclusion prévus à l'article 59 des mêmes lois.

Le présent article s'applique uniquement lorsque la circonstance visée à l'alinéa 1^o s'est présentée avant l'entrée en vigueur de la présente loi.

1^o op de bij deze wetten bepaalde kinderbijslag, aansprak, heeft voor een kind dat een bepaalde leeftijd niet heeft bereikt;

2^o geen inkomsten heeft waarvan het bedrag bepaalde grenzen overtreft.

De sociaal-pedagogische bijslag wordt uitbetaald aan de natuurlijke persoon die werkelijk het kind groot brengt. Deze bijslag is niet verschuldigd ten behoeve van de kinderen bedoeld in artikel 70.

Bij een in Ministerraad overlegd besluit bepaalt de Koning het bedrag van de sociaal-pedagogische bijslag, stelt de in het tweede lid, 1a, bedoelde leeftijd vast alsook de in het tweede lid, 2^o, bedoelde inkomstengrens en de wijze waarop de inkomsten worden berekend. Bovendien bepaalt Hij benevens de andere toekenningsvoorwaarden, door wie de bijslag wordt uitbetaald alsook de periodiciteit van de uitbetaling.

Voor de koppeling aan de schommelingen van het indexcijfer van de consumptieprijsen stemmen die bedragen overeen met de spilindex welke op 1 januari 1976 het bedrag van de kinderbijslag bepaalt.

De Koning bepaalt eveneens welke artikelen van deze wetten op de sociaal-pedagogische bijslag van toepassing zijn.

De Koning kan gedurende een periode van drie maanden volgend op de inwerkingtreding van dit artikel alle maatregelen nemen om de goede toepassing ervan te verzekeren.

Art.132.

§ 1. — Hoofdstuk XIII van dezelfde wetten, gewijzigd bij de wet van 2 mei 1958, bij het koninklijk besluit n° 68 van 10 november 1967 en bij het koninklijk besluit van 25 oktober 1971, wordt opgeheven.

§ 2. — De secretaris en de adjunct-secretarissen van de Commissie van advies inzake zaken, opgericht bij het koninklijk besluit van 31 januari 1968 waarbij op het stuk van kinderbijslag een Commissie van advies inzake betwiste zaken wordt opgericht en haar samenstelling en werking wordt bepaald, die in functie zijn op de datum waarop deze wet in werking treedt, worden naar de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers overgeplaatst. Ze zullen er een betrekking bekleden overeenstemmend met de functie die zij bij de Commissie uitoefenden.

Hun administratieve ancienneté wordt op dezelfde wijze als voor de andere ambtenaren van de Rijksdienst in aanmerking genomen voor de vastsrelling van hun rechten op verhoging van graad en wedde.

De Koning is ermee belast op de darum waarop deze wet in werking treedt in her organiek personeelskader van de Rijksdienst een met het aantalovergeplaatste ambtenaren overeenstemmend aantal bijkomende betrekkingen in te stellen van een graad die gelijkaardig is aan die van deze ambtenaren.

Art.133.

Wordt geacht te voldoen aan de voorwaarde van beroepsloopbaan bepaald bij artikel 56bis, § 1 van dezelfde wetten, de werknemer die op het ogenblik van het overlijden niet hoorde onder de gevallen van uitsluiting bepaald bij artikel 59 van dezelfde wetten.

Dit artikel is alleen toepasselijk zo de in het eerste lid bedoelde omstandigheid zich heeft voorgedaan vóór de inwerkingtreding van deze wet.

SECTION 8.

Modifications à la loi du 27 juin 1969 relative à l'octroi d'allocations aux handicapés.

Art. 134.

Dans l'article 2 de la loi du 27 Juin 1969 relative à l'octroi d'allocations aux handicapés, il est inséré un § 3bis, rédigé comme suit :

« § 3bis. Une allocation de complément du revenu garanti aux personnes âgées peut être accordée aux handicapés qui, âgés de 65 ou 60 ans selon qu'il s'agit d'un homme ou d'une femme, ne bénéficient pas de l'allocation visée au § 3 »;

Art. 135.

Un Chapitre IIIbis et un article 8bis, rédigé comme suit, sont insérés dans la loi du 27 juin 1969 relatives à l'octroi d'allocations aux handicapés :

« Chapitre IIIbis. — L'allocation de complément du revenu garanti aux personnes âgées.

Art. 8bis. — Une allocation de complément du revenu garanti aux personnes âgées est accordée au handicapé qui :

- 1° appartient à une des catégories visées à l'article 2, § 1er ou 2;
- 2° satisfait aux conditions fixées à l'article 4, 1a;
- 3° est atteint d'une invalidité de 65 p. c. au moins;
- 4° bénéficie du revenu garanti aux personnes âgées.

Le Roi fixe le montant de l'allocation de complément de revenu garanti aux personnes âgées.

Il détermine dans quelles conditions et selon quelles modalités, cette allocation peut être accordée ».

SECTION 9.

Emploi et chômage.

Art.136.

En cas d'octroi d'une allocation de reconversion au bénéficiaire d'une formation professionnelle, seul le bénéficiaire de cette allocation est tenu au paiement des cotisations dues en application de la législation sur la sécurité sociale.

Le Roi fixe les règles de perception et de répartition de ces cotisations ainsi que les règles d'exécution.

Art. 137.

Une allocation est accordée à charge de l'assurance-chômage aux chômeurs difficiles à placer qui étaient en chômage complet le 31 décembre 1974 et le sont restés jusqu'au 31 décembre 1975. Cette allocation est de 4500 F pour les chefs de ménage et de 3600 F pour les autres.

AFDELING 8.

Wijzigingen aan de wet van 27 juni 1969 betreffende het toekennen van tegemoetkomingen aan de minder-validen,

Art. 134.

In artikel 2 van de wet van 27 juni 1969 betreffende het toekennen van tegemoetkomingen aan de minder-validen, gewijzigd bij de wet van 6 juli 1973, wordt een § 3bis ingevoegd, luidend als volgt:

« § 3bis. Een tegemoetkoming ter aanvulling van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden kan toegekend worden aan de minder-validen die, 65 of 60 jaar oud zijnde naargelang het een man of een vrouw betreft, de in § 3 bedoalde tegemoetkoming niet genieten »,

Art. 135.

Een Hoofdstuk IIIbis een een artikel 8bis, luidend als volgt, worden in de wet van 27 juni 1969 betreffende het toekennen van tegemoetkomingen aan minder-validen ingevoegd :

« Hoofdstuk IIIbis. — De tegemoetkoming ter aanvulling van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden.

Art. 8bis. — Een tegemoetkoming ter aanvulling van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden wordt verleend aan de minder-valide die :

la behoort tot een van de catgeorieën bedoeld in artikel 2, § 1 of 2;

2° voldoet aan de voorwaarden bepaald bij artikel 4, 1a;

3° getroffen is door een invaliditeit van ten minste 65 pct;

4° het gewaarborgd inkomen voor bejaarden geniet.

De Koning bepaalt het bedrag van de tegemoetkoming ter aanvulling van het gewaarborgd inkomen voor bejaarden.

Hij bepaalt onder welke voorwaarden en volgens welke modaliteiten die tegemoetkoming mag verleend worden »,

AFDELING 9.

Arbeidsvoorziening en werkloosheid.

Art. 136.

In geval van toekenning van een ornschakelingsuirkering aan een persoon in beroepsopleiding, zal enkel de uitkeringsgerechtigde tot de betaling verplicht zijn van de bijdragen die verschuldigd zijn bij toepassing van de wetgeving op de sociale zekerheid.

De Koning bepaalt de regelen van inning en verdeling van deze bijdragen alsmede de regelen van uitvoering.

Art.137.

Een vergoeding wordt, ten laste van de werkloosheidsverzekerings, toegekend aan de moeilijk te plaatsen werklozen die volledig werkloos waren op 31 december 1974 en dit gebleven zijn tot 31 december 1975. Die vergoeding bedraagt 4 500 F voor de gezinshoofden en 3 600 F voor de anderen.

Il est difficile de placer, il y a lieu d'entendre :

1° les travailleurs qui, le 31 décembre 1975 ont atteint l'âge de 55 ans s'il s'agit d'un ouvrier, ou de 40 ans s'il s'agit d'un employé;

2° les travailleurs dont l'aptitude au travail au 31 décembre 1975 est réduite de 30 p. c. au moins par suite d'une diminution de l'aptitude physique ou de 20 p. c. au moins par suite d'une diminution de l'aptitude mentale.

N'interrompent pas la période d'une année visée à l'alinea 1^{er}, les journées qui ont donné lieu à l'octroi d'une indemnité soit au titre de l'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité soit du chef d'une maladie professionnelle, soit d'un accident de droit commun.

L'allocation est payée pour moitié en janvier 1976 et pour l'autre moitié en septembre 1976.

SECTION 10.

Cumul de pension dans le secteur public et d'activité professionnelle.

Art. 138.

Les dispositions de la présente section s'appliquent aux pensions à charge :

- a) du Trésor public;
- b) des provinces, des communes, des agglomérations et des fédérations de communes, des associations de communes ou des organismes subordonnés aux provinces ou aux communes;
- c) des organismes auxquels s'applique l'arrêté royal n° 117 du 27 février 1935 établissant la statue des pensions du personnel des établissements publics autonomes et des régies instituées par l'Etat;
- d) de la Régie des Postes;
- e) de la Régie des Transports maritimes;
- f) des organismes auxquels a été rendue applicable la loi du 28 avril 1958 relative à la pension des membres du personnel de certains organismes d'intérêt public et de leurs ayants droit.

Art. 139.

Sans préjudice de l'application de l'article 8 de la loi du 17 juillet 1975 relative aux conditions d'âge fixées dans certains régimes de pension du secteur public, les pensions de retraite visées à l'article 138 sont suspendues pendant les périodes durant lesquelles leur titulaire exerce, à partir de l'âge de 65 ans s'il s'agit d'un agent masculin ou de l'âge de 60 ans s'il s'agit d'un agent féminin, une activité professionnelle qui, dans le régime de pension des travailleurs salariés, entraîne la suspension d'une pension de retraite.

Art. 140.

Les cumuls ayant pris naissance avant la date d'entrée en vigueur du présent chapitre, ainsi que les cumuls non visés par l'article qui précède, restent régis par les dispositions de la loi du 20 mars 1958 relative au cumul des pensions et des traitements et au régime des pensions de retraite afférentes à des fonctions multiples ou par des dispositions des règlements provinciaux ou communaux en la matière.

Onder moeilijk te pluarsen werklozen moet worden verstuun :

te de werknemers die op 31 december 1975 de leeftijd van 55 jaar hebben bereikt indien het om een arbeider gaat, of van 40 jaar indien het om een bediende gaat;

2° de werknemers wier arbeidsgeschiktheid op 31 december 1975 met ten minste 30 pet. is verminderd ten gevolge van een verminderde lichamelijke geschiktheid of met ten minste 20 pet. tengevolge van een verminderde mentale geschiktheid.

De in het eerste lid bepaalde periode van 60 jaar wordt niet onderbroken door de dagen die aanleiding hebben gegeven tot toekenning van een vergoeding, hetzij uit hoofde van de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, hetzij uit hoofde van een beroepsziekte, hetzij uit hoofde van een ongeval van gemeen recht.

De vergoeding wordt voor de helft in januari 1976 en voor de andere helft in september 1976 uitbetaald.

AFDELING 10.

Cumulatie pensioenen in de openbare sector en beroepsactiviteit.

Art. 138.

De bepalingen van deze afdeling zijn toepasselijk op hen wier pensioen ten laste komt van :

- a) de Openbare Schatkist;
- b) de provinciën, de gemeenten, de agglomeraties en federaties van gemeenten, de verenigingen van gemeenten of aan de provinciën en aan de gemeenten ondergeschikte organismen;
- c) de instellingen waarop het koninklijk besluit nr. 117 van 27 februari 1935 tot vaststelling van het statuut der pensioenen van het personeel der zelfstandige openbare inrichtingen en der regieën ingesteld door de Sraat, toepasselijk is;
- d) de Regie der Posterijen;
- e) de Regie voor maritiem Transport;
- f) de instellingen waarop de wet van 28 april 1958 betreffende het pensioen van het personeel van zekere organismen van openbaar nut alsmede van hun rechthebbenden toepasselijk is verklaard.

Art. 139.

Onverminderd de toepassing van artikel 8 van de wet van 17 juli 1975 betreffende de pensioengerechtigde leeftijd vastgesteld in sommige pensioenregelingen van de overheidssector worden de in artikel 138 bedoelde rustpensioenen geschorst tijdens de perioden gedurende welke hun titularis vanaf de leeftijd van 65 jaar zo het een mannelijk personeelslid betreft of van 60 jaar zo het een vrouwelijk personeelslid betreft, een beroepsarbeid verricht die in de regeling voor werknemerpensioenen de schorsing van het rustpensioen tot gevolg heeft.

Art. "140.

De cumulaties ontstaan vóór de datums der inwerkingtreding van dit hoofdstuk evenals de niet bij het vorig artikel bedoelde cumulaties, blijven geregeld overeenkomstig de bepalingen van de wet van 20 maart 1958 betreffende de cumulatie van pensioenen en wedden en de regeling inzake rustpensioenen voor verschillende ambten of overeenkomstig de bepalingen van de provinciale of gemeentelijke reglementen ter zake,

Art. 141.

Les modalités d'application du présent chapitre sont fixées par le Roi sur la proposition du Ministre qui a l'Administration des pensions dans ses attributions.

Art. 142.

Les dispositions de la présente section produisent leurs effets au 1^{er} janvier 1976.

SECTION 11.

Sécurité sociale d'outre-mer.

Art. 143.

Le Roi peut intégrer, en tout ou en partie la sécurité sociale d'outre-mer dans les réglementations sociales.

Il peut à cet effet prendre toutes les mesures nécessaires, et en plus modifier et abroger la loi du 16 juin 1960 plaçant sous le contrôle et la garantie de l'Etat belge les organismes gérant la sécurité sociale des employés du Congo belge et du Ruanda-Urundi et portant garantie par l'Etat belge des prestations sociales assurées en faveur de ceux-ci, et la loi du 17 juillet 1963 relative à la sécurité sociale d'outre-mer.

Il peut transférer en tout ou en partie les droits et les devoirs ainsi que le patrimoine de l'Office de Sécurité Sociale d'Outre-Mer à d'autres institutions publiques.

Il peut également prendre les mesures nécessaires pour nommer ou utiliser le personnel du Service de la Sécurité sociale d'Outre-Mer dans d'autres services publics existants ou à créer, avec maintien des droits statutaires acquis.

SECTION 12.

Dispositions finales.

Art. 144.

Le Roi peut modifier et abroger les dispositions légales existantes afin de les mettre en concordance avec les dispositions du présent chapitre.

Art. 145.

Le présent chapitre entre en vigueur le 1^{er} janvier 1976 à l'exception:

1° de l'article 115, § 2, qui produit ses effets le 1^{er} juillet 1973;

2° de l'article 125 qui produit ses effets le 1^{er} août 1975;

3° de l'article 131 qui entre en vigueur à la date fixée par le Roi par arrêté délibéré en Conseil des Ministres;

4° de l'article 136 qui produit ses effets le 1^{er} novembre 1975.

Art. 141.

De rocpassingsmodaliteiten van dit hoofdstuk worden door de Koning vastgesteld op voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid de Administratie der Pensioenen behoort.

Art. 142.

De bepalingen van deze afdeling hebben uitwerking op 1 januari 1976.

AFDELING 11.

Overzeese sociale zekerheid.

Art. 143.

De Koning kan de overzeese sociale zekerheid geheel of gedeeltelijk inschakelen in de sociale regelingen.

Daartoe kan Hij al de nodige maatregelen nemen en kan Hij de wet van 16 juni 1960 die de organismen belast met het beheer van de werknemers van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi onder de controle en de waarborg van de Belgische Staat plaatst, en die waarborg draagt door de Belgische Staat van de maatschappelijke prestaties ten gunste van deze werknemers verzekerd, en de wet van 17 juli 1963 betreffende de overzeese sociale zekerheid, wijzigen en opheffen.

Hij kan de rechten en verplichtingen evenals het vermogen van de Dienst voor Overzeese Sociale Zekerheid geheel of gedeeltelijk aan ander openbare instellingen overmaken.

Hij kan eveneens de nodige maatregelen nemen om het personeel van de Dienst voor Overzeese Sociale Zekerheid, met behoud van hun statutaire rechten te benoemen of te bezigen in andere bestaande of op te richten overheidsdiensten.

AFDELING 12.

Slotbepalingen •

Art. 144.

De Koning kan de bestaande wetsbepalingen wijzigen en opheffen om de tekst ervan in overeenstemming te brengen met de bepalingen van dit hoofdstuk.

Art. 145.

Dit hoofdstuk treedt in werking op 1 januari 1976 met uitzondering van:

1° artikel 115, § 2, dat uitwerking heeft op 1 juli 1973;

2° artikel 125 dat, uitwerking heeft op 1 augustus 1975;

3° artikel 131 dat in werking treedt op de datum door de Koning bepaald bij een in Ministerraad overlegd besluit;

4° artikel 136 dat uitwerking heeft op 1 november 1975.

CHAPITRE V.

Santé publique et Famille.

SECTION 1.

Modifications de la loi du 7 août 1974 instituant les droits à un minimum de moyens d'existence.

Art. 146.

L'article 2, § 3, de la loi du 7 août 1974 instituant le droit à un minimum de moyens d'existence est remplacé par la disposition suivante:

« § 3. Le montant du minimum de moyens d'existence est diminué de la partie des ressources qui excède un montant à fixer par un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres et pouvant varier selon la catégorie à laquelle le demandeur appartient en vertu du § 1^{er} du présent article. Les dites ressources sont calculées conformément aux dispositions de l'article 5 de la présente loi. »

Art. 147.

A l'article 5, § 2, de la même loi, la rubrique b) est remplacée par la disposition suivante:

« b) du montant, à fixer par le Roi, du revenu des biens immobiliers dont l'intéressé à la pleine propriété ou l'usufruit. »

SECTION 2.

Modifications de la loi du 23 décembre 1963 sur les hôpitaux.

Art. 148.

Il est inséré au § 2 de l'article 6bis de la loi du 23 décembre 1963 sur les hôpitaux un 5^e libellé comme suit:

« 5^e a) Le Fonds peut également intervenir, éventuellement à concurrence de 100 % dans le financement des frais d'investissement de l'appareillage médical lourd. Le Roi détermine, de l'avis conforme du Conseil des Hôpitaux, quel équipement devra être considéré comme appareillage médical lourd.

b) L'intervention visée sous a) ne sera octroyée qu'à condition que l'installation dudit appareillage s'inscrive dans le cadre d'un programme élaboré par le Roi sur base des critères qu'il fixe après avis de la Commission nationale de programmation hospitalière.

c) Afin que le programme précité soit efficacement exécuté, le Roi peut stipuler que certains équipements d'appareillage médical lourd ne peuvent être installés sans autorisation préalable du Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions, même si l'initiateur ne sollicite pas les sub-sides visés sous a) et également si l'investissement s'effectue en dehors des hôpitaux et des établissements médico-sociaux visés sous 1^o.

Avant de prendre une décision relative à une demande d'autorisation, le Ministre demande l'avis de la Commission régionale de programmation hospitalière.

HOOFDSTUK V.

Volksgezondheid en Gezin.

AFDELING 1.

Wijzigingen aan de wet van 7 augustus 1974 tot instelling van het recht op een bestaansminimum.

Art. 146.

Artikel 2, § 3, van de wet van 7 augustus 1974 tot instelling van het recht op een bestaansminimum wordt vervangen door de volgende bepaling:

« § 3. Het bedrag van het bestaansminimum wordt verminderd met het gedeelte van de bestaansmiddelen dat een door de Koning bij in Ministerraad overlegd besluit te bepalen bedrag te boven gaat en dat kan verschillen naargelang van de kategorie waartoe de aanvrager op grond van § 1 van dit artikel behoort. Deze bestaansmiddelen worden berekend overeenkomstig de bepalingen van artikel 5 van deze wet. »

Art. 147.

In artikel 5, § 2, van dezelfde wet wordt de rubriek b) vervangen door de volgende bepaling:

« b) het door de Koning te bepalen bedrag van het kadastraal inkomen van de onroerende goederen die de betrokkenen in volle eigendom of in vruchtgebruik bezit. »

AFDELING 2.

Wijzigingen aan de wet van 23 december 1963 op de ziekenhuizen.

Art. 148.

In § 2 van artikel 6bis van de wet van 23 december 1963 wordt een 5^e toegevoegd luidend als volgt:

« 5^e a) Het Fonds kan eveneens tussenkomsten, desgevallend tot 100 %, in de financiering van de investeringskosten van zware medische apparatuur. De Koning bepaalt op eensluidend advies van de Ziekenhuisraad welke uitrusting als zware medische apparatuur moet beschouwd worden.

b) De sub a) bedoelde tussenkomst kan evenwel slechts geschieden wanneer de installatie van bedoelde apparatuur past in het kader van een programma, opgesteld door de Koning, op grond van de criteria die door Hem worden bepaald, na advies van de Nationale Commissie voor ziekenhuisprogrammatie.

c) Met het oog op de doelmatige uitvoering van vermelde programma, kan de Koning bepalen dat bepaalde uitrustingen van zware medische apparatuur niet mogen worden geïnstalleerd zonder voorafgaandelijke toelating van de Minister die de Volksgezondheid onder zijn bevoegdheid heeft, en dit ook wanneer de initiatiefnemer geen beroep doet op de sub a) bedoelde toelating en ook wanneer de investering geschiedt buiten de in 1^obedoelde ziekenhuizen en medisch-sociale inrichtingen.

Alvorens te beslissen over de aanvraag tot toelating verzoekt de Minister om het advies van de geweselijke commissie voor ziekenhuisprogrammatie. »

Art. 149.

Le premier alinéa de l'article 9 de la même loi est complété comme suit :

« Ce complément peut être fixé de manière prévisionnelle sur base de propositions justifiées »;

Art. 150.

Il est ajouté au paragraphe 5 de l'article 12 de la même loi, un alinéa libellé comme suit :

« Il peut prescrire notamment que des avances sur ces subsides soient liquidées directement aux hôpitaux, avances calculées forfaitairement sur base du nombre total de journées de séjour telles qu'elles ressortent de statistiques communiquées régulièrement ».

Art. 151.

L'article 13 de la même loi, tel que modifié par la loi du 28 décembre 1973, est adapté comme suit :

1° Il est ajouté au § 1, alinéa 1, après les mots « commission d'assistance publique » - ce qui suit « ou une association intercommunale comprenant une ou plusieurs commissions d'assistance publique ou communes »;

2° Il est ajouté au § 2, alinéa 1, après les mots « commissions d'assistance publique » - ce qui suit :

« ou des associations intercommunales comprenant une ou plusieurs commissions d'assistance publique ou communes »;

3° Il est ajouté au § 2, 2°, alinéa 1, ce qui suit :

« Ou dans le cas d'une association intercommunale à charge des pouvoirs subordonnés qui la composent ».

SECTION 3.

Dispositions financières concernant les médicaments.

Art. 152.

Le Roi peut, pour les médicaments qu'il indique, imposer une redevance à charge de celui qui met des médicaments sur le marché, qui les distribue ou les délivre. Il peut également imposer une taxe pour chaque intervention de l'administration concernant l'application de la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments ou ses arrêtés d'exécution.

Les sommes qui sont redevables comme taxe ou redevance et qui sont destinées exclusivement à financer les missions des services administratifs concernés résultant de la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, doivent être versées sur un compte spécial de la Section Particulière du budget du Ministère de la Santé publique et de la Famille.

Art. 153.

Dans l'article 63 de la loi du 14 février 1961 sur l'expansion économique, le progrès social et le rétablissement financier, les mots « des spécialités pharmaceutiques » doivent être remplacés par « des spécialités pharmaceutiques et des médicaments préfabriqués ».

An. 149.

Her eerste lid van artikel 9 van dezelfde wet wordt als volgt aangevuld :

« De vaststelling van dit aanvullend bedrag mag ook op previsie^e wijze geschieden op basis van verantwoorde vooruitzichten »;

Art. 150.

In § 5 van artikel 12 van dezelfde wet wordt volgend lid toegevoegd :

« Hij kan meer bepaald voorschrijven dat voorschotten op deze toelagen rechtstreeks aan de ziekenhuizen worden vereffend op basis van een forfaitaire berekening gesteund op het totaal aantal ligdagen zoals die blijken uit periodisch mee te delen statistieken ».

Art. 151.

Het artikel 13 van dezelfde wet zoals gewijzigd bij artikel 34 van de wet van 28 december 1973 wordt als volgt aangepast :

1° De § 1, alinea 1, wordt, na de woorden « comrussre van openbare onderstand » aangevuld als volgt :

« of een intercommunale vereniging bevattende één of meerdere commissies van openbare onderstand of gemeenten »;

2° De § 2, alinea 1, wordt, na de woorden « commissies van openbare onderstand » aangevuld als volgt :

« of van de intercommunale verenigingen bevattende één of meerdere commissies van openbare onderstand of gemeenten »;

3° De § 2, 2°, alinéa 1, wordt aangevuld als volgt :

« Of in geval van een intercommunale vereniging ten laste van de ondergeschikte besturen die ze samenstellen »;

AFDELING 3.

Financiële bepalingen betreffende de geneesmiddelen.

Art. 152.

De Koning kan, voor de geneesmiddelen die hij aanduidt, een bijdrage opleggen ten laste van diegene die geneesmiddelen op de markt brengt, verdeelt, of aflevert, evenals een vergoeding voor elke verrichting van de administratie in verband met de toepassing van de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen of van de uitvoeringsbesluiten ervan.

De geldsommen die als vergoeding of bijdrage verschuldigd zijn en die uitsluitend bestemd zijn voor de financiering van de opdrachten die voor de betrokken administratieve diensten voortvloeien uit de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, worden gestort op een bijzondere rekening van de Afzonderlijke Sectie van de begroting van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin.

Art. 153.

In artikel 63 van de wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel worden de woorden «der pharmaceutische specialiteiten » vervangen door de woorden « van de farmaceutische specialiteiten en van de geprefabriceerde geneesmiddelen ».

Art. 154.

Sans préjudice des attributions des officiers de police judiciaire, les fonctionnaires du Ministère de la Santé publique et de la Famille désignés à cette fin par le Roi surveillent l'application de l'article 152 de la présente loi ainsi que des arrêtés pris en exécution de celle-ci.

Ils constatent les infractions par des procès-verbaux faisant foi jusqu'à preuve du contraire. Une copie en est transmise au contrevenant dans les huit jours au plus tard de la constatation de l'infraction.

Art. 155.

Est puni d'une amende de cent à cinq cents francs pour chaque infraction celui qui contrevient aux dispositions prévues à l'article 152 ou aux arrêtés pris en exécution de cet article.

Les redevances et taxes dues en vertu des dispositions prises en application de l'article 152 de la présente loi peuvent être quintuplées.

Les dispositions du Tome I du Code pénal, y compris le Chapitre VII et l'article 85, sont d'application aux infractions à l'article 152 de la présente loi et de ses arrêtés d'exécution.

SECTION 4.

Dispositions finales.

Art. 156.

Les dispositions du présent chapitre entrent en vigueur au 1^{er} janvier 1976, à l'exception de:

- 1) l'article 149 qui sort ses effets au 1^{er} janvier 1975;
- 2) l'article 151 qui sort ses effets à la date de l'entrée en vigueur de l'article 34 de la loi du 28 décembre 1973, relative aux propositions budgétaires 1973-1974.

CHAPITRE VI.

Mesures budgétaires et de contrôle.

Art. 157.

L'article 32 de la loi du 23 décembre 1974, relatif aux propositions budgétaires 1974-1975, est complété comme suit:

« Lorsque la participation de l'Etat dans le capital d'une entreprise visée au premier alinéa du présent article, atteint au moins septante-cinq pour cent, les Ministres compétents peuvent revêtir le chargé de mission du Gouvernement d'un droit d'opposition à toute décision contraire aux intérêts de l'Etat, prise par l'un des organes d'administration de l'entreprise où il est désigné.

L'opposition exercée par le chargé de mission suspend toute exécution de la décision concernée.

A la demande du conseil d'administration de l'entreprise, à introduire au plus tard dans le mois de la date à laquelle l'opposition est exercée, le Ministre gérant le budget à charge duquel les subsides sont accordés, peut annuler cette opposition. »

Les Ministres visés au premier alinéa du présent article déterminent les conditions dans lesquelles le droit d'opposition s'exerce. »

Art. 154.

Onvermindert de bevoegdheden van de officieren van de gerechtelijke politie, oefenen de daartoe door de Koning aangewezen ambtenaren van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin toezicht uit op de toepassing van artikel 152 van deze wet en van de uitvoeringsbesluiten ervan.

Zij stellen de overtreding vast in processen-verbaal die kracht van bewijs hebben behoudens tegenbewijs. Een afschrift van die processen-verbaal wordt de overreders toegezonden binnen acht dagen na de vaststelling van de overtreding.

Art. 155.

Wordt gestraft met een geldboete van honderd frank tot vijfhonderd frank, voor elke overtreding, diegene die de bepalingen overtreedt bedoeld bij artikel 152 of bij de uitvoeringsbesluiten ervan.

De bedragen en vergoedingen verschuldigd krachtens de besluiten getroffen in uitvoering van artikel 152 van deze wet, kunnen worden vervijfoudigd.

De bepalingen van Boek I van het Strafwetboek, met inbegrip van Hoofdstuk VII en artikel 85, zijn van toepassing op de overtredingen van artikel 152 van deze wet en van de uitvoeringsbesluiten ervan.

AFDELING 4.

Slotbepalingen.

Art. 156.

De bepalingen van dit hoofdstuk treden in werking op 1 januari 1976, met uitzondering van:

- 1) artikel 149 dat uitwerking heeft op 1 januari 1975;
- 2) artikel 151 dat uitwerking heeft op de datum van de inwerkingtreding van het artikel 34 van de wet van 28 december 1973, betreffende de budgettaire voorstellen 1973-1974.

HOOFDSTUK VI.

Begrotings- en controle maatregelen.

Art. 157.

Artikel 32 van de wet van 23 december 1974 betreffende de budgettaire voorstellen 1974-1975, wordt aangevuld als volgt :

« Wanneer de deelname van de Staat in het kapitaal van een onderneming bedoeld in het eerste lid van dit artikel, minstens vijf en zeventig ten honderd beloopt, kunnen de bevoegde Ministers de opdrachtgelastigde van de Regering bekleden met een recht tot verzet tegen elke beslissing strijdig met het belang van de Staat, genomen door de beheersorganen van de onderneming waarbij de opdrachtgelastigde is aangesteld.

Het verzet uitgeoefend door de opdrachtgelastigde schorst elke uitvoering van de desbetreffende beslissing.

Op verzoek van de beheerraad van de onderneming, in te dienen uiterlijk ee maand na de datum waarop het verzet werd uitgeoefend, kan de Minitel die het beheer heeft over de begroting ten laste waarvan de subsidies worden verleend, dit verzet ongedaan maken.

De in het eerste lid van dit artikel bedoelde Ministers bepalen de voorwaarden van uitoefening van het recht op verzet. »

Art. 158.

Il est créé un Service d'Inspection Sociale générale.

Ce service est placé sous l'autorité des Ministres qui ont la Prévoyance Sociale, l'Emploi et le Travail et les Classes moyennes dans leurs attributions.

Art. 159.

Seul le Service de l'Inspection Sociale générale est chargé de l'inspection et du contrôle de l'application des lois sociales. Les compétences attribuées actuellement en ce domaine à certains services des Ministères et organismes d'intérêt public dépendant de la Prévoyance Sociale, de l'Emploi et du Travail, des Travaux publics, des Classes moyennes et des Affaires économiques sont retirées et déléguées à ce nouveau service,

Art. 160.

Un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres établit la liste des services dont question à l'article précédent. Le Roi peut, après avis du Conseil des Ministres, adapter les textes de loi en vigueur, afin de les mettre en concordance avec les dispositions de la présente loi.

Art. 161.

Les membres du personnel des services mentionnés à l'article 160 et qui soit actuellement chargés de l'inspection de la législation sociale sont transférés d'office au nouveau service tout en conservant leurs droits statutaires.

Art. 162.

Le Roi peut affilier au Service de l'Inspection Sociale générale tout autre service existant ou encore à créer, chargés de l'inspection de la législation sociale.

Art. 163.

Le Roi fixe le Statut et le cadre du personnel de ce nouveau service.

Art. 164.

Le Roi fixe la date d'entrée en vigueur des articles 158 à 163.

Donné à Bruxelles, le 27 octobre 1975.

BAUDOUIN,

PAR LE ROI:

Le Premier Ministre,

L. TINDEMANS.

Le Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

G. GEENS.

Art. 158.

Er wordt een Dienst voor Algemene Sociale Inspectie opgericht.

Deze dienst staat onder het gezag van de Ministers die Sociale Voorzorg, Tewerkstelling en Arbeid en Middenstand onder hun bevoegdheid hebben.

Art. 159.

De Dienst Algemene Sociale Inspectie alleen is belast met de inspectie en de controle van de toepassing van de sociale wetten. De thans in dit verband toegekende bevoegdheden aan diensten van de Ministers of instellingen van Openbaar Nut afhangende van Sociale Voorzorg, van Tewerkstelling en Arbeid, van Openbare Werken, van Middenstand en Economische Zaken, worden ingetrokken en overgedragen aan deze nieuwe dienst.

Art. 160.

Een in Ministerraad overlegd koninklijk besluit stelt de lijst vast van de bij voorgaand artikel bedoelde diensten. De Koning kan, na advies van de Ministerraad, de in voege zijnde wettelijke teksten aanpassen om ze in overeenstemming te brengen met de huidige wet.

Art. 161.

De personeelsleden tewerkgesteld in de in artikel 160 vermelde diensten en belast met de inspectie van de sociale wetgeving worden van ambtswege overgeheveld naar de nieuwe dienst met behoud van hun statutaire rechten.

Art. 162.

De Koning is bevoegd om bij de Dienst voor Algemene Sociale Inspectie alle andere bestaande of nog op te richten diensten, belast met de inspectie van de sociale wetgeving, aan te sluiten.

Art. 163.

De Koning stelt her Statuut van het personeel en de personeelsformatie van de nieuwe dienst vast.

Art. 164.

De Koning bepaalt de datum van inwerkingtreding van de artikelen 158 tot 163.

Gegeven te Brussel, 27 oktober 1975.

BOUDEWIJN,

VAN KONINGSWEGE:

De Eerste Minister,

L. TINDEMANS.

De Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Staatssecretaris van Begroting,

G. GEENS.